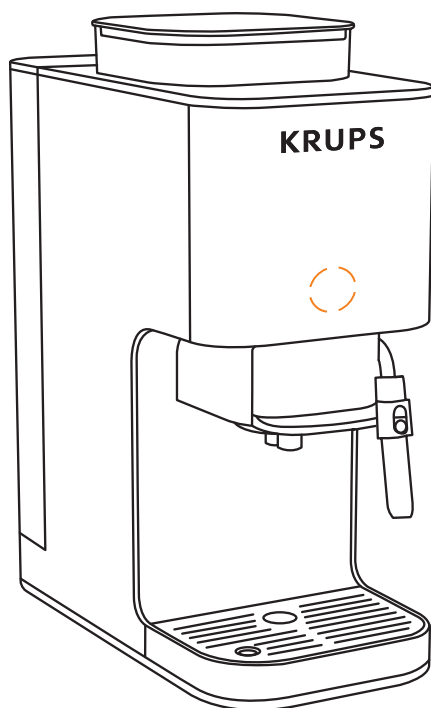


KRUPS

COFFEE CRUSH

SA403

User Manual



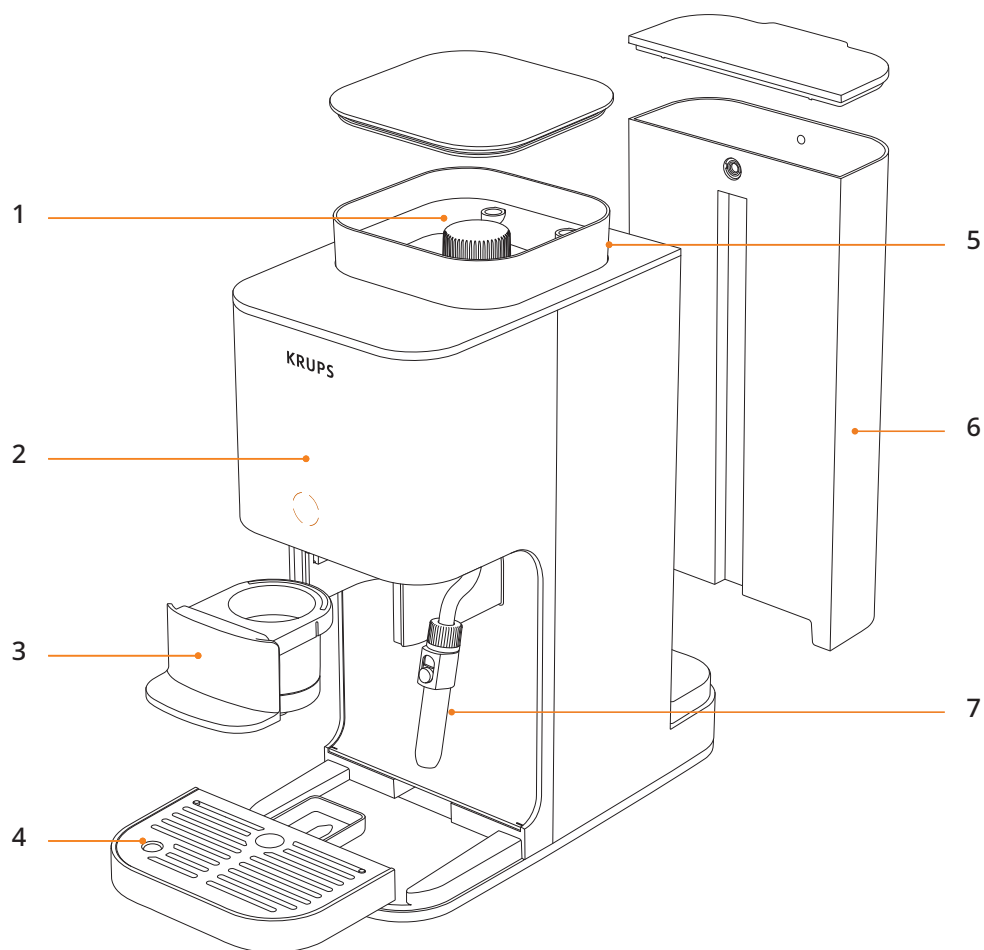
www.krups.com

EN
DE
FR
NL
ES
PT
IT
EL
DA
NO
SV
FI
PL
CS
SK

CONTENTS

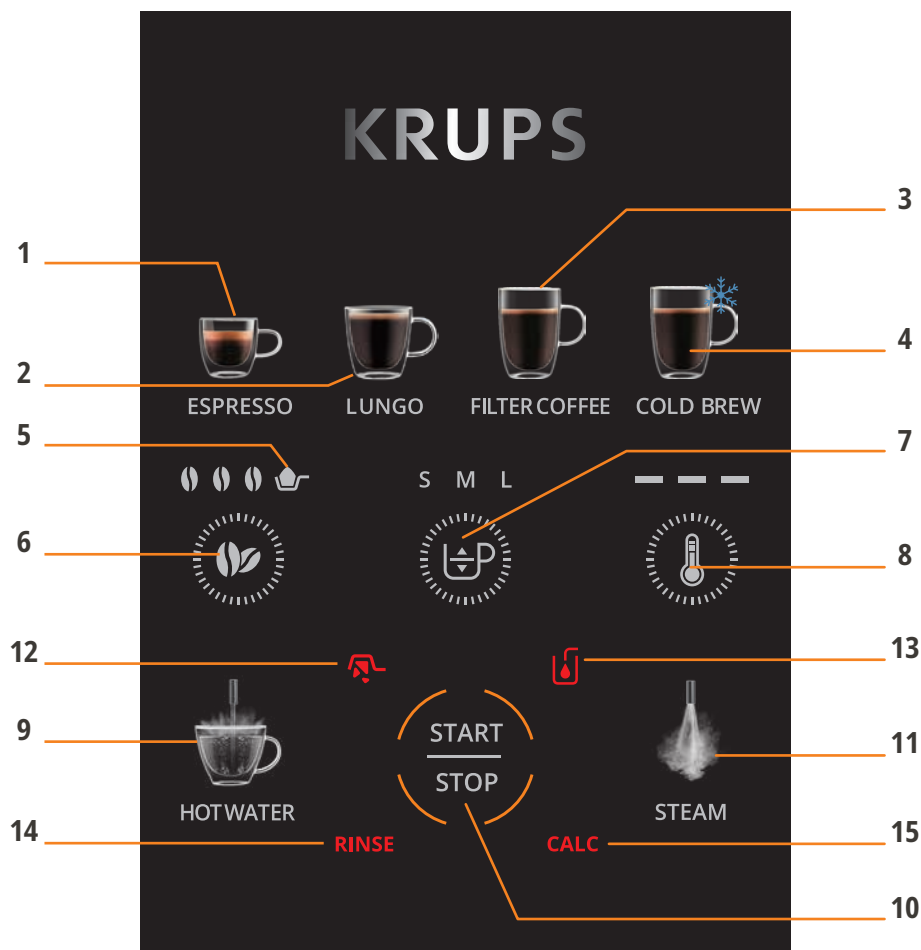
1. Description	p.3
2. Technical specifications.....	p.5
3. Important safety information	p.5
4. First-time use.....	p.5
5. Preparing coffee	p.7
6. Preparation with ground coffee.....	p.11
7. Preparing a drink with milk	p.13
8. Preparing hot water	p.15
9. Cleaning	p.16
10. Descaling	p.18
11. Meaning of light signals.....	p.20
12. Troubleshooting.....	p.21
13. End of life of electrical and electronic products.....	p.22

1. DESCRIPTION



- 1 Grind adjustment knob
- 2 Control screen
- 3 Coffee drawer
- 4 Drip tray

- 5 Coffee bean container
- 6 Water tank
- 7 Nozzle



- 1 Espresso
- 2 Long coffee
- 3 Filter coffee
- 4 Cold brew
- 5 Ground coffee mode
- 6 Intensity setting
- 7 Size setting
- 8 Temperature setting

- 9 Hot water mode
- 10 START/STOP
- 11 Steam mode
- 12 Empty coffee drawer alert
- 13 Add water alert
- 14 Rinse alert
- 15 Descale alert

2. TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Pump pressure 15 bar
- Dimensions 150 mm x 360 mm x 295 mm

3. IMPORTANT SAFETY INFORMATION

- Read all of the instructions carefully before using the appliance, particularly the safety precautions.
- This appliance is intended for home use only.
- The appliance must only be plugged into a standard power supply and must comply with the voltage and frequency specifications shown on the appliance's safety label.

4. FIRST-TIME USE

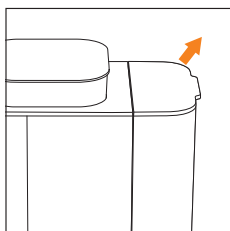
Note: This machine is new and has been tested with coffee prior to packaging. Although it has been cleaned, there may be a small amount of residual coffee remaining on the inside. This is normal and will not affect the machine's performance.

To ensure correct operation from the very first use, please follow these steps before using your machine for the first time:

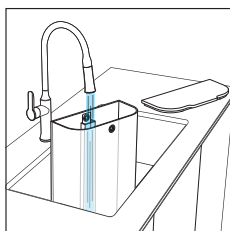
1. Unpacking the machine

- Remove the machine from its packaging carefully.
- Check that all of the parts are there and in good condition.
- Remove the paper band located on the inside of the coffee bean container.
- Remove the sticker from the machine's panel.

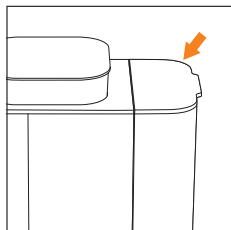
2. Fill the water tank



- Remove the water tank.



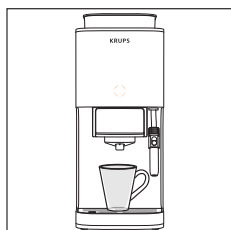
- Fill it with water up to the MAX level.



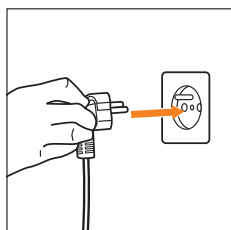
- Attach it back onto the machine.

3. Switch on the machine and carry out a first rinse

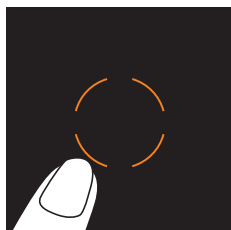
We recommend running a rinsing cycle without coffee before the first use.



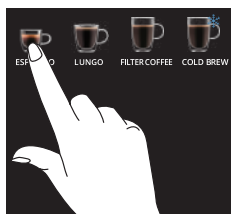
- Place a cup (at least 70 ml) under the brewing head.



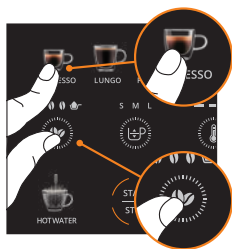
- Plug in the machine.



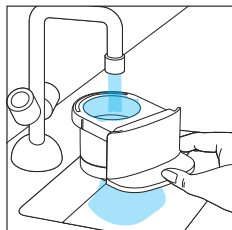
- Press the central orange button to switch it on.



- Press the espresso button.



- Press the espresso button and coffee bean button at the same time to activate the rinsing mode.

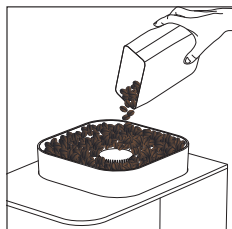


- Rinsing will start and end automatically.
- Rinse the Coffee drawer.

5. PREPARING COFFEE

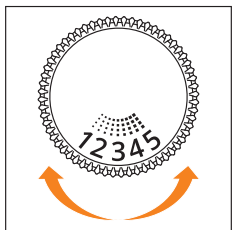
With coffee beans

1. Fill the coffee bean container



- Pour fresh coffee beans into the coffee bean container.

2. Adjust the grind setting.



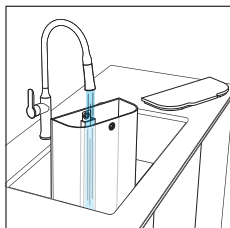
- Open the lid of the coffee bean container. Turn the adjustment knob to select your preferred grind size:

- **Lower-number setting:** fine grind => for a powerful and intense espresso
- **Medium setting:** medium grind => for a balanced flavour
- **Higher-number setting:** coarse grind => for filter coffee or cold brew

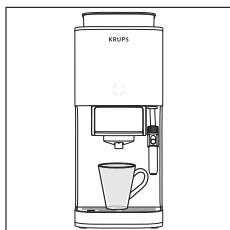


Only adjust the grind size while the coffee grinder is in operation, while making coffee. Adjusting it when the grinder is not in operation could damage the mechanism.

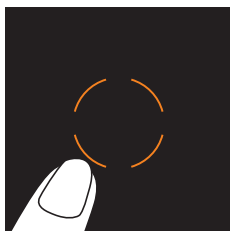
Note: After changing the grind size setting, make a coffee so that the adjustment is adequately perceptible in terms of both taste and flow.



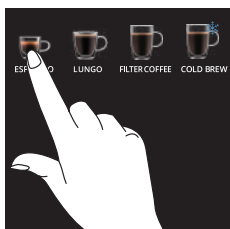
- Fill the water tank with water up to the MAX level.



- Place your cup under the coffee outlet.
Note: Remove the drip tray for a large cup.



- Switch on the appliance.



- Select your preferred style of coffee.

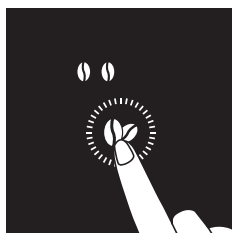
Tips: How to make your coffee hotter.



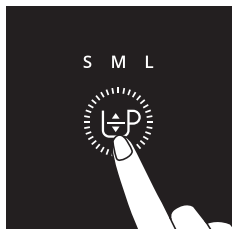
Or follow the section above:
"4. FIRST-TIME USE"

3. Customise your drink settings if you wish.

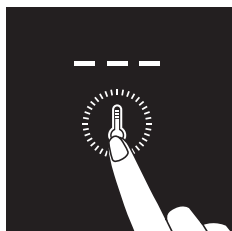
Adjust the drink to your preferences:



- **Intensity of coffee:** choose from 3 intensity levels

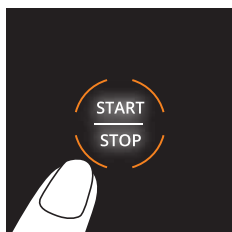


- **Size of coffee:** choose from 3 cup sizes



- **Temperature of coffee:** choose from 3 temperature levels

4. Start coffee-making



- Press the START/STOP button. The machine will start the coffee-making process.

Note: If you selected the “Filter coffee” or “Cold brew” option, please wait for a few minutes for the coffee to be made. This is normal and ensures optimal extraction at low pressure.



Avoid removing the tank while in operation, otherwise you may need to restart the coffee-making process.

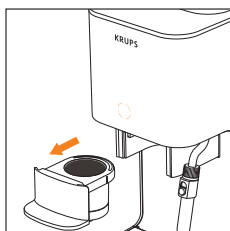
5. Enjoy your drink



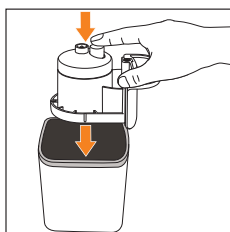
- Once the coffee has automatically finished flowing out, your drink is ready for you to enjoy!

Note: You can stop the flow of coffee part-way through by pressing the START/STOP button.

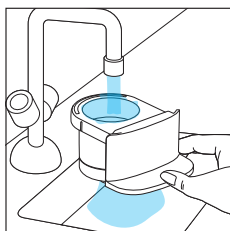
6. Empty the used coffee grounds



- Remove the Coffee drawer

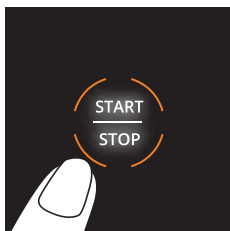


- Turn the drawer upside down over a suitable container, then press the button. You can also tap the tray gently to remove the coffee grounds.



- Rinse the drawer using water.

7. Switch the machine off

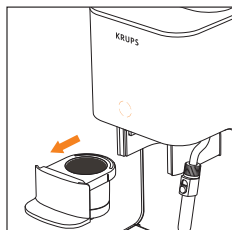


- To switch the machine off after using it, press the START/STOP button for 2 seconds.

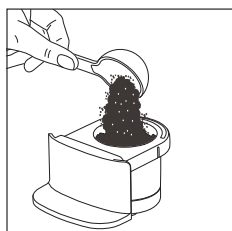
Note: If no action is taken, after 8 minutes, the machine will switch off automatically.

6. PREPARATION WITH GROUND COFFEE

Use this mode to make coffee using ground coffee (such as decaffeinated coffee). In this case, the coffee grinder will not be used.

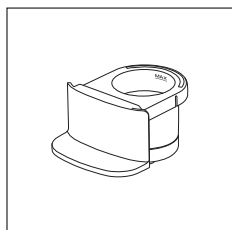


- Remove the drawer.



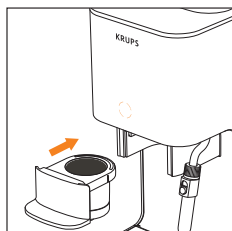
- Pour a portion of ground coffee into the drawer.

Note: If your ground coffee is too fine, the machine will not be able to extract the coffee properly.

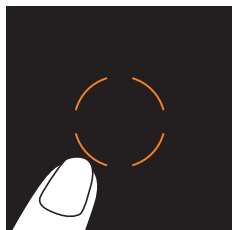


Do not exceed the MAX line shown inside the drawer.

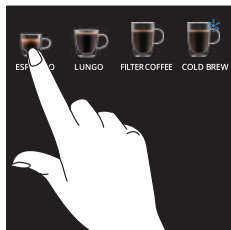
Note: Reduce the amount of coffee if you are using very finely ground coffee.



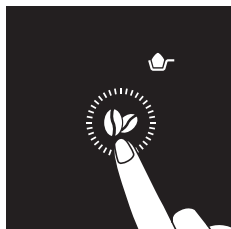
- Put the drawer back in its place



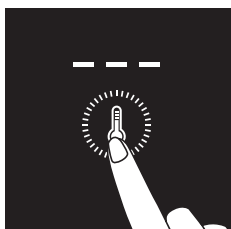
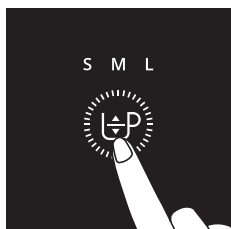
- Switch the machine on



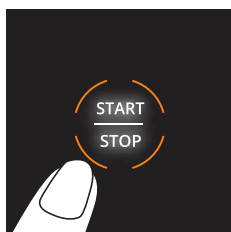
- Choose which drink you want to make.



- Select ground coffee mode
- Press the intensity button as many times as necessary until the ground coffee icon appears on the screen.



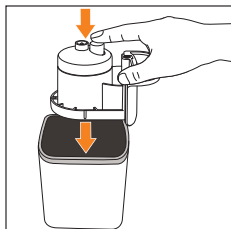
- Customise your drink settings if you wish.



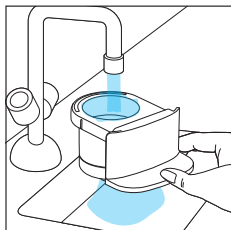
- Press the START/STOP button to start extraction.



- Enjoy your drink.



- Empty the used coffee grounds.



- Rinse out the drawer.

7. PREPARING A DRINK WITH MILK

Heating and frothing the milk

Follow these steps to heat and froth the milk for your chosen drink:

1. Place cold milk into your container

Use cold milk and pour it into a suitable cup or jug.

Notes about frothing:

When you are choosing the amount of milk, don't forget that it will double or triple in volume during the frothing process.

We recommend using semi-skimmed milk for a better froth.

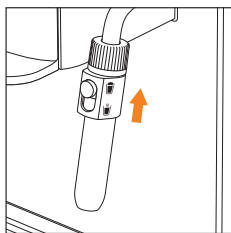


Be careful not to touch the metal part of the steam nozzle, as it can become extremely hot. The steam can also cause burns.

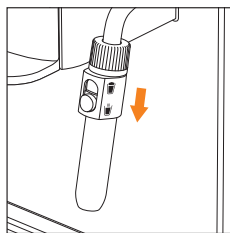
2. Select steam mode

Press the steam button to activate steam mode.

Slide the selector up to froth and heat the milk, or slide it down if you only want to heat the milk.



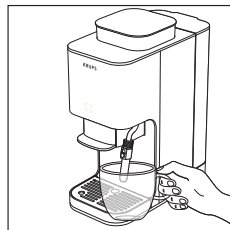
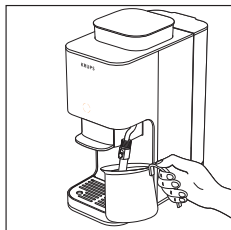
Frothing and heating



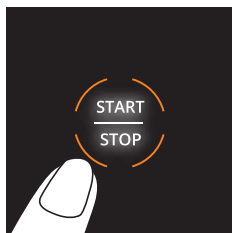
Heating only

3. Position the steam nozzle

Insert the steam nozzle into the milk.



4. Start frothing and heating



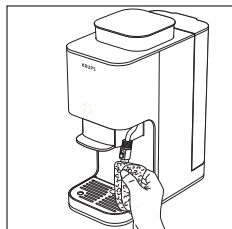
- Press the START/STOP button to start frothing and heating.

Note: For optimal results, froth the milk starting from near the bottom of the container for about 10 seconds, being careful not to actually touch the bottom. Then, tilt the container and move it so the nozzle slides slowly through the milk until almost reaching the surface. Make sure the nozzle stays inside the milk. To obtain a nice froth, rotate the container in a circular motion.

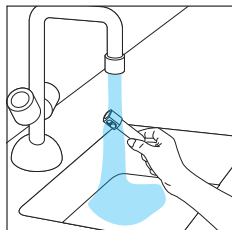
5. Finish frothing/heating

- Once you have achieved your preferred texture and heat, press the START/STOP button again to turn off the steam.

6. Clean the steam nozzle

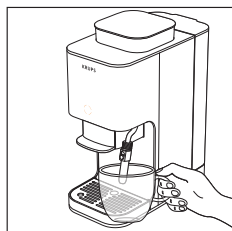


- Clean the steam nozzle with a damp cloth and then let out a small jet of steam to remove any residual milk.



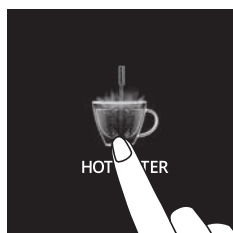
- Remove the detachable parts and place them under running water, wipe all of the parts with a damp cloth, and then put them back together.

8. PREPARING HOT WATER

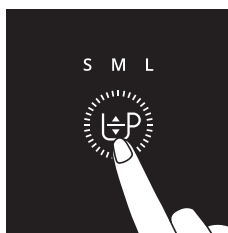


- Use the hot water function to make tea, herbal tea or other hot drinks.
- Place a cup or container under the nozzle.

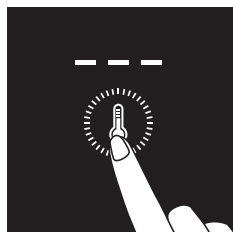
1. Select hot water mode by pressing the hot water button.



2. Choose a size: S, M, L

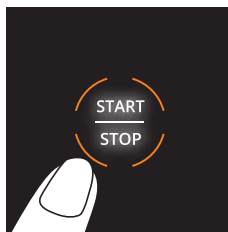


3. Choose a temperature from the 3 options of approx. 70 °C, 80 °C, 90 °C



4. Start the programme.

- Press the START/STOP button. Hot water will start flowing out.



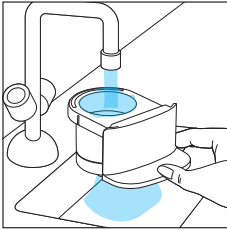
The water will be very hot – avoid direct contact with it to avoid any burns.
The flow of water will stop automatically when the chosen amount has been served.

Note: Press the START/STOP button again to stop the flow of water if the required amount is obtained before the end of the cycle.

9. CLEANING

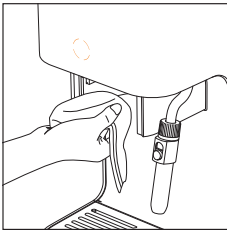
Regular cleaning ensures an optimal performance and preserves the quality of the coffee.

1. Rinse the drawer after each use



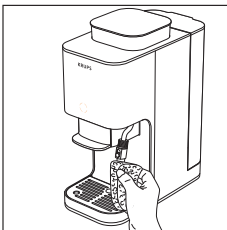
- Remove the drawer and rinse it carefully with warm water to get rid of any coffee residue.

2. Regular cleaning

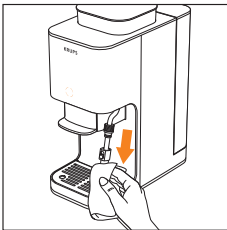


- Empty and clean the drip tray
- After removing the drawer, clean the head with a damp cloth to get rid of the coffee residue.

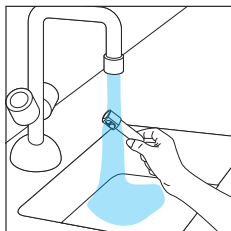
3. Cleaning the steam nozzle



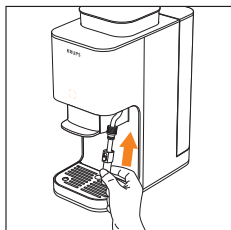
- It is important to clean the steam nozzle after each use.
- To do so, once the steam has stopped, carefully give the nozzle a quick clean with a damp cloth (to remove any residue).



- Pull the steam nozzle tube downwards. Clean the inside of the nozzle with a damp cloth.

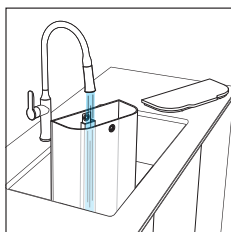


- Carefully clean the steam nozzle tube with warm water.

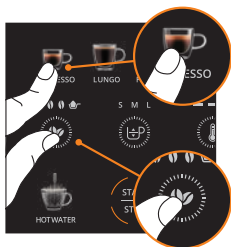


- Attach the tube back onto the steam nozzle.
- Release a small jet of steam to remove any remaining milk.

4. Rinsing

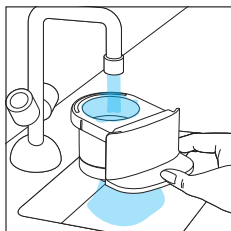


- When the rinse alert appears, follow the steps below to rinse your machine.
- Fill the tank with clean water.



- Place a 70 ml cup under the coffee outlet. The cup will collect the rinse water during the cycle.
- Put the empty drawer in position.
- Press the Bean and Espresso buttons simultaneously to select rinse mode.
- Press the START/STOP button to activate rinse mode.

5. End of rinsing



- When all of the coffee style icons are back to normal, the rinsing process is complete.
- Remove the drawer and rinse it with water.
- Your machine is now ready for use.

10. DESCALING



For optimal machine performance and longevity, run a descaling cycle as soon as you see one of the alerts below or notice a gradual decrease in beverage volume, which may indicate scale build-up. When using hard water, monthly descaling is recommended.

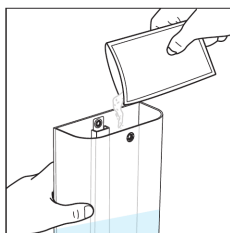


- The machine displays the CALC alert when descaling is recommended. We recommend carrying out the descaling process when this alert appears.
- After 230 cycles (without descaling), the machine will no longer be able to prepare drinks. The CALC alert, the Lungo cup and the coffee bean are displayed on the screen. This means it is necessary to descale the machine.

1. Prepare the descaling solution

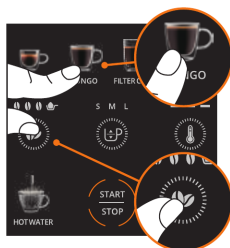
- Remove the water tank.
- Fill it with 1 litre of room-temperature water.

Note: *KRUPS descaler is available for purchase from the official KRUPS website and other retailers.

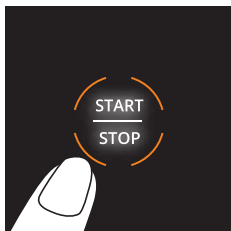


- Add the entire contents of the KRUPS descaler* to the tank and mix it until it has completely dissolved.
- Place a container with a capacity of at least 2 liters under the coffee outlet and the steam nozzle. This container will collect all of the liquid that is released during the cycle.

2. Start the descale programme



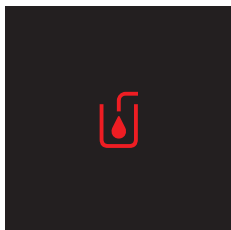
- **To begin:** Press and hold the Bean and Lungo buttons simultaneously for 3 seconds.



- Press the START/STOP button to start the descaling process.
- The coffee style icons will light up, one by one, indicating that the descaling process is under way.

3. Monitor the process

When the “water tank” alert appears during the process:



- Empty the tank and clean it.
- Empty the container located below the coffee outlet and put it back in position.
- Refill the water tank up to the MAX level and put it back in position.
- The “water tank” alert will disappear.
- Press START/STOP again.
- The cycle will continue.

Note: Keep an eye on the container and empty it if necessary.

You can pause the cycle by pressing the START/STOP button if you need to empty the container.

If the “water tank” alert appears again, you need to add more water to the tank.

4. End of descaling

- When all of the coffee style icons are lit again together and the CALC alert has disappeared, the descaling process is complete.

Note: You can also start a descaling cycle manually by following the same steps.

11. MEANING OF LIGHT SIGNALS

INDICATOR LIGHT	MEANINGS	SOLUTIONS
	There are coffee grounds remaining in the drawer from the last coffee that was made.	Remove the drawer and empty out the coffee grounds. Then rinse it before using it again.
	There is not enough water in the water tank.	Add clean water to the water tank.
RINSE	Your machine needs to be rinsed.	Start a rinse process by following the steps in the user manual.
CALC	Your machine needs to be descaled.	Start a descale process by following the steps in the user manual.
	Excessive pressure on the system is preventing coffee extraction.	Press and hold the START/STOP button for 2 seconds to switch off the machine. Press the START/STOP button again to switch on the machine. Clean the drawer and start your drink preparation again.

12. TROUBLESHOOTING

PROBLEMS	POSSIBLE CAUSES	SOLUTIONS
The machine is not switching on.	The power cord is not plugged in.	Check the electrical connection and plug it into a socket that is working.
	START/STOP button not pressed.	Press the START/STOP button.
	The outlet is blocked by coffee residue.	Rinse the drawer
Coffee is not flowing out.	There is not enough water in the tank.	Fill the water tank.
	It might have been a while since you last used it.	Start a rinse cycle and clean the brewing head with a damp cloth to remove any coffee residue.
	Ground coffee is too fine.	Use a coarser grind.
The amount of coffee has decreased.	Limescale.	Start a descale cycle.
The coffee is too weak or too strong.	The grind setting is wrong.	Adjust the grind setting (see "Preparing coffee" section)
	The coffee intensity is not set correctly.	Adjust the intensity in the drink settings. (See the "Prepare your coffee" section)
The coffee is not hot enough.	The cup has not been pre-heated.	Rinse the cup with hot water prior to use.
	The temperature setting is too low.	Increase the temperature in the drink settings (see "Preparing coffee" section).
The coffee grinder is not working.	The coffee bean container is empty.	Add coffee beans.
Steam is not coming out of the nozzle.	The steam nozzle is blocked.	Clean the steam nozzle carefully.
The CALC alert has lit up and I cannot make coffee.	The machine needs descaling	Run descale cycles.
The CALC alert is still active.	Descal cycle not completed.	Run descale cycles in full.
Water is leaking from under the machine.	The drip tray is full or misaligned.	Empty the drip tray and reposition it correctly.

PROBLEMS	POSSIBLE CAUSES	SOLUTIONS
The “add water” alert is displayed.	There is not enough water in the water tank.	Fill the water tank.
	Water tank inserted wrongly.	Remove the water tank and insert it firmly.
How can I switch off the machine manually?		Press and hold the START/STOP button for 2 seconds. Alternatively, your machine will switch off automatically after 8 minutes.
How can I resolve a blocked machine?		Press START/STOP to switch off the machine. Unplug it and wait for 1 minute, then plug it in again. Press START/STOP again to switch it back on.
	Your machine has not been descaled.	Run a descale cycle.

If one of these problems persists, please contact KRUPS customer service.

13. END OF LIFE OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC PRODUCTS

We are playing our part in protecting the environment!

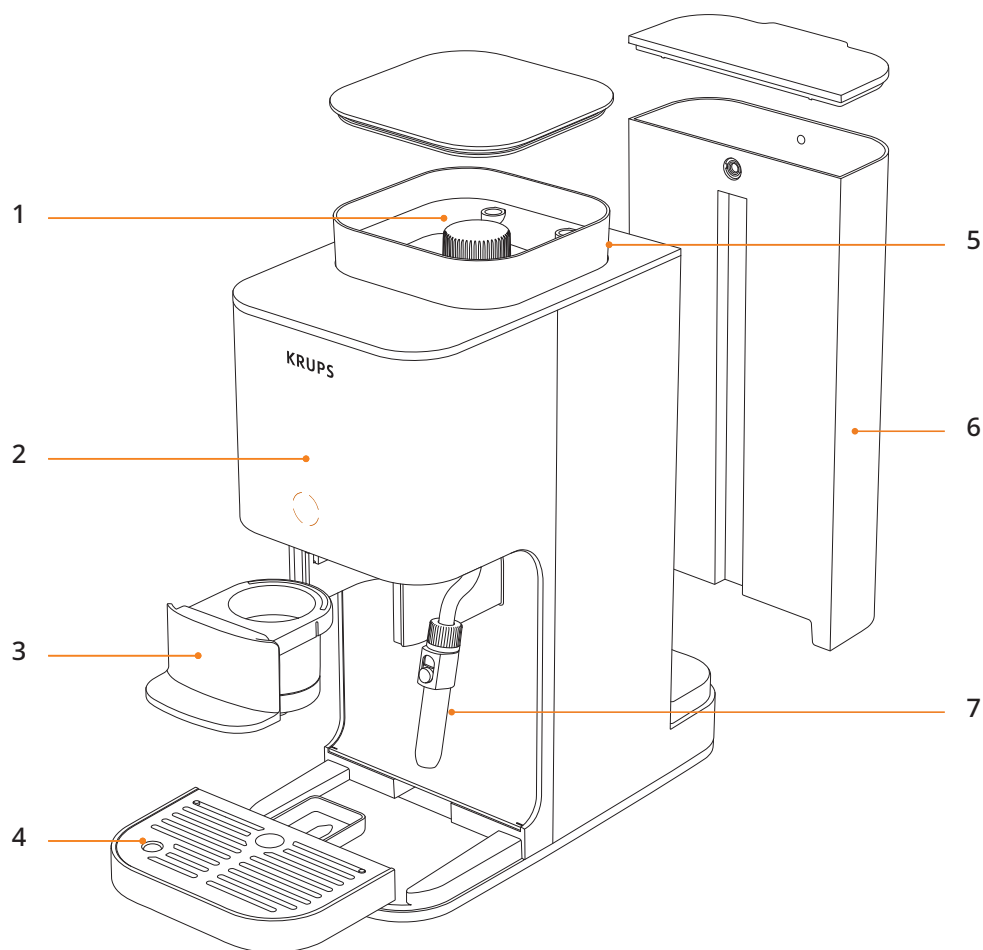


- ① Your product contains various materials that can be reused or recycled.
- ➔ Take it to an approved service centre or collection point for it to be dealt with in the most appropriate way.

INHALTSVERZEICHNIS

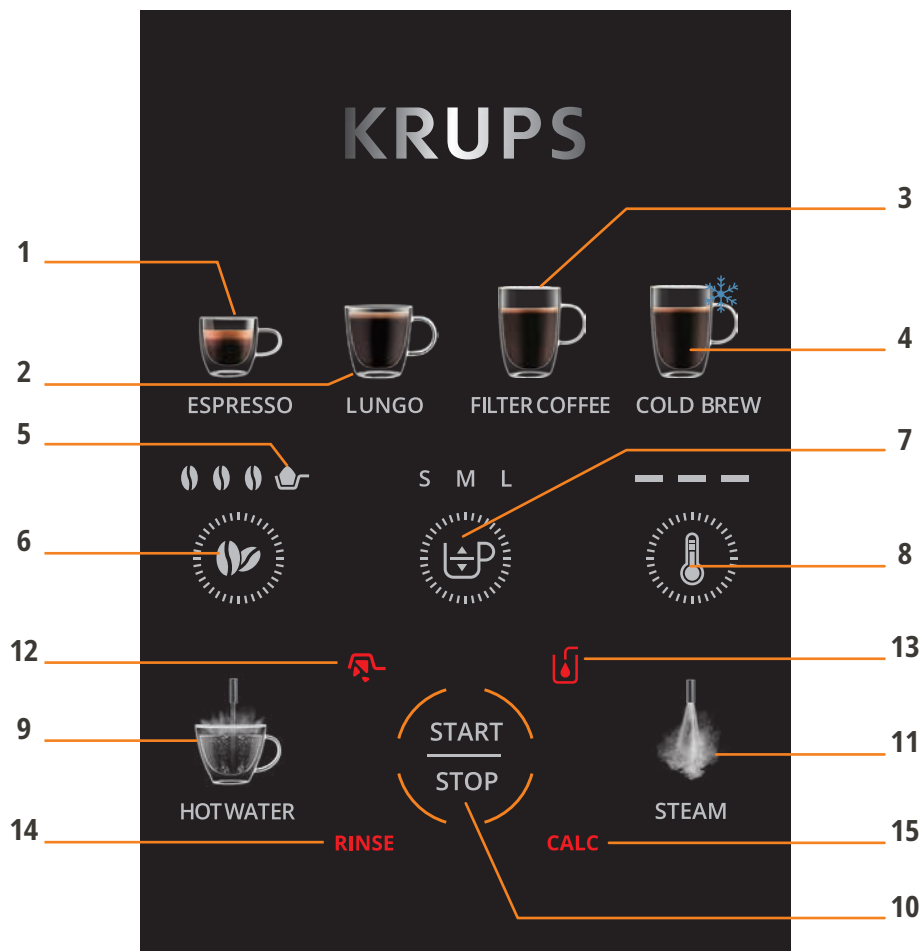
1. Beschreibung	p.24
2. Technische Daten.....	p.26
3. Wichtige Sicherheitsinformationen.....	p.26
4. Erster Gebrauch	p.26
5. Kaffee zubereiten.....	p.28
6. Zubereitung mit gemahlenem Kaffee.....	p.32
7. Zubereitung eines Getränks mit Milch.....	p.34
8. Wasser erhitzen	p.36
9. Reinigung.....	p.37
10. Entkalken	p.39
11. Bedeutung der Kontrollleuchten	p.41
12. Fehlerbehebung.....	p.42
13. Lebensdauer von Elektro- und Elektronikgeräten.....	p.43

1. BESCHREIBUNG



- 1 Taste zum Einstellen des Mahlgrads
- 2 Kontrollbildschirm
- 3 Sudschublade

- 4 Abtropfschale
- 5 Kaffeebohnenbehälter
- 6 Wasserbehälter
- 7 Düse



- 1 Espresso
- 2 Kaffee lungo
- 3 Filterkaffee
- 4 Cold Brew
- 5 Modus „Gemahlener Kaffee“
- 6 Einstellung der Intensität
- 7 Einstellung der Größe
- 8 Temperatureinstellung

- 9 Modus „Heißes Wasser“
- 10 START/STOPP
- 11 Dampfmodus
- 12 Warnung: Kaffeeschublade leeren
- 13 Meldung „Wasser hinzufügen“
- 14 Meldung „Spülen“
- 15 Meldung „Entkalken“

2. TECHNISCHE DATEN

- Pumpendruck 15 bar
- Abmessungen: 150 x 360 x 295 mm

3. WICHTIGE SICHERHEITSINFORMATIONEN

- Bitte lesen Sie sich vor Verwendung des Geräts alle Anweisungen sorgfältig durch, insbesondere die Sicherheitshinweise.
- Dieses Gerät ist nur für den privaten Gebrauch bestimmt.
- Das Gerät darf nur an Standardstromquellen angeschlossen werden. Es müssen die Spannungs- und Frequenzspezifikationen eingehalten werden, die auf dem Sicherheitsetikett des Geräts angegeben sind.

4. ERSTER GEBRAUCH

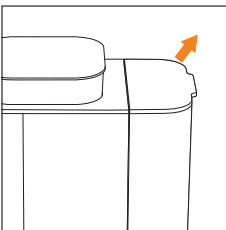
Hinweis: Dieses Gerät ist neu und wurde vor dem Verpacken mit Kaffee getestet. Obwohl es gereinigt wurde, können im Inneren noch geringe Kaffeereste vorhanden sein. Dies ist normal und hat keinen Einfluss auf die Leistung des Geräts.

Um von Anfang an einen korrekten Betrieb zu gewährleisten, befolgen Sie bitte vor der ersten Verwendung Ihres Geräts die folgenden Schritte:

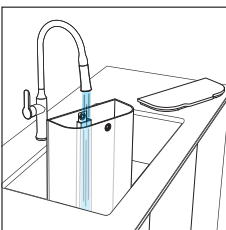
1. Auspacken des Geräts

- Nehmen Sie das Gerät vorsichtig aus der Verpackung.
- Vergewissern Sie sich, dass alle Teile vorhanden und in gutem Zustand sind.
- Entfernen Sie das Papierband an der Innenseite des Kaffeebohnenbehälters.
- Entfernen Sie den Aufkleber von der Maschinenverkleidung.

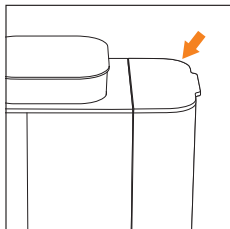
2. Befüllen Sie den Wasserbehälter.



- Entfernen Sie den Wasserbehälter.

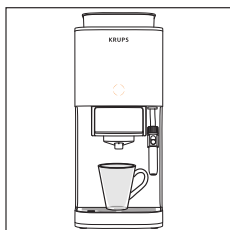


- Füllen Sie ihn bis zur MAX-Markierung mit Wasser.

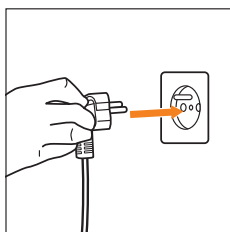


- Setzen Sie ihn wieder in die Maschine ein.

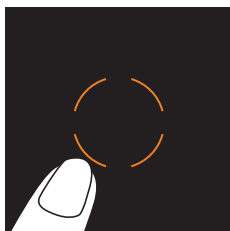
**3. Schalten Sie die Maschine ein und führen Sie einen ersten Spülgang durch.
Wir empfehlen, vor dem ersten Gebrauch einen Spülgang ohne Kaffee durchzuführen.**



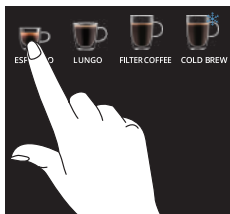
- Stellen Sie eine Tasse (mindestens 70 ml) unter den Brühkopf.



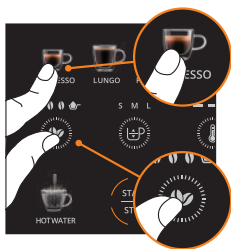
- Schließen Sie die Maschine an das Stromnetz an.



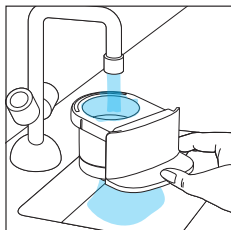
- Drücken Sie die orangefarbene Taste in der Mitte, um die Maschine einzuschalten.



- Drücken Sie die Espresso-Taste.



- Um den Spülmodus zu aktivieren, drücken Sie die Espresso-Taste und die Kaffeebohnen-Taste gleichzeitig.

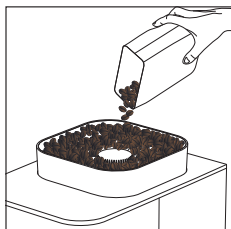


- Der Spülgang beginnt und endet automatisch.
- Kaffeeschublade ausspülen

5. KAFFEE ZUBEREITEN

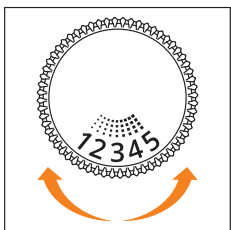
Mit Kaffeebohnen

1. Kaffeebohnenbehälter befüllen



- Frische Kaffeebohnen in den Kaffeebohnenbehälter geben.

2. Den Mahlgrad einstellen.



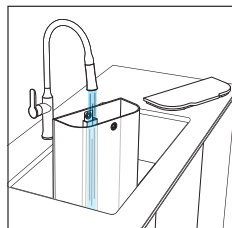
- Deckel des Kaffeebohnenbehälters öffnen. Einstellknopf drehen, um die gewünschte Mahlgröße auszuwählen:

- **Niedrige Einstellung:** feiner Mahlgrad => für einen kräftigen und intensiven Espresso
- **Mittlere Einstellung:** mittlerer Mahlgrad => für einen ausgewogenen Geschmack
- **Höhere Einstellung:** grober Mahlgrad => für Filterkaffee oder Cold Brew



Mahlgrad nur einstellen, während die Kaffeemühle in Betrieb ist, also während der Kaffee zubereitet wird. Eine Einstellung bei ausgeschalteter Mühle kann zu Schäden am Mechanismus führen.

Hinweis: Nachdem Sie den Mahlgrad geändert haben, bereiten Sie einen Kaffee zu, damit Sie die Änderung bei Geschmack und Durchfluss prüfen können.

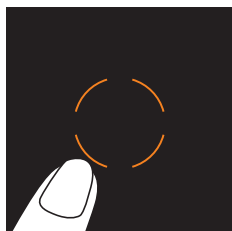


- Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur MAX-Markierung mit Wasser.

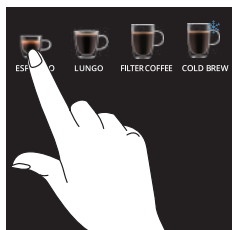


- Stellen Sie Ihre Tasse unter die Kaffeedüse.

Hinweis: Wenn die Tasse zu groß ist, entfernen Sie die Tropfschale.



- Schalten Sie das Gerät ein.



- Wählen Sie die Art der Zubereitung aus.

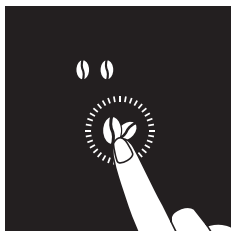
Tipps: So machen Sie
Ihren Kaffee heißer.



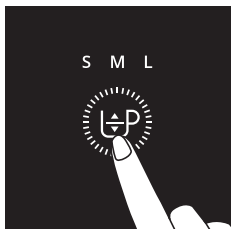
Oder folgen Sie dem obigen
Abschnitt: „4. Erster Gebrauch“

3. Passen Sie die Getränkeeinstellungen an.

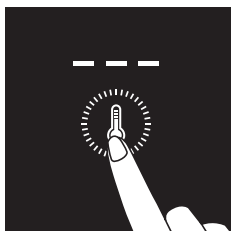
Nehmen Sie die Getränkeeinstellungen nach Ihrem Geschmack vor:



- **Kaffeestärke:** Auswahl aus 3 Stärkestufen

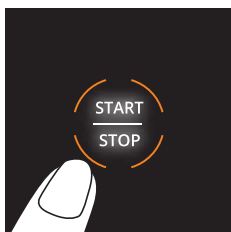


- **Kaffeegröße:** Auswahl aus 3 Tassengrößen



- **Kaffeetemperatur:** Auswahl aus 3 Temperaturstufen

4. Kaffeezubereitung starten



- Drücken Sie die Taste START/STOP. Die Maschine beginnt mit der Kaffeezubereitung.

Hinweis: Wenn Sie die Option „Filterkaffee“ oder „Cold Brew“ ausgewählt haben, dauert die Zubereitung einige Minuten. So wird eine optimale Extraktion bei niedrigem Druck gewährleistet.



Den Wasserbehälter während des Betriebs nicht herausnehmen, da der Zubereitungsprozess dann gegebenenfalls neu gestartet werden muss.

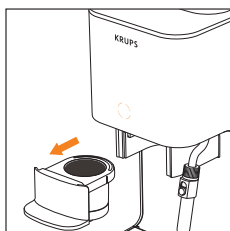
5. Genießen Sie Ihr Getränk



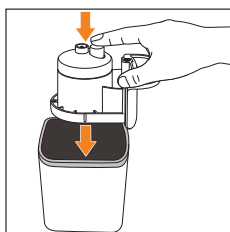
- Sobald die Kaffeeausgabe abgeschlossen ist, stoppt die Düse automatisch. Sie können jetzt Ihr Getränk genießen!

Hinweis: Sie können die Kaffeeausgabe unterbrechen, indem Sie die START/STOP-Taste drücken.

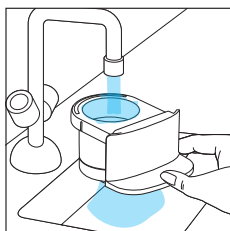
6. Kaffeesatzbehälter leeren



- Kaffeeschublade entfernen

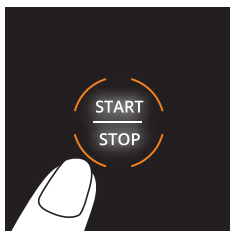


- Drehen Sie das Fach über einem geeigneten Behälter um und drücken Sie dann die Taste. Sie können auch leicht auf das Fach klopfen, um den Kaffeesatz daraus zu lösen.



- Spülen Sie das Fach mit Wasser aus.

7. Gerät ausschalten

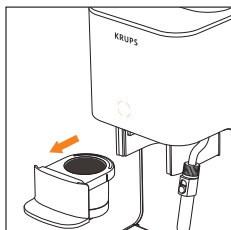


- Um das Gerät nach dem Gebrauch auszuschalten, halten Sie die START/STOP-Taste 2 Sekunden lang gedrückt.

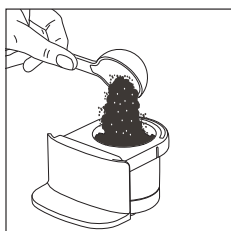
Hinweis: Wenn keine Aktion durchgeführt wird, schaltet sich das Gerät nach 8 Minuten automatisch aus.

6. ZUBEREITUNG MIT GEMAHLENEM KAFFEE

Verwenden Sie diesen Modus, um Getränke aus Pulverkaffee (z. B. entkoffeiniertem Kaffee) zuzubereiten. In diesem Fall wird die Kaffeemühle nicht verwendet.

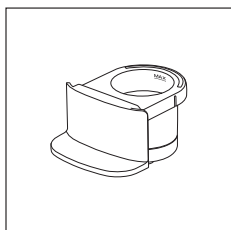


- Nehmen Sie das Fach heraus.



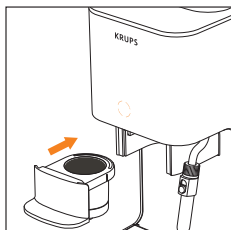
- Geben Sie eine Portion Pulverkaffee in das Fach.

Hinweis: Wenn Ihr Pulverkaffee zu fein ist, kann die Maschine den Kaffee nicht richtig extrahieren.

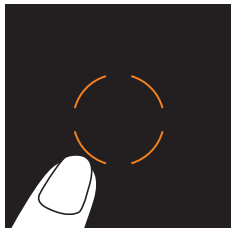


Die MAX-Markierung im Inneren des Fachs darf nicht überschritten werden.

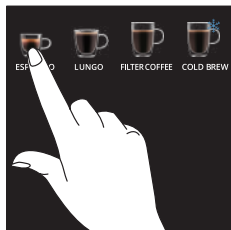
Hinweis: Reduzieren Sie die Kaffeemenge, wenn Sie sehr fein gemahlenen Kaffee verwenden.



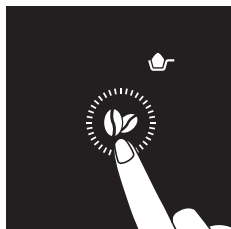
- Fach wieder einsetzen.



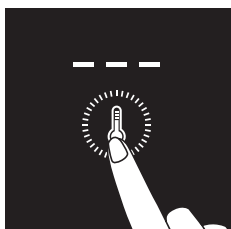
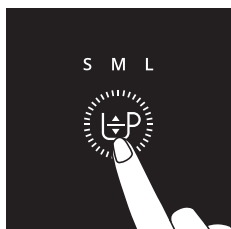
- Maschine einschalten.



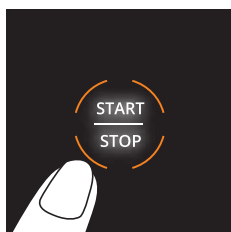
- Wählen Sie aus, welches Getränk Sie zubereiten möchten.



- Pulverkaffee-Modus auswahltasten
- Drücken Sie die Stärketaste so oft, bis das Symbol für Pulverkaffee auf dem Display erscheint.



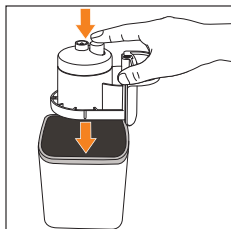
- Passen Sie die Getränkeeinstellungen an.



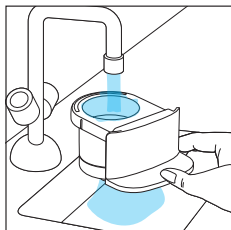
- Drücken Sie die START/STOP-Taste, um die Extraktion zu starten.



- Genießen Sie ihr Getränk!



- Leeren Sie den Kaffeesatzbehälter aus.



- Spülen Sie ihn aus.

7. ZUBEREITUNG EINES GETRÄNKS MIT MILCH

Erhitzen und Aufschäumen der Milch

Befolgen Sie diese Schritte, um die Milch für Ihr ausgewähltes Getränk zu erhitzen und aufzuschäumen:

1. Gießen Sie kalte Milch in Ihren Behälter

Verwenden Sie kalte Milch und gießen Sie sie in einen geeigneten Becher oder ein Kännchen.

Hinweise zum Aufschäumen:

Beachten Sie bei der Auswahl der Milchmenge, dass sich das Volumen beim Aufschäumen verdoppelt oder verdreifacht.

Für optimalen Milchschaum empfehlen wir die Verwendung von fettarmer Milch.

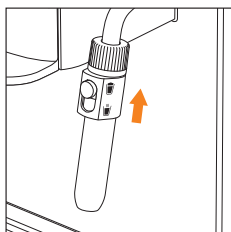


Den Metallabschnitt der Dampfdüse nicht berühren, da dieser sehr heiß werden kann. Außerdem kann der Dampf Verbrennungen verursachen.

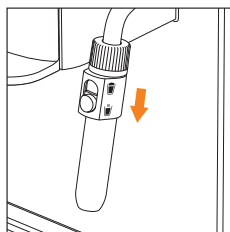
2. Dampfmodus auswählen

Drücken Sie die Dampftaste, um den Dampfmodus zu aktivieren.

Schieben Sie den Wahlschalter nach oben, um Milch aufzuschäumen und zu erhitzen, oder nach unten, wenn Sie die Milch nur erhitzen möchten.



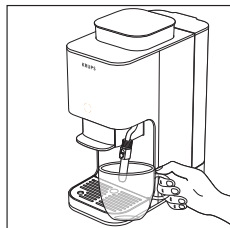
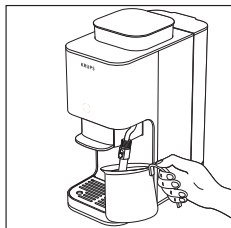
Aufschäumen und Erhitzen



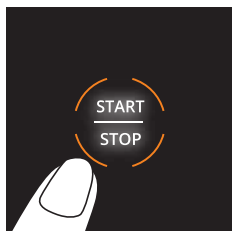
Nur Erhitzen

3. Dampfdüse positionieren

Dampfdüse in dem Gefäß mit Milch platzieren.



4. Aufschäumen und Erhitzen starten



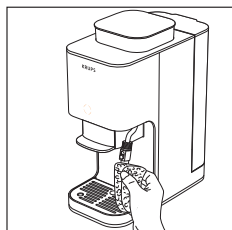
- Drücken Sie die START/STOP-Taste, um das Aufschäumen und Erhitzen zu starten.

Hinweis: Für optimale Ergebnisse schäumen Sie die Milch etwa 10 Sekunden lang auf, indem Sie das Düsenende im unteren Bereich des Behälters platzieren. Die Düse sollte dabei den Boden des Behälters nicht berühren. Neigen Sie dann den Behälter und bewegen Sie ihn so, dass die Düse langsam durch die Milch gleitet, bis sie fast die Oberfläche erreicht. Achten Sie darauf, dass die Düse in der Milch bleibt. Um einen schönen Milchschaum zu erhalten, drehen Sie den Behälter in kreisenden Bewegungen.

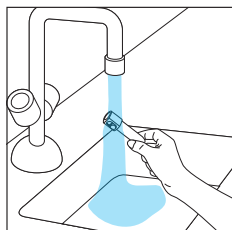
5. Aufschäumen/Erhitzen beenden

- Sobald Sie die gewünschte Konsistenz und Temperatur erreicht haben, drücken Sie erneut die START/STOP-Taste, um den Dampf auszuschalten.

6. Dampfdüse reinigen

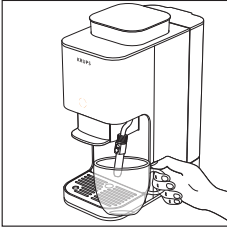


- Reinigen Sie die Dampfdüse mit einem feuchten Tuch und lassen Sie anschließend eine geringe Menge Dampf austreten, um Milchreste zu entfernen.



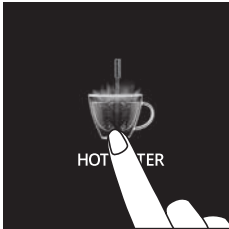
- Entfernen Sie die abnehmbaren Teile und halten Sie sie unter fließendes Wasser, wischen Sie alle Teile mit einem feuchten Tuch ab und setzen Sie sie anschließend wieder zusammen.

8. WASSER ERHITZEN

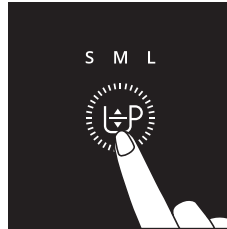


- Verwenden Sie die Heißwasserfunktion, um Tee, Kräutertee oder andere Heißgetränke zuzubereiten.
- Stellen Sie eine Tasse oder einen Behälter unter die Düse.

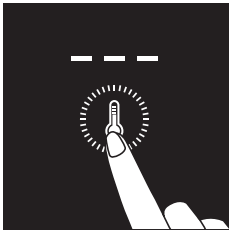
1. Wählen Sie den Warmwassermodus, indem Sie die Warmwassertaste drücken.



2. Größe wählen: S, M, L

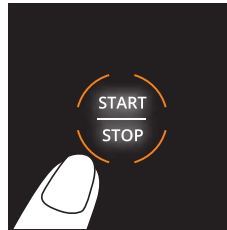


3. Temperatur auswählen. Es gibt drei Optionen: ca. 70 °C, 80 °C, 90 °C.



4. Programm starten

- Drücken Sie die START/STOP-Taste. Heißes Wasser wird ausgegeben.



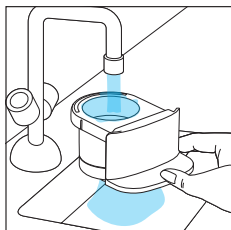
Das Wasser ist sehr heiß – direkter Hautkontakt kann zu Verbrennungen führen.
Die Wasserausgabe stoppt automatisch, wenn die gewählte Menge erreicht ist.

Hinweis: Wenn die gewünschte Menge vor Ende des Zyklus erreicht ist, drücken Sie die START/STOP-Taste erneut, um die Wasserausgabe zu stoppen.

9. REINIGUNG

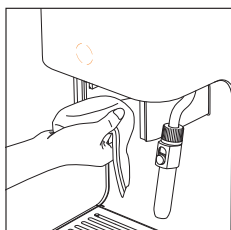
Eine regelmäßige Reinigung gewährleistet eine optimale Leistung und bewahrt die Qualität des Kaffees.

1. Das Fach nach jedem Gebrauch ausspülen



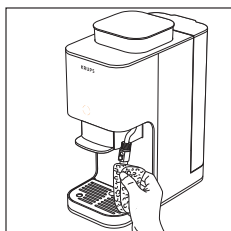
- Nehmen Sie das Fach heraus und spülen Sie es gründlich mit warmem Wasser aus, um Kaffeereste zu entfernen.

2. Regelmäßige Reinigung

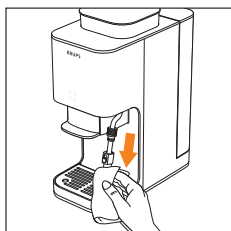


- Tropfschale leeren und reinigen
- Entfernen Sie das Fach und reinigen Sie den Brühkopf mit einem feuchten Tuch, um Kaffeereste zu entfernen.

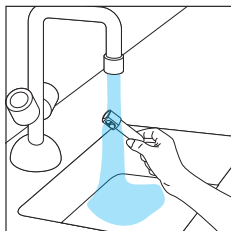
3. Reinigung der Dampfdüse



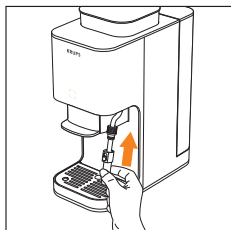
- Es ist wichtig, die Dampfdüse nach jedem Gebrauch zu reinigen.
- Reinigen Sie die Düse nach Beendigung des Dampfbetriebs vorsichtig mit einem feuchten Tuch (um Rückstände zu entfernen).



- Ziehen Sie den Schlauch der Dampfdüse nach unten ab. Reinigen Sie das Innere der Düse mit einem feuchten Tuch.

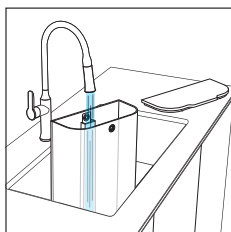


- Reinigen Sie den Schlauch der Dampfdüse gründlich mit warmem Wasser.

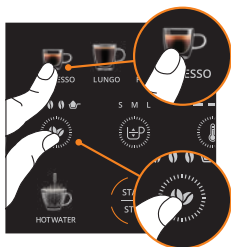


- Befestigen Sie den Schlauch wieder an der Dampfdüse.
- Lassen Sie eine kleine Menge Dampf entweichen, um Milchreste zu entfernen.

4. Spülen

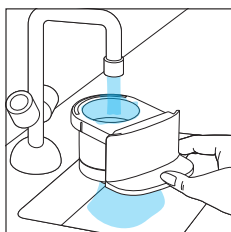


- Wenn die Spülmeldung erscheint, befolgen Sie die folgenden Schritte, um Ihre Maschine zu spülen.
- Füllen Sie den Tank mit sauberem Wasser.



- Stellen Sie einen 70-ml-Becher unter die Kaffeeausgabe. Der Becher fängt das Spülwasser während des Spülgangs auf.
- Setzen Sie das leere Fach ein.
- Drücken Sie die Tasten „Kaffeebohne“ und „Espresso“ gleichzeitig, um den Spülmodus auszuwählen.
- Drücken Sie die START/STOP-Taste, um den Spülmodus zu aktivieren.

5. Ende des Spülvorgangs

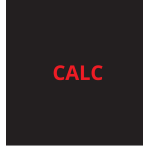


- Wenn alle Kaffee-Symbolanzeigen wieder normal angezeigt werden, ist der Spülvorgang abgeschlossen.
- Entfernen Sie das Fach und spülen Sie es mit Wasser aus.
- Ihre Maschine ist jetzt betriebsbereit.

10. ENTKALKEN



Für eine optimale Leistung und Langlebigkeit der Maschine sollten Sie einen Entkalkungszyklus durchführen, sobald eine der unten stehenden Warnungen erscheint oder Sie eine allmähliche Abnahme der Getränkemenge feststellen, was auf Kalkablagerungen hindeuten kann. Bei Verwendung von hartem Wasser wird eine monatliche Entkalkung empfohlen.

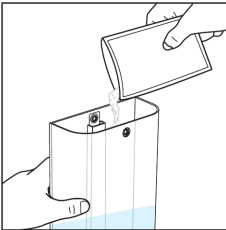


- Die Maschine zeigt die CALC-Warnung an, wenn eine Entkalkung empfohlen wird. Wir empfehlen, den Entkalkungsvorgang durchzuführen, sobald diese Warnung angezeigt wird.
- Nach 230 Durchgängen (ohne Entkalkung) kann die Maschine keine Getränke mehr zubereiten. Die Meldung „CALC“, die Lungo-Tasse und die Kaffeebohne werden auf dem Display angezeigt. Dies bedeutet, dass die Maschine entkalkt werden muss.

1. Bereiten Sie die Entkalkungslösung vor

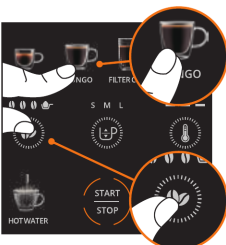
- Entfernen Sie den Wasserbehälter.
- Füllen Sie 1 Liter kaltes Wasser ein.

Hinweis: *KRUPS-Entkalker ist auf der offiziellen KRUPS-Website und bei anderen Händlern erhältlich.

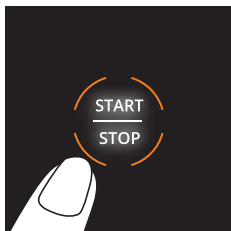


- Geben Sie den gesamten Inhalt des KRUPS-Entkalkers* in den Wasserbehälter und rühren Sie um, bis er sich vollständig aufgelöst hat.
- Stellen Sie einen Behälter mit einem Fassungsvermögen von mindestens 2 Litern unter die Kaffeeausgabe und die Dampfdüse. Dieser Behälter fängt die gesamte Flüssigkeit auf, die während des Durchgangs austritt.

2. Starten Sie das Entkalkungsprogramm



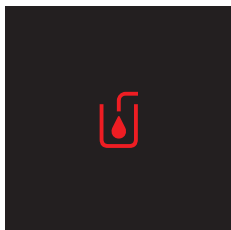
- **Zu Beginn:** Halten Sie die Tasten „Kaffeebohne“ und „Lungo“ gleichzeitig 3 Sekunden lang gedrückt.



- Drücken Sie die START/STOP-Taste, um den Entkalkungsvorgang zu starten.
- Die Kaffee-Symboleuchten leuchten nacheinander auf und zeigen damit an, dass der Entkalkungsvorgang im Gange ist.

3. Überwachen des Vorgangs

Wenn während des Vorgangs die Warnmeldung „Wasserbehälter“ erscheint:



- Leeren Sie den Wasserbehälter und reinigen Sie ihn.
- Leeren Sie den Behälter unter der Kaffeeausgabe und setzen Sie ihn wieder ein.
- Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur MAX-Markierung und setzen Sie ihn wieder ein.
- Die Warnmeldung „Wasserbehälter“ verschwindet.
- Drücken Sie erneut auf START/STOP.
- Der Durchgang wird fortgesetzt.

Hinweis: Behalten Sie den Behälter im Auge und leeren Sie ihn bei Bedarf.

Sie können den Durchgang durch Drücken der START/STOP-Taste unterbrechen, wenn Sie den Behälter leeren müssen.

Wenn die Warnmeldung „Wasserbehälter“ erneut angezeigt wird, müssen Sie mehr Wasser in den Wasserbehälter füllen.

4. Ende des Entkalkungsvorgangs

- Wenn alle Kaffee-Symbolanzeigen wieder leuchten und die „CALC“-Anzeige erloschen ist, ist der Entkalkungsvorgang abgeschlossen.

Hinweis: Sie können einen Entkalkungsdurchgang auch manuell starten, indem Sie die gleichen Schritte ausführen.

11. BEDEUTUNG DER KONTROLLLEUCHTEN

KONTROLLLEUCHTE	BEDEUTUNG	LÖSUNGEN
	Im Fach befinden sich noch Kaffeesatzreste vom letzten Kaffee.	Nehmen Sie das Fach heraus und leeren Sie den Kaffeesatz aus. Spülen Sie das Fach anschließend aus, bevor Sie es wieder verwenden.
	Es befindet sich nicht genügend Wasser im Wasserbehälter.	Füllen Sie sauberes Wasser nach.
RINSE	Ihre Maschine muss gespült werden.	Starten Sie einen Spülvorgang, indem Sie die Schritte in der Bedienungsanleitung befolgen.
CALC	Ihre Maschine muss entkalkt werden.	Starten Sie einen Entkalkungsvorgang, indem Sie die Schritte in der Bedienungsanleitung befolgen.
	Übermäßiger Druck auf das System verhindert die Kaffeeextraktion	Halten Sie die START/STOP-Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um die Maschine auszuschalten. Drücken Sie die START/STOP-Taste erneut, um die Maschine einzuschalten. Reinigen Sie das Fach und starten Sie anschließend die Zubereitung Ihres Getränks.

12. FEHLERBEHEBUNG

PROBLEME	MÖGLICHE URSACHEN	LÖSUNGEN
Die Maschine lässt sich nicht einschalten.	Das Netzkabel ist nicht angeschlossen.	Überprüfen Sie den Stromanschluss und stecken Sie das Kabel in eine funktionierende Steckdose.
	Die START/STOP-Taste wurde nicht gedrückt.	Drücken Sie die START/STOP-Taste.
	Die Kaffeeausgabe ist durch Kaffeereste verstopft.	Spülen Sie das Kaffeefach aus
Es kommt kein Kaffee heraus.	Es ist nicht genug Wasser im Wasserbehälter.	Füllen Sie den Wasserbehälter auf.
	Möglicherweise haben Sie das Gerät schon länger nicht mehr benutzt.	Starten Sie einen Spüldurchgang und reinigen Sie den Brühkopf mit einem feuchten Tuch, um Kaffeereste zu entfernen.
	Der gemahlene Kaffee ist zu fein.	Verwenden Sie eine gröbere Mahlung.
Die Kaffeemenge hat sich verringert.	Kalkablagerungen.	Starten Sie einen Entkalkungsdurchgang.
Der Kaffee ist zu schwach oder zu stark.	Die Mahlgradeinstellung ist falsch.	Mahlgrad anpassen (siehe Abschnitt „Kaffee zubereiten“)
	Die Kaffeestärke ist nicht richtig eingestellt.	Passen Sie die Stärke in den Getränkeeeinstellungen an (siehe Abschnitt „Kaffee zubereiten“).
Der Kaffee ist nicht heiß genug.	Die Tasse wurde nicht vorgewärmt.	Spülen Sie die Tasse vor Gebrauch mit heißem Wasser aus.
	Die Temperatureinstellung ist zu niedrig.	Erhöhen Sie die Temperatur in den Getränkeeeinstellungen (siehe Abschnitt „Kaffee zubereiten“).
Die Kaffeemühle funktioniert nicht.	Der Kaffeebohnenbehälter ist leer.	Fügen Sie Kaffeebohnen hinzu.
Es tritt kein Dampf aus der Düse aus.	Die Dampfdüse ist verstopft.	Reinigen Sie die Dampfdüse gründlich.
Die „CALC“-Warnmeldung leuchtet auf, und es kann kein Kaffee zubereitet werden.	Die Maschine muss entkalkt werden	Führen Sie einen Entkalkungsdurchgang durch.

PROBLEME	MÖGLICHE URSACHEN	LÖSUNGEN
Die „CALC“-Meldung ist immer noch aktiviert.	Entkalkungsdurchgang nicht abgeschlossen.	Führen Sie die Entkalkungsdurchgänge immer vollständig durch.
Wasser tritt unterhalb der Maschine aus.	Die Tropfschale ist voll oder falsch positioniert.	Leeren Sie die Tropfschale aus und setzen Sie sie korrekt wieder ein.
Die Warnmeldung „Wasser nachfüllen“ wird angezeigt.	Der Wasserbehälter enthält nicht genügend Wasser.	Füllen Sie den Wasserbehälter auf.
	Wasserbehälter falsch eingesetzt.	Nehmen Sie den Wasserbehälter heraus und setzen Sie ihn korrekt ein.
Wie kann man das Gerät manuell ausschalten?		Um das Gerät manuell auszuschalten, halten Sie die START/STOP-Taste 2 Sekunden lang gedrückt. Alternativ schaltet sich Ihr Gerät nach 8 Minuten automatisch aus.
Wie kann man eine blockierte Maschine wieder in Gang bringen?		Drücken Sie START/STOP, um die Maschine auszuschalten. Ziehen Sie den Stecker und warten Sie 1 Minute, bevor Sie ihn wieder einstecken. Drücken Sie erneut START/STOP, um die Maschine wieder einzuschalten.
	Ihre Maschine wurde nicht entkalkt.	Führen Sie einen Entkalkungsdurchgang durch.

Wenn eines dieser Probleme weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den KRUPS-Kundendienst.

13. LEBENSDAUER VON ELEKTRO- UND ELEKTRONIKGERÄTEN

Wir leisten unseren Beitrag zum Umweltschutz!

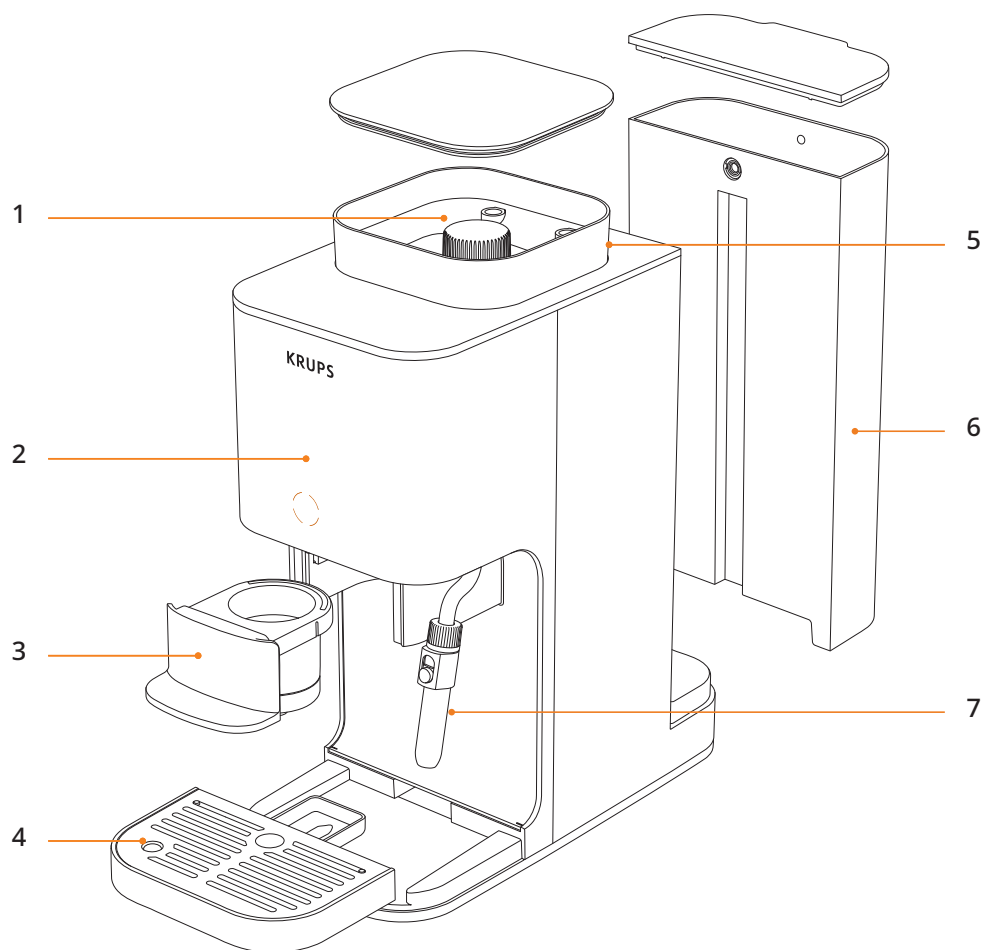


- ① Ihr Produkt enthält verschiedene Materialien, die wiederverwendet oder recycelt werden können.
- ➔ Bringen Sie es zu einem zugelassenen Servicecenter oder einer Sammelstelle, damit es auf die bestmögliche Weise entsorgt werden kann.

CONTENUS

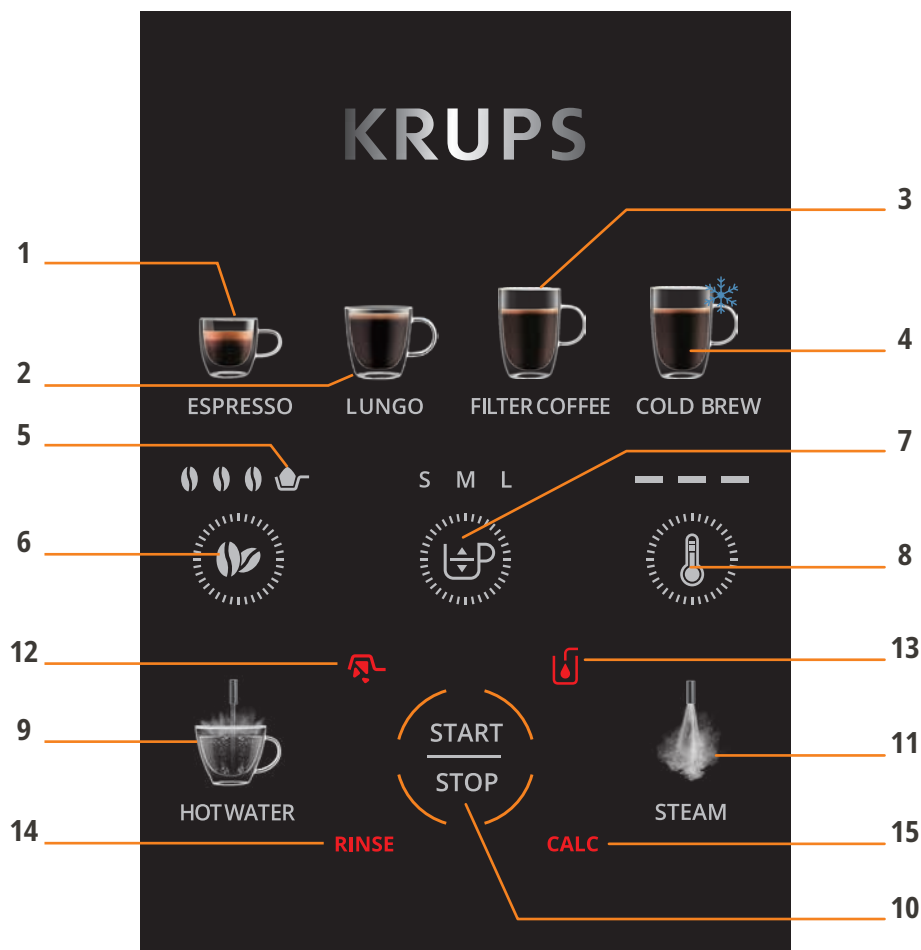
1. Description	p.45
2. Caractéristiques techniques.....	p.47
3. Informations importantes sur la sécurité.....	p.47
4. Première utilisation	p.47
5. Préparation de votre café	p.49
6. Préparation avec du café moulu.....	p.53
7. Préparation d'une boisson avec du lait.....	p.55
8. Préparation de l'eau chaude.....	p.57
9. Nettoyage	p.58
10. Détartrage	p.60
11. Signification des signaux lumineux.....	p.62
12. Dépannage	p.63
13. Fin de vie des produits électriques ou électroniques.....	p.64

1. DESCRIPTION



- 1 Bouton réglage mouture
- 2 Ecran des commandes
- 3 Tiroir à café
- 4 Bac d'égouttement

- 5 Réservoir à grains
- 6 Réservoir d'eau
- 7 Buse



- 1 Espresso
- 2 Long
- 3 Café filtre
- 4 Cold brew
- 5 Mode café moulu
- 6 Réglage de l'intensité
- 7 Réglage du volume
- 8 Réglage de la température

- 9 Mode eau chaude
- 10 START / STOP
- 11 Mode vapeur
- 12 Alerte tiroir à café vide
- 13 Alerte manque d'eau
- 14 Alerte rinçage
- 15 Alerte détartage

2. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Pression de la pompe 15bars
- Dimensions 150 mm x 360 mm x 295 mm

3. INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ

- Lisez attentivement toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil, en particulier les consignes de sécurité.
- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement.
- L'appareil ne doit être connecté qu'à une source d'alimentation standard et doit respecter les spécifications de tension et de fréquence indiquées sur l'étiquette de sécurité de l'appareil.

4. PREMIÈRE UTILISATION

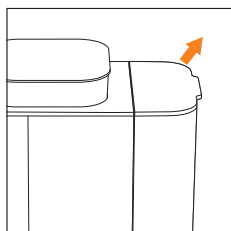
Note: Cette machine est neuve et a été testée avec du café avant son emballage. Bien qu'elle ait été nettoyée, de petits résidus de café peuvent subsister à l'intérieur. Cela est normal et n'affecte pas les performances de la machine.

Pour garantir un bon fonctionnement dès la première utilisation, veuillez suivre ces étapes avant d'utiliser votre machine pour la première fois :

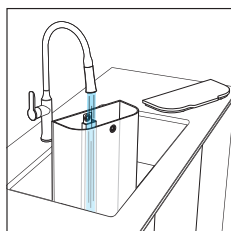
1. Déballage de la machine

- Retirez soigneusement la machine de son emballage.
- Vérifiez que tous les composants soient présents et en bon état.
- Retirez la bande de papier placée à l'intérieur du réservoir à grains.
- Enlevez l'autocollant situé sur l'interface de la machine.

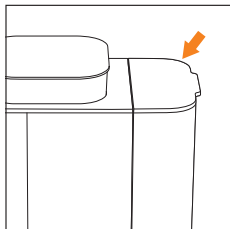
2. Remplissez le reservoir d'eau



- Retirez le reservoir d'eau.



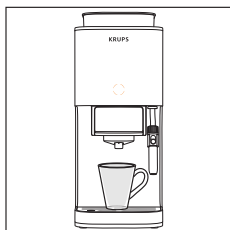
- Remplissez-le d'eau jusqu'au niveau MAX.



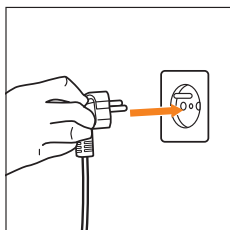
- Remettez-le dans la machine.

3. Allumez la machine et effectuez un premier rinçage

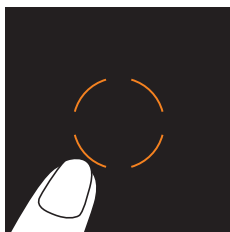
Nous vous recommandons d'effectuer un cycle de rinçage sans café avant la première utilisation



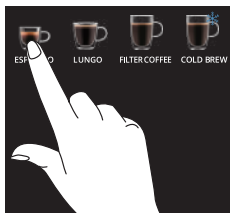
- Placez une tasse d'au moins 70 ml sous la tête d'infusion.



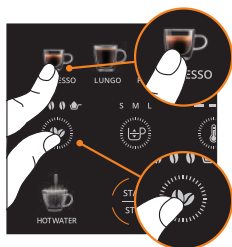
- Branchez la machine



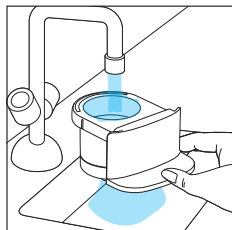
- Appuyez sur le bouton central orange pour l'allumer



- Appuyez sur le bouton espresso.



- Appuyez sur le bouton expresso et grains en même temps pour lancer le mode rinçage.

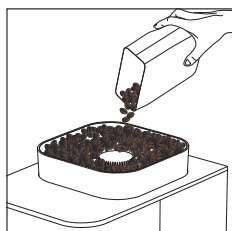


- Le rinçage démarre et se termine automatiquement.
- Rincez le tiroir à café

5. PRÉPARATION DE VOTRE CAFÉ

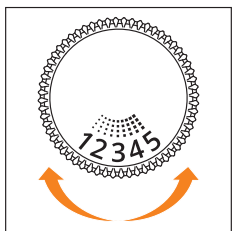
Avec des grains de café

1. Remplissez le réservoir à grains



- Versez des grains de café frais dans le réservoir à grains.

2. Réglez votre niveau de mouture.



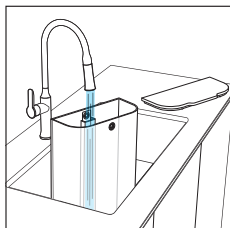
- Ouvrez le couvercle du récipient à grains. Tournez le bouton de réglage pour choisir la taille de mouture souhaitée :

- **Réglage sur un petit chiffre** : mouture fine => pour un espresso puissant et intense
- **Réglage moyen** : mouture moyenne => pour un goût équilibré
- **Réglage sur un grand chiffre** : mouture grossière => pour café filtre ou café infusé à froid

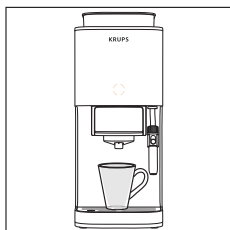


Ne réglez la taille de mouture que lorsque le moulin à café est en marche, pendant la préparation du café. Le régler lorsque le moulin est à l'arrêt pourrait endommager le mécanisme.

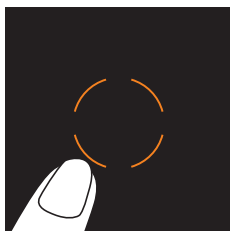
Note: Après avoir changé le réglage de la mouture, préparez un café pour que l'ajustement soit pleinement perceptible au niveau du goût et de l'écoulement.



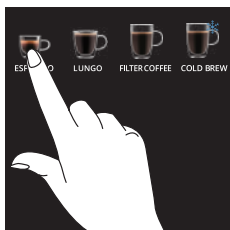
- Remplissez le réservoir d'eau jusqu'au niveau MAX



- Placez votre tasse sous la sortie du café.
Note : Enlevez le bac d'égouttement pour une grande tasse.



- Allumez la machine



- Choisissez la recette de café souhaitée.

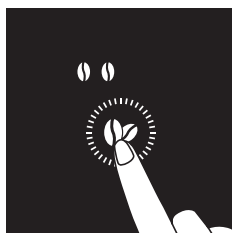
Astuce : Comment rendre votre café plus chaud.



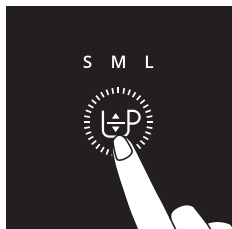
Ou suivez la section ci-dessus :
« 4. PREMIÈRE UTILISATION »

3. Personnalisez vos paramètres de boisson si vous le souhaitez.

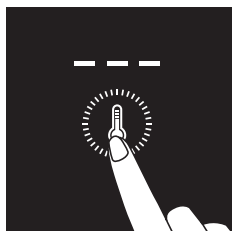
Ajustez la boisson selon vos préférences :



- **Intensité du café** : choisissez parmi 3 niveaux d'intensité

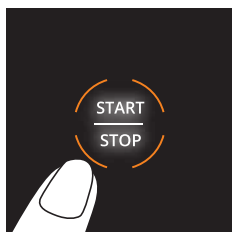


- **Volume de café** : choisissez parmi 3 tailles de tasse



- **Température du café** : choisissez parmi 3 niveaux de température

4. Lancez le café



- Appuyez sur le bouton START/STOP. La machine commencera le processus de préparation.

Note: Si vous avez sélectionné la recette « Café filtre » ou « Café froid », veuillez patienter quelques minutes pour la préparation. Ceci est normal et garantit une extraction optimale à basse pression



Eviter de retirer le réservoir en cours de fonctionnement sous peine de devoir relancer la recette en cours.

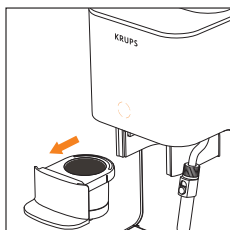
5. Savourez votre boisson



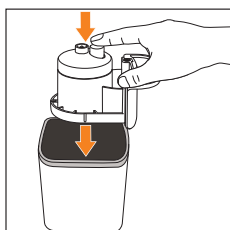
- Une fois que le café a fini de couler automatiquement, votre boisson est prête à être dégustée !

Note: Vous pouvez arrêter l'écoulement du café au milieu en appuyant sur le bouton START/STOP.

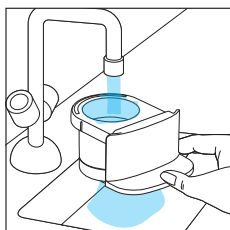
6. Videz le marc de café usagé



- Retirez le tiroir à café

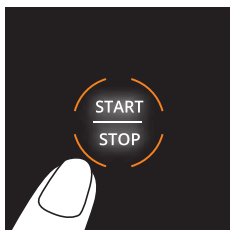


- Retournez le tiroir à la verticale sur un récipient prévu à cet effet, puis appuyez sur le bouton. Vous pouvez également tapoter légèrement le tiroir pour le retirer.



- Rincez le tiroir sous l'eau

7. Eteindre la machine

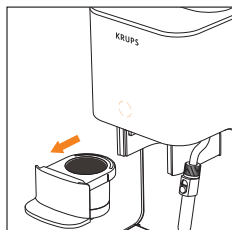


- Pour éteindre la machine après utilisation, appuyez sur le bouton Marche/Arrêt pendant 2 secondes.

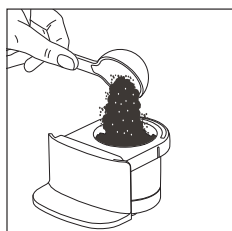
Remarque: Sans action pendant 8 min, la machine s'éteint automatiquement.

6. PRÉPARATION AVEC DU CAFÉ MOULU

Utilisez ce mode pour préparer du café à partir de café moulu (par exemple, décaféiné). Dans ce cas, le moulin à café ne sera pas utilisé.

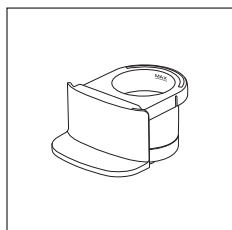


- Retirez le tiroir.



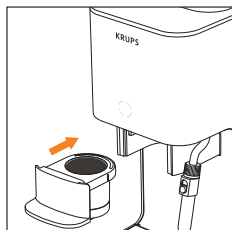
- Versez une dose de café moulu dans le tiroir.

Remarque: Si votre café moulu est trop fin, la machine ne pourra pas extraire correctement le café.

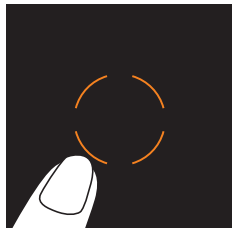


Ne dépassez pas la ligne MAX indiquée à l'intérieur du tiroir.

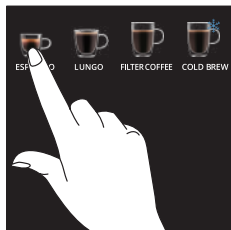
Note: Réduisez la quantité de café si vous utilisez une mouture très fine.



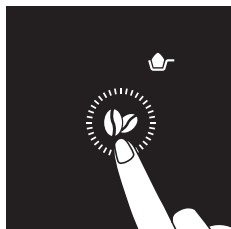
- Remettez le tiroir en place



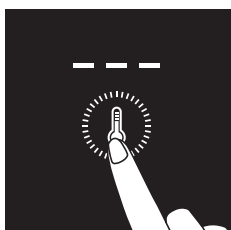
- Allumez la machine



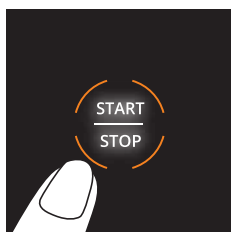
- Choisissez la boisson que vous souhaitez préparer.



- Sélectionnez le mode café moulu
- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Intensité jusqu'à ce que l'icône du café moulu apparaisse à l'écran



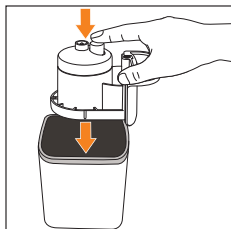
- Personnalisez vos paramètres de boisson, si vous le souhaitez.



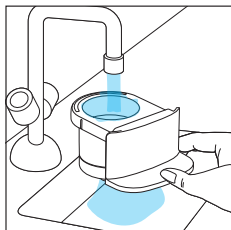
- Appuyez sur le bouton START/STOP pour démarrer l'extraction



- Savourez votre Boisson



- Videz le café moulu utilisé.



- Rincez le tiroir

7. PRÉPARATION D'UNE BOISSON AVEC DU LAIT

Faire chauffer et mousser le lait

Suivez ces étapes pour faire chauffer et mousser le lait destiné à vos boissons préférées :

1. Remplissez votre récipient de lait froid

Utilisez du lait froid, puis versez-le dans une tasse ou un pichet adapté.

Remarques pour le moussage :

Lorsque vous choisissez la quantité de lait, n'oubliez pas que le volume de celui-ci augmentera de 2 à 3 fois pendant le moussage.

Nous vous recommandons d'utiliser du lait demi-écrémé, afin d'avoir un meilleur moussage.

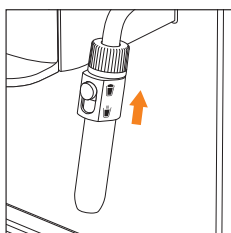


Veillez à ne pas toucher la partie métallique de la buse vapeur, car elle peut devenir extrêmement chaude. La vapeur peut également causer des brûlures.

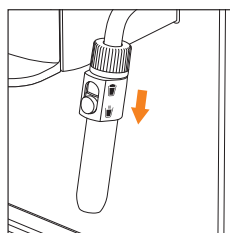
2. Sélectionnez le mode vapeur

Appuyez sur le bouton Vapeur pour passer en mode vapeur.

Faites glisser le sélecteur vers le haut pour mousser et chauffer le lait et vers le bas si vous voulez seulement chauffer le lait.



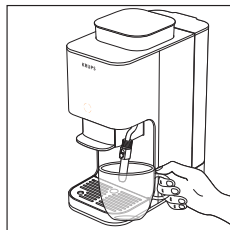
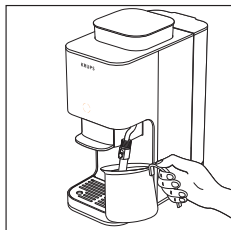
Moussage et Chauffage



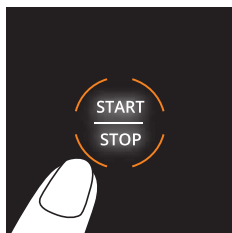
Chauffage uniquement

3. Positionnez la buse vapeur

Insérez la buse vapeur dans le lait.



4. Commencez à faire mousser et chauffer



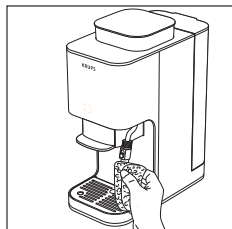
- Appuyez sur le bouton START/STOP pour commencer à faire mousser et chauffer

Remarque : pour obtenir un résultat optimal, faites mousser le lait en partant du fond du récipient pendant environ 10 secondes en prenant soin de ne pas toucher le fond. Puis, inclinez le récipient et faites glisser lentement la buse jusqu'à atteindre quasiment la surface du lait. Assurez-vous que la buse reste dans le lait. Pour obtenir une belle mousse, bouger le récipient dans un mouvement circulaire.

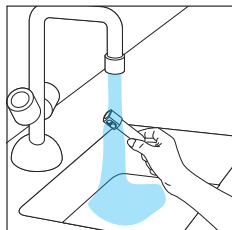
5. Arrêtez de mousser / chauffer

- Une fois la texture et la chaleur souhaitées obtenue, appuyez à nouveau sur le bouton START/STOP pour arrêter la vapeur.

6. Nettoyez la buse à vapeur

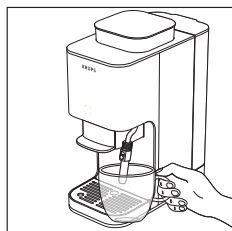


- Essuyez la buse à vapeur avec un chiffon humide et libérez un petit jet de vapeur pour éliminer tout résidu de lait.



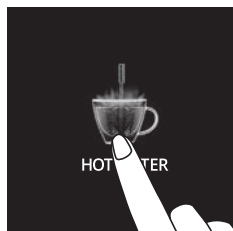
- Démontez les parties amovibles pour les passer sous l'eau et passez un chiffon humide sur toutes les pièces et le remettre ensuite.

8. PRÉPARATION DE L'EAU CHAUDE

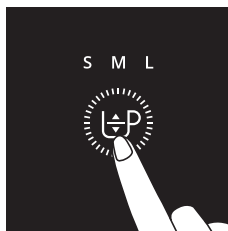


- Utilisez la fonction eau chaude pour préparer du thé, des infusions ou d'autres boissons chaudes.
- Placez une tasse ou un récipient sous la buse.

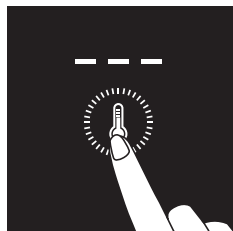
1. Sélectionnez le mode Eau chaude en appuyant sur le bouton Eau chaude.



2. Choisissez le volume : S, M, L

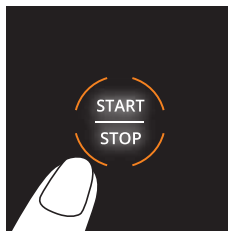


3. Choisissez la température parmi 3 niveaux environ 70 °C, 80 °C, 90 °C



4. Commencez le programme

- Appuyez sur le bouton START/STOP. L'eau chaude commencera à couler.



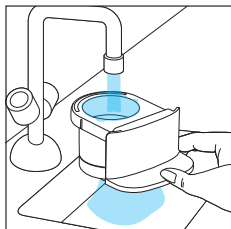
L'eau est très chaude — évitez tout contact direct afin d'éviter les brûlures.
L'écoulement s'arrête automatiquement une fois le volume prédéfini atteint.

Remarque : Appuyez à nouveau sur le bouton START/STOP pour arrêter l'écoulement si la quantité souhaitée est atteinte avant la fin du cycle.

9. NETTOYAGE

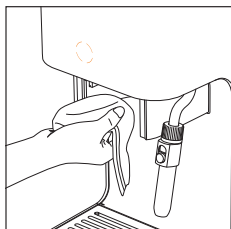
Un nettoyage régulier garantit des performances optimales et préserve la qualité du café.

1. Rincez le tiroir après chaque préparation



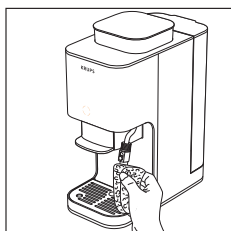
- Retirez le tiroir et rincez-le soigneusement à l'eau chaude pour éliminer tout résidu de café.

2. Nettoyage régulier

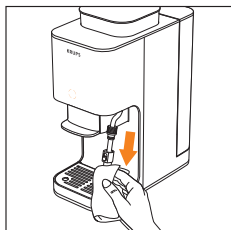


- Vider et nettoyer le bac d'égouttement
- Après avoir retiré le tiroir, essuyez la tête avec un chiffon humide pour enlever les résidus de café.

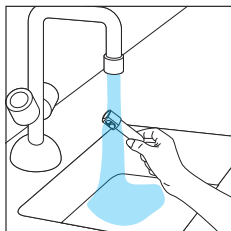
3. Nettoyage de la buse vapeur



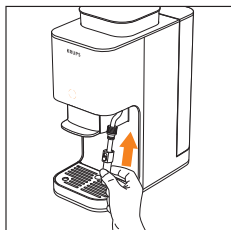
- Veuillez nettoyer la buse vapeur après chaque utilisation.
- Pour ce faire, une fois la vapeur arrêtée, nettoyez rapidement et avec précaution la buse à l'aide d'un chiffon humide (afin d'éliminer tout résidu).



- Tirez le tube de la buse vapeur vers le bas. Nettoyez l'intérieur de la buse avec un chiffon mouillé.

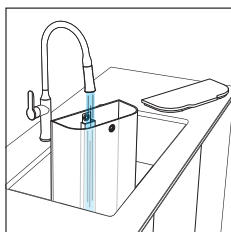


- Nettoyez soigneusement le tube de la buse vapeur à l'eau tiède.

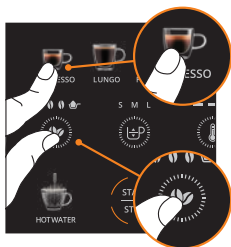


- Remettez le tube en place sur la buse à vapeur.
- Libérez un petit jet de vapeur pour éliminer tout résidu de lait.

4. Rinçage

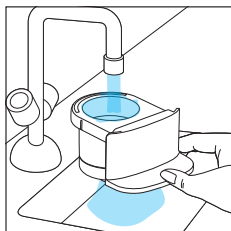


- Lorsque l'alerte de rinçage apparaît, suivez les étapes ci-dessous pour rincer votre machine.
- Remplissez le réservoir avec de l'eau propre.



- Placez une tasse de 70 ml sous la sortie café. Celle-ci récupérera l'eau de rinçage pendant le cycle.
- Remettez le tiroir vide en place.
- Appuyez simultanément sur les boutons Grains et Espresso pour sélectionner le mode rinçage.
- Appuyez sur le bouton Start / Stop pour lancer le mode rinçage.

5. Fin du rinçage

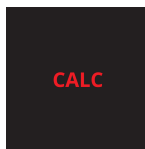
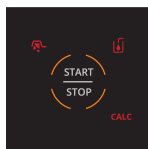


- Lorsque toutes les icônes de recettes redeviennent fixes, le rinçage est terminé.
- Retirez le tiroir pour le rincer sous l'eau.
- Votre machine est prête à être utilisée.

10. DÉTARTRAGE



Pour une performance et une longévité optimales de la machine, effectuez un cycle de détartrage dès l'apparition d'une des alertes ci-dessous ou dès que vous constatez une diminution progressive du volume de boisson, ce qui peut indiquer une accumulation de tartre. En cas d'utilisation d'une eau dure, un détartrage mensuel est recommandé.

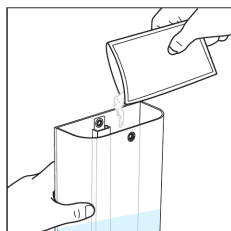


- La machine affiche l'alerte CALC lorsqu'un détartrage est recommandé. Nous vous recommandons d'effectuer le détartrage dès l'apparition de cette alerte.
- Au bout de 230 cycles (sans détartrage), la machine ne pourra plus délivrer de boisson. Un écran avec l'alerte CALC, la tasse Lungo et le grain de café s'affiche. Cela signifie qu'il faut procéder à un détartrage.

1. Préparez la solution de détartrage

- Retirez le réservoir d'eau.
- Remplissez-le avec 1 litre d'eau à température ambiante.

Remarque : *Le détartrant KRUPS peut être acheté sur le site officiel de Krups ou chez d'autres détaillants.

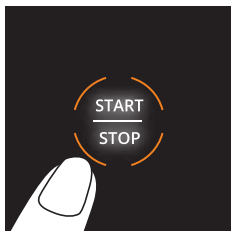


- Ajoutez tout le contenu du détartrant Krups* dans le réservoir et mélangez jusqu'à dissolution complète.
- Placez un récipient d'une capacité minimale de 2 litre sous la sortie café et la buse vapeur. Ce récipient récupérera tout le liquide libéré pendant le cycle.

2. Démarrez le programme de détartrage



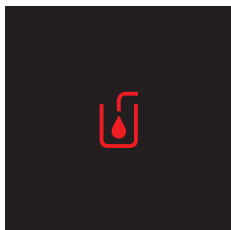
- **Pour commencer :** Appuyez simultanément pendant 3 secondes sur les boutons Grains et Lungo.



- Appuyez sur le bouton START/STOP pour lancer le processus de détartrage.
- Les icônes des recettes de boissons s'allumeront les unes après les autres : le processus de détartrage est en cours.

3. Surveillez le processus

Lorsque l'alerte « réservoir d'eau » apparaît pendant le processus :



- Videz le réservoir, nettoyez-le.
- Videz le récipient sous la sortie café et remettez-le en place.
- Remplissez à nouveau le réservoir d'eau jusqu'au niveau max et le remettre en place.
- L'alerte réservoir d'eau disparaît.
- Appuyez à nouveau sur START/STOP
- Le cycle se poursuit.

Remarque : Surveillez le récipient afin de le vider si nécessaire.

Vous pouvez mettre en pause le cycle en appuyant sur le bouton START/STOP si vous avez besoin de vider le contenant.

Si l'alerte « réservoir d'eau » apparaît à nouveau, vous devez ajouter de l'eau supplémentaire dans le réservoir.

4. Fin du détartrage

- Lorsque toutes les icônes des recettes s'allument à nouveau en même temps et que l'alerte CLAC disparaît le détartrage est terminé.

Remarque : vous pouvez également lancer un cycle de détartrage manuellement en suivant les mêmes étapes.

11. SIGNIFICATION DES SIGNAUX LUMINEUX

VOYANT LUMINEUX	SIGNIFICATIONS	SOLUTIONS
	Le café moulu de la dernière préparation reste dans le tiroir.	Retirez le tiroir et videz le café moulu. Vous pouvez le rincer avant la prochaine utilisation.
	Il n'y a pas assez d'eau dans le réservoir d'eau.	Ajoutez de l'eau propre dans le réservoir d'eau.
RINSE	Votre machine a besoin d'un rinçage.	Lancez un processus de rinçage en suivant le manuel d'utilisation.
CALC	Votre machine a besoin d'un détartrage.	Lancez un processus de détartrage en suivant le manuel d'utilisation.
	Une surpression du système empêche l'extraction du café.	Appuyez 2 min sur le bouton START/STOP pour éteindre la machine. Appuyez à nouveau sur START/STOP pour allumer la machine. Nettoyez le tiroir et remettez en marche votre préparation.

12. DÉPANNAGE

PROBLÈMES	CAUSES POSSIBLES	SOLUTIONS
La machine ne s'allume pas.	Le cordon d'alimentation n'est pas branché.	Vérifiez la connexion électrique et branchez-le dans une prise qui fonctionne.
	Bouton START/STOP non enfoncé.	Appuyez sur le bouton Démarrez/ Arrêtez.
	La sortie est obstruée par des résidus de café.	Rincez le tiroir
Le café ne coule pas.	Il n'y a pas assez d'eau dans le réservoir d'eau.	Remplissez le réservoir d'eau.
	Cela fait peut-être longtemps que vous ne l'avez pas utilisé.	Lancez un cycle de rinçage et nettoyez la tête d'infusion à l'aide d'un chiffon humide afin d'éliminer tout résidu de café.
	Mouture du café trop fine	Utilisez une mouture plus épaisse
Le volume recette diminue	Entartrage.	Lancez un cycle de détartrage.
Le café est trop faible ou trop fort.	Le réglage de la mouture est incorrect.	Réglez la mouture (voir la section « Préparez votre café »)
	L'intensité du café n'est pas correctement réglée.	Réglez l'intensité via les paramètres de la boisson. (voir la section « Préparez votre café »)
Le café n'est pas assez chaud.	La tasse n'a pas été préchauffée.	Rincez la tasse à l'eau chaude avant utilisation.
	Réglage de température trop bas.	Augmentez la température dans les réglages de la boisson (voir la section « Préparer votre café »).
Le moulin à café ne fonctionne pas.	Le réservoir à grains est vide.	Mettez des grains.
La vapeur ne sort pas de la buse.	La buse vapeur est bouchée.	Nettoyez soigneusement la buse vapeur.
L'alerte CALC allumé, je ne peux plus préparer de café	La machine nécessite un détartrage	Effectuez les cycles de détartrage
L'alerte CALC reste activée.	Cycle de détartrage non terminé.	Effectuez les cycles de détartrage dans leur intégralité.

PROBLÈMES	CAUSES POSSIBLES	SOLUTIONS
Fuite d'eau sous la machine.	Le bac d'égouttement est plein ou mal aligné.	Videz et repositionnez correctement le bac d'égouttement.
L'alerte « Ajouter de l'eau » s'affiche.	Il n'y a pas assez d'eau dans le réservoir d'eau.	Remplissez le réservoir d'eau.
	Reservoir d'eau mal inséré.	Retirez et réinsérez fermement le réservoir.
Comment puis-je éteindre la machine manuellement ?		Appuyez sur START/STOP et maintenez enfoncé pendant 2 secondes. Votre machine s'éteindra automatiquement au bout de 8 min.
Comment résoudre un blocage de machine ?		Appuyez sur START/STOP pour éteindre la machine. Débranchez et attendez 1 min puis rebranchez la machine. Appuyez à nouveau sur START/STOP pour la rallumer.
	Votre machine n'est pas détartrée.	Effectuez un cycle de détartrage.

Si l'un de ces problèmes persiste, merci de contacter le service client KRUPS.

13. FIN DE VIE DES PRODUITS ÉLECTRIQUES OU ÉLECTRONIQUES

Nous participons à la protection de l'environnement !



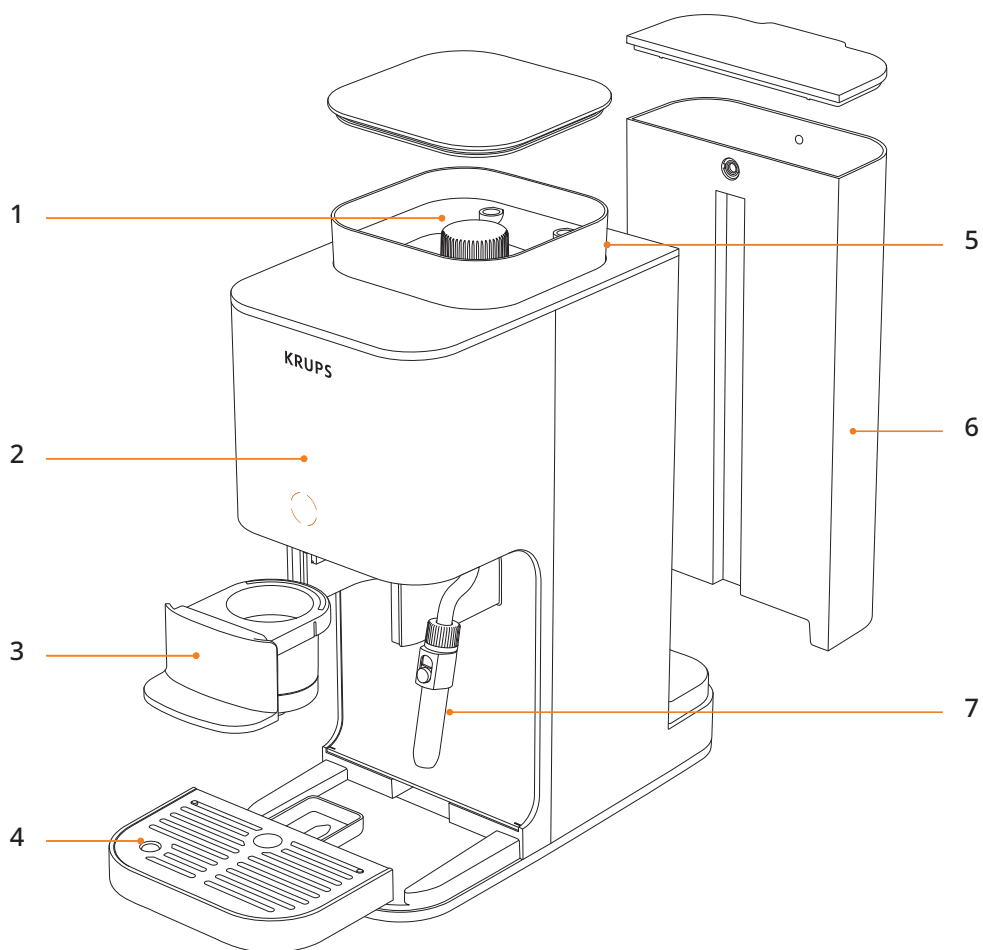
- ① Votre produit contient un certain nombre de matériaux qui peuvent être réutilisés ou recyclés.
- ➔ Apportez-le à un point de collecte ou à un centre de service agréé afin qu'il puisse être traité de manière appropriée.

INHOUD

1. Beschrijving	p.66
2. Technische gegevens	p.68
3. Belangrijke veiligheidsinstructies	p.68
4. Het eerste gebruik	p.68
5. Koffiezetten	p.70
6. Bereiding met gemalen koffie	p.74
7. Drank met melk klaarmaken	p.76
8. Heet water zetten	p.78
9. Reinigen	p.79
10. Ontkalken	p.81
11. Betekenis van lichtsignalen	p.83
12. Probleemoplossing	p.84
13. Het einde van de levensduur van elektrische en elektronische producten	p.85

1. BESCHRIJVING

DUTCH



- 1 Afstelknop voor maalfunctie
- 2 Controlescherm
- 3 Koffielade
- 4 Lekbak

- 5 Koffiebonenreservoir
- 6 Waterreservoir
- 7 Mondstuk



- 1 Espresso
- 2 Lungo koffie
- 3 Filterkoffie
- 4 Koude dranken
- 5 Koffiemaalmodus
- 6 Intensiteitsinstelling
- 7 Formaatinstelling
- 8 Temperatuurinstelling

- 9 Heetwatermodus
- 10 START/STOP
- 11 Stoommodus
- 12 Waarschuwing: Maak de koffielade leeg
- 13 Waarschuwing: voeg water toe
- 14 Waarschuwing: spoelen
- 15 Waarschuwing: ontkalken

2. TECHNISCHE GEGEVENS

- Pompdruk: 15 bar
- Afmetingen: 150 x 360 x 295 mm

3. BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Lees de instructies aandachtig door vóór het apparaat in gebruik te nemen, met name de veiligheidsinstructies.
- Dit apparaat is alleen bedoeld voor gebruik in huis.
- Het apparaat mag alleen op een standaard stopcontact worden aangesloten en moet voldoen aan de voltage- en frequentiespecificaties die op het veiligheidslabel van het apparaat zijn vermeld.

4. HET EERSTE GEBRUIK

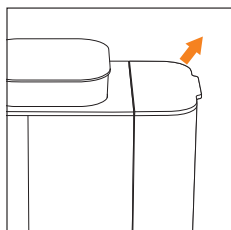
Opmerking: Dit apparaat is nieuw en is voor het inpakken getest met koffie. Hoewel het apparaat is schoongemaakt, kan het zijn dat er nog koffieresten in zitten. Dit is normaal en heeft geen invloed op de prestaties van het apparaat.

Volg de onderstaande stappen vóór het apparaat voor de eerste keer te gebruiken om een correcte werking van het apparaat te garanderen:

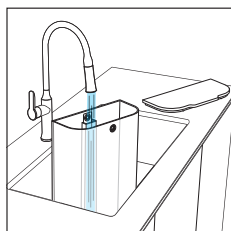
1. Het apparaat uitpakken

- Haal het apparaat voorzichtig uit de verpakking.
- Controleer of alle onderdelen aanwezig en in goede conditie zijn.
- Verwijder de papieren strook uit het koffiebonenreservoir.
- Verwijder de sticker van het bedieningspaneel.

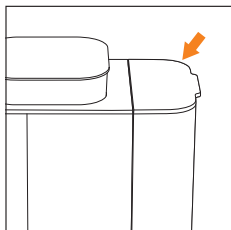
2. Vul het waterreservoir



- Verwijder het waterreservoir.



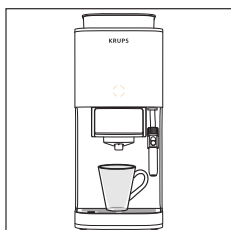
- Vul met water tot het MAX-niveau.



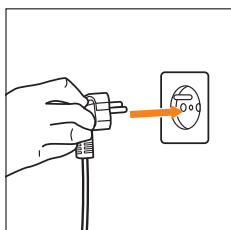
- Zet het reservoir terug op het apparaat.

3. Zet het apparaat aan en voer een eerste spoeling uit

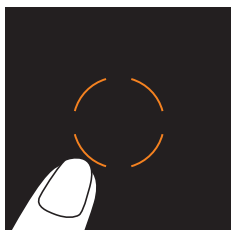
We raden aan een spoelingcyclus zonder koffie uit te voeren vóór het eerste gebruik.



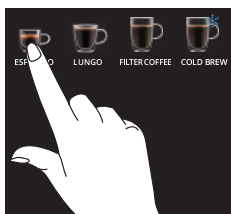
- Plaats een beker (inhoud minstens 70 ml) onder de koffie-uitloop.



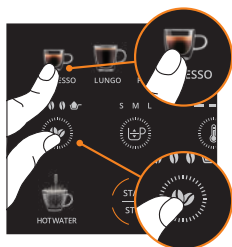
- Steek de stekker van het apparaat in het stopcontact.



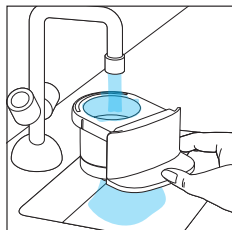
- Druk op de middelste oranje knop om het apparaat aan te zetten.



- Druk op de espressoknop.



- Druk de espressoknop en de knop voor koffiebonen tegelijk in om de spoelmodus te activeren.

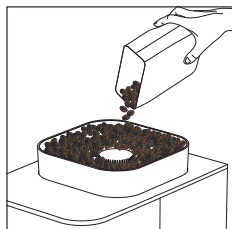


- Het spoelen start en stopt automatisch.
- Spoel de koffielade af

5. KOFFIEZETTEN

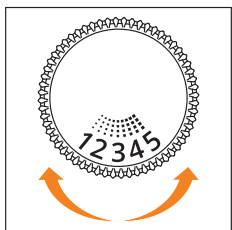
Met koffiebonen

1. Vul het koffiebonenreservoir



- Vul het koffiebonenreservoir met verse koffiebonen.

2. De maalinstellingen aanpassen.



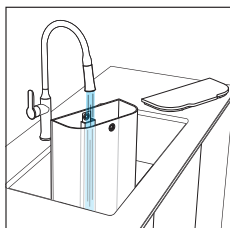
- Open het koffiebonenreservoir. Draai aan de afstellingsknop om de gewenste maling te selecteren:

- **Lagere afstelling:** fijnmaling => voor een krachtige en intense espresso
- **Medium afstelling:** medium maling => voor een gebalanceerde smaak
- **Hogere afstelling:** grofmaling => voor filterkoffie of koude dranken

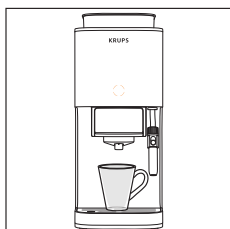


Stel de maling alleen in terwijl de koffiemolen in gebruik is, tijdens het zetten van koffie. Aanpassen wanneer de molen niet in werking is, kan het mechanisme beschadigen.

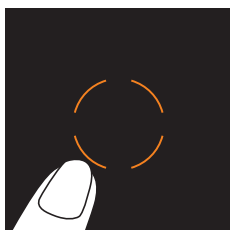
Opmerking: Zet, nadat de maling is aangepast, een kop koffie, om zeker te zijn dat de aanpassing merkbaar is in zowel smaak als stroming.



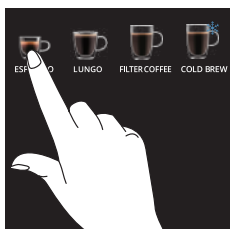
- Vul het reservoir met water tot het MAX-niveau.



- Plaats het kopje onder de koffie-uitloop.
Opmerking: Haal bij grotere koppen de lekbak weg.



- Zet het apparaat aan.



- Selecteer het gewenste koffietype.

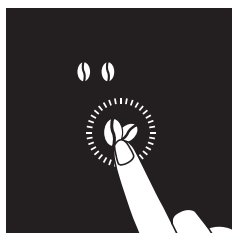
Tips: Hoe je je koffie warmer maakt.



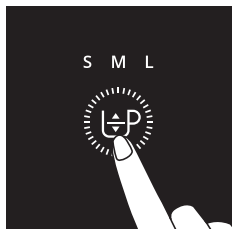
Of volg het bovenstaande gedeelte: "4 Het eerste gebruik"

3. Pas het drankje aan naar smaak.

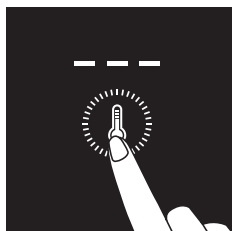
Pas het drankje aan op de eigen voorkeur:



- **Koffie-intensiteit:** Kies uit 3 verschillende intensiteitsniveaus

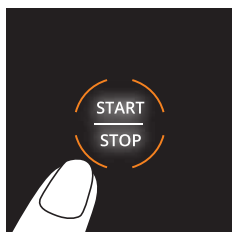


- **Grootte van de koffie:** Kies uit 3 koffiekop maten



- **Temperatuur van de koffie:** Kies uit 3 temperatuurniveaus

4. Begin met koffiezetten



- Druk op de START/STOP-knop. Het apparaat begint met koffie zetten.

Opmerking: Als u “Filterkoffie” of “Koude drank” hebt geselecteerd, wacht dan enkele minuten tot de koffie klaar is. Dit is normaal en zorgt ervoor dat met lage druk optimale extractie plaatsvindt.



Haal het waterreservoir niet van het apparaat terwijl deze aan staat, anders moet mogelijk het proces opnieuw gestart worden.

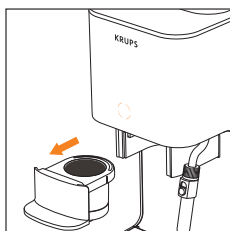
5. Geniet van uw drankje



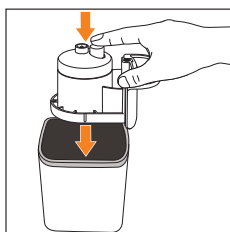
- Zodra alle koffie uit het apparaat is gestroomd, is het tijd om ervan te genieten!

Opmerking: Het stromen van koffie kan worden gestopt door op de START/STOP-knop te drukken.

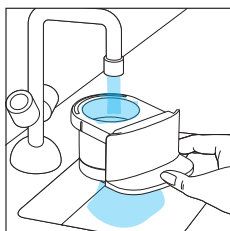
6. Gebruikte koffie weggooien



- Verwijder de koffielade

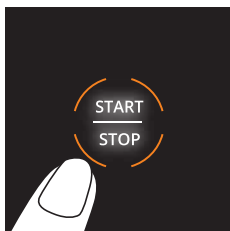


- Draai de lade om boven een geschikte afvalbak en druk op de knop. Tik eventueel licht op de lade om de koffie te verwijderen.



- Spoel de lade uit met water.

7. Het apparaat uitzetten

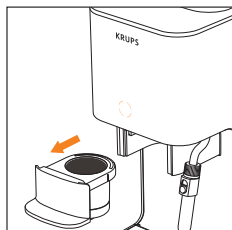


- Houd de START/STOP-knop 2 seconden lang ingedrukt om het apparaat uit te zetten.

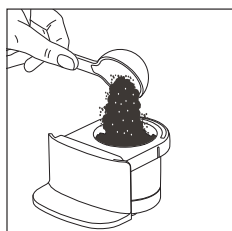
Opmerking: Als er niets gebeurt, zal het apparaat na 8 minuten vanzelf uitschakelen.

6. BEREIDING MET GEMALEN KOFFIE

Gebruik deze modus om koffie te zetten met voorgemalen koffie (zoals decafé). In dit geval wordt de koffiemolen niet gebruikt.

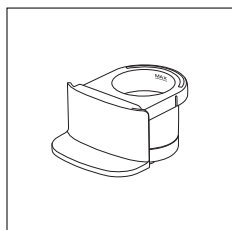


- De lade verwijderen.



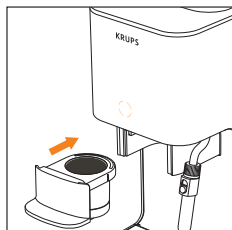
- Vul de lade met een portie koffie.

Opmerking: Als de gemalen koffie te fijn is, kan het apparaat niet correct koffiezetten.

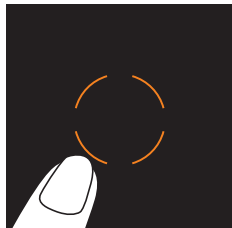


Overschrijd de MAX-lijn binnenin de lade niet.

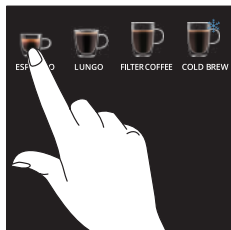
Opmerking: Reduceer de hoeveelheid bij gebruik van fijngemalen koffie.



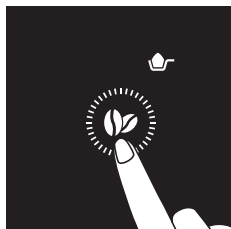
- Zet de lade terug op zijn plek



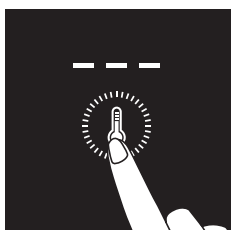
- Zet het apparaat aan



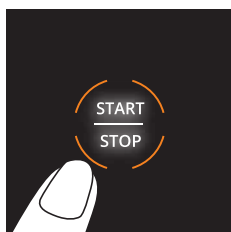
- Kies het drankje dat u wilt.



- Selecteer modus voorgemalen koffie
- Druk herhaaldelijk op de intensiteitknop, totdat het voorgemalen koffie-icoon op het scherm verschijnt.



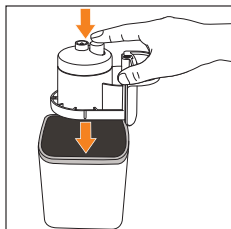
- Pas het drankje aan naar smaak.



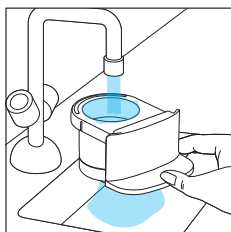
- Druk op de START/STOP-knop om het koffiezetten te starten.



- Geniet van uw drankje.



- Gooi de koffiedrab weg.



- Spoel de lade uit.

7. DRANK MET MELK KLAARMAKEN

Melk verwarmen en opschuimen

Volg deze stappen om de melk voor uw drankje te verwarmen en op te schuimen:

1. Doe koude melk in een houder

Gebruik koude melk en doe dit in een geschikte kop of kan.

Opmerkingen betreffende opschuimen:

Tijdens het opschuimen verdubbelt of verdrievoudigt het volume van de melk. Houd hier rekening mee bij het kiezen van de hoeveelheid.

We raden aan om halfvolle melk te gebruiken voor het beste schuim.

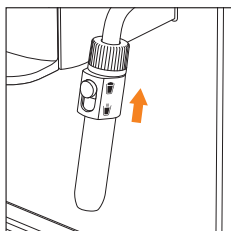


Raak de metalen delen van het stoompijpje niet aan, aangezien die extreem heet kunnen worden. De stoom kan ook brandwonden veroorzaken.

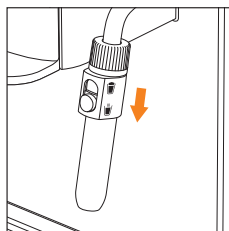
2. Selecteer de stoommodus

Druk op de stoomknop om de stoommodus te activeren.

Schuif de schakelaar naar boven om melk te verwarmen en op te schuimen of schuif deze naar beneden om de melk alleen te verwarmen.



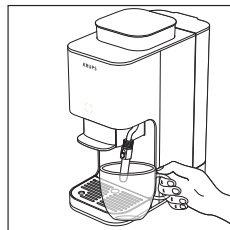
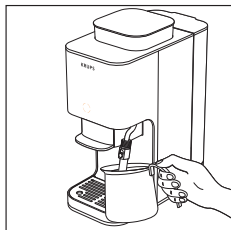
Opschuimen en verwarmen



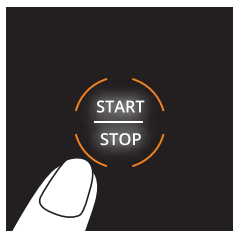
Alleen verwarmen

3. Het stoompijpje positioneren

Zet het stoompijpje in de melk.



4. Verwarmen en opschuimen starten



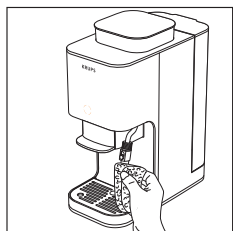
- Druk op de START/STOP-knop om te beginnen met verwarmen en opschuimen.

Opmerking: Begin, voor het beste resultaat, 10 seconden lang onderin met opschuimen, maar let hierbij op dat het stoompijpje de bodem niet raakt. Houd dan de houder schuin en beweeg het op zo'n manier dat het stoompijpje langzaam door de melk naar boven komt, totdat deze bijna bij het melkoppervlak is. Zorg dat het stoompijpje altijd in de melk blijft. Maak rondgaande bewegingen met de houder om de melk mooi op te schuimen.

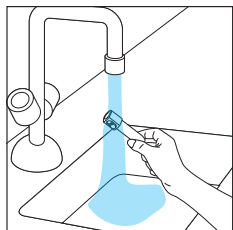
5. Opschuimen/verwarmen voltooien

- Druk, zodra de gewenste textuur en temperatuur is bereikt, op de START/STOP-knop om de stoom uit te schakelen.

6. Het stoompijpje schoonmaken

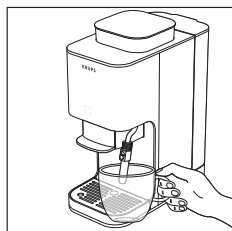


- Maak het stoompijpje schoon met een vochtig doekje en laat een korte stoomstoot vrij om melkresten te verwijderen.



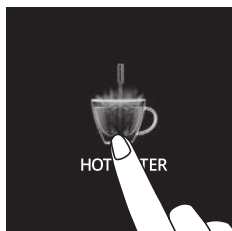
- Verwijder de afneembare onderdelen en houd deze onder stromend water. Veeg alle onderdelen af met een vochtig doekje en zet ze vervolgens weer in elkaar.

8. HEET WATER ZETTEN

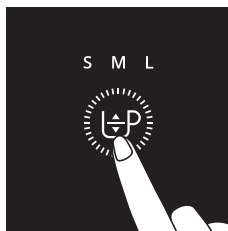


- Gebruik de heetwaterfunctie om thee of andere warme dranken te maken.
- Plaats een bakje onder het stoompijpje.

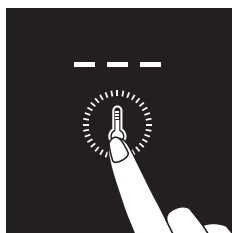
1. Selecteer de heetwatermodus door op de heet water-knop te drukken.



2. Kies het volume: S, M, L



3. Kies een temperatuur uit de 3 mogelijkheden van ongeveer 70 °C, 80 °C en 90 °C



4. Start het programma

- Druk op de START/STOP-knop. Er stroomt heet water naar buiten.



Het uitstromende water is erg heet, dus vermijd direct contact om brandwonden te voorkomen.

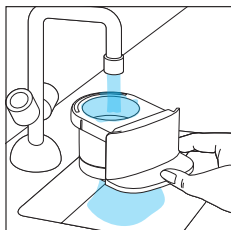
De waterstroom stopt automatisch wanneer de gekozen hoeveelheid is geserveerd.

Opmerking: Druk nogmaals op de START/STOP-knop om de waterstroom te stoppen als de gewenste hoeveelheid is bereikt voordat de cyclus is voltooid.

9. REINIGEN

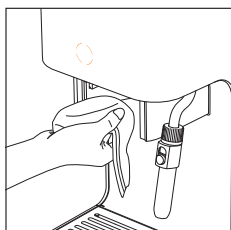
Regelmatig reinigen zorgt ervoor dat het apparaat optimaal blijft functioneren en dat de kwaliteit van de koffie behouden blijft.

1. Spoel de lade na elk gebruik uit



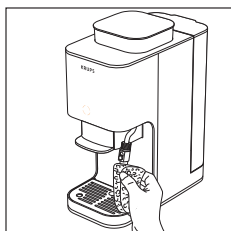
- Verwijder de lade en spoel deze voorzichtig af met warm water om koffieresten te verwijderen.

2. Regelmatig reinigen

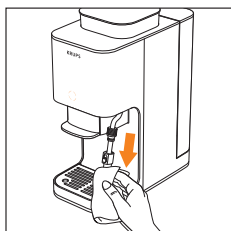


- Leeg en reinig de lekbak
- Reinig de kop, na het verwijderen van de lade, met een vochtige doek om koffieresten te verwijderen.

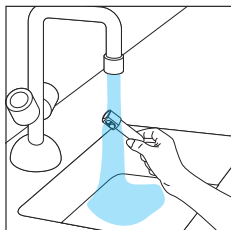
3. Het stoompijpje reinigen



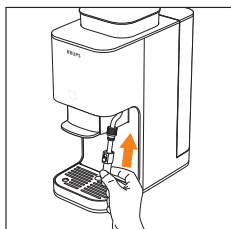
- Het is belangrijk om het stoompijpje na elk gebruik te reinigen.
- Veeg het stoompijpje als er geen stoom meer uit komt even voorzichtig af met een vochtig doekje (om resten te verwijderen).



- Trek het mondstuk naar beneden. Maak de binnenkant schoon met een vochtig doekje.

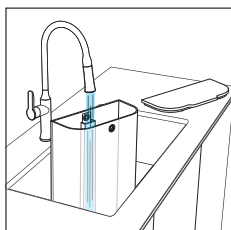


- Maak de buis van het stoompijpje voorzichtig schoon met warm water.

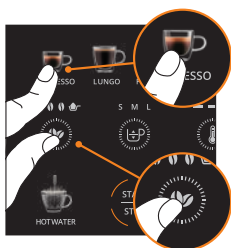


- Plaats de buis terug op het stoompijpje.
- Laat even kort stoom vrij om melkresten te verwijderen.

4. Spoelen

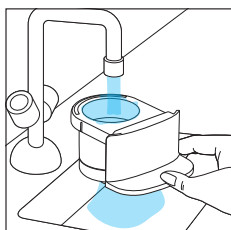


- Volg de onderstaande stappen wanneer de spoelmelding verschijnt.
- Vul het waterreservoir met schoon water.



- Plaats een kop met een inhoud van 70ml onder de koffieuitloop. Deze kop zal tijdens de spoelcyclus het water opvangen.
- Zet de lege lade in positie.
- Druk de knoppen voor koffiebonen en espresso tegelijk in om de spoelmodus te selecteren.
- Druk op de START/STOP-knop om de spoelmodus te activeren.

5. Spoelen voltooien

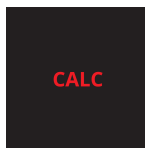
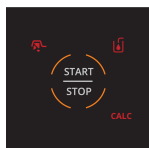


- Als alle koffie-iconen weer normaal zijn, is het spoelproces voltooid.
- Verwijder de lade en spoel af met water.
- Het koffiezetapparaat is nu klaar voor gebruik.

10. ONTKALKEN



Voor optimale prestaties en een lange levensduur van het apparaat, voert u een ontkalkingscyclus uit zodra u een van onderstaande meldingen ziet of een geleidelijke afname van het drankvolume opmerkt, wat kan wijzen op kalkaanslag. Bij gebruik van hard water wordt maandelijks ontkalking aanbevolen.

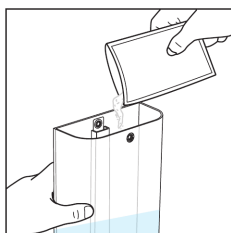


- Het apparaat geeft de CALC-melding weer wanneer ontkalking wordt aanbevolen. Wij raden aan het ontkalkingsproces uit te voeren zodra deze melding verschijnt.
- Na het apparaat 230 keer te hebben gebruikt zonder te ontkalken, kan het geen drankjes meer bereiden. De CALC-waarschuwing, het Lungo-kopje en de koffieboon verschijnen dan op het scherm. Dit betekent dat het apparaat ontkalkt moet worden.

1. Het ontkalkingsmiddel klaarmaken

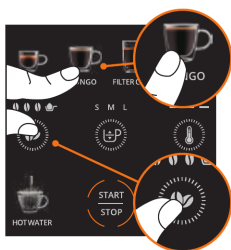
- Verwijder het waterreservoir.
- Vul deze met 1 liter water op kamertemperatuur.

Opmerking: *Krups-ontkalker is te koop op de officiële website van KRUPS en bij andere verkopers.

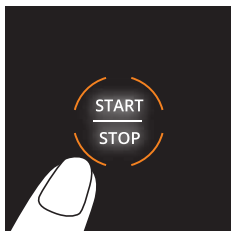


- Voeg de KRUPS-ontkalker in zijn geheel toe en mix tot deze volledig is opgelost.
- Plaats een bak met een capaciteit van minstens 2 liters onder de koffie-uitloop en het stoompijpje. Dit bakje vangt alle vloeistof op die tijdens de cyclus vrijkomt.

2. Start het ontkalkingsprogramma



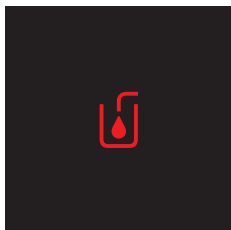
- **Om te beginnen:** Houd de lungo- en koffieboonknop tegelijk 3 seconden ingedrukt.



- Druk op de START/STOP-knop om het ontkalkingsproces te starten.
- De koffie-iconen zullen een voor een oplichten. Dit geeft aan dat het ontkalkingsproces bezig is.

3. Het proces volgen

Wanneer de waterreservoirwaarschuwing verschijnt tijdens het proces:



- Leeg en reinig het waterreservoir.
- Leeg het bakje onder de koffie-uitloop en zet het terug op zijn plek.
- Vul het waterreservoir tot het max-niveau en zet het terug op zijn plek.
- De waterreservoirwaarschuwing verdwijnt.
- Druk nogmaals op START/STOP.
- De cyclus wordt hervat.

Opmerking: Houd het bakje in de gaten en leeg indien nodig.

In het geval dat het bakje geleegd moet worden, kan de cyclus gepauzeerd worden door op de START/STOP-knop te drukken.

Als de waterreservoirwaarschuwing weer verschijnt, moet er meer water in het waterreservoir.

4. Ontkalken voltooien

- Zodra alle koffie-iconen tegelijkertijd oplichten en de CALC-waarschuwing is verdwenen, is het proces voltooid.

Opmerking: De ontkalkingscyclus kan ook handmatig worden gestart door dezelfde stappen te volgen.

11. BETEKENIS VAN LICHTSIGNALEN

INDICATIELAMPJE	BETEKENIS	OPLOSSINGEN
	Er is nog gemalen koffie aanwezig in de lade van de vorige gezette koffie.	Verwijder de lade en gooi de koffiedrab weg. Spoel af vóór opnieuw te gebruiken.
	Er zit niet genoeg water in het waterreservoir.	Voeg schoon water aan het reservoir toe.
RINSE	Het apparaat moet gespoeld worden.	Start het spoelproces door de volgende stappen uit de gebruikershandleiding te volgen.
CALC	Het apparaat moet worden ontkalkt.	Start het ontkalkingsproces door de volgende stappen uit de gebruikershandleiding te volgen.
	Overmatige druk op het systeem blokkeert koffie-extractie	Houd de START/STOP-knop 2 seconden ingedrukt om het apparaat uit te schakelen. Druk nogmaals op de START/STOP-knop om het apparaat in te schakelen. Reinig de lade en herstart drankbereiding.

12. PROBLEEMOPLOSSING

PROBLEMEN	MOGELIJKE OORZAKEN	OPLOSSINGEN
Het apparaat gaat niet aan.	De stroomkabel is niet aangesloten.	Controleer de aansluiting en sluit aan op een werkend stopcontact.
	Er is niet op de START/STOP-knop gedrukt.	Druk op de START/STOP-knop.
	De uitloop is geblokkeerd door koffieresten.	Spoel de lade uit
Er stroomt geen koffie uit het apparaat.	Er zit niet genoeg water in het reservoir.	Vul het waterreservoir.
	Het apparaat is mogelijk een tijd niet gebruikt.	Start een spoelcyclus en reinig de percolatorkop met een vochtig doekje om koffieresten te verwijderen.
	De koffie is te fijn gemalen.	Gebruik een grovere maling.
Het koffievolume is gereduceerd.	Kalkaanslag.	Start een ontkalkingscyclus.
De koffie is te slap of te sterk.	De maling staat verkeerd ingesteld.	Pas de maling aan (zie de sectie "koffiezetten")
	De sterkte van de koffie is niet correct ingesteld.	Pas de sterkte aan in de drankinstellingen. (Zie de sectie "Je koffie bereiden")
De koffie is niet warm genoeg.	De kop is niet voorverwarmd.	Spoel de kop met warm water vóór gebruik.
	De temperatuurinstelling is te laag.	Verhoog de temperatuur in de drankinstellingen (Zie sectie "koffiezetten").
De koffiemolen werkt niet.	Het koffiebonenreservoir is leeg.	Vul koffiebonen aan.
Er komt geen stoom uit het stoompijpje.	Het stoompijpje is geblokkeerd.	Maak het stoompijpje voorzichtig schoon.
De CALC-waarschuwing licht op en ik kan geen koffie zetten.	Het apparaat moet ontkalkt worden	Voer een ontkalkingscyclus uit.
De CALC-waarschuwing is nog steeds actief.	Ontkalkingscyclus is niet voltooid.	Voer een volledige ontkalkingscyclus uit.
Er lekt water uit het apparaat.	De lekbak is vol of staat scheef.	Leeg de lekbak en positioneer op de juiste wijze.

PROBLEMEN	MOGELIJKE OORZAKEN	OPLOSSINGEN
De waarschuwing "voeg water toe" verschijnt.	Er zit niet genoeg water in het waterreservoir.	Vul het waterreservoir.
	Het waterreservoir is niet goed aangekoppeld.	Verwijder het waterreservoir en zet het stevig vast.
Het apparaat handmatig uitzetten		Houd de START/STOP-knop 2 seconden ingedrukt. Het apparaat schakelt ook na 8 minuten automatisch uit.
Een blokkering oplossen		Druk op de START/STOP-knop om het apparaat uit te zetten. Haal de stekker uit het stopcontact en wacht 1 minuut alvorens deze opnieuw aan te sluiten. Druk op de START/STOP-knop om het apparaat weer aan te zetten.
	Het apparaat is niet ontkalkt.	Voer een ontkalkingscyclus uit.

Neem contact op met de KRUPS-klantenservice als een van deze problemen aanhoudt.

13. HET EINDE VAN DE LEVENSDUUR VAN ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE PRODUCTEN

Wij doen ons best om het milieu te beschermen.

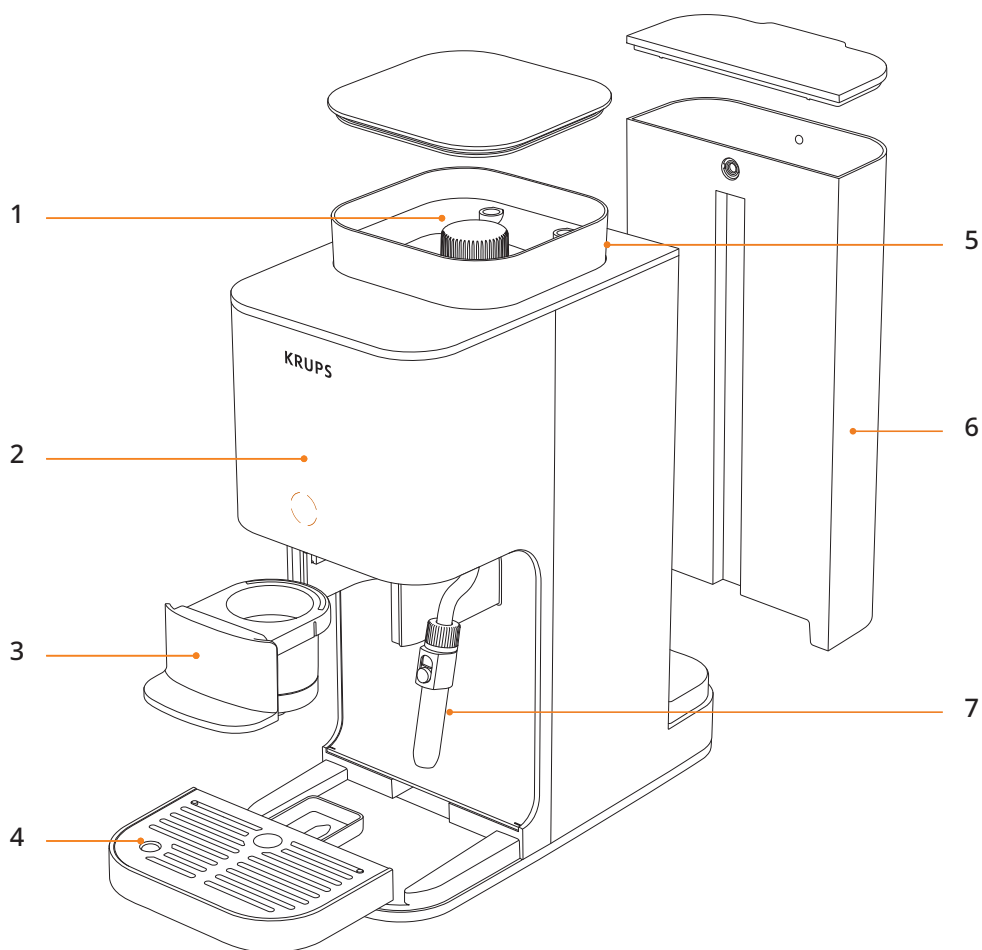


- ① Dit product bevat verschillende materialen die hergebruikt of gerecycled kunnen worden.
- ➔ Breng het naar een goedgekeurd reparatiecentrum of inzamelpunt, zodat het op de juiste manier verwerkt kan worden.

ÍNDICE

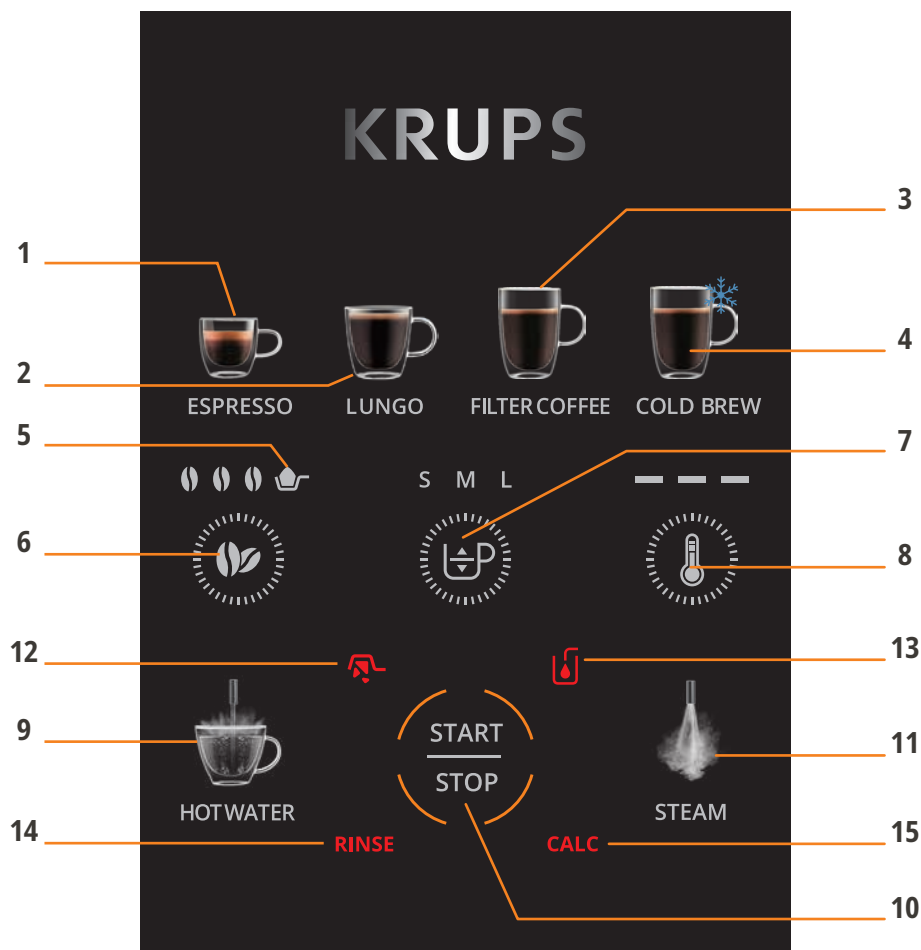
1. Descripción	p.87
2. Especificaciones técnicas	p.89
3. Información importante de seguridad	p.89
4. Primer uso	p.89
5. Preparación del café	p.91
6. Preparación con café molido	p.95
7. Preparación de una bebida con leche	p.97
8. Preparación de agua caliente	p.99
9. Limpieza	p.100
10. Descalcificación	p.102
11. Significado de las señales luminosas	p.104
12. Resolución de problemas	p.105
13. Fin de la vida útil de los productos eléctricos y electrónicos	p.106

1. DESCRIPCIÓN



- 1 Mando de ajuste de molienda
- 2 Pantalla de control
- 3 Cubeta para café
- 4 Bandeja recoge gotas

- 5 Depósito de café en grano
- 6 Depósito de agua
- 7 Boquilla



- 1 Espresso
- 2 Café largo
- 3 Café de filtro
- 4 Preparación en frío
- 5 Modo de café molido
- 6 Ajustes de intensidad
- 7 Ajustes de tamaño
- 8 Ajustes de temperatura

- 9 Modo de agua caliente
- 10 START/STOP (iniciar/detener)
- 11 Modo vapor
- 12 Alerta: Vacíe el cajón de café
- 13 Alerta para añadir agua
- 14 Alerta para enjuagar
- 15 Alerta de descalcificación

2. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

- Presión de bombeo 15 bares
- Dimensiones: 150 x 360 x 295 mm

3. INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD

- Lee atentamente todas las instrucciones antes de utilizar el aparato, especialmente las precauciones de seguridad.
- El aparato está diseñado exclusivamente para uso doméstico.
- El aparato solo debe conectarse a una fuente de alimentación estándar y debe cumplir con las especificaciones de voltaje y frecuencia que se indican en la etiqueta de seguridad del aparato.

4. PRIMER USO

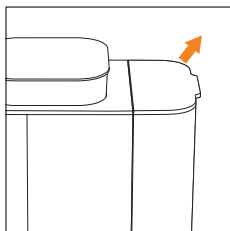
Nota: Esta cafetera es nueva y se ha probado con café antes de su embalaje. Aunque se ha limpiado, podría quedar una pequeña cantidad de café residual en el interior. Esto es normal y no afectará al rendimiento de la cafetera.

Para garantizar un funcionamiento correcto desde el primer uso, sigue estos pasos antes de utilizar la cafetera por primera vez:

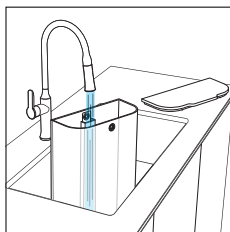
1. Desembala la cafetera

- Retira el embalaje de la cafetera con cuidado.
- Comprueba que todas las piezas están incluidas y en buen estado.
- Retira la banda de papel que se encuentra dentro del depósito de café en grano.
- Retira la etiqueta adhesiva del panel de la cafetera.

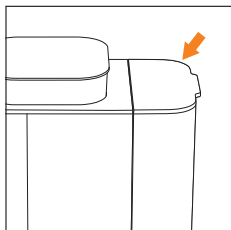
2. Llena el depósito de agua



- Retira el depósito de agua.



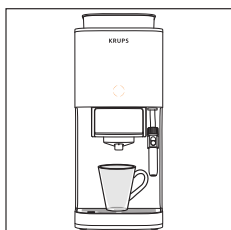
- Llénalo con agua hasta el nivel MAX.



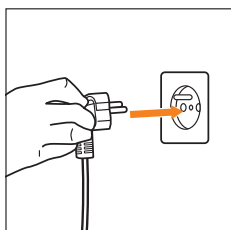
- Vuelve a colocarlo en la cafetera.

3. Enciende la cafetera y realiza un primer enjuague

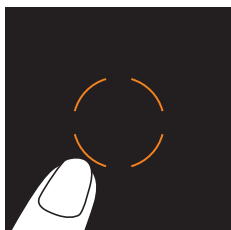
Recomendamos realizar un ciclo de enjuague sin café antes del primer uso.



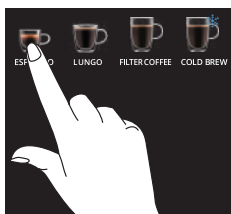
- Coloca una taza (de al menos de 70 ml) debajo del cabezal de preparación.



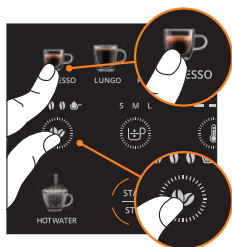
- Enchufa la cafetera.



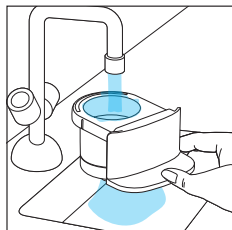
- Pulsa el botón central naranja para encenderla.



- Pulsa el botón de espresso.



- Pulsa simultáneamente el botón de espresso y el botón de café en grano para activar el modo de enjuague.

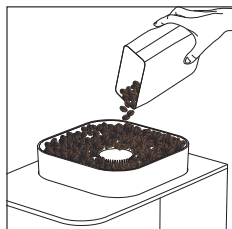


- El enjuague comenzará y finalizará automáticamente.
- Enjuague el cajón de café

5. PREPARACIÓN DEL CAFÉ

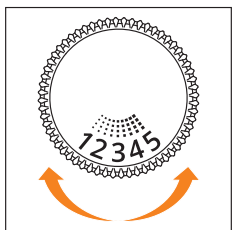
Con granos de café

1. Llena el depósito de café en grano



- Vierte granos de café frescos en el depósito de café en grano.

2. Establece los ajustes del nivel de molido.



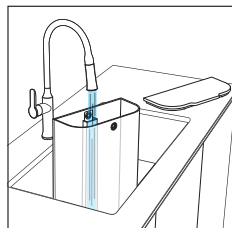
- Abre la tapa del depósito de café en grano. Gira el mando de ajuste de molienda para seleccionar el tamaño de molienda que prefieras:

- **Ajuste más bajo:** molido fino => para un espresso potente e intenso
- **Ajuste medio:** molido medio => para un sabor equilibrado
- **Ajuste más alto:** molido grueso => para café de filtro o café frío



Solo ajusta el tamaño del molido mientras el molinillo de café está en funcionamiento, mientras preparas el café. Ajustarlo cuando el molinillo no está en funcionamiento podría dañar el mecanismo.

Nota: Después de cambiar el ajuste del nivel de molido, prepara un café para que el ajuste sea perceptible tanto en términos de sabor como de flujo.

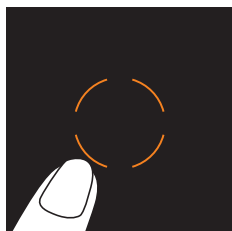


- Llena el depósito de agua hasta el nivel MAX.

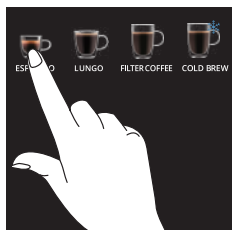


- Coloca la taza debajo de la salida de café.

Nota: Retira la bandeja recoge gotas para utilizar una taza grande.



- Enciende el aparato.



- Selecciona el estilo de café que prefieras.

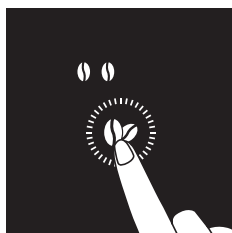
Consejos: Cómo hacer
tu café más caliente.



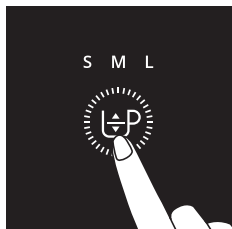
O sigue la sección anterior:
"4 Primer uso"

3. Personaliza los ajustes de la bebida si lo deseas.

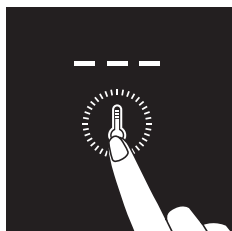
Prepara la bebida según tus gustos:



- **Intensidad del café:** elige entre 3 niveles de intensidad

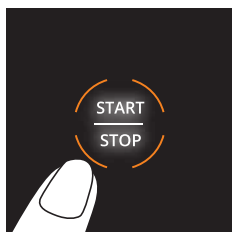


- **Tamaño del café:** elige entre 3 tamaños de taza



- **Temperatura del café:** elige entre 3 niveles de temperatura

4. Empieza a preparar el café



- Pulsa el botón START/STOP. La cafetera iniciará el proceso de preparación del café.

Nota: Si has seleccionado la opción “Café de filtro” o “Preparación en frío”, espera unos minutos a que se prepare el café. Esto es normal y garantiza una extracción óptima a baja presión.



Evita retirar el depósito mientras la cafetera está en funcionamiento, ya que de lo contrario podría tener que reiniciar el proceso de preparación del café.

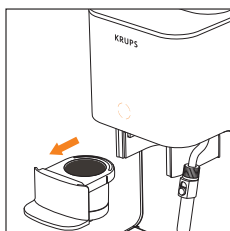
5. Disfruta de la bebida



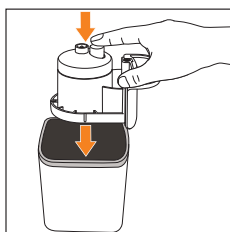
- Una vez que el café haya terminado de salir automáticamente, ¡tu bebida está lista para que la disfrutes!

Nota: Puedes detener el flujo de café a mitad de proceso pulsando el botón START/STOP.

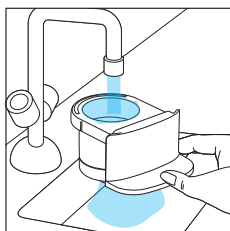
6. Vacía los posos de café usados



- Retire el cajón de café

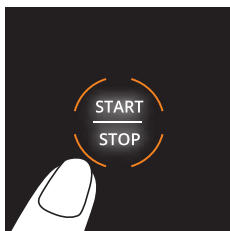


- Dale la vuelta a la cubeta sobre un recipiente adecuado y pulsa el botón. También puedes golpear suavemente la bandeja para eliminar los posos de café.



- Enjuaga la cubeta con agua.

7. Apaga la cafetera

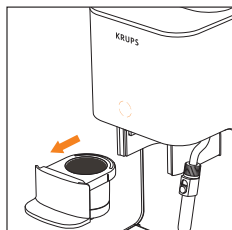


- Para apagar la cafetera después de usarla, pulsa el botón START/STOP durante 2 segundos.

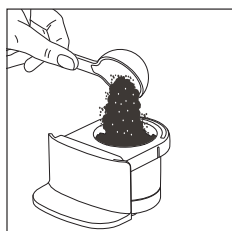
Nota: Si no se realiza ninguna acción, la cafetera se apagará automáticamente después de 8 minutos.

6. PREPARACIÓN CON CAFÉ MOLIDO

Utiliza este modo para preparar café con café molido (como café descafeinado). En este caso, no se utilizará el molinillo de café.

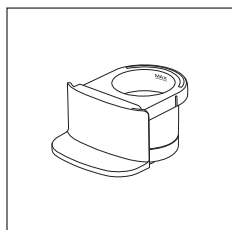


- Retira la cubeta.



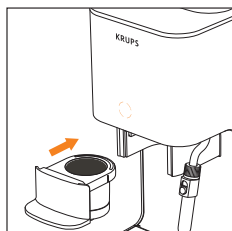
- Vierte una dosis de café molido en la cubeta.

Nota: Si el café molido es demasiado fino, la cafetera no podrá extraerlo correctamente.

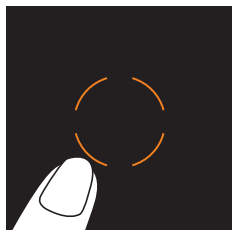


No sobrepases la línea MAX que aparece en el interior de la cubeta.

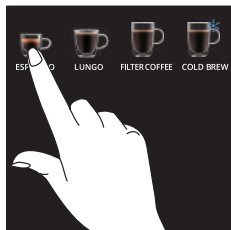
Nota: Reduce la cantidad de café si utilizas café molido muy fino.



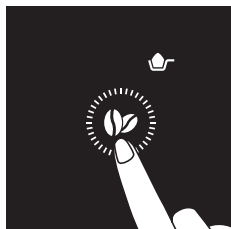
- Vuelve a colocar la cubeta en su sitio



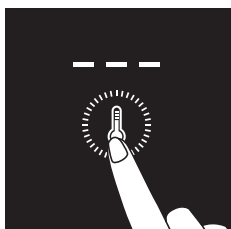
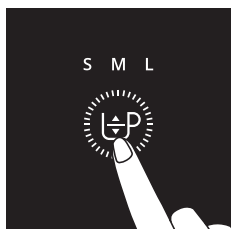
- Enciende la cafetera



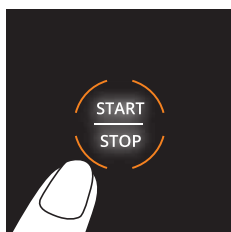
- Elige la bebida que quieres preparar.



- Selecciona el modo de café molido
- Pulsa el botón de intensidad las veces que sean necesarias hasta que aparezca el icono de café molido en la pantalla.



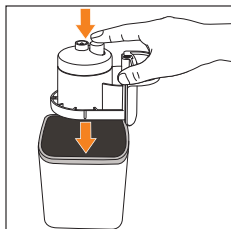
- Personaliza los ajustes de la bebida si lo deseas.



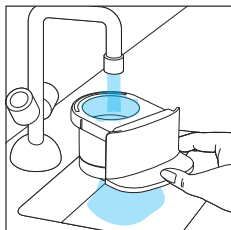
- Pulsa el botón START/STOP para iniciar la extracción.



- Disfruta de la bebida.



- Vacía los posos de café usados.



- Enjuaga la cubeta.

7. PREPARACIÓN DE UNA BEBIDA CON LECHE

Calentamiento y espumado de la leche

Sigue estos pasos para calentar y espumar la leche para la bebida que hayas elegido:

1. Vierte la leche fría en el recipiente

Utiliza leche fría y viértela en una taza o jarra adecuada.

Notas sobre el espumado:

Cuando eliges la cantidad de leche, no te olvides que su volumen se duplicará o triplicará durante el proceso de espumado.

Recomendamos utilizar leche semidesnatada para obtener una mejor espuma.

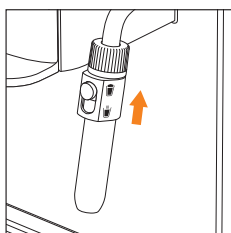


Ten cuidado de no tocar la parte metálica de la boquilla de vapor, ya que puede alcanzar temperaturas muy elevadas. El vapor también puede provocar quemaduras.

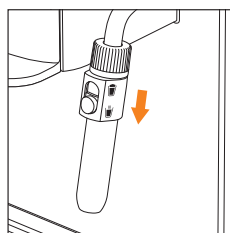
2. Selecciona el modo vapor

Pulsa el botón de vapor para activar el modo vapor.

Desliza el selector hacia arriba para espumar y calentar la leche, o deslízalo hacia abajo si solo quieres calentar la leche.



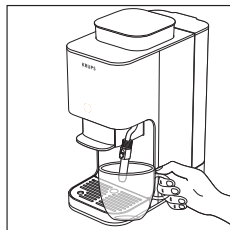
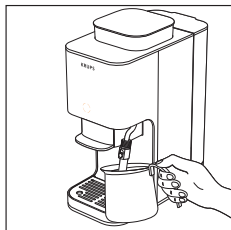
Espumado y calentamiento



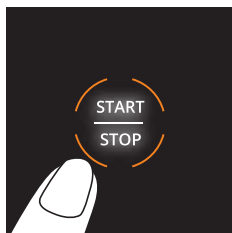
Solo calentamiento

3. Coloca la boquilla de vapor

Introduce la boquilla de vapor en la leche.



4. Empieza a espumar y calentar



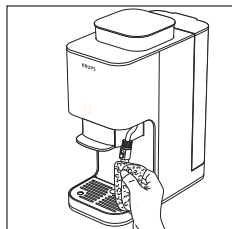
- Pulsa el botón START/STOP para empezar a espumar y calentar.

Nota: Para obtener resultados óptimos, espuma la leche comenzando cerca del fondo del recipiente durante unos 10 segundos, con cuidado de no tocar el fondo. A continuación, inclina el recipiente y muévelo de modo que la boquilla se deslice lentamente a través de la leche hasta casi llegar a la superficie. Asegúrate de que la boquilla permanezca dentro de la leche. Para obtener una espuma agradable, gira el recipiente con un movimiento circular.

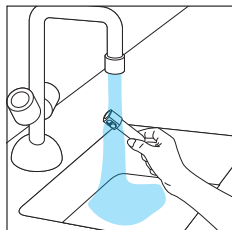
5. Finaliza el espumado/calentamiento

- Una vez que hayas conseguido la textura y la temperatura deseadas, pulsa de nuevo el botón START/STOP para apagar el vapor.

6. Limpia la boquilla de vapor

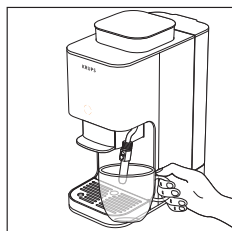


- Limpia la boquilla de vapor con un paño húmedo y, a continuación, deja salir un pequeño chorro de vapor para eliminar cualquier residuo de leche.



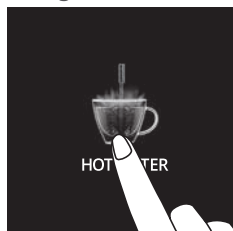
- Retira las piezas desmontables y colócalas bajo el grifo, limpia todas las piezas con un paño húmedo y vuelve a montarlas.

8. PREPARACIÓN DE AGUA CALIENTE

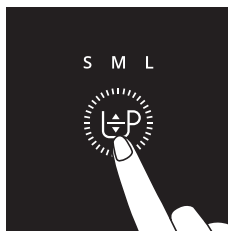


- Utiliza la función de agua caliente para preparar té, infusiones u otras bebidas calientes.
- Coloca una taza o un recipiente bajo la boquilla.

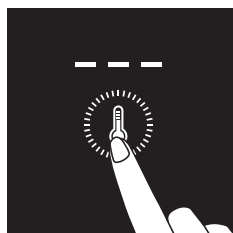
1. **Selecciona el modo de agua caliente pulsando el botón de agua caliente.**



2. **Elige un tamaño: S, M, L**



3. **Elige una temperatura entre las 3 opciones disponibles de aproximadamente 70 °C, 80 °C, 90 °C**



4. **Inicia el programa**

- Pulsa el botón START/STOP. Comenzará a salir agua caliente.



El agua estará muy caliente. Evita el contacto directo con el agua para evitar quemaduras.

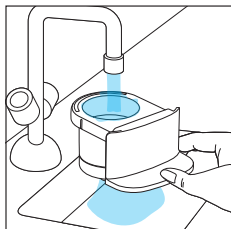
El flujo de agua se detendrá automáticamente cuando se haya servido la cantidad elegida.

Nota: Pulsa el botón START/STOP para detener el flujo de agua si se obtiene la cantidad necesaria antes de que finalice el ciclo.

9. LIMPIEZA

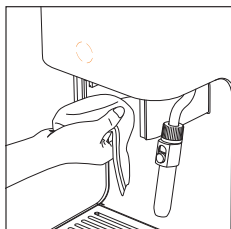
Una limpieza regular garantiza un rendimiento óptimo y preserva la calidad del café.

1. Enjuaga la cubeta después de cada uso



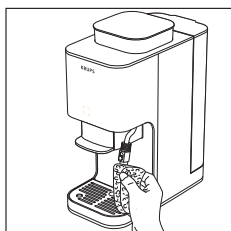
- Retira la cubeta y enjuágala con cuidado con agua tibia para eliminar cualquier residuo de café.

2. Limpieza regular

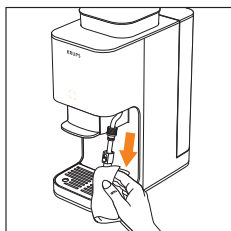


- Vacía y limpia la bandeja recoge gotas
- Después de retirar la cubeta, limpia el cabezal con un paño húmedo para eliminar los residuos de café.

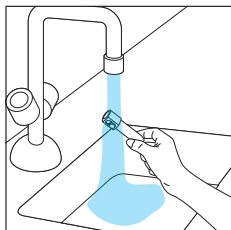
3. Limpieza de la boquilla de vapor



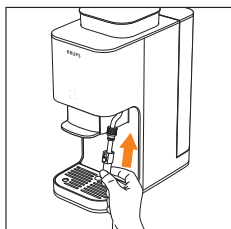
- Es importante limpiar la boquilla de vapor después de cada uso.
- Para ello, una vez que el vapor haya cesado, limpia rápidamente la boquilla con un paño húmedo (para eliminar cualquier residuo).



- Tira del tubo de la boquilla de vapor hacia abajo. Limpia el interior de la boquilla con un paño húmedo.

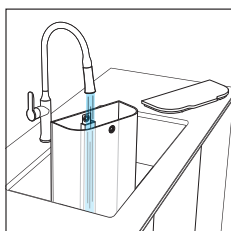


- Limpia con cuidado el tubo de la boquilla de vapor con agua tibia.

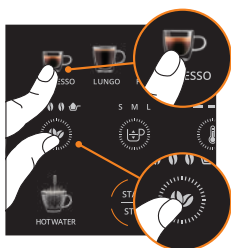


- Vuelve a colocar el tubo en la boquilla de vapor.
- Libera un pequeño chorro de vapor para eliminar cualquier resto de leche.

4. Enjuague

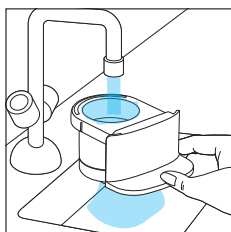


- Cuando aparezca la alerta de enjuague, sigue los pasos que se indican a continuación para enjuagar la cafetera.
- Llena el depósito con agua limpia.



- Coloca una taza de 70 ml debajo de la salida de café. La taza recogerá el agua del enjuague durante el ciclo.
- Coloca la cubeta vacía en su lugar.
- Pulsa simultáneamente el botón de café en grano y el botón de espresso para seleccionar el modo de enjuague.
- Pulsa el botón START/STOP para activar el modo de enjuague.

5. Fin del enjuague

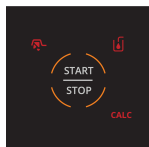


- Cuando todos los iconos de tipos de café vuelvan a la normalidad, el proceso de enjuague habrá finalizado.
- Retira la cubeta y enjuágala con agua.
- La cafetera está lista para su uso.

10. DESCALCIFICACIÓN



Para un rendimiento óptimo y una mayor longevidad de la máquina, realice un ciclo de descalcificación en cuanto vea una de las alertas siguientes o note una disminución progresiva del volumen de bebida, lo que puede indicar acumulación de cal. Si utiliza agua dura, se recomienda una descalcificación mensual.

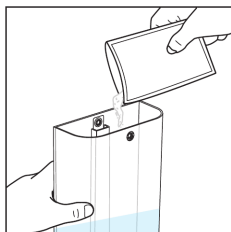


- La máquina muestra la alerta CALC cuando se recomienda la descalcificación. Le recomendamos llevar a cabo el proceso de descalcificación en cuanto aparezca esta alerta.
- Después de 230 ciclos (sin descalcificar), la cafetera ya no podrá preparar bebidas. En la pantalla aparecerán la alerta CALC, la taza de café largo y los granos de café. Esto significa que es necesario descalcificar la cafetera.

1. Prepara la solución descalcificadora

- Retira el depósito de agua.
- Llévalo con 1 litro de agua a temperatura ambiente.

Nota: *El descalcificador KRUPS se puede adquirir en la página web oficial de KRUPS y en otros distribuidores.

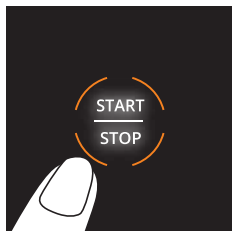


- Añade todo el contenido del descalcificador KRUPS* al depósito y mézclalo hasta que se haya disuelto por completo.
- Coloca un recipiente con una capacidad mínima de 2 litros debajo de la salida de café y la boquilla de vapor. Este recipiente recogerá todo el líquido que se libere durante el ciclo.

2. Inicia el programa de descalcificación



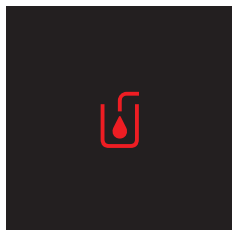
- **Para empezar:** Mantén pulsados el botón de granos de café y el botón de café largo simultáneamente durante 3 segundos.



- Pulsa el botón START/STOP para iniciar el proceso de descalcificación.
- Los iconos de los tipos de café se iluminarán uno a uno, indicando que el proceso de descalcificación está en marcha.

3. Supervisa el proceso

Cuando aparezca la alerta “depósito de agua” durante el proceso:



- Vacía el depósito y límpialo.
- Vacía el recipiente situado debajo de la salida de café y vuelve a colocarlo en su sitio.
- Rellena el depósito de agua hasta el nivel MAX y vuelve a colocarlo en su sitio.
- La alerta “depósito de agua” desaparecerá.
- Vuelve a pulsar START/STOP.
- El ciclo continuará.

Nota: Vigila el recipiente y vacíalo si es necesario.

Puedes detener el ciclo pulsando el botón START/STOP si necesitas vaciar el recipiente.

Si vuelve a aparecer la alerta “depósito de agua”, deberás añadir más agua al depósito.

4. Fin de la descalcificación

- Cuando todos los iconos de tipos de café vuelven a iluminarse juntos y la alerta CALC haya desaparecido, el proceso de descalcificación habrá finalizado.

Nota: También puedes iniciar un ciclo de descalcificación manualmente siguiendo los mismos pasos.

11. SIGNIFICADO DE LAS SEÑALES LUMINOSAS

INDICADOR LUMINOSO	SIGNIFICADO	SOLUCIONES
	Hay posos de café en la cubeta del último café preparado.	Retira la cubeta y vacía los posos de café. A continuación, enjuágala antes de volver a utilizarla.
	No hay suficiente agua en el depósito de agua.	Añade agua limpia al depósito.
RINSE	Es necesario enjuagar la cafetera.	Inicia un proceso de enjuague siguiendo los pasos indicados en el manual de usuario.
CALC	Es necesario descalcificar la cafetera.	Inicia el proceso de descalcificación siguiendo los pasos indicados en el manual de usuario.
	La presión excesiva en el sistema está impidiendo la extracción del café	Mantén pulsado el botón START/ STOP durante 2 segundos para apagar la cafetera. Vuelve a pulsar el botón START/STOP para encender la cafetera. Limpia la cubeta y vuelve a iniciar la preparación de la bebida.

12. RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMAS	CAUSAS POSIBLES	SOLUCIONES
La cafetera no se enciende.	El cable de alimentación no está enchufado.	Comprueba la conexión eléctrica y enchúfalo a una toma que funcione.
	No se ha pulsado el botón START/STOP.	Pulsa el botón START/STOP.
	La salida está obstruida por residuos de café.	Enjuaga la cubeta
El café no sale.	No hay suficiente agua en el depósito de agua.	Llena el depósito.
	Puede que haya pasado mucho tiempo desde la última vez que la utilizó.	Inicia un ciclo de enjuague y limpia el cabezal de preparación con un paño húmedo para eliminar cualquier residuo de café.
	El café molido es demasiado fino.	Utiliza un molido más grueso.
La cantidad de café ha disminuido.	Cal.	Inicia un ciclo de descalcificación.
El café está demasiado flojo o demasiado fuerte.	El ajuste del molido es incorrecto.	Ajusta el molido (consulta la sección "Preparación del café")
	La intensidad del café no está ajustada correctamente.	Ajusta la intensidad en los ajustes de bebidas. (Consulta la sección "Prepara tu café")
El café no está lo suficientemente caliente.	La taza no se ha precalentado.	Enjuaga la taza con agua caliente antes de usarla.
	La temperatura está demasiado baja.	Aumenta la temperatura en los ajustes de la bebida (consulta la sección "Preparación del café").
El molinillo de café no funciona.	El depósito de café en grano está vacío.	Añade los granos de café.
No sale vapor de la boquilla.	La boquilla de vapor está obstruida.	Limpia la boquilla de vapor con cuidado.
La alerta CALC se ha encendido y no puedo preparar café.	La cafetera necesita descalcificarse	Ejecuta ciclos de descalcificación.
La alerta CALC sigue activa.	el ciclo de descalcificación no está completado.	Ejecuta los ciclos de descalcificación completos.

PROBLEMAS	CAUSAS POSIBLES	SOLUCIONES
Hay una fuga de agua debajo de la cafetera.	La bandeja recogegotas está llena o mal colocada.	Vacía la bandeja recogegotas y vuelve a colocarla correctamente.
Aparece la alerta "añadir agua".	No hay suficiente agua en el depósito de agua.	Llena el depósito.
	El depósito de agua está mal colocado.	Retira el depósito de agua y colócalo con firmeza.
¿Cómo apago la cafetera manualmente?		Mantén pulsado el botón START/STOP durante 2 segundos. Alternativamente, la cafetera se apagará automáticamente después de 8 minutos.
¿Cómo puedo solucionar el bloqueo de la cafetera?		Pulsa START/STOP para apagar la cafetera. Desenchúfala, espera 1 minuto y, a continuación, vuelve a enchufarla. Pulsa START/STOP de nuevo para volver a encenderla.
	La cafetera no se ha descalcificado.	Ejecuta un ciclo de descalcificación.

Si alguno de estos problemas persiste, ponte en contacto con el servicio de atención al cliente de KRUPS.

13. FIN DE LA VIDA ÚTIL DE LOS PRODUCTOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS

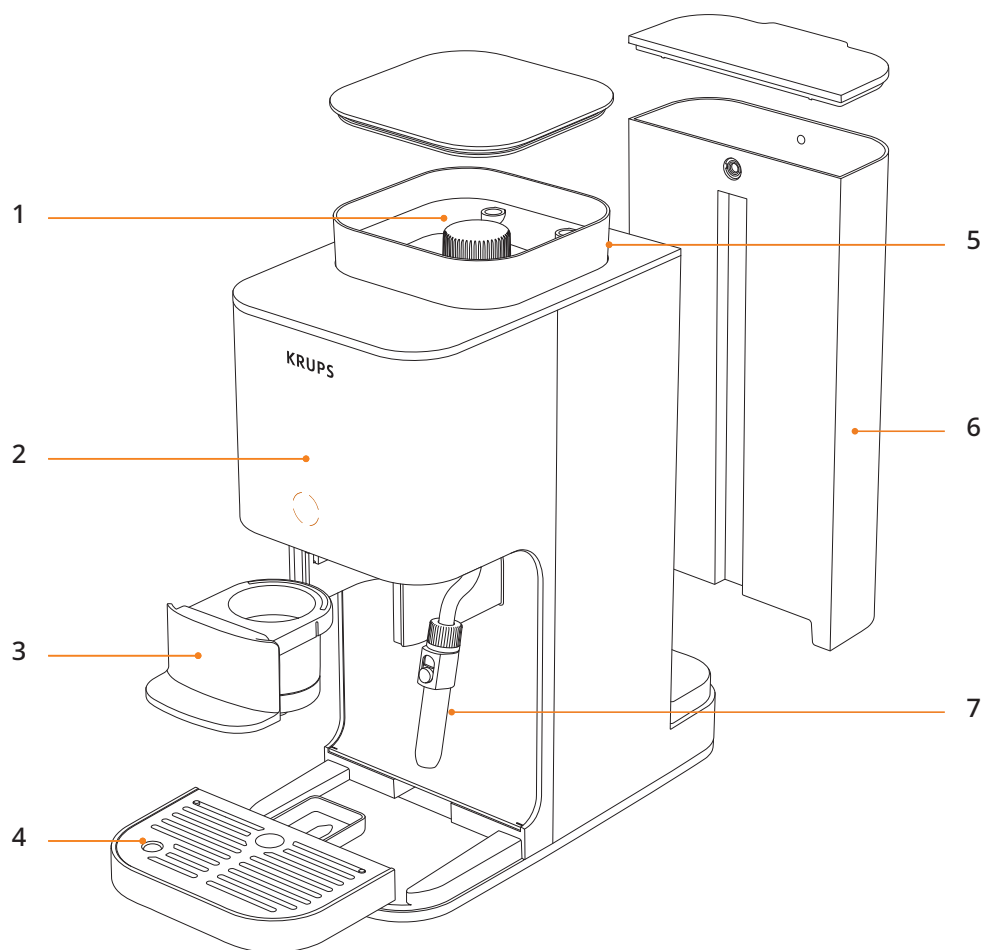
¡Contribuimos a proteger el medioambiente!



- ❶ El producto contiene diversos materiales que pueden reutilizarse o reciclarse.
- ➡ Llévalo a un centro de mantenimiento o a un punto de recogida autorizado para que se trate de la forma más adecuada.

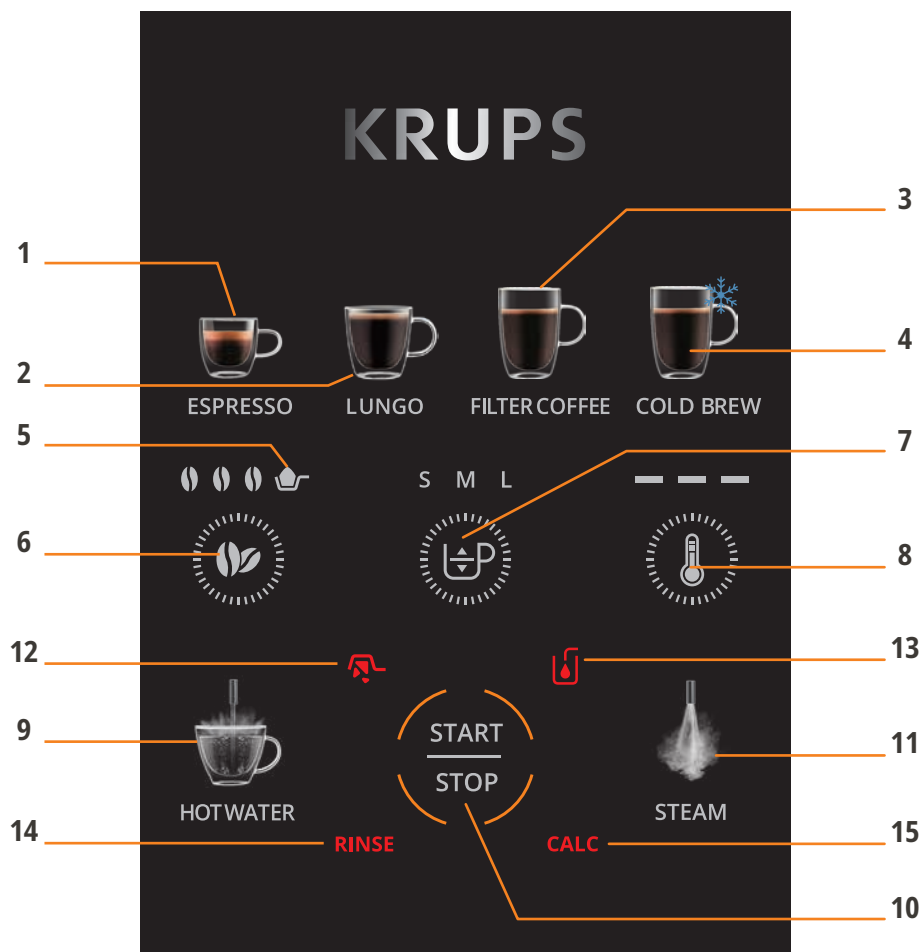
1. Descrição	p.108
2. Especificações técnicas	p.110
3. Informações de segurança importantes	p.110
4. Primeira utilização	p.110
5. Preparação de café	p.112
6. Preparação com café moído.....	p.116
7. Preparar uma bebida com leite	p.118
8. Preparação de água quente	p.120
9. Limpeza.....	p.121
10. Descalcificação	p.123
11. Significado dos sinais luminosos.....	p.125
12. Resolução de problemas.....	p.126
13. Fim de vida útil dos aparelhos elétricos ou eletrónicos.....	p.127

1. DESCRIÇÃO



- 1 Botão de ajuste da moagem
- 2 Ecrã de controlo
- 3 Gaveta para café
- 4 Gaveta de recolha de pingos

- 5 Depósito de café em grão
- 6 Reservatório de água
- 7 Tubo de vapor



- 1 Café espresso
- 2 Café longo
- 3 Café de filtro
- 4 Cold brew
- 5 Modo café moído
- 6 Definição de intensidade
- 7 Definição do tamanho
- 8 Definição da temperatura

- 9 Modo água quente
- 10 START/STOP (INICIAR/PARAR)
- 11 Modo vapor
- 12 Alerta: Esvazie a gaveta de café
- 13 Alerta para adicionar água
- 14 Alerta de enxaguamento
- 15 Alerta de descalcificação

2. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

- Pressão da bomba: 15 bar
- Dimensões: 150 mm x 360 mm x 295 mm

3. INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

- Leia todas as instruções cuidadosamente antes de utilizar o aparelho, em especial as precauções de segurança.
- Este aparelho destina-se apenas a utilização doméstica.
- O aparelho apenas pode ser ligado a uma fonte de alimentação padrão e tem de estar em conformidade com as especificações de tensão e frequência indicadas na etiqueta de segurança do aparelho.

4. PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

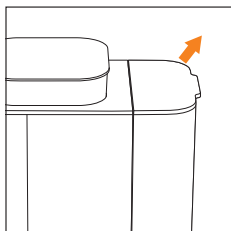
Nota: esta máquina é nova e foi testada com café antes de ser embalada. Embora tenha sido limpa, poderá haver uma pequena quantidade de café residual no seu interior. Isto é normal e não irá afetar o desempenho da máquina.

De modo a garantir o funcionamento correto desde a primeira utilização, siga estes passos antes de utilizar a máquina pela primeira vez:

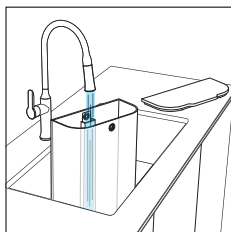
1. Desembalar a máquina

- Retire cuidadosamente a máquina da respetiva embalagem.
- Verifique se todas as peças estão presentes e em bom estado.
- Retire a fita de papel localizada no interior do depósito de grãos de café.
- Retire o autocolante do painel da máquina.

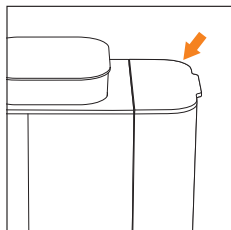
2. Encha o reservatório de água



- Retire o reservatório de água.



- Encha-o com água até ao nível MAX.



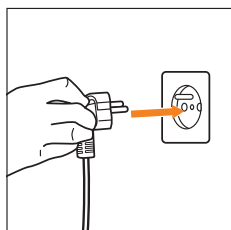
- Coloque-o novamente na máquina.

3. Ligue a máquina e efetue um primeiro enxaguamento

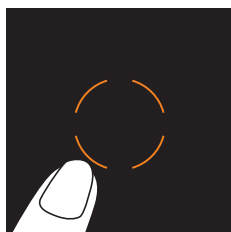
Recomendamos que realize um ciclo de enxaguamento sem café antes da primeira utilização.



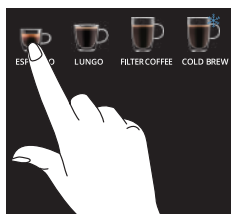
- Coloque uma chávina (pelo menos 70 ml) sob saída de café.



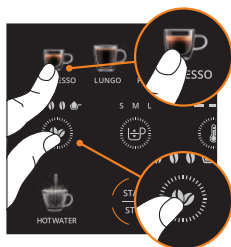
- Ligue a ficha da máquina à corrente.



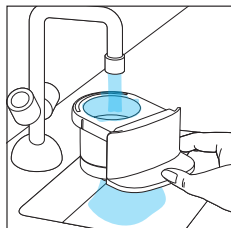
- Prima o botão laranja ao centro para a ligar.



- Prima o botão de café espresso.



- Prima o botão de café espresso e o botão de grãos de café ao mesmo tempo para ativar o modo de enxaguamento.

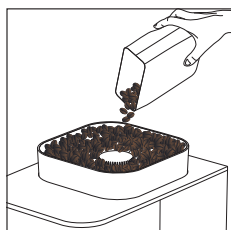


- O enxaguamento irá iniciar e terminar automaticamente.
- Enxágue a gaveta de café

5. PREPARAÇÃO DE CAFÉ

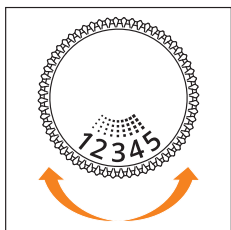
Com grãos de café

1. Encha o depósito de café em grão



- Coloque grãos de café novos no depósito de café em grão.

2. Ajuste a definição de moagem.



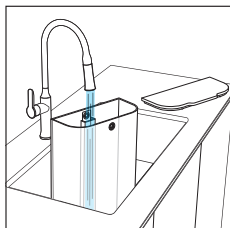
- Abra a tampa do depósito de café em grão. Rode o botão de ajuste para selecionar o tamanho de moagem preferido:

- **Definição com o número mais baixo:** moagem fina => para um espresso forte e intenso
- **Definição com os números médios:** moagem média => para um sabor equilibrado
- **Definição com o número mais elevado:** moagem grossa => para café de filtro ou cold brew

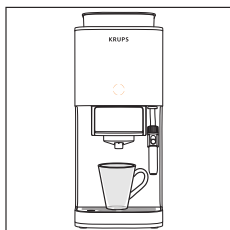


Ajuste o tamanho da moagem apenas enquanto o moinho estiver em funcionamento e durante a preparação do café. Ajustá-lo quando o moinho não está em funcionamento pode danificar o mecanismo.

Nota: após alterar a definição do tamanho da moagem, prepare um café para que o ajuste seja claramente perceptível tanto no sabor como no fluxo.

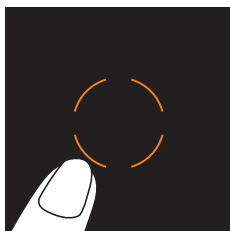


- Encha o depósito com água até ao nível MAX.

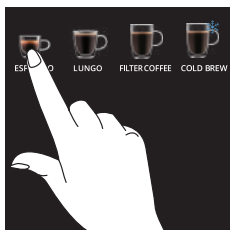


- Coloque a chávena sob a saída de café.

Nota: retire a gaveta de recolha de pingos se utilizar uma chávena grande.



- Ligue o aparelho.



- Selecione a sua bebida de café preferida.

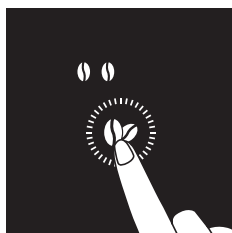
Dicas: Como tornar o seu café mais quente.



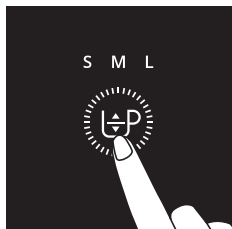
Ou siga a secção acima:
"4 Primeira utilização"

3. Personalize as definições da bebida, se o pretender.

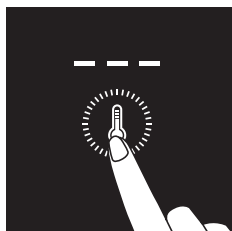
Ajuste a bebida às suas preferências:



- **Intensidade do café:** escolha entre 3 níveis de intensidade

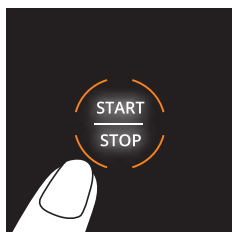


- **Tamanho do café:** escolha entre 3 tamanhos de chávena



- **Temperatura do café:** escolha entre 3 níveis de temperatura

4. Inicie a preparação do café



- Prima o botão START/STOP (INICIAR/PARAR). A máquina irá iniciar o processo de preparação do café.

Nota: se seleccionou a opção “Café de filtro” ou “Cold brew”, aguarde uns minutos para o café estar pronto. É normal e garante uma extração ideal a baixa pressão.



Evite retirar o reservatório durante o funcionamento, caso contrário, poderá ter de reiniciar o processo de preparação do café.

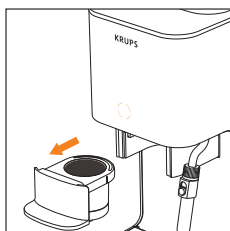
5. Desfrute da sua bebida



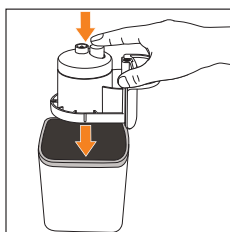
- Assim que o café parar de sair automaticamente, a sua bebida estará pronta para ser saboreada!

Nota: pode interromper o fluxo de café durante a preparação pressionando o botão START/STOP (INICIAR/PARAR).

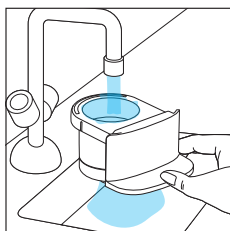
6. Descarte as borras de café



- Remova a gaveta de café

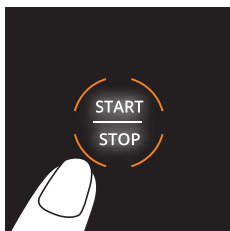


- Vire a gaveta ao contrário sobre um recipiente adequado e, em seguida, prima o botão. Também pode bater suavemente na gaveta para remover as borras de café.



- Enxague a gaveta com água.

7. Desligue a máquina

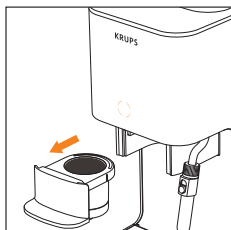


- Para desligar a máquina depois de a utilizar, prima o botão START/STOP (INICIAR/PARAR) durante 2 segundos.

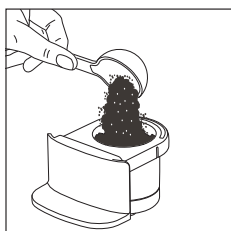
Nota: se não efetuar nenhuma ação, a máquina desliga-se automaticamente ao fim de 8 minutos.

6. PREPARAÇÃO COM CAFÉ MOÍDO

Utilize este modo para preparar café a partir de café moído (como café descafeinado). Neste caso, o moinho de café não será utilizado.

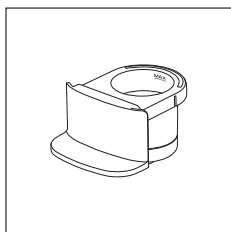


- Retire a gaveta.



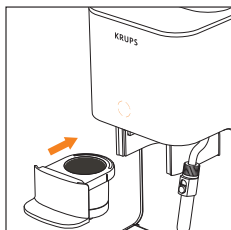
- Adicione uma porção de café moído na gaveta.

Nota: se a moagem do café for demasiado fina, a máquina não irá conseguir extrair o café de forma adequada.

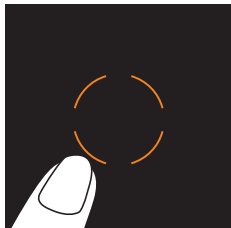


Não ultrapasse a linha MAX no interior da gaveta.

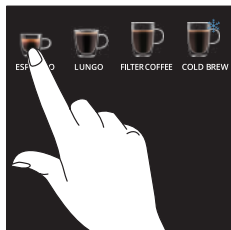
Nota: reduza a quantidade de café se estiver a usar café de moagem muito fina.



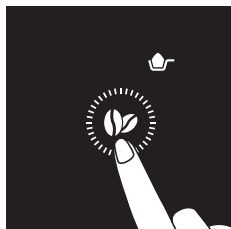
- Coloque novamente a gaveta no respetivo lugar



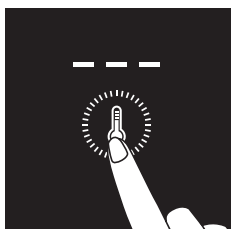
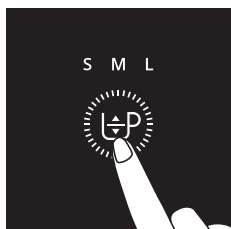
- Ligue a máquina



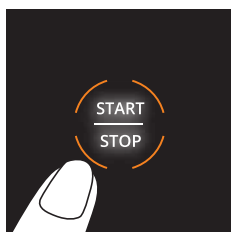
- Escolha a bebida que pretende preparar.



- Selecione o modo de café moído
- Prima o botão de intensidade as vezes necessárias até o ícone de café moído aparecer no ecrã.



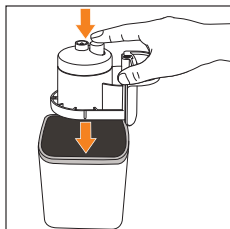
- Personalize as definições da bebida, se o pretender.



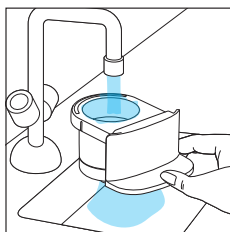
- Prima o botão START/STOP (INICIAR/PARAR) para iniciar a extração.



- Desfrute da sua bebida.



- Esvazie as borras de café usadas.



- Enxague a gaveta.

7. PREPARAR UMA BEBIDA COM LEITE

Aquecer e preparar a espuma de leite

Siga estes passos para aquecer e preparar a espuma de leite para a bebida escolhida:

1. Coloque leite frio no seu recipiente

Utilize leite frio e verta-o numa chávena ou caneca adequada.

Notas sobre a preparação de espuma de leite:

Quando estiver a escolher a quantidade de leite, não se esqueça de que irá duplicar ou triplicar em volume durante o processo de preparação da espuma.

Recomendamos que utilize leite meio-gordo para obter uma espuma mais consistente.

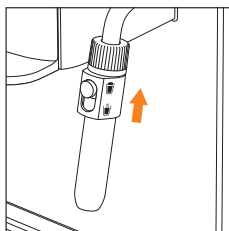


Tenha cuidado para não tocar na parte metálica do tubo de vapor, pois este pode ficar extremamente quente. O vapor também pode causar queimaduras.

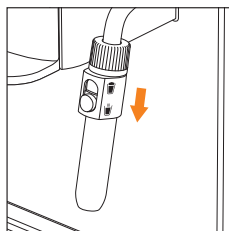
2. Selecione o modo de vapor

Prima o botão de vapor para ativar o modo de vapor.

Deslize o seletor para cima se pretender preparar espuma e aquecer o leite ou deslize-o para baixo se só pretender aquecer o leite.



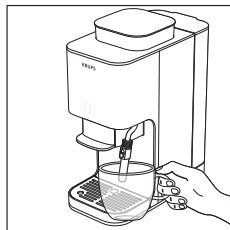
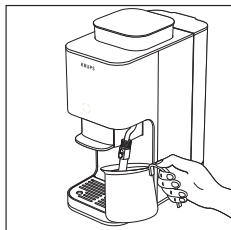
Preparar espuma e aquecer



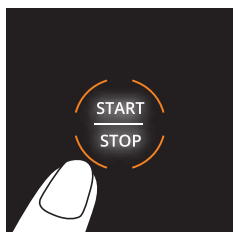
Aquecer apenas

3. Posicione o tubo de vapor

Insira o tubo de vapor no leite.



4. Inicie a preparação da espuma e o aquecimento



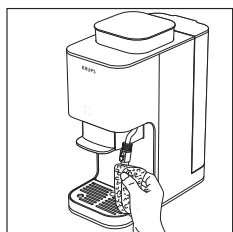
- Prima o botão START/STOP (INICIAR/PARAR) para iniciar a preparação de espuma e o aquecimento.

Nota: para resultados ideais, prepare a espuma de leite começando perto do fundo do recipiente durante cerca de 10 segundos, tendo cuidado para não tocar diretamente no fundo. Em seguida, incline o recipiente e mova-o para que o tubo deslize suavemente pelo leite até chegar quase à superfície. Certifique-se de que o tubo permanece dentro do leite. Para obter uma espuma uniforme, rode o recipiente em movimento circular.

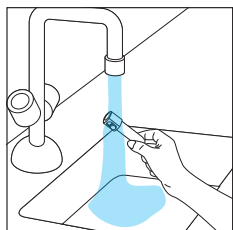
5. Conclua a preparação de espuma/o aquecimento

- Assim que alcançar a textura e temperatura pretendidas, prima novamente o botão START/STOP (INICIAR/PARAR) para desligar o vapor.

6. Limpe o tubo de vapor

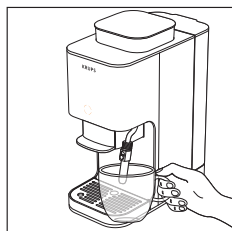


- Limpe o tubo de vapor com um pano húmido e, em seguida, liberte um pequeno jato de vapor para remover quaisquer resíduos de leite.



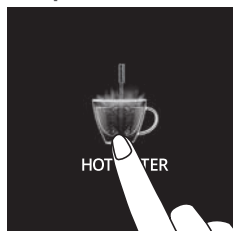
- Retire as partes amovíveis e coloque-as sob água corrente, limpe todas as peças com um pano húmido e, em seguida, volte a montá-las.

8. PREPARAÇÃO DE ÁGUA QUENTE

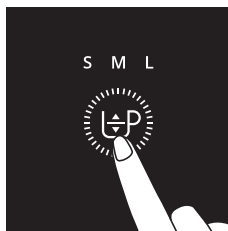


- Utilize a função de água quente para preparar chá, infusões ou outras bebidas quentes.
- Coloque uma chávena ou recipiente sob o bocal.

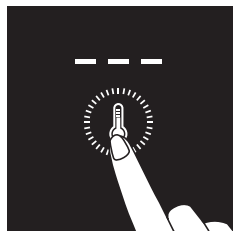
1. **Selecione o modo de água quente pressionando o botão de água quente.**



2. **Escolha um tamanho: S, M ou L**

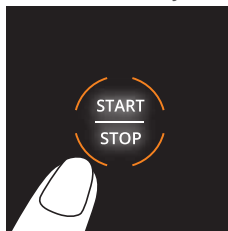


3. **Escolha a temperatura entre as 3 opções: aproximadamente 70 °C, 80 °C ou 90 °C**



4. **Inicie o programa**

- Prima o botão START/STOP (INICIAR/PARAR). A água quente irá começar a sair.



A água estará muito quente; evite contacto direto para prevenir queimaduras.

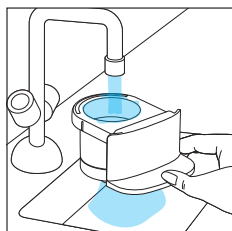
O fluxo de água irá parar automaticamente quando a quantidade escolhida for servida.

Nota: prima novamente o botão START/STOP (INICIAR/PARAR) para parar o fluxo de água, caso a quantidade pretendida for obtida antes do fim do ciclo.

9. LIMPEZA

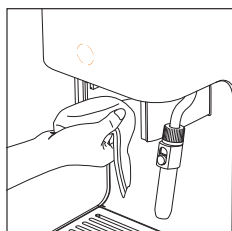
A limpeza regular garante um funcionamento ideal e preserva a qualidade do café.

1. Enxague a gaveta após cada utilização



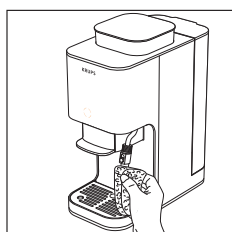
- Retire a gaveta e enxague cuidadosamente com água quente para eliminar qualquer resíduo de café.

2. Limpeza regular

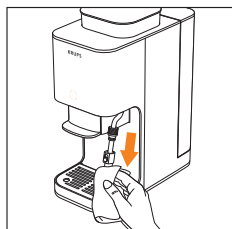


- Esvazie e limpe a gaveta de recolha de pingos
- Após retirar a gaveta, limpe a cabeça com um pano húmido para eliminar qualquer resíduo de café.

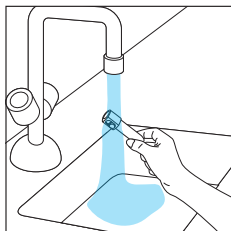
3. Limpar o tubo de vapor



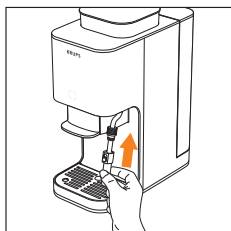
- É importante limpar o tubo de vapor após cada utilização.
- Para o fazer, assim que o vapor tiver parado, limpe cuidadosamente o tubo de vapor com um pano húmido (para remover quaisquer resíduos).



- Puxe o tubo de vapor para baixo. Limpe o interior do mesmo com um pano húmido.

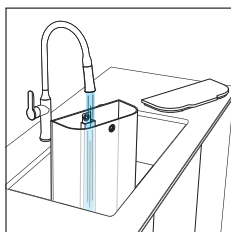


- Limpe cuidadosamente o tubo de vapor com água quente.

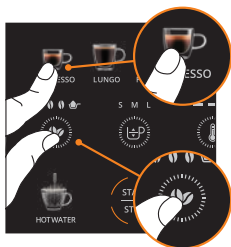


- Volte a encaixar o tubo de vapor.
- Liberte um pequeno jato de vapor para retirar qualquer resíduo de leite.

4. Enxaguamento

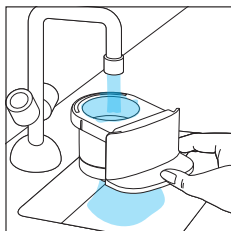


- Quando o alerta de enxaguamento aparecer, siga os passos abaixo para enxaguar a sua máquina.
- Encha o reservatório com água limpa.



- Coloque uma chávena de 70 ml sob a saída de café. A chávena irá recolher a água de enxaguamento durante o ciclo.
- Coloque a gaveta vazia na devida posição.
- Prima os botões de Grão e Espresso em simultâneo para selecionar o modo de enxaguamento.
- Prima o botão START/STOP (INICIAR/PARAR) para ativar o modo de enxaguamento.

5. Fim do enxaguamento

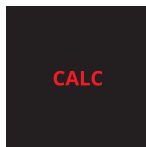
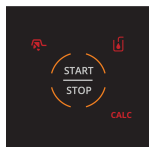


- Quando todos os ícones de bebida de café voltarem ao normal, o processo de enxaguamento estará concluído.
- Retire a gaveta e enxague-a com água.
- A máquina está agora pronta a ser utilizada.

10. DESCALCIFICAÇÃO



Para um desempenho ideal e maior longevidade da máquina, realize um ciclo de descalcificação assim que vir um dos alertas abaixo ou notar uma diminuição gradual do volume da bebida, o que pode indicar acumulação de calcário. Se utilizar água dura, recomenda-se a descalcificação mensal.

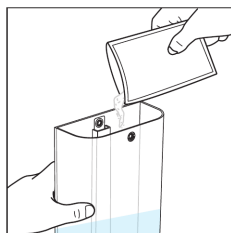


- A máquina apresenta o alerta CALC quando a descalcificação é recomendada. Recomendamos realizar o processo de descalcificação assim que este alerta aparecer.
- Ao fim de 230 ciclos (sem descalcificar), a máquina já não conseguirá preparar bebidas. O alerta CALC, a chávina de café Lungo e o grão de café aparecem no ecrã. Tal significa que é necessário proceder à descalcificação.

1. Prepare a solução descalcificante

- Retire o reservatório de água.
- Encha-o com 1 litro de água à temperatura ambiente.

Nota: *o descalcificante KRUPS* está disponível para compra a partir do website oficial da KRUPS e noutros revendedores.

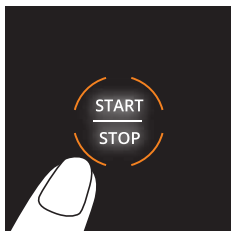


- Adicione a totalidade do conteúdo do descalcificante KRUPS* ao reservatório e misture até dissolver completamente.
- Coloque um recipiente com a capacidade de pelo menos 2 litros sob a saída de café e o tubo de vapor. Este recipiente irá recolher todo o líquido libertado durante o ciclo.

2. Inicie o programa de descalcificação



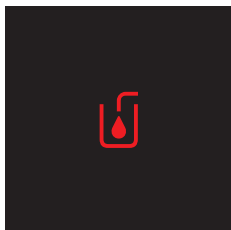
- **Para começar:** Prima e mantenha premidos os botões de Grão e Lungo em simultâneo durante 3 segundos.



- Prima o botão START/STOP (INICIAR/PARAR) para iniciar o processo de descalcificação.
- Os ícones de bebida de café iluminam-se, um a um, para indicar que o processo de descalcificação está em curso.

3. Monitorize o processo

Quando o alerta de “reservatório de água” aparecer durante o processo:



- Esvazie o reservatório e limpe-o.
- Esvazie o recipiente localizado sob a saída de café e coloque-o novamente na posição.
- Encha novamente o reservatório de água até ao nível MAX e coloque-o novamente na posição.
- O alerta de “reservatório de água” irá desaparecer.
- Prima novamente START/STOP.
- O ciclo irá continuar.

Nota: vigie o recipiente e esvazie-o, se necessário.

Pode interromper o ciclo a qualquer momento ao premir o botão START/STOP, se precisar de esvaziar o recipiente.

Se o alerta “reservatório de água” aparecer novamente, precisa adicionar mais água ao reservatório.

4. Fim da descalcificação

- Quando todos os ícones de bebida de café se acenderem novamente e o alerta CALC tiver desaparecido, o processo de descalcificação estará concluído.

Nota: também pode iniciar um ciclo de descalcificação manualmente ao seguir os mesmos passos.

11. SIGNIFICADO DOS SINAIS LUMINOSOS

INDICADOR LUMINOSO	SIGNIFICADOS	SOLUÇÕES
	A gaveta ainda contém borras de café do último café preparado.	Retire a gaveta e esvazie as borras do café. Em seguida, enxague-a antes de a utilizar novamente.
	Não há água suficiente no reservatório de água.	Adicione água limpa ao reservatório de água.
RINSE	A sua máquina precisa de ser enxaguada.	Inicie um processo de enxaguamento seguindo os passos no manual do utilizador.
CALC	A sua máquina tem de ser descalcificada.	Inicie um processo de descalcificação seguindo os passos no manual do utilizador.
	A pressão excessiva no sistema está a impedir a extração do café	Pressione e mantenha premido o botão START/STOP (INICIAR/PARAR) durante 2 segundos para desligar a máquina. Pressione novamente o botão START/STOP (INICIAR/PARAR) para ligar a máquina. Limpe a gaveta e inicie novamente a preparação da bebida.

12. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

PROBLEMAS	CAUSAS POSSÍVEIS	SOLUÇÕES
A máquina não liga.	O cabo de alimentação não está ligado à corrente.	Verifique a ligação elétrica e ligue-o a uma tomada que esteja a funcionar.
	Botão START/STOP (INICIAR/ PARAR) não premido.	Prima o botão START/STOP (INICIAR/PARAR).
	A saída de café está obstruída por resíduos de café.	Enxague a gaveta
O café não sai.	Não há água suficiente no reservatório de água.	Encha o reservatório de água.
	Pode já ter passado algum tempo desde a última utilização.	Inicie um ciclo de enxaguamento e limpe a cabeça de preparação com um pano húmido para remover quaisquer resíduos de café.
	O café moído está demasiado fino.	Utilize uma moagem mais grossa.
A quantidade de café diminuiu.	Calcário.	Inicie um ciclo de descalcificação.
O café está demasiado fraco ou demasiado forte.	A definição da moagem está incorreta.	Ajuste a definição da moagem (consulte a secção “Preparação de café”)
	A intensidade do café não está definida corretamente.	Ajuste a intensidade nas definições das bebidas. (Consulte a secção “Prepare o seu café”)
O café não está quente o suficiente.	A chávena não foi pré-aquecida.	Enxague a chávena com água quente antes da utilização.
	A definição da temperatura está demasiado baixa.	Aumente a temperatura nas definições da bebida (consulte a secção “Preparação de café”).
O moinho de café não está a funcionar.	O depósito de café em grão está vazio.	Adicione grãos de café.
O vapor não sai do tubo.	O tubo de vapor está obstruído.	Limpe cuidadosamente o tubo de vapor.
O alerta de CALC acendeu e não consigo preparar café.	A máquina precisa de ser descalcificada	Execute os ciclos de descalcificação.

PROBLEMAS	CAUSAS POSSÍVEIS	SOLUÇÕES
O alerta de CALC continua ativo.	O ciclo de descalcificação não foi concluído.	Execute os ciclos de descalcificação na sua totalidade.
Há água a escorrer por baixo da máquina.	A gaveta de recolha de pingos está cheia ou mal posicionada.	Esvazie a gaveta de recolha de pingos e volte a posicioná-la corretamente.
O alerta “Adicionar água” está a aparecer no ecrã.	Não há água suficiente no reservatório de água.	Encha o reservatório de água.
	O reservatório de água foi incorretamente inserido.	Retire o reservatório de água e insira-o firmemente.
Como posso desligar a máquina manualmente?		Prima e mantenha premido o botão START/STOP (INICIAR/ PARAR) durante 2 segundos. Alternativamente, a máquina irá desligar-se automaticamente após 8 minutos.
Como posso resolver um problema com a máquina bloqueada?		Prima START/STOP (INICIAR/PARAR) para desligar a máquina. Desligue-a da corrente, espere 1 minuto e, em seguida, volte a ligá-la à corrente. Prima novamente START/STOP (INICIAR/PARAR) para a voltar a ligar.
	A máquina não foi descalcificada.	Execute um ciclo de descalcificação.

Se algum destes problemas persistir, contacte o Centro de Contacto do Consumidor da KRUPS.

13. FIM DE VIDA ÚTIL DOS APARELHOS ELÉTRICOS OU ELETRÓNICOS

Estamos a fazer a nossa parte para proteger o ambiente!

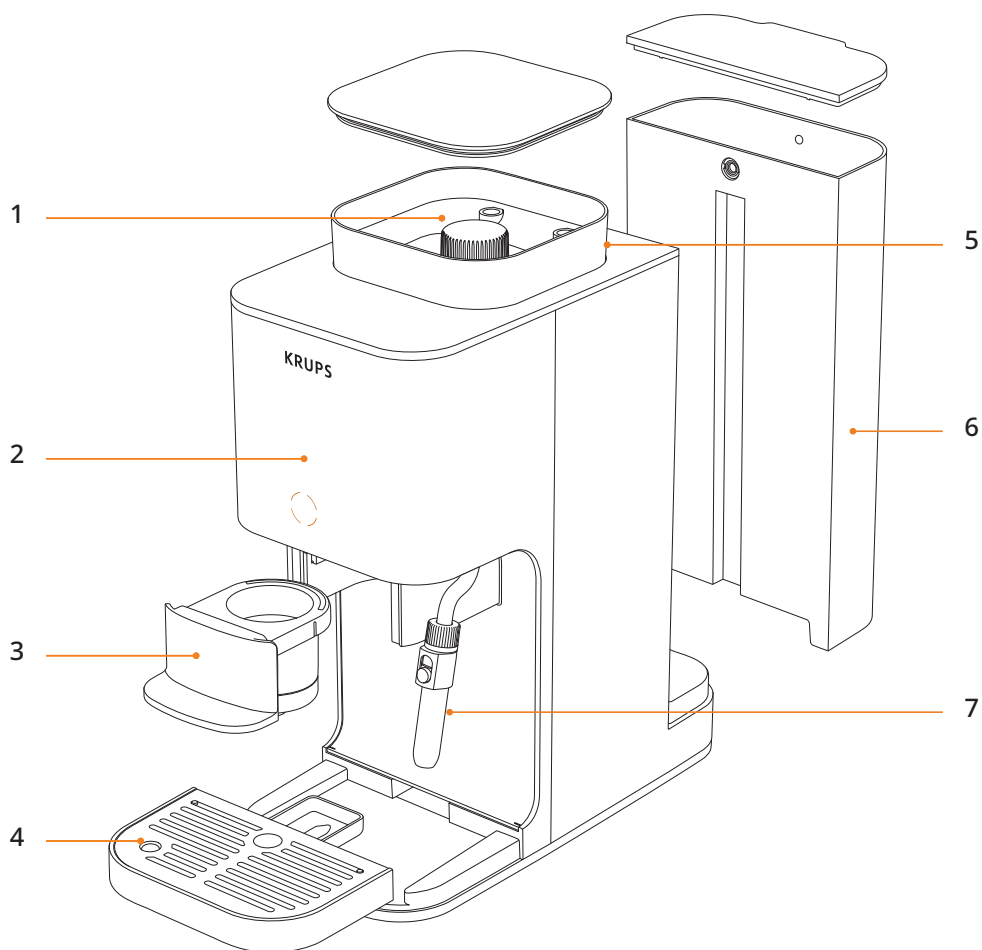


- ❗ O seu aparelho contém vários materiais que podem ser reutilizados ou reciclados.
- ➡ Entregue-o num Serviço de Assistência Técnica autorizado ou num ponto de recolha para que seja tratado da forma mais adequada.

SOMMARIO

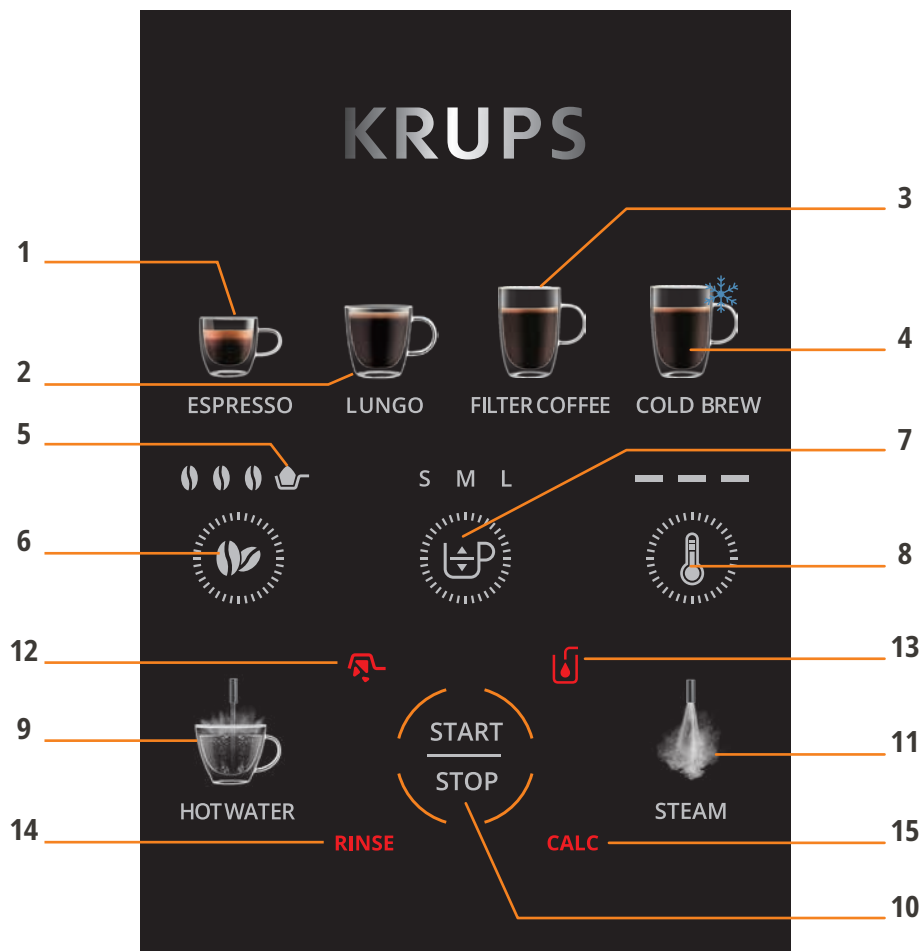
1. Descrizione	p.129
2. Specifiche tecniche	p.131
3. Importanti istruzioni di sicurezza	p.131
4. Primo utilizzo.....	p.131
5. Preparazione del caffè	p.133
6. Preparazione con caffè macinato	p.137
7. Preparazione di una bevanda a base di latte	p.139
8. Preparazione dell'acqua calda.....	p.141
9. Pulizia	p.142
10. Decalcificazione.....	p.144
11. Significato delle spie luminose.....	p.146
12. Risoluzione dei problemi	p.147
13. Fine del ciclo di vita di prodotti elettrici ed elettronici	p.148

1. DESCRIZIONE



- 1 Manopola di regolazione della macinatura
- 2 Display di controllo
- 3 Cassetto caffè

- 4 Vassoio raccogliocce
- 5 Contenitore dei chicchi di caffè
- 6 Serbatoio dell'acqua
- 7 Ugello



- 1 Espresso
- 2 Caffè lungo
- 3 Caffè all'americana
- 4 Caffè cold brew
- 5 Modalità Caffè macinato
- 6 Impostazioni dell'intensità
- 7 Impostazioni delle dimensioni
- 8 Impostazioni della temperatura

- 9 Modalità Acqua calda
- 10 Pulsante START/STOP
- 11 Modalità Vapore
- 12 Avviso: Svuotare il cassetto del caffè
- 13 Avviso acqua non sufficiente
- 14 Avviso risciacquo necessario
- 15 Avviso decalcificazione necessaria

2. SPECIFICHE TECNICHE

- Pressione della pompa: 15 bar
- Dimensioni: 150 x 360 x 295 mm

3. IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di usare l'apparecchio, in particolare la sezione relativa alle avvertenze di sicurezza.
- L'apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico.
- L'apparecchio deve essere collegato esclusivamente a una presa di corrente standard e conforme alle specifiche relative a voltaggio e frequenza riportate sull'etichetta di sicurezza della macchina.

4. PRIMO UTILIZZO

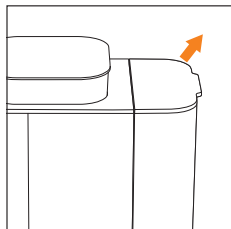
Nota: l'apparecchio è nuovo ed è stato testato con caffè prima dell'imballaggio. Nonostante sia stato pulito, all'interno potrebbe essere rimasta una piccola quantità di caffè. Si tratta di una procedura normale che non compromette il corretto funzionamento della macchina.

Per garantire il corretto funzionamento fin dal primo utilizzo, procedere come indicato di seguito:

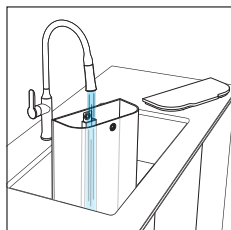
1. Togliere l'imballaggio.

- Estrarre delicatamente la macchina dalla confezione.
- Verificare che tutti gli elementi siano presenti e in buone condizioni.
- Rimuovere la fascetta di carta all'interno del contenitore dei chicchi di caffè.
- Rimuovere l'adesivo dal display della macchina.

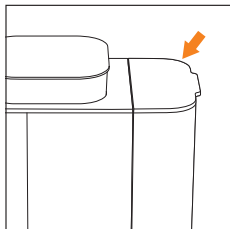
2. Riempire il serbatoio dell'acqua.



- Rimuovere il serbatoio dell'acqua.



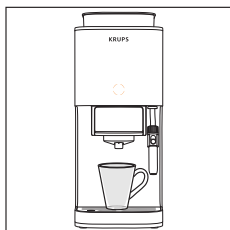
- Riempirlo con acqua fino al livello MAX.



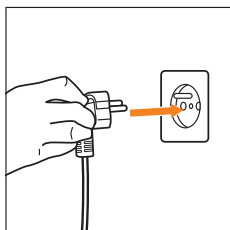
- Reinserire il serbatoio nella macchina.

3. Accendere la macchina ed effettuare un primo risciacquo.

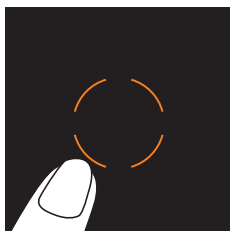
Si consiglia di eseguire un ciclo di risciacquo senza caffè quando si utilizza l'apparecchio per la prima volta.



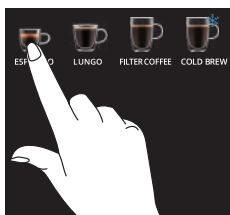
- Posizionare una tazza (almeno 70 ml) sotto la testina di erogazione.



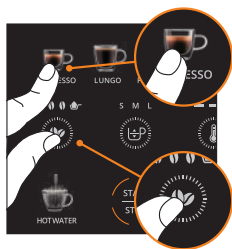
- Collegare l'apparecchio.



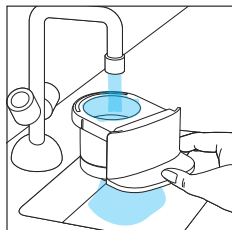
- Premere il pulsante arancione centrale per accendere la macchina.



- Premere il pulsante Espresso.



- Premere contemporaneamente il pulsante Espresso e il pulsante con i chicchi di caffè per attivare la modalità Risciacquo.

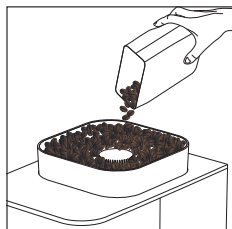


- L'operazione di risciacquo si avvierà e terminerà automaticamente.
- Sciacquare il cassetto del caffè

5. PREPARAZIONE DEL CAFFÈ

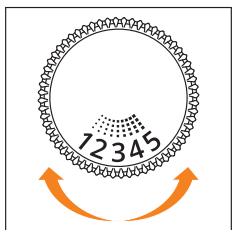
Con chicchi di caffè

1. Riempire il contenitore dei chicchi di caffè.



- Versare chicchi di caffè freschi nell'apposito contenitore.

2. Regolare la macinatura.



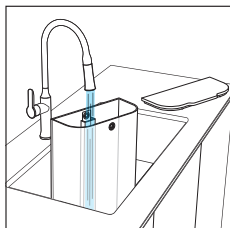
- Aprire il coperchio del contenitore dei chicchi di caffè. Ruotare la manopola di regolazione per selezionare la macinatura desiderata:

- **Livello basso:** macinatura fine, per un espresso forte e intenso.
- **Livello medio:** macinatura media, per un sapore equilibrato.
- **Livello alto:** macinatura grossolana, per preparare un caffè all'americana o cold brew.

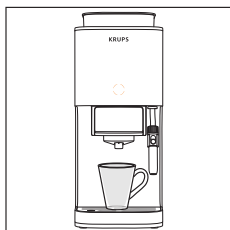


Regolare la macinatura solo quando il macinacaffè è in funzione. In caso contrario, i componenti dell'apparecchio potrebbero subire danni.

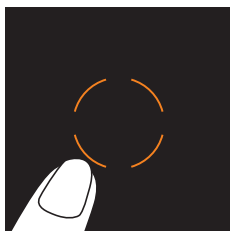
Nota: dopo aver modificato le impostazioni di macinatura, preparare un caffè per verificare che il gusto e il flusso siano quelli desiderati.



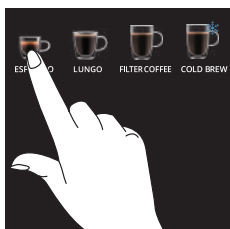
- Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua fino al livello MAX.



- Posizionare la tazza sotto l'ugello di erogazione.
Nota: se la tazza è grande, rimuovere il vassoio raccogliogocce.



- Accendere l'apparecchio.



- Selezionare il tipo di caffè desiderato.

Suggerimenti: Come rendere
il tuo caffè più caldo.



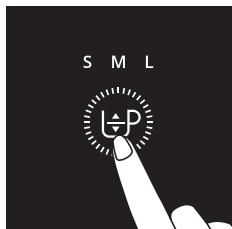
Oppure segui la sezione
sopra: "4 Primo utilizzo"

3. Se necessario, modificare le impostazioni della bevanda.

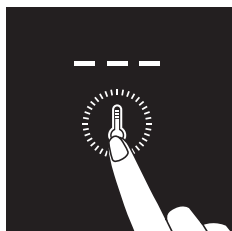
Modificare le impostazioni della bevanda in base ai propri gusti:



- **Intensità del caffè:** 3 diversi livelli d'intensità.

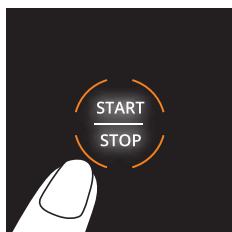


- **Quantità di caffè:** 3 diverse dimensioni per le tazze.



- **Temperatura del caffè:** 3 diversi livelli di temperatura.

4. Avviare la preparazione del caffè.



- Premere il pulsante START/STOP per iniziare a preparare il caffè.

Nota: se è stata selezionata l'opzione "Caffè all'americana" o "Caffè cold brew", attendere qualche minuto. Si tratta di una procedura normale che consente un'estrazione ottimale a bassa pressione.



Evitare di rimuovere il serbatoio quando l'apparecchio è in funzione. In caso contrario, sarà necessario avviare di nuovo il processo di preparazione del caffè.

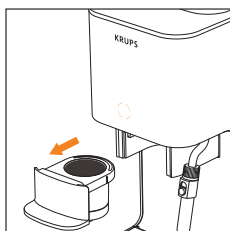
5. Gustare la bevanda.



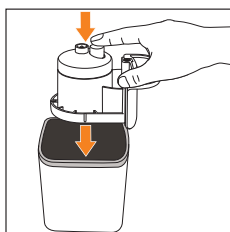
- Una volta terminata automaticamente l'erogazione del caffè, la bevanda è pronta per essere consumata.

Nota: è possibile interrompere l'erogazione di caffè a metà processo premendo il pulsante START/STOP.

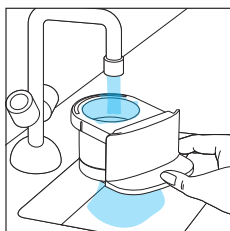
6. Svuotare i fondi di caffè.



- Rimuovere il cassetto del caffè

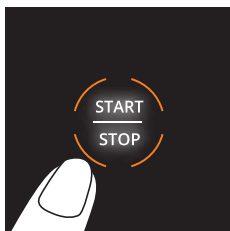


- Capovolgere il contenitore su un recipiente adatto, quindi premere il pulsante. È possibile picchiare delicatamente sul contenitore per eliminare i fondi di caffè.



- Risciacquare il contenitore con acqua.

7. Spegner la macchina.

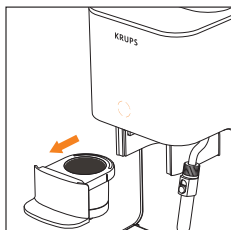


- Per spegnere la macchina dopo l'uso, premere il pulsante START/STOP per 2 secondi.

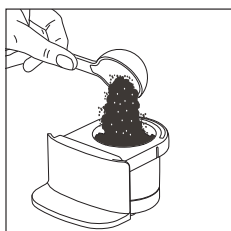
Nota: dopo 8 minuti di inattività, la macchina si spegnerà automaticamente.

6. PREPARAZIONE CON CAFFÈ MACINATO

Selezionare questa modalità per preparare il caffè con caffè macinato (ad esempio, un decaffeinato). In questo caso, il macinacaffè non sarà necessario.

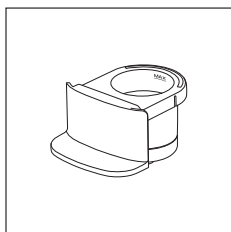


- Estrarre il contenitore.



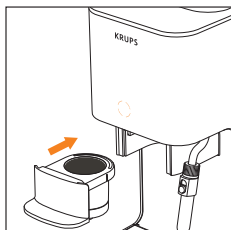
- Versare la quantità desiderata di caffè macinato nell'apposito contenitore.

Nota: se i chicchi sono macinati troppo finemente, non sarà possibile preparare correttamente il caffè.

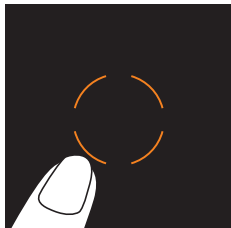


Non superare il livello MAX indicato all'interno del contenitore.

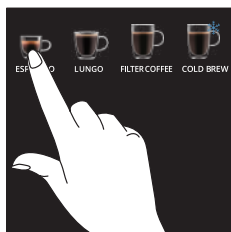
Nota: ridurre la quantità di caffè se i chicchi sono macinati molto finemente.



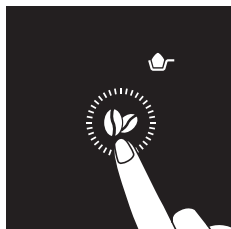
- Reinserire il contenitore.



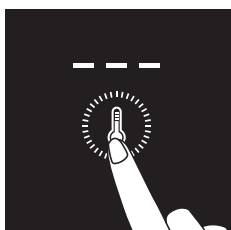
- Accendere la macchina.



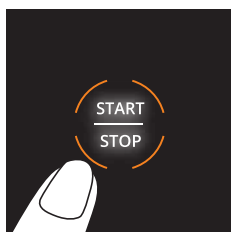
- Selezionare la bevanda desiderata.



- Selezionare la modalità Caffè macinato.
- Premere il pulsante dell'intensità finché non appare l'icona del caffè macinato sul display.



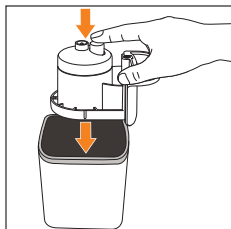
- Se necessario, modificare le impostazioni della bevanda.



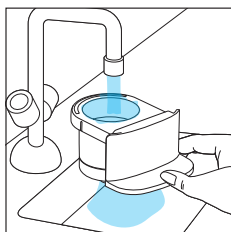
- Premere il pulsante START/STOP per preparare il caffè.



- Gustare la bevanda.



- Svuotare i fondi di caffè.



- Risciacquare il contenitore.

7. PREPARAZIONE DI UNA BEVANDA A BASE DI LATTE

Scaldare e montare il latte

Per scaldare e montare il latte e preparare la bevanda desiderata, procedere come indicato di seguito:

1. Versare il latte freddo nel contenitore adatto (una tazza o una caraffa).

Note importanti sulla montatura del latte:

Durante la fase di montatura, il volume del latte raddoppia o triplica, quindi è necessario valutare attentamente la quantità da usare.

Si consiglia di optare per il latte parzialmente scremato per ottenere una schiuma perfetta.

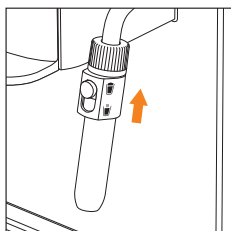


Non toccare la parte di metallo dell'ugello del vapore perché può surriscaldarsi. Inoltre, il vapore può causare ustioni.

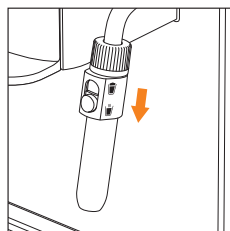
2. Selezionare la modalità Vapore.

Premere il pulsante Vapore per attivare la modalità Vapore.

Far scorrere il selettore verso l'alto per scaldare e montare il latte oppure verso il basso se si vuole solo scaldarlo.



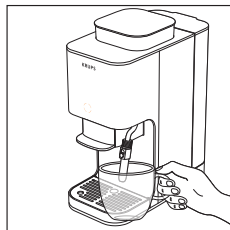
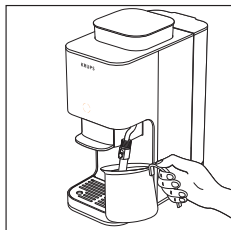
Per scaldare e montare il latte



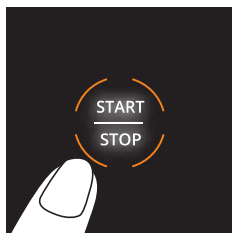
Solo per scaldare il latte

3. Posizionare l'ugello del vapore.

Inserire l'ugello del vapore nel latte.



4. Iniziare a scaldare e montare il latte.



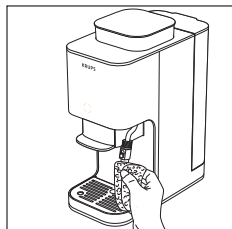
- Premere il pulsante START/STOP per iniziare a scaldare e montare il latte.

Nota: per un risultato ottimale, iniziare a montare il latte partendo quasi dal fondo del contenitore per 10 secondi, facendo attenzione a non toccare effettivamente il fondo. Poi inclinare il contenitore e muoverlo in modo che l'ugello resti immerso nel latte e raggiunga lentamente la superficie. Per ottenere una schiuma perfetta, ruotare il contenitore con un movimento circolare.

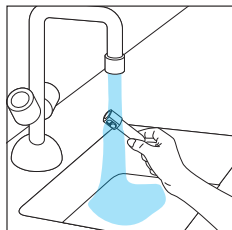
5. Terminare l'operazione per scaldare e montare il latte.

- Una volta raggiunte la consistenza e la temperatura desiderate, premere il pulsante START/STOP per arrestare il flusso di vapore.

6. Pulire l'ugello del vapore.

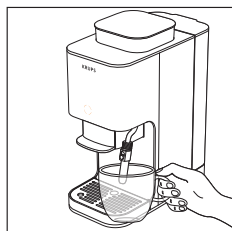


- Pulire l'ugello del vapore con un panno umido e rilasciare un breve getto di vapore per eliminare eventuali residui di latte.



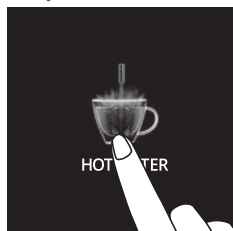
- Smontare le parti rimovibili, sciacquarle sotto l'acqua corrente, asciugarle con un panno umido e riposizionarle correttamente.

8. PREPARAZIONE DELL'ACQUA CALDA

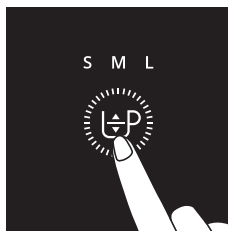


- Usare la modalità Acqua calda per preparare tè, tè alle erbe o altre bevande calde.
- Posizionare una tazza sotto l'ugello.

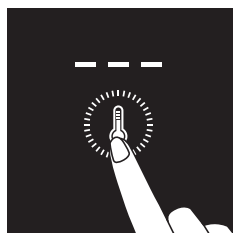
- 1. Selezionare la modalità Acqua calda premendo l'apposito pulsante.**



- 2. Selezionare la dimensione desiderata: S, M, L.**

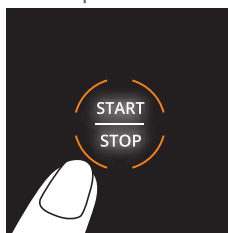


- 3. Impostare la temperatura desiderata tra le 3 opzioni disponibili: circa 70 °C, 80 °C e 90 °C.**



- 4. Avviare il programma.**

- Premere il pulsante START/STOP per avviare il flusso d'acqua.



La temperatura dell'acqua sarà molto alta e potrebbe causare ustioni, quindi evitare il contatto diretto.

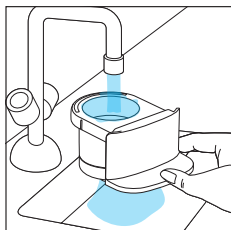
Il flusso d'acqua si interrompe automaticamente al raggiungimento della quantità desiderata.

Nota: se necessario, premere di nuovo il pulsante START/STOP per arrestare il flusso d'acqua prima della fine del ciclo.

9. PULIZIA

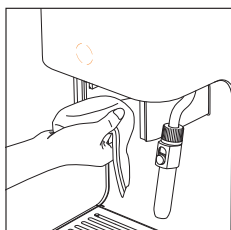
Pulire regolarmente l'apparecchio e i suoi componenti assicura prestazioni ottimali, preservando il gusto del caffè.

1. Risciacquare il contenitore dopo ogni utilizzo.



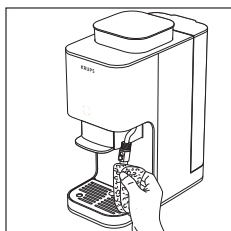
- Estrarre il contenitore e risciacquarlo delicatamente con acqua calda per eliminare eventuali residui di caffè.

2. Pulire regolarmente.

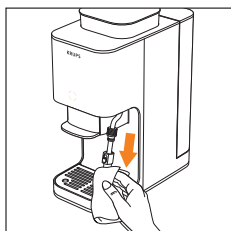


- Svuotare e pulire il vassoio raccogliogocce.
- Estrarre il contenitore e pulire la testina con un panno umido per eliminare eventuali residui di caffè.

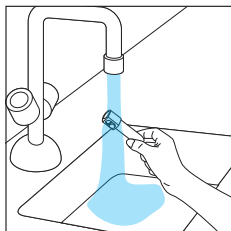
3. Pulire l'ugello del vapore.



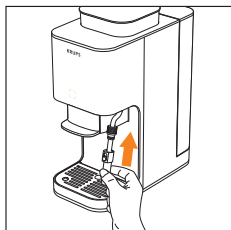
- È importante pulire l'ugello del vapore dopo ogni utilizzo.
- Quando il flusso di vapore si interrompe, pulire delicatamente l'ugello con un panno umido per eliminare eventuali residui.



- Tirare l'ugello del vapore verso il basso e pulire l'interno con un panno umido.

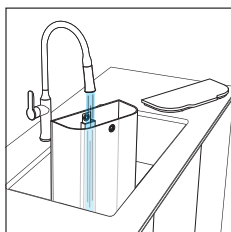


- Pulire il tubo con acqua calda.

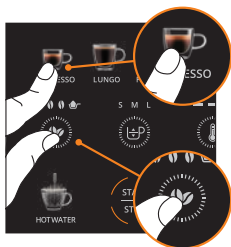


- Reinsерire il tubo nell'ugello del vapore.
- Rilasciare un breve getto di vapore per eliminare eventuali residui di latte.

4. Risciacquare.

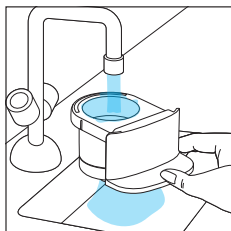


- Quando appare l'avviso risciacquo necessario, procedere come indicato di seguito per risciacquare la macchina.
- Riempire il serbatoio con acqua pulita.



- Posizionare una tazza da 70 ml sotto l'ugello di erogazione per raccogliere l'acqua sporca durante il ciclo.
- Riposizionare correttamente il contenitore vuoto.
- Premere contemporaneamente il pulsante Espresso e il pulsante con i chicchi di caffè per selezionare la modalità Risciacquo.
- Premere il pulsante START/STOP per attivare la modalità Risciacquo.

5. Pulizia completata

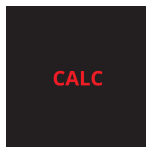
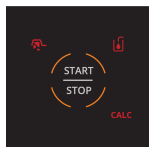


- Quando tutte le icone dei tipi di caffè tornano alla visualizzazione normale significa che il ciclo di pulizia è terminato.
- Rimuovere il contenitore e risciacquarlo.
- La macchina è ora pronta per l'uso.

10. DECALCIFICAZIONE



Per prestazioni ottimali e una maggiore durata della macchina, eseguire un ciclo di decalcificazione non appena si nota uno degli avvisi seguenti o una diminuzione graduale del volume della bevanda, che potrebbe indicare un accumulo di calcare. In caso di utilizzo di acqua dura, si consiglia una decalcificazione mensile.

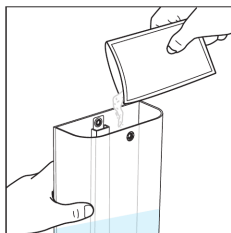


- La macchina visualizza l'avviso CALC quando è consigliata la decalcificazione. Si consiglia di eseguire il processo di decalcificazione non appena compare questo avviso.
- Dopo 230 cicli (senza decalcificazione) non sarà più possibile preparare bevande. Se sul display vengono visualizzati l'avviso CALC, l'icona del caffè lungo e dei chicchi di caffè è necessario procedere alla decalcificazione della macchina.

1. Preparare la soluzione decalcificante.

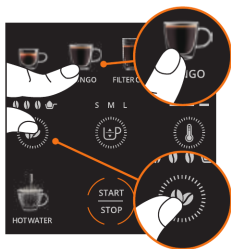
- Rimuovere il serbatoio dell'acqua.
- Riempirlo con un litro di acqua a temperatura ambiente.

Nota: è possibile acquistare il decalcificante *KRUPS dal sito Web ufficiale di KRUPS e da altri rivenditori.

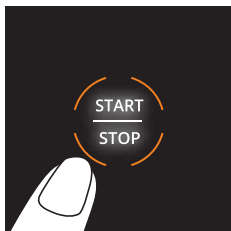


- Versare tutta la confezione di decalcificante KRUPS* nel serbatoio e mescolare fino a completo scioglimento.
- Posizionare un contenitore di almeno due litri sotto l'ugello di erogazione e l'ugello del vapore per raccogliere tutti i liquidi che fuoriusciranno durante l'operazione.

2. Avviare il programma di decalcificazione.



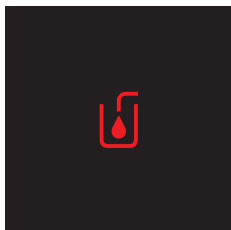
- **Per iniziare:** Tenere premuti contemporaneamente il pulsante Caffè lungo e il pulsante dei chicchi di caffè per 3 secondi.



- Premere il pulsante START/STOP per avviare il ciclo di decalcificazione.
- Le icone dei tipi di caffè si accenderanno una alla volta, indicando lo stato dell'operazione.

3. Monitorare l'operazione.

Se durante il ciclo di decalcificazione appare l'avviso "Serbatoio dell'acqua":



- Svuotare il serbatoio e pulirlo.
- Svuotare il contenitore situato sotto l'ugello di erogazione e riposizionarlo correttamente.
- Riempire il serbatoio dell'acqua fino al livello MAX e riposizionarlo correttamente.
- Una volta fatto, l'avviso "Serbatoio dell'acqua" sparirà.
- Premere di nuovo il pulsante START/STOP.
- L'operazione riprenderà.

Nota: controllare il contenitore e, se necessario, svuotarlo.

Per farlo, è possibile interrompere l'operazione premendo il pulsante START/STOP.

Se viene visualizzato di nuovo l'avviso "Serbatoio dell'acqua", aggiungere altra acqua.

4. Terminare il programma di decalcificazione,

- Quando tutte le icone dei tipi di caffè sono di nuovo accese e non viene più visualizzato l'avviso CALC significa che il programma è terminato.

Nota: è possibile avviare un ciclo di decalcificazione manualmente seguendo le stesse indicazioni.

11. SIGNIFICATO DELLE SPIE LUMINOSE

SPIA	SIGNIFICATI	SOLUZIONI
	Sono presenti residui di caffè nel contenitore, risalenti all'ultima preparazione.	Estrarre il contenitore, svuotarlo e sciacquarlo prima di preparare una nuova bevanda.
	Non serbatoio non c'è abbastanza acqua.	Aggiungere acqua pulita nel serbatoio.
RINSE	È necessario risciacquare la macchina.	Avviare un programma di risciacquo seguendo le istruzioni contenute nel manuale dell'utente.
CALC	È necessario decalcificare la macchina.	Avviare un programma di decalcificazione seguendo le istruzioni contenute nel manuale dell'utente.
	Non è possibile estrarre il caffè a causa di una pressione eccessiva.	Tenere premuto il pulsante START/STOP per 2 secondi per spegnere la macchina. Premere di nuovo il pulsante START/STOP per accenderla. Pulire il contenitore e ricominciare la preparazione della bevanda.

12. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

PROBLEMI	POSSIBILI CAUSE	SOLUZIONI
La macchina non si accende.	Il cavo di alimentazione non è collegato.	Verificare che l'apparecchio sia collegato correttamente e che la presa funzioni.
	Il pulsante START/STOP non è premuto.	Premere il pulsante START/STOP.
	L'ugello è ostruito a causa dei residui di caffè.	Risciacquare il contenitore.
Il caffè non scende.	Nel serbatoio non c'è abbastanza acqua.	Riempire il serbatoio dell'acqua.
	Potrebbe essere passato del tempo dall'ultima preparazione.	Avviare un ciclo di risciacquo e pulire la testina di erogazione con un panno umido per eliminare eventuali residui di caffè.
	I chicchi di caffè sono macinati troppo finemente.	Selezionare l'impostazione di macinatura più grossolana.
La quantità di caffè è diminuita.	Presenza di calcare.	Avviare un ciclo di decalcificazione.
Il sapore del caffè è troppo leggero o troppo.	Le impostazioni della macinatura non sono corrette.	Modificare le impostazioni della macinatura (vedere la sezione "Preparazione del caffè").
	L'intensità del caffè non è stata impostata correttamente.	Regolarla nelle impostazioni della bevanda (vedere la sezione "Preparazione del caffè").
Il caffè non è abbastanza caldo.	La tazza non è stata preriscaldata.	Sciacquare la tazza con acqua calda prima dell'uso.
	La temperatura è troppo bassa.	Aumentare la temperatura nelle impostazioni della bevanda (vedere la sezione "Preparazione del caffè").
Il macinacaffè non funziona.	Il contenitore dei chicchi di caffè è vuoto.	Aggiungere chicchi di caffè.
Il vapore non fuoriesce dall'ugello.	L'ugello del vapore è ostruito.	Pulire con cura l'ugello del vapore.
Viene visualizzato l'avviso CALC e non è possibile preparare il caffè.	È necessario decalcificare la macchina.	Eseguire cicli di decalcificazione.

PROBLEMI	POSSIBILI CAUSE	SOLUZIONI
L'avviso CALC è ancora attivo.	Il ciclo di decalcificazione non è terminato.	Eseguire cicli di decalcificazione completi.
Vi è una perdita d'acqua sotto la macchina.	Il vassoio raccogliacqua è pieno o non posizionato correttamente.	Svuotare il vassoio raccogliacqua e sistemarlo nel modo corretto.
Viene visualizzato l'avviso "Aggiungere acqua".	Non serbatoio non c'è abbastanza acqua.	Riempire il serbatoio dell'acqua.
	Il serbatoio dell'acqua non è posizionato correttamente.	Rimuovere il serbatoio dell'acqua e riposizionarlo correttamente.
È possibile spegnere manualmente la macchina?		Tenere premuto il pulsante START/STOP per 2 secondi. La macchina si spegnerà automaticamente anche dopo 8 minuti di inattività.
È possibile sbloccare la macchina?		Premere il pulsante START/STOP per spegnere la macchina. Scollegarla dalla presa di corrente e attendere 1 minuto. Ricollegarla, quindi premere di nuovo il pulsante START/STOP per accenderla.
	Non è stato eseguito il programma di decalcificazione.	Eseguire un ciclo di decalcificazione.

Se uno dei problemi descritti in precedenza persiste, contattare l'assistenza Clienti KRUPS.

13. FINE DEL CICLO DI VITA DI PRODOTTI ELETTRICI ED ELETTRONICI

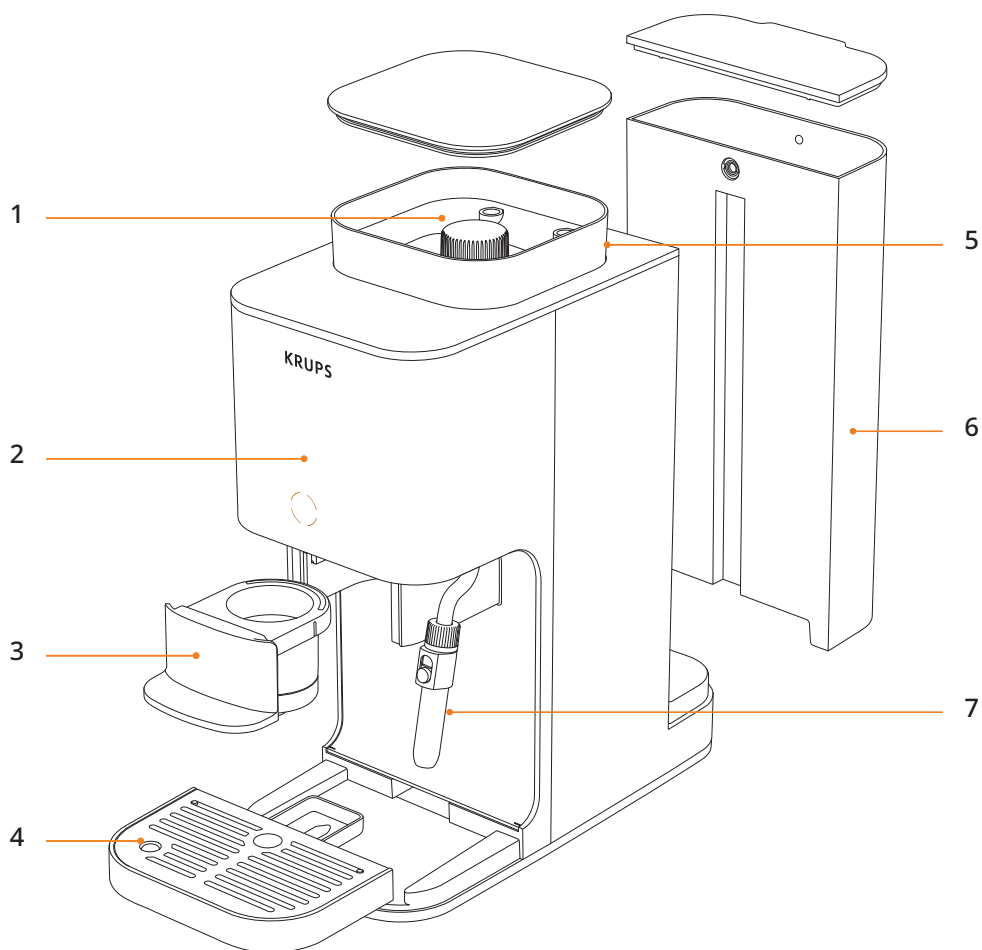
Contribuiamo alla tutela dell'ambiente.



- ❶ Questo prodotto contiene materiali che possono essere riutilizzati o riciclati.
- ➡ Per un corretto smaltimento, conferirlo presso un centro assistenza o un punto di raccolta autorizzato.

1. Περιγραφή.....	p.150
2. Τεχνικές προδιαγραφές	p.152
3. Σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλεια.....	p.152
4. Πρώτη χρήση	p.152
5. Προετοιμασία καφέ.....	p.154
6. Προετοιμασία με αλεσμένο καφέ.....	p.158
7. Προετοιμασία ροφήματος με γάλα.....	p.160
8. Προετοιμασία καυτού νερού	p.162
9. Καθαρισμός	p.163
10. Αφαλάτωση	p.165
11. Επεξήγηση φωτεινών ενδείξεων	p.167
12. Επίλυση προβλημάτων.....	p.168
13. Τέλος κύκλου ζωής ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών προϊόντων	p.169

1. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ



- 1 Κουμπι ρύθμισης άλεσης
- 2 Οθόνη ελέγχου
- 3 Συρτάρι καφέ
- 4 Δίσκος απόνερων

- 5 Δοχείο κόκκων καφέ
- 6 Δοχείο νερού
- 7 Ακροφύσιο



- 1 Espresso
- 2 Lungo
- 3 Καφές φίλτρου
- 4 Cold brew
- 5 Λειτουργία αλεσμένου καφέ
- 6 Ρύθμιση έντασης
- 7 Ρύθμιση μεγέθους
- 8 Ρύθμιση θερμοκρασίας

- 9 Λειτουργία καυτού νερού
- 10 ΕΝΑΡΞΗ/ΔΙΑΚΟΠΗ
- 11 Λειτουργία ατμού
- 12 Προειδοποίηση: Αδειάστε το συρτάρι καφέ
- 13 Ειδοποίηση για προσθήκη νερού
- 14 Ειδοποίηση για ξέπλυμα
- 15 Ειδοποίηση για αφαλάτωση

2. ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

- Πίεση αντλίας 15 bar
- Διαστάσεις 150 mm x 360 mm x 295 mm

3. ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

- Διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες προτού χρησιμοποιήσετε τη συσκευή και ιδιαίτερα τις προφυλάξεις ασφαλείας.
- Αυτή η συσκευή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση.
- Η συσκευή πρέπει να συνδέεται μόνο σε τυπική παροχή ρεύματος και σε συμμόρφωση με τις προδιαγραφές τάσης και συχνότητας που αναγράφονται στην ετικέτα ασφαλείας της συσκευής.

4. ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ

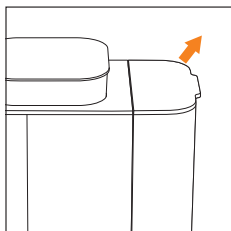
Σημείωση: Αυτή η συσκευή είναι καινούργια και έχει δοκιμαστεί με καφέ προτού συσκευαστεί. Αν και έχει καθαριστεί, ενδέχεται να υπάρχει μια μικρή ποσότητα υπολειμμάτων καφέ στο εσωτερικό. Αυτό είναι φυσιολογικό και δεν θα επηρεάσει τις επιδόσεις της συσκευής.

Για να εξασφαλίσετε τη σωστή λειτουργία από την πρώτη χρήση, ακολουθήστε αυτά τα βήματα προτού χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για πρώτη φορά:

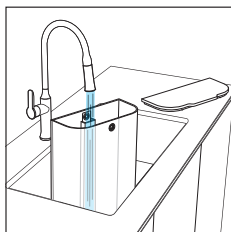
1. Αποσυσκευασία της συσκευής

- Αφαιρέστε με προσοχή τη συσκευή από τη συσκευασία της.
- Ελέγξτε ότι υπάρχουν όλα τα εξαρτήματα και ότι είναι σε καλή κατάσταση.
- Αφαιρέστε τη χάρτινη ταινία που βρίσκεται στο εσωτερικό του δοχείου κόκκων καφέ.
- Αφαιρέστε το αυτοκόλλητο από την οθόνη της συσκευής.

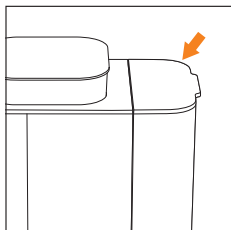
2. Γεμίστε το δοχείο νερού



- Αφαιρέστε το δοχείο νερού.



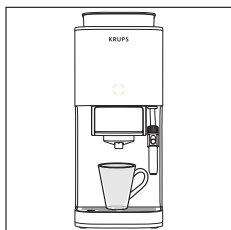
- Γεμίστε το με νερό έως τη μέγιστη στάθμη.



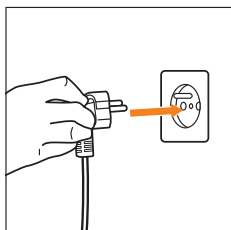
- Τοποθετήστε το ξανά στη συσκευή.

3. Ενεργοποιήστε τη συσκευή και εκτελέστε ένα πρώτο ξέπλυμα

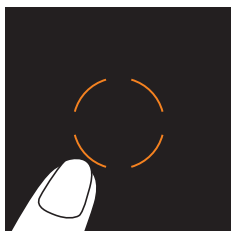
Συνιστούμε να εκτελέσετε έναν κύκλο ξεπλύματος χωρίς καφέ πριν από την πρώτη χρήση.



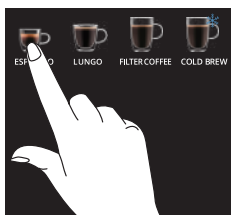
- Τοποθετήστε ένα φλιτζάνι (τουλάχιστον 70 ml) κάτω από την κεφαλή παρασκευής.



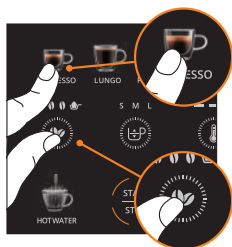
- Συνδέστε τη συσκευή στην πρίζα.



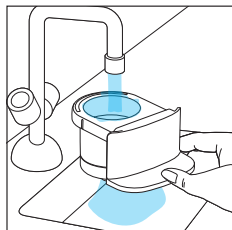
- Πιέστε το κεντρικό πορτοκαλί κουμπί για να την ενεργοποιήσετε.



- Πιέστε το κουμπί espresso.



- Πιέστε το κουμπί espresso και το κουμπί κόκκων καφέ ταυτόχρονα, για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία ξεπλύματος.

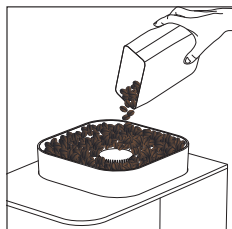


- Το ξέπλυμα θα ξεκινήσει και θα ολοκληρωθεί αυτόματα.
- Ξεπλύνετε το συρτάρι καφέ

5. ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ ΚΑΦΕ

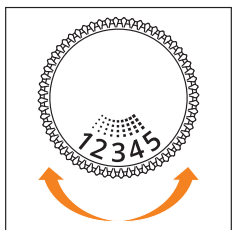
Με κόκκους καφέ

1. Γεμίστε το δοχείο κόκκων καφέ



- Τοποθετήστε φρέσκους κόκκους καφέ στο δοχείο κόκκων καφέ.

2. Προσαρμόστε το επίπεδο άλεσης.



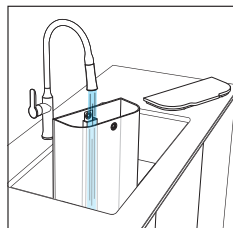
- Ανοίξτε το καπάκι του δοχείου κόκκων καφέ. Γυρίστε το κουμπί ρύθμισης για να επιλέξετε το επίπεδο άλεσης που προτιμάτε:

- **Ρύθμιση σε χαμηλότερο αριθμό:** λεπτή άλεση => για δυνατό espresso
- **Μέση ρύθμιση:** μέση άλεση => για ισορροπημένη γεύση
- **Ρύθμιση σε υψηλότερο αριθμό:** χοντρή άλεση => για καφέ φίλτρου ή cold brew



Προσαρμόστε το μέγεθος άλεσης μόνο κατά τη λειτουργία του μύλου καφέ, ενώ φτιάχνετε καφέ. Η προσαρμογή ενώ ο μύλος δεν είναι σε λειτουργία μπορεί να προκαλέσει βλάβη στον μηχανισμό.

Σημείωση: Αφού αλλάξετε τη ρύθμιση επιπέδου άλεσης, φτιάξτε έναν καφέ, για να κατανοήσετε επαρκώς την προσαρμογή όσον αφορά τη γεύση και τη ροή.

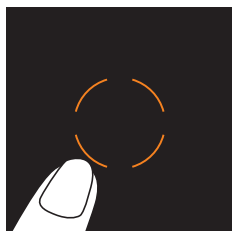


- Γεμίστε το δοχείο νερού με νερό μέχρι τη μέγιστη στάθμη.

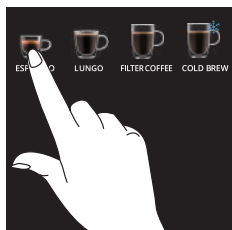


- Τοποθετήστε το φλιτζάνι κάτω από το στόμιο εκροής καφέ.

Σημείωση: Αφαιρέστε τον δίσκο απόνερων για μεγαλύτερο φλιτζάνι.



- Ενεργοποιήστε τη συσκευή.



- Επιλέξτε το στυλ καφέ που προτιμάτε.

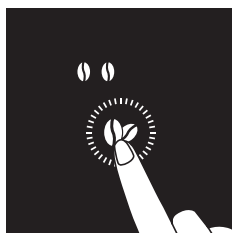
Συμβουλές: Πώς να κάνετε τον καφέ σας πιο ζεστό.



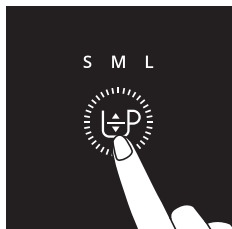
Ή ακολουθήστε την παραπάνω ενότητα: "4 Πρώτη χρήση"

3. Αν θέλετε, προσαρμόστε τις ρυθμίσεις του ροφήματός σας.

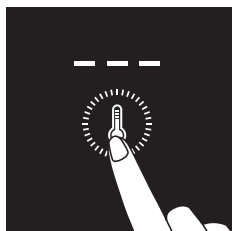
Προσαρμόστε το ρόφημα στις προτιμήσεις σας:



- **Ένταση καφέ:** επιλέξτε ανάμεσα σε 3 επίπεδα έντασης

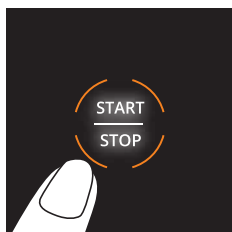


- **Μέγεθος καφέ:** επιλέξτε ανάμεσα σε 3 μεγέθη φλιτζανιού



- **Θερμοκρασία καφέ:** επιλέξτε ανάμεσα σε 3 επίπεδα θερμοκρασίας

4. Αρχίστε την παρασκευή καφέ



- Πιέστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ. Η συσκευή θα ξεκινήσει τη διαδικασία παρασκευής καφέ.

Σημείωση: Αν επιλέξατε Καφέ φίλτρου ή Cold brew, περιμένετε λίγα λεπτά για την παρασκευή του καφέ. Αυτό είναι φυσιολογικό και εξασφαλίζει βέλτιστη εκχύλιση σε χαμηλή πίεση.



Μην αφαιρέσετε το δοχείο κατά τη λειτουργία, διαφορετικά ενδέχεται να χρειαστεί να ξεκινήσετε εκ νέου τη διαδικασία παρασκευής καφέ.

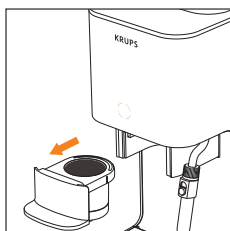
5. Απολαύστε το ρόφημά σας



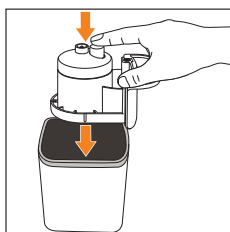
- Όταν η εκροή καφέ σταματήσει αυτόματα, το ρόφημά σας είναι έτοιμο να το απολαύσετε!

Σημείωση: Μπορείτε να διακόψετε την εκροή του καφέ προτού ολοκληρωθεί πιέζοντας το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ.

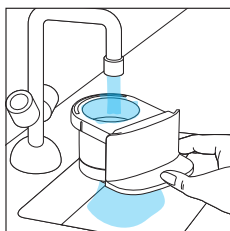
6. Αδειάστε τον χρησιμοποιημένου αλεσμένο καφέ



- Αφαιρέστε το συρτάρι καφέ

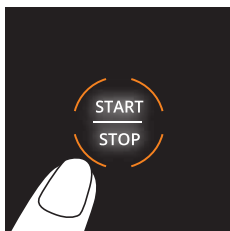


- Γυρίστε το συρτάρι ανάποδα πάνω από ένα κατάλληλο δοχείο και έπειτα πιέστε το κουμπί. Μπορείτε επίσης να χτυπήσετε ελαφρά τον δίσκο για να αφαιρέσετε τον αλεσμένο καφέ.



- Ξεπλύνετε το συρτάρι με νερό.

7. Απενεργοποιήστε τη συσκευή

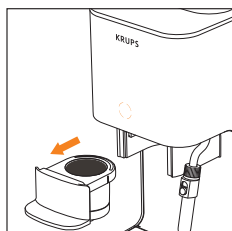


- Για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή μετά τη χρήση της, πιέστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για 2 δευτερόλεπτα.

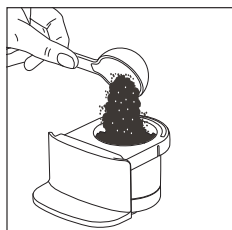
Σημείωση: Αν δεν πραγματοποιήσετε καμία ενέργεια, μετά από 8 λεπτά η συσκευή θα απενεργοποιηθεί αυτόματα.

6. ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ ΜΕ ΑΛΕΣΜΕΝΟ ΚΑΦΕ

Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία για να φτιάξετε καφέ χρησιμοποιώντας αλεσμένο καφέ (για παράδειγμα, ντεκαφεϊνέ). Σε αυτή την περίπτωση, δεν θα χρησιμοποιηθεί ο μύλος καφέ.

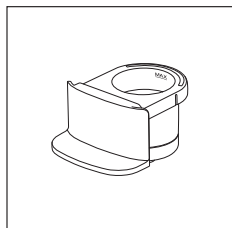


- Αφαιρέστε το συρτάρι.



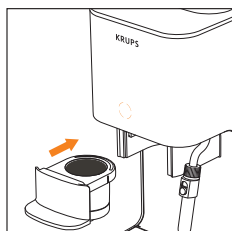
- Τοποθετήστε μια ποσότητα αλεσμένου καφέ στο συρτάρι.

Σημείωση: Αν ο αλεσμένος καφές είναι πολύ λεπτός, η συσκευή δεν θα πραγματοποιήσει σωστή εκχύλιση του καφέ.

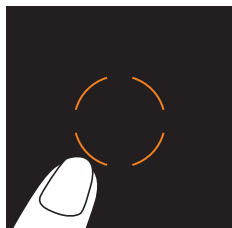


Μην ξεπεράσετε τη γραμμή μέγιστης στάθμης στο εσωτερικό του συρταριού.

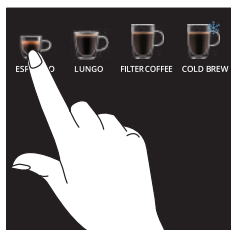
Σημείωση: Μειώστε τη ποσότητα καφέ, αν χρησιμοποιείτε πολύ λεπτοαλεσμένο καφέ.



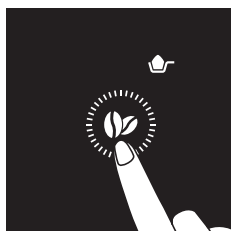
- Τοποθετήστε το συρτάρι ξανά στη θέση του



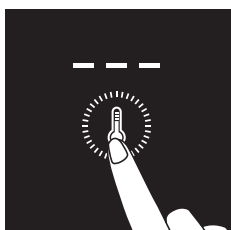
- Ενεργοποιήστε τη συσκευή



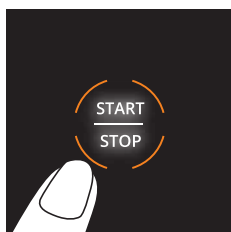
- Επιλέξτε το ρόφημα που θέλετε να φτιάξετε.



- Επιλέξτε λειτουργία αλεμένου καφέ
- Πιέστε το κουμπί έντασης όσες φορές χρειάζεται ώσου να εμφανιστεί στην οθόνη το εικονίδιο αλεσμένου καφέ.



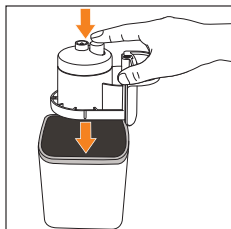
- Αν θέλετε, προσαρμόστε τις ρυθμίσεις του ροφήματός σας.



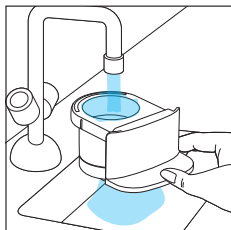
- Πιέστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για να αρχίσει η εκχύλιση.



- Απολαύστε το ρόφημά σας.



- Αδειάστε τον χρησιμοποιημένο αλεσμένο καφέ.



- Ξεπλύνετε το συρτάρι.

7. ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ ΡΟΦΗΜΑΤΟΣ ΜΕ ΓΑΛΑ

Θέρμανση και άφρισμα γάλακτος

Ακολουθήστε αυτά τα βήματα για να θερμάνετε και να αφρίσετε το γάλα για το ρόφημα της επιλογής σας:

1. Βάλτε κρύο γάλα στο δοχείο σας

Χρησιμοποιήστε κρύο γάλα και βάλτε το σε κατάλληλο φλιτζάνι ή κανάτα.

Σημειώσεις για το άφρισμα:

Όταν επιλέγετε την ποσότητα γάλακτος, μην ξεχνάτε ότι θα διπλασιαστεί ή τριπλασιαστεί σε όγκο κατά τη διαδικασία αφρίσματος.

Συνιστούμε να χρησιμοποιήσετε ημιαποβουτυρωμένο γάλα για καλύτερο αφρό.

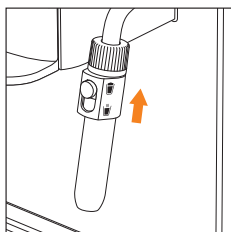


Προσέξτε να μην ακουμπήσετε το μεταλλικό μέρος του ακροφυσίου ατμού, καθώς μπορεί να είναι καυτό. Επιπλέον, και ο ατμός μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα.

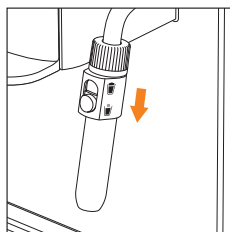
2. Επιλέξτε λειτουργία ατμού

Πιέστε το κουμπί ατμού για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία ατμού.

Σύρετε τον επιλογέα προς τα πάνω για να αφρίσετε και να θερμάνετε το γάλα ή προς τα κάτω αν θέλετε μόνο να το θερμάνετε.



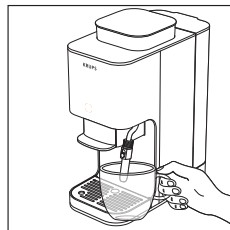
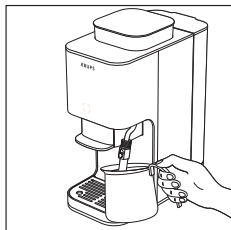
Άφρισμα και θέρμανση



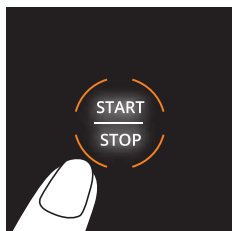
Μόνο θέρμανση

3. Τοποθετήστε το ακροφύσιο ατμού

Τοποθετήστε το ακροφύσιο ατμού μέσα στο γάλα.



4. Ξεκινήστε το άφρισμα και τη θέρμανση



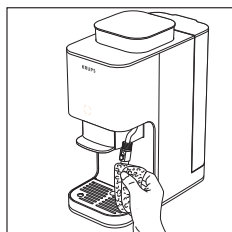
- Πιέστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για να αρχίσετε το άφρισμα και τη θέρμανση.

Σημείωση: Για βέλτιστα αποτελέσματα, αφρίστε το γάλα ξεκινώντας από το κάτω μέρος του δοχείου για περίπου 10 δευτερόλεπτα, προσέχοντας, ωστόσο, να μην αγγίξετε τον πάτο του δοχείου. Στη συνέχεια, γείρετε το δοχείο και μετακινήστε το ώστε το ακροφύσιο να γλιστρήσει αργά μέσα στο γάλα μέχρι να φτάσει σχεδόν στην επιφάνεια. Φροντίστε το ακροφύσιο να μην βγει από το γάλα. Για να εξασφαλίσετε καλό αφρό, περιστρέψτε το δοχείο με κυκλική κίνηση.

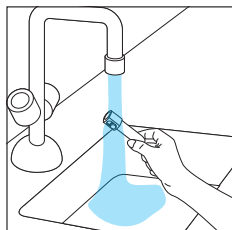
5. Ολοκληρώστε το άφρισμα / τη θέρμανση

- Αφού πετύχετε την υφή και τη θερμοκρασία που θέλετε, πιέστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για να διακόψετε τον ατμό.

6. Καθαρίστε το ακροφύσιο ατμού

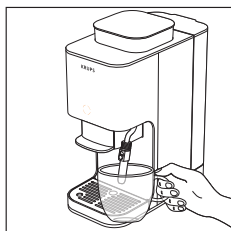


- Καθαρίστε το ακροφύσιο ατμού με ένα νωπό πανί και έπειτα απελευθερώστε μια μικρή ποσότητα ατμού για να αφαιρέσετε τυχόν υπολείμματα γάλακτος.



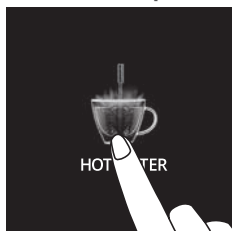
- Αφαιρέστε τα αποσπώμενα εξαρτήματα και τοποθετήστε τα κάτω από τρεχούμενο νερό, σκουπίστε όλα τα εξαρτήματα με νωπό πανί και έπειτα συναρμολογήστε τα ξανά.

8. ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ ΚΑΥΤΟΥ ΝΕΡΟΥ

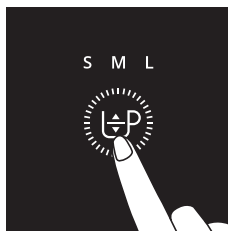


- Χρησιμοποιήστε τη λειτουργία καυτού νερού για να φτιάξετε τσάι, ρόφημα βοτάνων ή άλλα ζεστά ροφήματα.
- Τοποθετήστε ένα φλιτζάνι ή δοχείο κάτω από το ακροφύσιο.

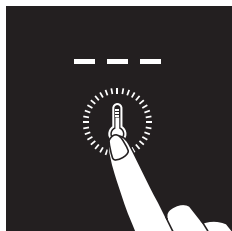
1. Επιλέξτε τη λειτουργία καυτού νερού πιέζοντας το κουμπί καυτού νερού.



2. Επιλέξτε μέγεθος: S, M, L

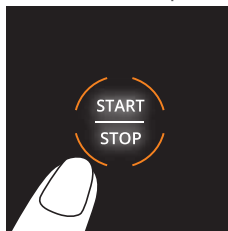


3. Επιλέξτε θερμοκρασία ανάμεσα στις τρεις επιλογές των 70 °C, 80 °C και 90 °C κατά προσέγγιση



4. Ξεκινήστε το πρόγραμμα

- Πιέστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ. Θα αρχίσει να τρέχει καυτό νερό.



Το νερό θα έχει πάρα πολύ υψηλή θερμοκρασία. Φροντίστε να μην έρθετε σε άμεση επαφή με αυτό για να αποφύγετε το ενδεχόμενο εγκαύματος.

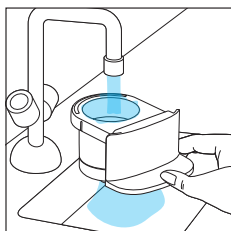
Η ροή του νερού θα σταματήσει αυτόματα όταν έχει σερβιριστεί η επιλεγμένη ποσότητα.

Σημείωση: Πιέστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ ξανά για να διακόψετε τη ροή του νερού, αν η απαιτούμενη ποσότητα συμπληρωθεί πριν από το τέλος του κύκλου.

9. ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

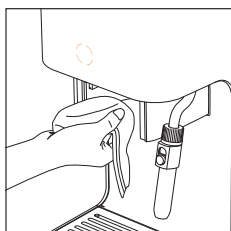
Ο τακτικός καθαρισμός εξασφαλίζει βέλτιστες επιδόσεις και διατηρεί την ποιότητα του καφέ.

1. Ξεπλένετε το συρτάρι μετά από κάθε χρήση



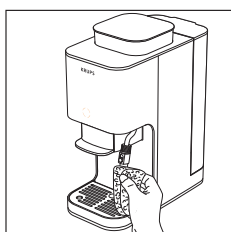
- Αφαιρέστε το συρτάρι και ξεπλύνετε το προσεκτικά με ζεστό νερό για να αφαιρέσετε τυχόν υπολείμματα καφέ.

2. Τακτικός καθαρισμός

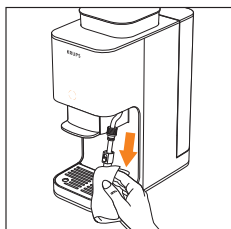


- Αδειάστε και καθαρίστε τον δίσκο απόνευρων
- Αφού αφαιρέσετε το συρτάρι, καθαρίστε την κεφαλή με ένα νωπό πανί για να αφαιρέσετε τα υπολείμματα καφέ.

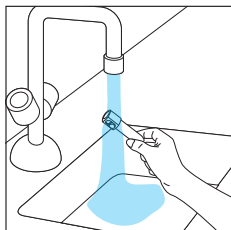
3. Καθαρίστε το ακροφύσιο ατμού



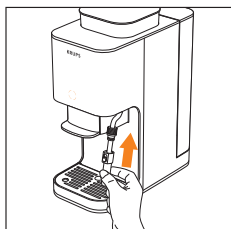
- Είναι σημαντικό να καθαρίζετε το ακροφύσιο ατμού μετά από κάθε χρήση.
- Για να το κάνετε αυτό, όταν σταματήσει ο ατμός, καθαρίστε γρήγορα και προσεκτικά το ακροφύσιο με ένα νωπό πανί (για να αφαιρέσετε τυχόν υπολείμματα).



- Τραβήξτε προς τα κάτω τον σωλήνα του ακροφυσίου ατμού. Καθαρίστε το εσωτερικό του ακροφυσίου με ένα νωπό πανί.

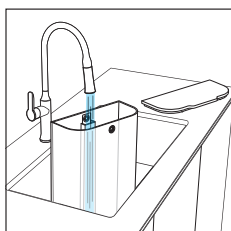


- Καθαρίστε προσεκτικά τον σωλήνα του ακροφυσίου ατμού με ζεστό νερό.

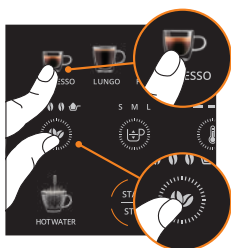


- Τοποθετήστε ξανά τον σωλήνα στο ακροφύσιο ατμού.
- Απελευθερώστε μια μικρή ποσότητα ατμού για να αφαιρέσετε τυχόν υπολείμματα γάλακτος.

4. Ξέπλυμα

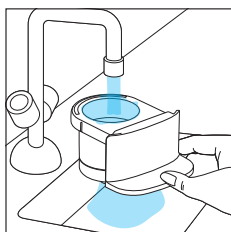


- Όταν εμφανιστεί η ειδοποίηση για ξέπλυμα, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα για να ξεπλύνετε τη συσκευή σας.
- Γεμίστε το δοχείο με καθαρό νερό.



- Τοποθετήστε ένα φλιτζάνι 70 ml κάτω από το στόμιο εκροής καφέ. Το φλιτζάνι θα συλλέγει το νερό από το ξέπλυμα κατά τη διάρκεια του κύκλου.
- Βάλτε το άδειο συρτάρι στη θέση του.
- Πατήστε τα κουμπιά κόκκων και espresso ταυτόχρονα για να επιλέξετε τη λειτουργία ξεπλύματος.
- Πιέστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία ξεπλύματος.

5. Τέλος ξεπλύματος



- Όταν όλα τα εικονίδια στυλ καφέ επιστρέψουν στην κανονική κατάσταση, η διαδικασία ξεπλύματος έχει ολοκληρωθεί.
- Αφαιρέστε το συρτάρι και ξεπλύνετε το με νερό.
- Η συσκευή είναι πλέον έτοιμη για χρήση.

10. ΑΦΑΛΑΤΩΣΗ



Για βέλτιστη απόδοση και μεγαλύτερη διάρκεια ζωής της μηχανής, εκτελέστε έναν κύκλο αφαλάτωσης μόλις εμφανιστεί μία από τις παρακάτω ειδοποιήσεις ή παρατηρήσετε σταδιακή μείωση του όγκου του ροφήματος, κάτι που μπορεί να υποδηλώνει συσσώρευση αλάτων. Σε περίπτωση χρήσης σκληρού νερού, συνιστάται μηνιαία αφαλάτωση.

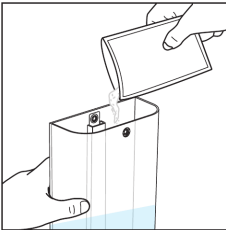


- Η μηχανή εμφανίζει την ειδοποίηση CALC όταν συνιστάται αφαλάτωση. Συνιστούμε να πραγματοποιείτε τη διαδικασία αφαλάτωσης μόλις εμφανιστεί αυτή η ειδοποίηση.
- Μετά από 230 κύκλους (χωρίς αφαλάτωση), η συσκευή δεν θα μπορεί πλέον να παρασκευάσει ροφήματα. Η ειδοποίηση CALC, το φιλτζάνι lungo και ο κόκκος καφέ εμφανίζονται στην οθόνη. Αυτό σημαίνει ότι είναι απαραίτητη η αφαλάτωση της συσκευής.

1. Ετοιμάστε το διάλυμα αφαλάτωσης

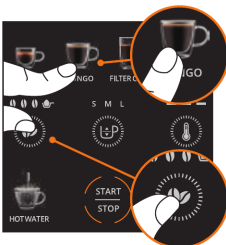
- Αφαιρέστε το δοχείο νερού.
- Γεμίστε το με 1 λίτρο νερού σε θερμοκρασία δωματίου.

Σημείωση: *Το καθαριστικό αλάτων της KRUPS διατίθεται για αγορά από τον επίσημο ιστότοπο της KRUPS και άλλα καταστήματα λιανικής.

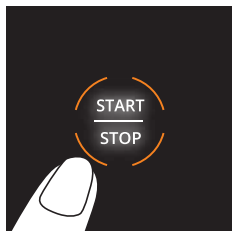


- Προσθέστε όλο το περιεχόμενο της συσκευασίας καθαριστικού αλάτων της KRUPS* στο δοχείο και ανακατέψτε μέχρι να διαλυθεί εντελώς.
- Τοποθετήστε ένα δοχείο χωρητικότητας τουλάχιστον 2 λίτρων κάτω από το στόμιο του καφέ και το ακροφύσιο ατμού. Αυτό το δοχείο θα συλλέξει όλο το υγρό που θα απελευθερωθεί κατά τη διάρκεια του κύκλου.

2. Ξεκινήστε το πρόγραμμα αφαλάτωσης



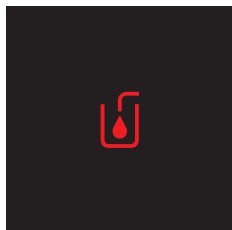
- **Για να αρχίσετε:** Πιέστε παρατεταμένα τα κουμπιά κόκκων και lungo για 3 δευτερόλεπτα.



- Πιέστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για να εκκινήσετε τη διαδικασία αφαλάτωσης.
- Τα εικονίδια στυλ καφέ θα ανάψουν, ένα-ένα, υποδεικνύοντας ότι η διαδικασία αφαλάτωσης είναι σε εξέλιξη.

3. Παρακολουθήστε τη διαδικασία

Όταν εμφανιστεί η ειδοποίηση για το δοχείο νερού κατά τη διάρκεια της διαδικασίας:



- Αδειάστε το δοχείο και καθαρίστε το.
- Αδειάστε το δοχείο που βρίσκεται κάτω από το στόμιο εκροής καφέ και τοποθετήστε το ξανά στη θέση του.
- Ξαναγεμίστε το δοχείο νερού μέχρι τη μέγιστη στάθμη και τοποθετήστε το ξανά στη θέση του.
- Η ειδοποίηση για το δοχείο νερού θα εξαφανιστεί.
- Πιέστε ξανά το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ.
- Ο κύκλος θα συνεχιστεί.

Σημείωση: Παρακολουθείτε το δοχείο κάτω από το στόμιο εκροής καφέ και αδειάστε το, αν χρειαστεί.

Μπορείτε να θέσετε τον κύκλο σε παύση πιέζοντας το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ, αν πρέπει να αδειάσετε το δοχείο.

Αν η ειδοποίηση για το δοχείο νερού εμφανιστεί ξανά, πρέπει να προσθέσετε νερό στο δοχείο νερού.

4. Τέλος αφαλάτωσης

- Όταν όλα τα εικονίδια στυλ καφέ ανάψουν μαζί και η ειδοποίηση CALC δεν εμφανίζεται πλέον, η διαδικασία αφαλάτωσης έχει ολοκληρωθεί.

Σημείωση: Μπορείτε επίσης να αρχίσετε έναν κύκλο αφαλάτωσης μη αυτόματα ακολουθώντας τα ίδια βήματα.

11. ΕΠΕΞΗΓΗΣΗ ΦΩΤΕΙΝΩΝ ΕΝΔΕΙΞΕΩΝ

ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΗ ΛΥΧΝΙΑ	ΣΗΜΑΣΙΕΣ	ΛΥΣΕΙΣ
	Υπάρχουν υπολείμματα αλεσμένου καφέ στο συρτάρι από τον τελευταίο καφέ που παρασκευάσατε.	Αφαιρέστε το συρτάρι και αδειάστε τον αλεσμένο καφέ. Στη συνέχεια, ξεπλύνετε το προτού το χρησιμοποιήσετε ξανά.
	Δεν υπάρχει αρκετό νερό στο δοχείο νερού.	Προσθέστε καθαρό νερό στο δοχείο νερού.
RINSE	Η συσκευή σας χρειάζεται ξέπλυμα.	Ξεκινήστε μια διαδικασία ξεπλύματος ακολουθώντας τα βήματα στο εγχειρίδιο χρήσης.
CALC	Η συσκευή χρειάζεται αφαλάτωση.	Ξεκινήστε μια διαδικασία αφαλάτωσης ακολουθώντας τα βήματα στο εγχειρίδιο χρήσης.
	Η υπερβολική πίεση στο σύστημα εμποδίζει την εκχύλιση καφέ	Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για 2 δευτερόλεπτα για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή. Πιέστε ξανά το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή. Καθαρίστε το συρτάρι και ξεκινήστε ξανά την παρασκευή του ροφήματός σας.

12. ΕΠΙΛΥΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ	ΠΙΘΑΝΕΣ ΑΙΤΙΕΣ	ΛΥΣΕΙΣ
Η συσκευή δεν ενεργοποιείται.	Το καλώδιο ρεύματος δεν είναι συνδεδεμένο.	Ελέγξτε την ηλεκτρική σύνδεση και συνδέστε το καλώδιο σε μια πρίζα που λειτουργεί.
	Δεν έχετε πιέσει το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ.	Πιέστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ.
	Το στόμιο εκροής έχει φραχθεί από υπολείμματα καφέ.	Ξεπλύνετε το συρτάρι
Δεν υπάρχει ροή καφέ.	Δεν υπάρχει αρκετό νερό στο δοχείο νερού.	Γεμίστε το δοχείο νερού.
	Ίσως έχει περάσει καιρός από την τελευταία χρήση.	Ξεκινήστε έναν κύκλο ξεπλύματος και καθαρίστε την κεφαλή παρασκευής με ένα νωπό πανί για να αφαιρέσετε τυχόν υπολείμματα καφέ.
	Ο αλεσμένος καφές είναι πολύ λεπτός.	Χρησιμοποιήστε πιο χοντρή άλεση.
Η ποσότητα του καφέ έχει μειωθεί.	Συσσώρευση αλάτων.	Ξεκινήστε έναν κύκλο αφαλάτωσης.
Ο καφές είναι πολύ ελαφρύς ή πολύ δυνατός.	Η ρύθμιση άλεσης είναι εσφαλμένη.	Προσαρμόστε τη ρύθμιση άλεσης (Ανατρέξτε στην ενότητα «Προετοιμασία καφέ»)
	Η ένταση του καφέ δεν έχει ρυθμιστεί σωστά.	Προσαρμόστε την ένταση στις ρυθμίσεις ροφημάτων. (Δείτε την ενότητα «Προετοιμασία καφέ»)
Ο καφές δεν είναι αρκετά ζεστός.	Το φλιτζάνι δεν έχει προθερμανθεί.	Ξεπλύνετε το φλιτζάνι με καυτό νερό πριν από τη χρήση.
	Η ρύθμιση θερμοκρασίας είναι πολύ χαμηλή.	Αυξήστε τη θερμοκρασία στις ρυθμίσεις ροφήματος (ανατρέξτε στην ενότητα «Προετοιμασία καφέ»).
Ο μύλος καφέ δεν λειτουργεί.	Το δοχείο κόκκων καφέ είναι κενό.	Προσθέστε κόκκους καφέ.
Δεν βγαίνει ατμός από το ακροφύσιο.	Το ακροφύσιο ατμού έχει φραχθεί.	Καθαρίστε προσεκτικά το ακροφύσιο ατμού.

ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ	ΠΙΘΑΝΕΣ ΑΙΤΙΕΣ	ΛΥΣΕΙΣ
Η ειδοποίηση CALC έχει ανάψει και δεν μπορώ να φτιάξω καφέ.	Η συσκευή χρειάζεται αφαλάτωση	Εκτελέστε κύκλους αφαλάτωσης.
Η ειδοποίηση CALC εξακολουθεί να είναι ενεργή.	Ο κύκλος αφαλάτωσης δεν ολοκληρώθηκε.	Εκτελέστε πλήρεις κύκλους αφαλάτωσης.
Τρέχει νερό κάτω από τη συσκευή.	Ο δίσκος απόνερων έχει γεμίσει ή δεν είναι ευθυγραμμισμένος.	Αδειάστε τον δίσκο απόνερων και τοποθετήστε τον σωστά.
Εμφανίζεται η ειδοποίηση για προσθήκη νερού.	Δεν υπάρχει αρκετό νερό στο δοχείο νερού.	Γεμίστε το δοχείο νερού.
	Το δοχείο νερού δεν έχει τοποθετηθεί σωστά.	Αφαιρέστε το δοχείο νερού και τοποθετήστε το σταθερά.
Πώς μπορώ να απενεργοποιήσω τη συσκευή μη αυτόματα;		Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για 2 δευτερόλεπτα. Εναλλακτικά, η συσκευή σας θα απενεργοποιηθεί αυτόματα μετά από 8 λεπτά.
Πώς μπορώ να επιδιορθώσω μια μπλοκαρισμένη συσκευή;		Πιέστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή. Αποσυνδέστε την από την πρίζα, περιμένετε 1 λεπτό και έπειτα συνδέστε την ξανά στην πρίζα. Πιέστε ξανά το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για να την ενεργοποιήσετε ξανά.
	Η συσκευή σας δεν έχει αφαλατωθεί.	Εκτελέστε έναν κύκλο αφαλάτωσης.

Αν κάποιο από αυτά τα προβλήματα συνεχίσει να εμφανίζεται, επικοινωνήστε με την ομάδα εξυπηρέτησης πελατών της KRUPS.

13. ΤΕΛΟΣ ΚΥΚΛΟΥ ΖΩΗΣ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

Αναλαμβάνουμε δράση για την προστασία του περιβάλλοντος!

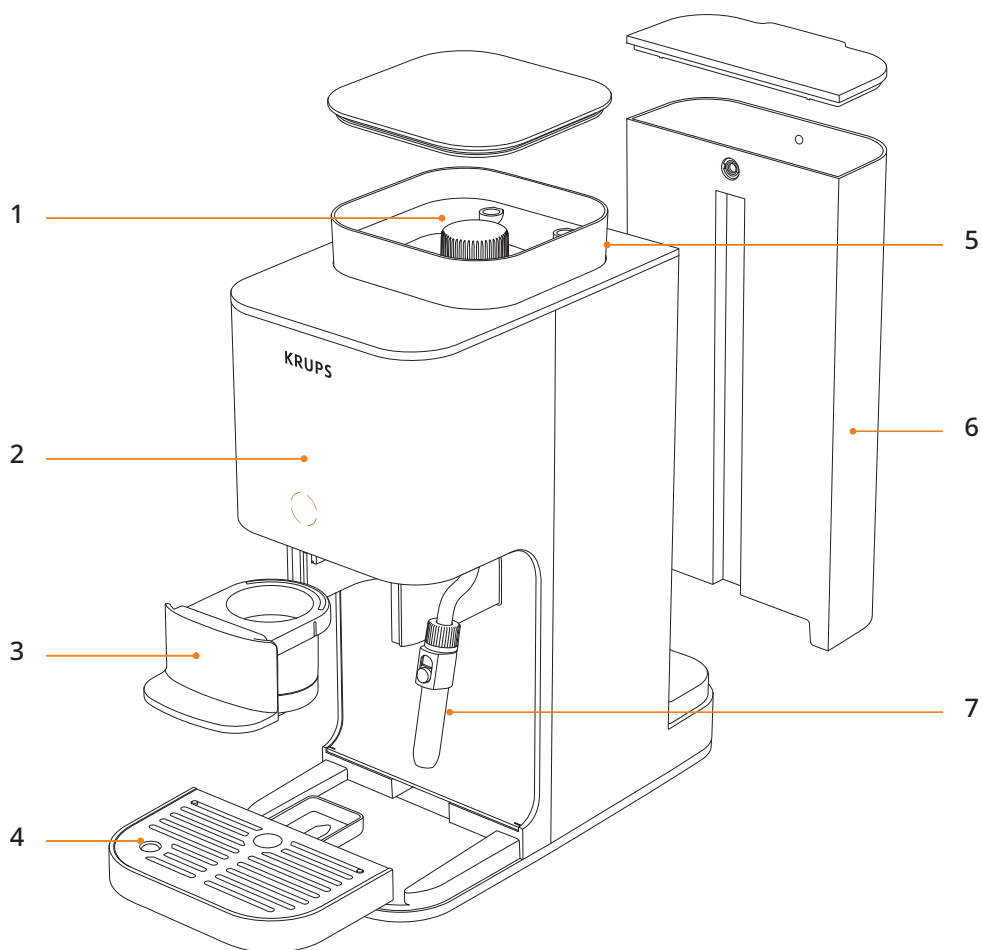


- ① Το προϊόν σας περιέχει διάφορα υλικά που μπορούν να επαναχρησιμοποιηθούν ή να ανακυκλωθούν.
- ➡ Μεταφέρετέ το σε ένα εγκεκριμένο κέντρο σέρβις ή σημείο συλλογής για διαχείριση με τον πλέον κατάλληλο τρόπο.

INDHOLD

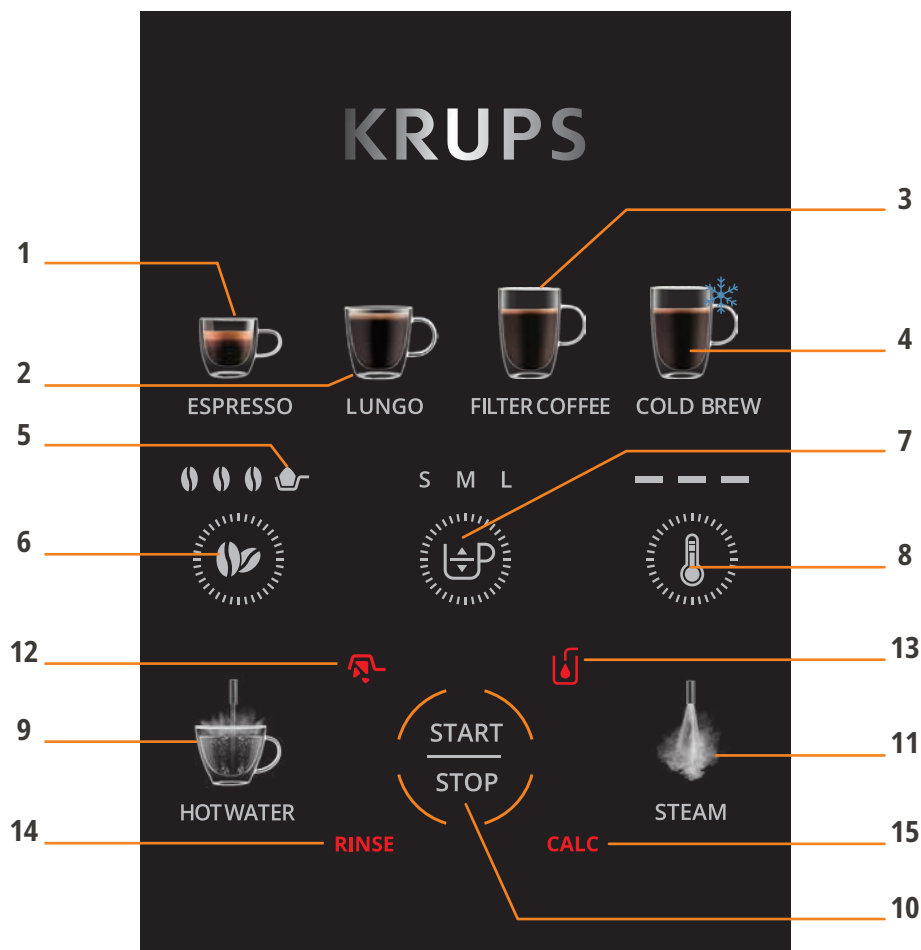
1. Beskrivelse.....	p.171
2. Tekniske specifikationer.....	p.173
3. Vigtige sikkerhedsoplysninger.....	p.173
4. Første brug	p.173
5. Tilberedning af kaffe	p.175
6. Brygning med malet kaffe.....	p.179
7. Tilberedning af en drik med mælk	p.181
8. Tilberedning af varmt vand	p.183
9. Rengøring	p.184
10. Afkalkning.....	p.186
11. Lyssignalernes betydning.....	p.188
12. Fejlfinding	p.189
13. Udtjente elektriske og elektroniske produkter	p.190

1. BESKRIVELSE



- 1 Knap til justering af formaling
- 2 Kontrolskærm
- 3 Kaffeskuffe
- 4 Drypbakke

- 5 Kaffebønnebeholder
- 6 Vandbeholder
- 7 Dyse



- 1 Espresso
- 2 Stor kop kaffe
- 3 Filterkaffe
- 4 Koldbrygget kaffe
- 5 Brygning med formalet kaffe
- 6 Indstilling af intensitet
- 7 Indstilling af størrelse
- 8 Indstilling af temperatur

- 9 Varmtvandstilstand
- 10 START/STOP
- 11 Dampstilstand
- 12 Advarsel: Tøm kaffeskuffen
- 13 Advarsel om tilførsel af vand
- 14 Advarsel om skylning
- 15 Advarsel om afkalkning

2. TEKNISKE SPECIFIKATIONER

- Pumpetryk 15 bar
- Mål: 150 mm x 360 mm x 295 mm

3. VIGTIGE SIKKERHEDSOPLYSNINGER

- Læs hele vejledningen omhyggeligt, før du bruger apparatet, særligt sikkerhedsanvisningerne.
- Dette apparat er kun beregnet til brug i hjemmet.
- Apparatet må kun sluttes til et standardstrømskik og skal overholde de specifikationer om spænding og frekvens, der vises på apparatets sikkerhedsmærkat.

4. FØRSTE BRUG

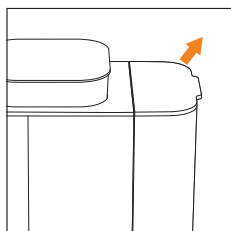
Bemærk: Denne maskine er ny og er blevet testet med kaffe før pakningen. Selv om den er blevet rengjort, kan der være en lille rest kaffe indvendigt. Dette er normalt og vil ikke påvirke maskinens ydeevne.

For at sikre korrekt betjening fra første brug skal du følge disse trin, før du bruger maskinen første gang:

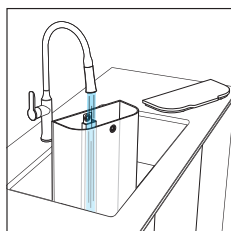
1. Udpakning af maskinen

- Tag forsigtigt maskinen ud af emballagen.
- Kontrollér, at alle dele er der, og at de er intakte.
- Fjern papirstrimlen, der sidder på indersiden af kaffebønnebeholderen.
- Fjern klistermærket fra maskinens panel.

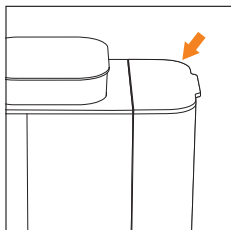
2. Fyld vandbeholderen



- Tag vandbeholderen af.



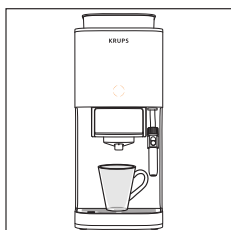
- Fyld den med vand til MAX-niveauet.



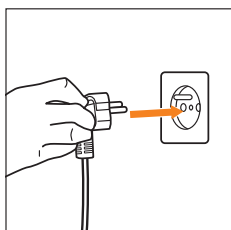
- Sæt den tilbage på maskinen.

3. Tænd maskinen, og gennemfør den første skylning

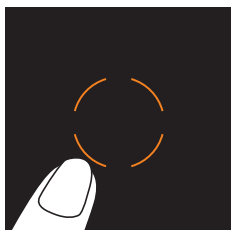
Vi anbefaler, at der køres en rensecyklus uden kaffe før første brug.



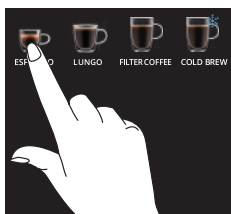
- Placer en kop (på mindst 70 cl) under bryggehovedet.



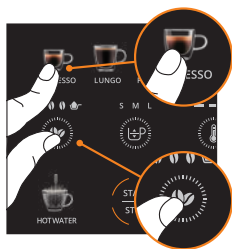
- Tilslut maskinen.



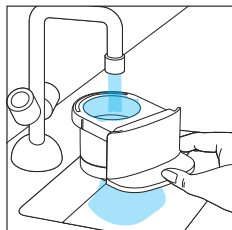
- Tryk på den orange knap i midten for at tænde den.



- Tryk på espresso-knappen.



- Tryk på espresso-knappen og kaffebønne-knappen på samme tid for at aktivere skylletilstand.

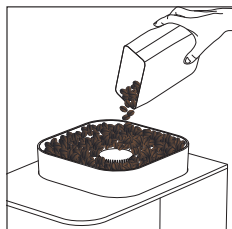


- Skylningen starter og slutter automatisk.
- Skyl kaffeskuffen

5. TILBEREDNING AF KAFFE

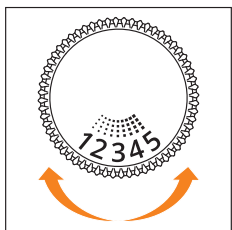
Med kaffebønner

1. Fyld kaffebønnebeholderen



- Hæld nye kaffebønner i kaffebønnebeholderen.

2. Juster formalingsindstillingen.



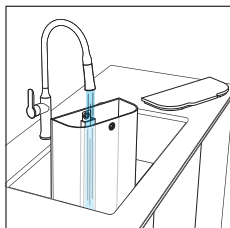
- Åbn låget på kaffebønnebeholderen. Drej justeringsknappen for at vælge din foretrukne formalingsstørrelse:

- **Indstilling med lavt tal:** fin formaling => giver en kraftig og intens espresso
- **Middelhøj indstilling:** middelfin formaling => giver en balanceret aroma
- **Indstilling med højt tal:** grov formaling => til filterkaffe eller koldbrygget kaffe

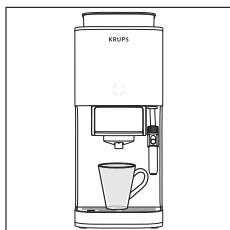


Formalingsgraden må kun justeres, når kaffekværnen kører, mens der laves kaffe. Hvis kaffekværnen indstilles, mens den ikke kører, kan det beskadige mekanismen.

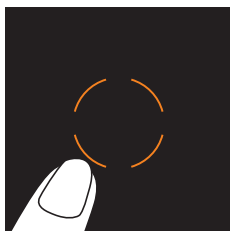
Bemærk: Når du har ændret formalingsgraden, skal du brygge en kop kaffe, så justeringen kan mærkes på både smag og flow.



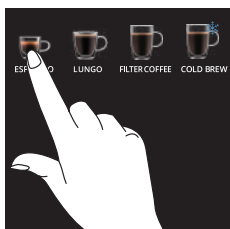
- Fyld vandbeholderen med vand op til MAX-niveauet.



- Placer koppen under kaffeudløbet.
Bemærk: Fjern drypbakken, hvis koppen er stor.



- Tænd for apparatet.



- Vælg din foretrukne kaffetype.

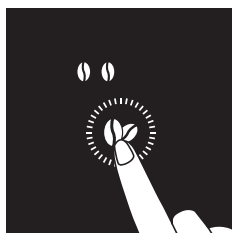
Tips: Sådan gør du din kaffe varmere.



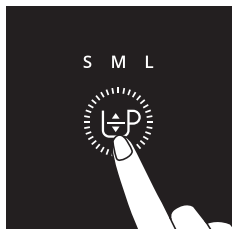
Eller følg afsnittet ovenfor:
"4 Første brug"

3. Tilpas indstillingerne for din drik, hvis du ønsker det.

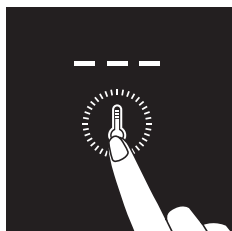
Tilpas drikken efter dine præferencer:



- **Kaffens intensitet:** Vælg mellem 3 intensitetsniveauer

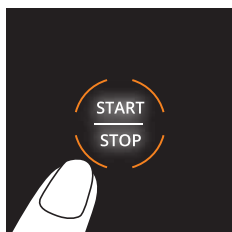


- **Kaffens størrelse:** Vælg mellem tre kopstørrelser



- **Kaffens temperatur:** Vælg mellem 3 temperaturniveauer

4. Begynd kaffebrygningen



- Tryk på START/STOP-knappen. Maskinen starter kaffebrygningsprocessen.

Bemærk: Hvis du har valgt "Filterkaffe" eller "Koldbrygget kaffe", skal du vente nogle minutter på, at kaffen bliver lavet. Dette er normalt og sikrer den bedste brygning ved lavt tryk.



Fjern ikke beholderen, når maskinen kører, da du ellers kan være nødt til at starte kaffebrygningen forfra.

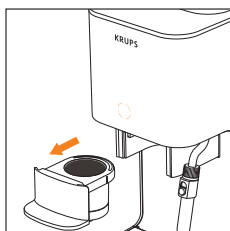
5. Nyd din kaffe



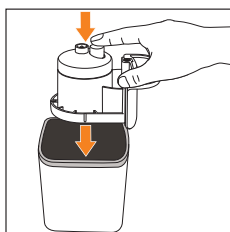
- Når kaffen automatisk holder op med at løbe ud, er din drik klar.

Bemærk: Du kan stoppe kaffeudløbet undervejs ved at trykke på START/STOP-knappen.

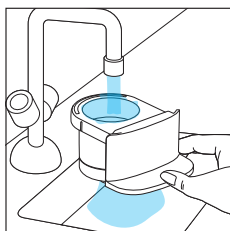
6. Tøm det brugte kaffegrums af



- Fjern kaffeskuffen

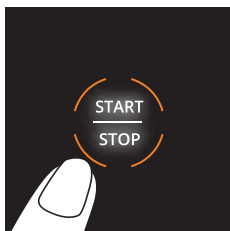


- Vend skuffen på hovedet over en egnet beholder, og tryk derefter på knappen. Du kan også banke let på skuffen for at få kaffegrumset ud.



- Skyl skuffen med vand.

7. Sluk maskinen

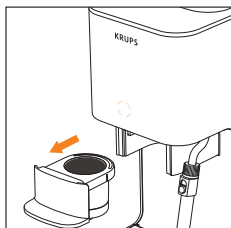


- Du kan slukke maskinen efter brug ved at trykke på START/STOP-knappen i 2 sekunder.

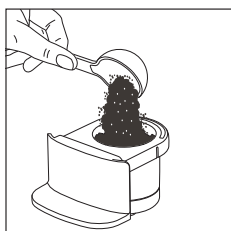
Bemærk: Hvis du ikke gør noget, vil maskinen slukke automatisk efter 8 minutter.

6. BRYGNING MED MALET KAFFE

Benyt denne metode, hvis du vil brygge kaffe med malet kaffe (f.eks. koffeinfri kaffe). I denne type tilfælde vil kaffekværnen ikke blive brugt.

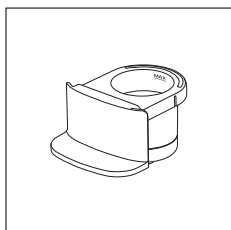


- Tag skuffen ud af maskinen.



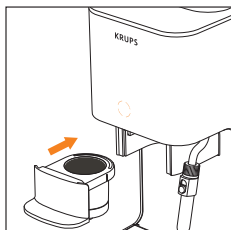
- Hæld en portion malet kaffe i skuffen.

Bemærk: Hvis den maledede kaffe er malet for fint, kan maskinen ikke brygge kaffen korrekt.

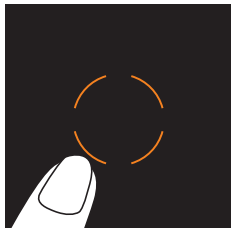


Hæld ikke mere kaffe i end til stregen markeret med MAX inden i skuffen.

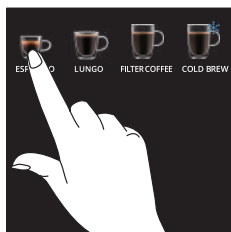
Bemærk: Brug mindre kaffe, hvis du bruger kaffe, der er malet meget fint.



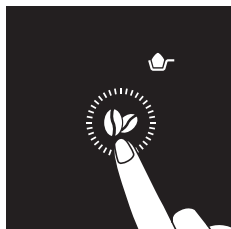
- Sæt skuffen tilbage på plads



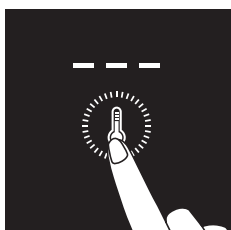
- Tænd maskinen



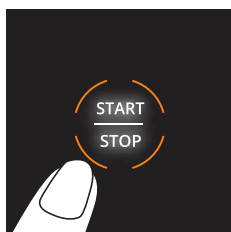
- Vælg, hvilken drik du vil lave.



- Vælg brygning med malet kaffe
- Tryk på intensitetsknappen så mange gange som nødvendigt, indtil ikonet for malet kaffe vises på skærmen.



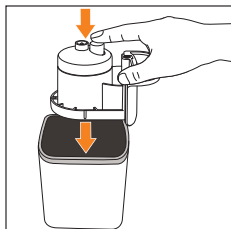
- Tilpas indstillingerne for din drik, hvis du ønsker det.



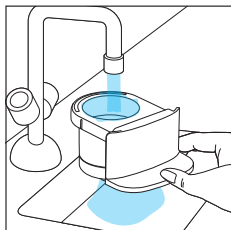
- Tryk på START/STOP-knappen for at starte brygningen.



- Nyd din kaffe.



- Tøm det brugte kaffegrums af.



- Skyl skuffen.

7. TILBEREDNING AF EN DRIK MED MÆLK

Opvarmning og skumning af mælken

Følg disse trin for at opvarme og skumme mælken til din valgte drik:

1. Hæld kold mælk i beholderen

Brug kold mælk, og hæld det i en egnet kop eller kande.

Bemærkninger om skumning af mælk:

Når du vælger mængden af mælk, skal du huske, at den vil fylde dobbelt eller tre gange så meget, når den bliver skummet.

Vi anbefaler at bruge letmælk, der giver et bedre skum.

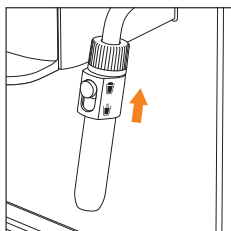


Pas på ikke at røre ved dampdysens metaldel, da den kan blive meget varm. Dampen kan også medføre forbrænding.

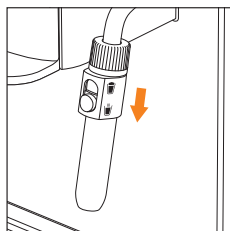
2. Vælg damptilstand

Tryk på dampknappen for at aktivere damptilstand.

Skub vælgeren op for at skumme og varme mælken, eller skub den ned, hvis du kun vil varme mælken.



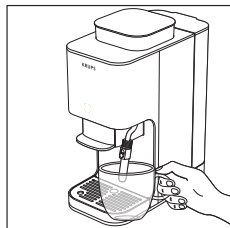
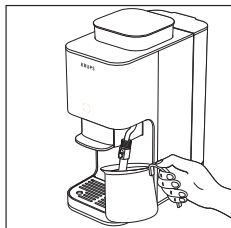
Skumning og opvarmning



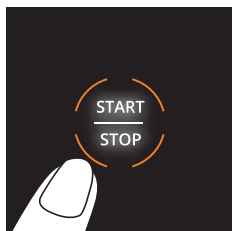
Kun opvarmning

3. Placer dampdysen

Før dampdysen ned i mælken.



4. Begynd at skumme og varme



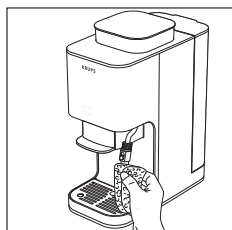
- Tryk på START/STOP-knappen for at starte skumningen og opvarmningen.

Bemærk: Det giver de bedste resultater at skumme mælken fra et sted tæt på bunden af beholderen i cirka 10 sekunder, men det er samtidig vigtigt, at dysen faktisk ikke rører bunden. Derefter vippes beholderen og bevæges, så dysen glider langsomt gennem mælken, indtil den næsten når overfladen. Sørg for, at dysen forbliver under mælkens overflade. Du kan opnå et godt skum ved at rotere beholderen i cirkelbevægelser.

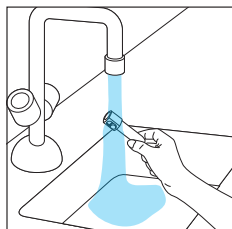
5. Afslut skumning/opvarmning

- Når mælken har den ønskede struktur og varme, skal du trykke på START/STOP-knappen igen for at afbryde dampen.

6. Rengør dampdysen

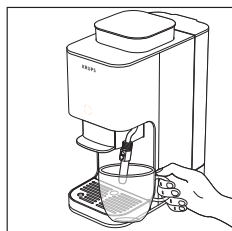


- Rengør dampdysen med en fugtig klud, og luk en smule damp ud for at fjerne eventuelle mælkerester.



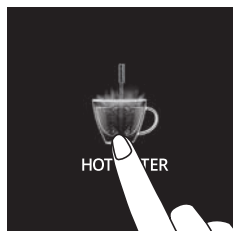
- Fjern de aftagelige dele, og skyl dem under rindende vand, aftør alle delene med en fugtig klud, og saml dem igen.

8. TILBEREDNING AF VARMT VAND

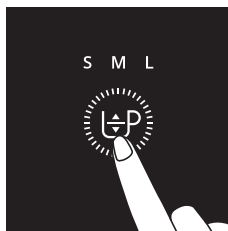


- Brug varmtvandsfunktionen, hvis du vil lave te, urtete eller andre typer varme drikke.
- Stil en kop eller en beholder under dysen.

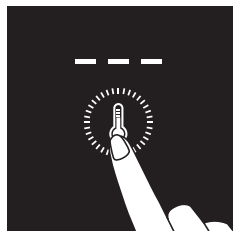
1. Vælg varmtvandstilstand ved at trykke på knappen for varmt vand.



2. Vælg en størrelse: S, M, L (Small, Medium, Large)

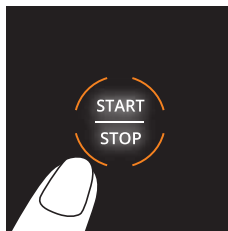


3. Vælg en af de tre temperaturindstillinger, der er cirka 70 °C, 80 °C, 90 °C



4. Start programmet

- Tryk på START/STOP-knappen. Der vil begynde at løbe varmt vand ud.



Vandet vil være meget varmt – undgå direkte kontakt med vandet for at undgå forbrænding.

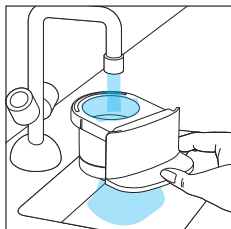
Vandet holder automatisk op med at løbe ud, når den valgte mængde er doseret.

Bemærk: Tryk på START/STOP-knappen igen for afbryde vandstrømmen, hvis den ønskede mængde er doseret, før cyklussen afsluttes.

9. RENGØRING

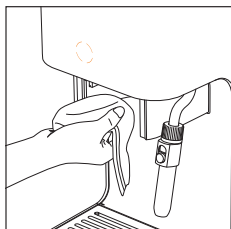
Regelmæssig rengøring sikrer, at maskinen fungerer optimalt, og kaffens kvalitet bevares.

1. Skyl skuffen efter hver brug



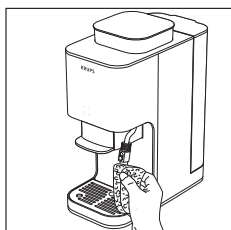
- Tag skuffen ud, og skyl den omhyggeligt med varmt vand for at fjerne kafferester.

2. Regelmæssig rengøring

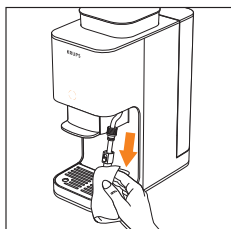


- Tøm og rengør drypbakken
- Når du har taget skuffen ud, skal du rengøre hovedet med en fugtig klud og fjerne kafferesterne.

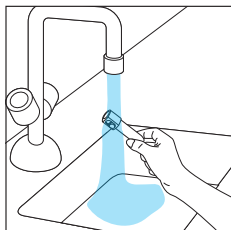
3. Rengøring af dampdysen



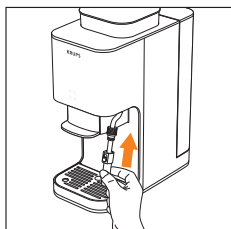
- Det er vigtigt at rengøre dampdysen efter hver brug.
- Når dampen er afbrudt, rengøres dysen omhyggeligt med en fugtig klud (for at fjerne alle rester).



- Træk dampdysens rør nedad. Rengør indersiden af dysen med en fugtig klud.

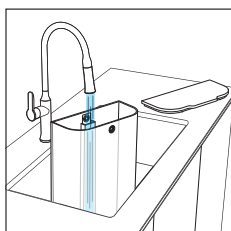


- Rengør omhyggeligt dampdysens rør med varmt vand.

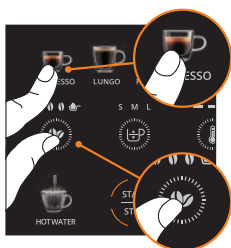


- Sæt røret tilbage på dampdysen.
- Luk lidt damp ud for at fjerne eventuelle mælkerester.

4. Skylning

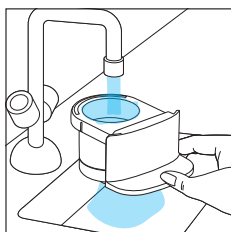


- Når advarslen om skylning vises, skal du følge nedenstående trin for at skylle maskinen.
- Fyld beholderen med rent vand.



- Stil en 70 ml kop under kaffeudløbet. Koppen opsamler skyllevandet under cyklussen.
- Sæt den tomme skuffe på plads.
- Tryk på bønne- og espressoknappen på samme tid for at vælge skylletilstand.
- Tryk på START/STOP-knappen for at aktivere skylletilstand.

5. Afslutning af skylning

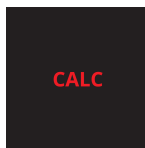
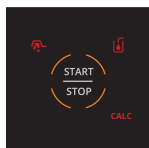


- Når alle ikonerne for kaffetype vender tilbage til det normale, er skylleprocessen fuldført.
- Fjern skuffen, og skyl den med vand.
- Maskinen er nu klar til brug.

10. AFKALKNING



For optimal maskinydelse og lang levetid skal du udføre en afkalkningscyklus, så snart du ser en af nedenstående advarsler, eller bemærker en gradvis reduktion i drikkevaremængden, hvilket kan indikere kalkaflejring. Ved brug af hårdt vand anbefales månedlig afkalkning.

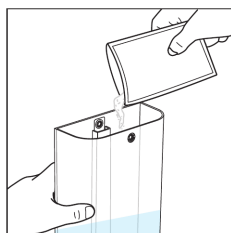


- Maskinen viser CALC-advarslen, når afkalkning anbefales. Vi anbefaler, at du udfører afkalkningsprocessen, så snart denne advarsel vises.
- Efter 230 cyklusser (uden afkalkning) vil maskinen ikke længere kunne tilberede drikke. CALC-advarslen, koppen for Stor kaffe og kaffebønner vises på skærmen. Dette betyder, at det er nødvendigt at afkalke maskinen.

1. Klargør afkalkningsopløsningen

- Tag vandbeholderen af.
- Fyld den med 1 liter vand ved stuetemperatur.

Bemærk: *KRUPS-afkalkningsmiddel* kan købes på den officielle KRUPS-hjemmeside og hos andre forhandlere.

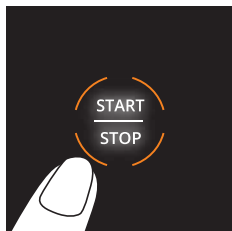


- Tilsæt hele indholdet i KRUPS-afkalkningsmidlet* i beholderen, og rør i det, indtil det er helt opløst.
- Stil en beholder, der kan rumme mindst 2 liter, under kaffeudløbet og dampdysen. Denne beholder opsamler al den væske, der løber ud i forbindelse med afkalkningen.

2. Start afkalkningsprogrammet



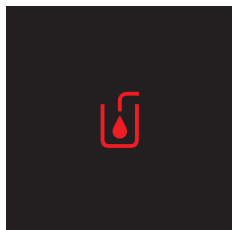
- **Sådan starter du:** Tryk og hold nede på bønneknappen og knappen for Stor kaffe samtidigt i 3 sekunder.



- Tryk på START/STOP-knappen for at starte afkalkningsprocessen.
- Ikonerne for kaffetyper lyser op et efter et for at angive, at afkalkningsprocessen er i gang.

3. Hold øje med processen

Når "vandbeholder"-advarslen vises under processen:



- Tøm vandbeholderen, og rengør den.
- Tøm den beholder, der står under kaffeudløbet, og stil den tilbage på samme plads.
- Fyld vandbeholderen op igen til MAX-niveauet, og sæt den på plads igen.
- "Vandbeholder"-advarslen forsvinder.
- Tryk på START/STOP igen.
- Cyklussen fortsætter.

Bemærk: Hold øje med beholderen, og tøm den, hvis det bliver nødvendigt.

Du kan sætte cyklussen på pause ved at trykke på START/STOP-knappen, hvis det bliver nødvendigt at tømme beholderen.

Hvis "vandbeholder"-advarslen vises igen, skal du fylde mere vand i vandbeholderen.

4. Afslutning af afkalkningen

- Når alle ikonerne for kaffetyper lyser sammen igen, og CALC-advarslen er forsvundet, er afkalkningsprocessen fuldført.

Bemærk: Du kan også starte en afkalkningscyklus manuelt ved at følge de samme trin.

11. LYSSIGNALERNES BETYDNING

INDIKATORLAMPE	BETYDNING	LØSNINGER
	Der er kaffegrums tilbage i skuffen efter den sidste kaffe, der blev brygget.	Fjern skuffen, og tøm kaffegrumset af. Skyl derefter skuffen, før du bruger den igen.
	Der er ikke nok vand i vandbeholderen.	Fyld rent vand i vandbeholderen.
RINSE	Det er nødvendigt at skylle maskinen igennem.	Start skylleprocessen ved at følge trinnene i brugervejledningen.
CALC	Maskinen skal afkalkes.	Start en afkalkningsproces ved at følge trinnene i brugervejledningen.
	For højt tryk i systemet forhindrer, at der kan brygges kaffe	Tryk og hold nede på START/STOP-knappen i 2 sekunder for at slukke maskinen. Tryk på START/STOP-knappen igen for at tænde for maskinen. Rengør skuffen, og start tilberedningen igen.

12. FEJLFINDING

PROBLEMER	MULIGE ÅRSAGER	LØSNINGER
Maskinen tænder ikke.	Netledningen er ikke tilsluttet.	Kontroller strømforbindelsen, og slut den til en fungerende stikkontakt.
	Der er ikke trykket på START/STOP-knappen.	Tryk på START/STOP-knappen.
	Udløbet er blokeret af kafferester.	Skyl skuffen
Der løber ikke kaffe ud.	Der er ikke nok vand i vandbeholderen.	Fyld vand i vandbeholderen.
	Det kan være et stykke tid, siden du har brugt den sidst.	Start en skyllecyklus, og rengør bryggehovedet med en fugtig klud for at fjerne eventuelle kafferester.
	Den malede kaffe er for fint.	Brug en grovere formalingsgrad.
Mængden af kaffe er blevet mindre.	Kalk.	Start en afkalkningscyklus.
Kaffen er for mild eller for stærk.	Formalingsindstillingen er forkert.	Juster formalingsindstillingen (se afsnittet "Tilberedning af kaffe").
	Kaffens intensitet er ikke indstillet korrekt.	Juster intensiteten i drikkeindstillingerne. (Se afsnittet "Tilberedning af kaffe").
Kaffen er ikke varm nok.	Koppen er ikke blevet forvarmet.	Skyl koppen med varmt vand før brug.
	Temperaturindstillingen er for lav.	Indstil en højere temperatur i drikkeindstillingerne (se afsnittet "Tilberedning af kaffe").
Kaffekværnen virker ikke.	Kaffebønnebeholderen er tom.	Fyld kaffebønner i.
Der kommer ikke damp ud af dysen.	Dampdysen er blokeret.	Rengør dampdysen omhyggeligt.
CALC-advarslen lyser, og jeg kan ikke lave kaffe.	Maskinen skal afkalkes	Kør afkalkningscyklusserne.
CALC-advarslen er stadig aktiv.	Afkalkningscyklussen er ikke fuldført.	Kør afkalkningscyklussen færdig.
Der løber vand ud under maskinen.	Drypbakken er fuld eller sidder forkert.	Tøm drypbakken, og placer den korrekt.

PROBLEMER	MULIGE ÅRSAGER	LØSNINGER
"Tilføj vand"-advarslen vises.	Der er ikke nok vand i vandbeholderen.	Fyld vand i vandbeholderen.
	Vandbeholderen er isat forkert.	Fjern vandbeholderen, og sæt den fast på plads.
Hvordan kan jeg slukke maskinen manuelt?		Tryk og hold nede på START/STOP-knappen i 2 sekunder. Alternativt vil maskinen slukke automatisk efter 8 minutter.
Hvordan kan jeg løse et problem med en blokeret maskine?		Tryk på START/STOP for at slukke maskinen. Tag stikket ud af stikkontakten, og vent i 1 minut, og sæt derefter stikket i stikkontakten igen. Tryk på START/STOP igen for at tænde den igen.
	Maskinen er ikke blevet afkalket.	Kør en afkalkningscyklus.

Hvis et af disse problemer fortsætter, skal du kontakte KRUPS-kundeservice.

13. UDTJENTE ELEKTRISKE OG ELEKTRONISKE PRODUKTER

Vi gør vores for at beskytte miljøet.

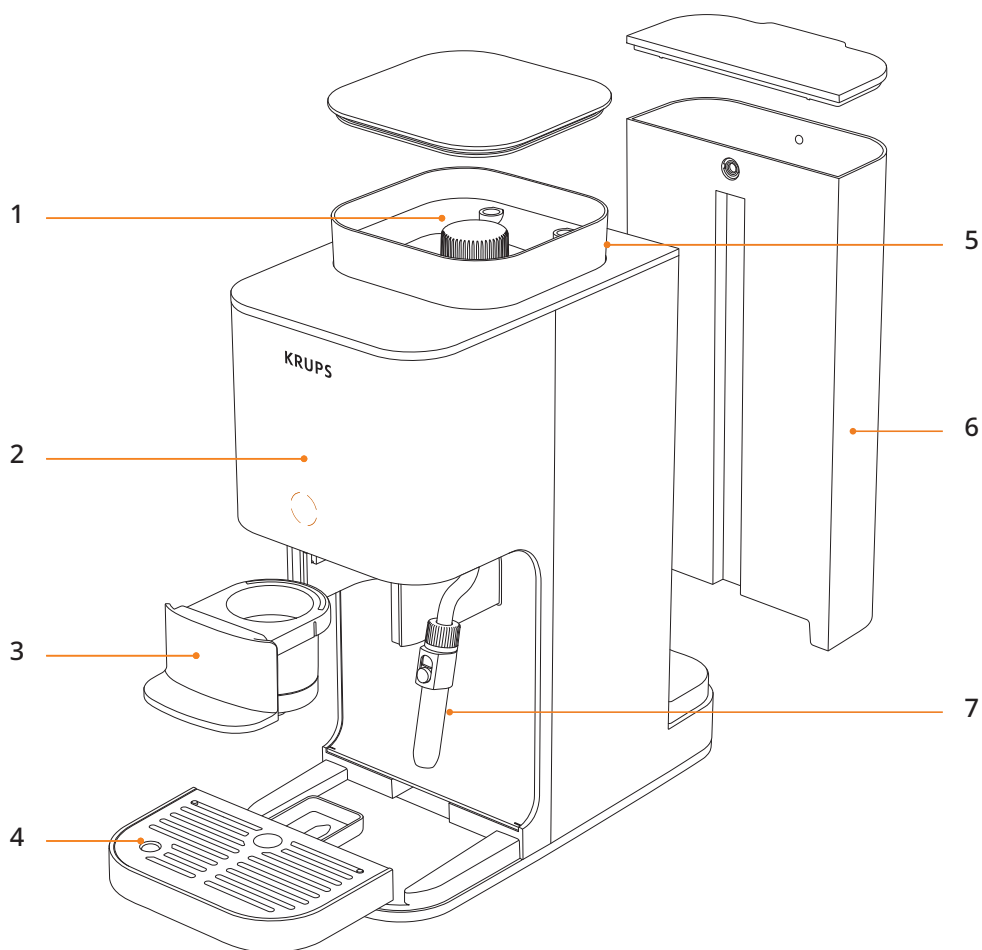


- ① Vores produkt indeholder forskellige materialer, der kan genbruges eller genvindes.
- ➡ Indlever det hos et godkendt servicecenter eller indleveringssted, så det kan håndteres korrekt.

INNHold

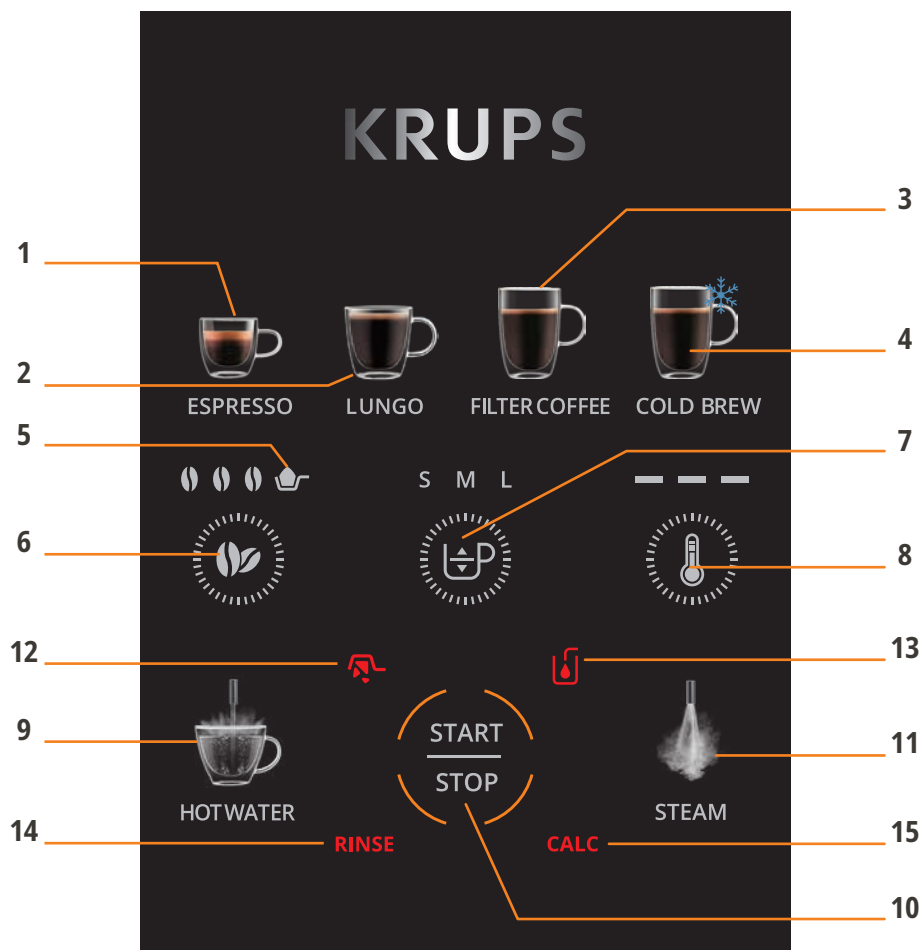
1. Beskrivelse.....	p.192
2. Tekniske spesifikasjoner	p.194
3. Viktig sikkerhetsinformasjon.....	p.194
4. Første gangs bruk.....	p.194
5. Tilberede kaffe	p.196
6. Tilberedning med malt kaffe	p.200
7. Tilberede en drikke med melk	p.202
8. Tilberede varmtvann	p.204
9. Rengjøring	p.205
10. Avkalking.....	p.207
11. Forklaring av indikatorlampene.....	p.209
12. Feilsøking	p.210
13. Avfallshåndtering av elektriske og elektroniske produkter.....	p.211

1. BESKRIVELSE



- 1 Justeringsknott for kvern
- 2 Kontrollskjerm
- 3 Kaffeskuff
- 4 Dryppbrett

- 5 Kaffebønnebeholder
- 6 Vannbeholder
- 7 Dyse



- 1 Espresso
- 2 Lungo
- 3 Filterkaffe
- 4 Kaldbrygget
- 5 Malt kaffe-modus
- 6 Innstillinger for styrke
- 7 Innstillinger for størrelse
- 8 Innstillinger for temperatur

- 9 Varmtvannsmodus
- 10 START/STOPP
- 11 Dampmodus
- 12 Varsel: Tøm kaffeskuffen
- 13 Varsel om å fylle på vann
- 14 Varsel om å skylle
- 15 Varsel om å avkalke

2. TEKNISKE SPESIFIKASJONER

- Pumpetrykk 15 bar
- Mål: 150 x 360 x 295 mm

3. VIKTIG SIKKERHETSINFORMASJON

- Les alle instruksjonene nøye før du bruker apparatet, spesielt sikkerhetsforskriftene.
- Dette apparatet er kun beregnet for bruk i private hjem.
- Apparatet må kun kobles til en standard strømforsyning, og det må være i samsvar med spesifikasjonene for spenning og frekvens som er angitt på apparatets sikkerhetsmerke.

4. FØRSTE GANGS BRUK

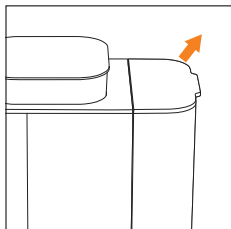
Merk: Denne maskinen er ny og har blitt testet med kaffe før den ble pakket. Selv om den er rengjort, kan det være små mengder kafferester igjen på innsiden. Dette er normalt og påvirker ikke maskinens ytelse.

For å sikre korrekt drift fra første gangs bruk må du følge disse trinnene før du bruker maskinen for første gang:

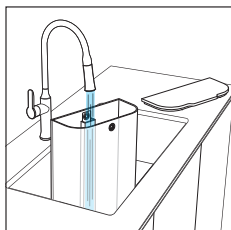
1. Pakke ut maskinen

- Ta maskinen forsiktig ut av emballasjen.
- Kontroller at alle delene medfølger, og at de er i god stand.
- Fjern papirbåndet på innsiden av kaffebønnebeholderen.
- Fjern klistremerket fra maskinens panel.

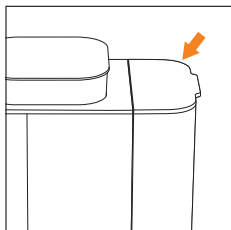
2. Fyll vannbeholderen



- Fjern vannbeholderen.



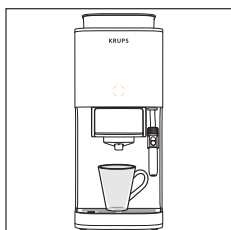
- Fyll den med vann opp til MAKS-nivået.



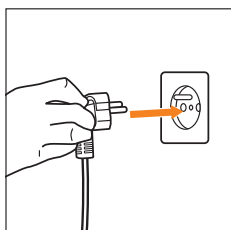
- Fest den på maskinen igjen.

3. Slå på maskinen og utfør en første skylling

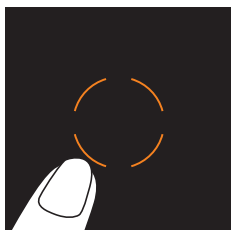
Vi anbefaler å kjøre en skyllesyklus uten kaffe før første gangs bruk.



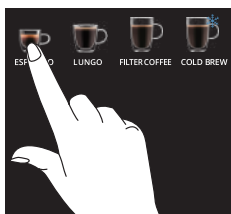
- Plasser en kopp (minst 70 ml) under bryggehodet.



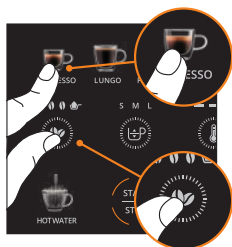
- Koble til maskinen.



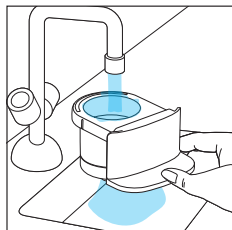
- Trykk på den oransje knappen i midten for å slå den på.



- Trykk på espressoknappen.



- Trykk på espressoknappen og kaffebønneknappen samtidig for å aktivere skyllemodus.

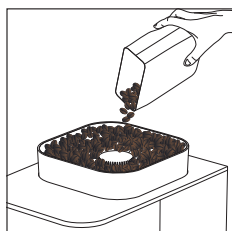


- Skyllingen startes og avsluttes automatisk.
- Skyll kaffeskuffen

5. TILBEREDE KAFFE

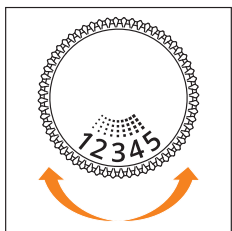
Med kaffebønner

1. Fyll kaffebønnebeholderen



- Hell ferske kaffebønner i kaffebønnebeholderen.

2. Juster malingsinnstillingen.



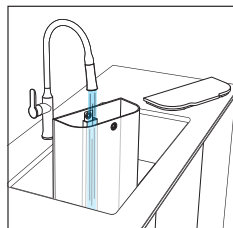
- Åpne lokket på kaffebønnebeholderen. Dreijusteringsknappen for å velge ønsket malingsgrad:

- **Lavere innstilling:** finmaling => for en kraftig og intens espresso
- **Middels innstilling:** middels maling => for en balansert smak
- **Høyere innstilling:** grovmaling => for filterkaffe eller kaldbrygget kaffe



Juster kun malingsgraden mens kaffekvernen går når du lager kaffe. Hvis du justerer den når kvernen ikke går, kan mekanismen bli skadet.

Merk: Når du har endret innstillingen for malingsgraden, brygger du en kaffe, slik at justeringen av smak og mengde blir tydelig.

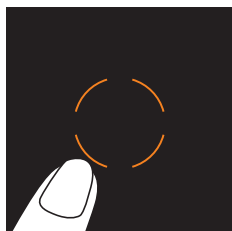


- Fyll vannbeholderen med vann til MAKS-nivået.

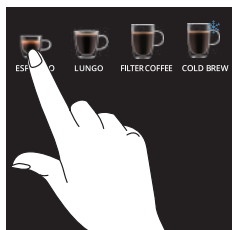


- Plasser koppen under kaffeuttakene.

Merk: Fjern dryppbrettet for en stor kopp.



- Slå på apparatet.



- Velg foretrukket kaffetype.

Tips: Slik gjør du kaffen din varmere.



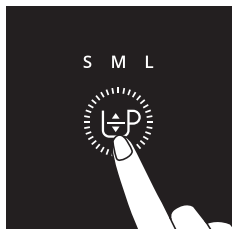
Eller følg delen ovenfor:
"4 Første gangs bruk"

3. Tilpass drikkeinnstillingene dine hvis du ønsker det.

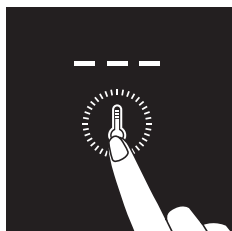
Tilpass drikken etter preferansene dine:



- **Kaffestyrke:** velg mellom tre styrkenivåer

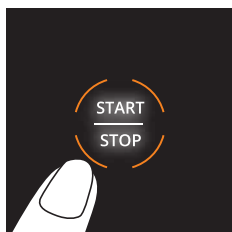


- **Kaffestørrelse:** velg mellom tre koppstørrelser



- **Kaffetemperatur:** velg mellom tre temperaturnivåer

4. Start bryggingen



- Trykk på START/STOPP-knappen. Maskinen starter bryggeprosessen.

Merk: Hvis du har valgt alternativet «Filterkaffe» eller «Kaldbrygget», må du vente noen minutter på at kaffen blir brygget. Dette er normalt og sikrer optimal ekstraksjon ved lavt trykk.



Ikke fjern beholderen mens den er i bruk. Da må du kanskje starte bryggeprosessen på nytt.

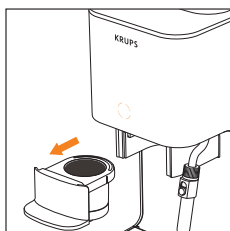
5. Nyt drikken din



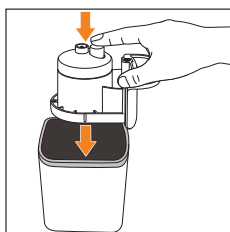
- Når kaffen automatisk har sluttet å renne ut, er drikken din klar til å nytes!

Merk: Du kan stoppe kaffestrømmen underveis ved å trykke på START/STOPP-knappen.

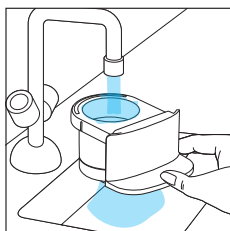
6. Tøm den brukte kaffegruten



- Fjern kaffeskuffen

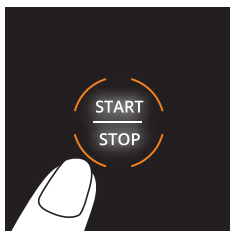


- Snu skuffen opp ned over en egnet beholder, og trykk deretter på knappen. Du kan også banke forsiktig på skuffen for å fjerne kaffegruten.



- Skyll skuffen med vann.

7. Slå av maskinen

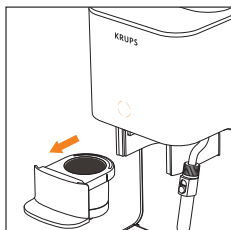


- For å slå av maskinen etter bruk holder du inne START/STOPP-knappen i to sekunder.

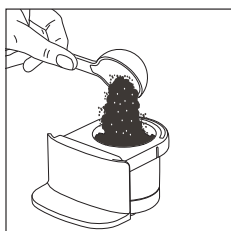
Merk: Hvis du ikke gjør noe, slås maskinen automatisk av etter åtte minutter.

6. TILBEREDNING MED MALT KAFFE

Bruk denne modusen for å lage kaffe med malt kaffe (for eksempel koffeinfri kaffe). Kaffekvernen brukes ikke.

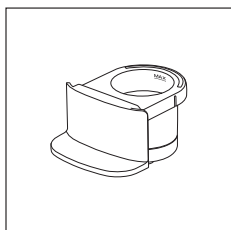


- Fjern skuffen.



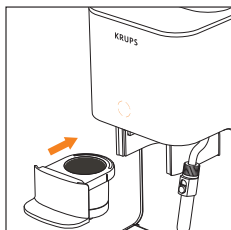
- Hell en porsjon malt kaffe i skuffen.

Merk: Hvis den malte kaffen er for fin, vil ikke maskinen kunne ekstrahere kaffen riktig.

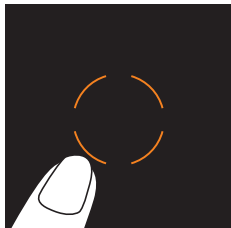


Ikke overskrid MAKS-linjen som er angitt inne i skuffen.

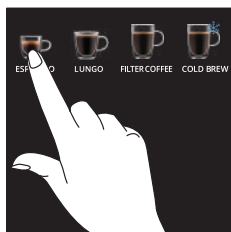
Merk: Reduser mengden kaffe hvis du bruker veldig finmalt kaffe.



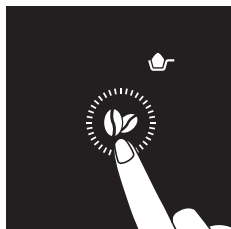
- Sett skuffen på plass igjen



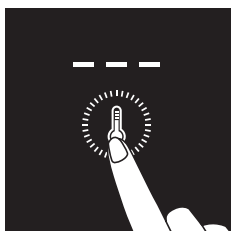
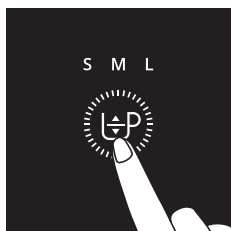
- Slå på maskinen



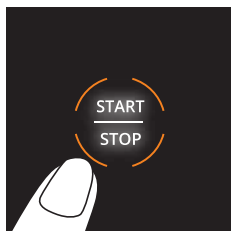
- Velg hvilken drikke du vil lage.



- Velg modus for malt kaffe
- Trykk på styrkeknappen så mange ganger som nødvendig til ikonet for malt kaffe vises på skjermen.



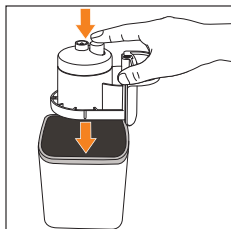
- Tilpass drikkeinnstillingene dine hvis du ønsker det.



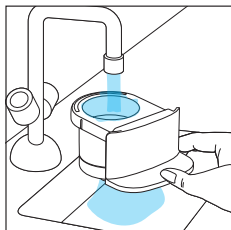
- Trykk på START/STOPP-knappen for å starte ekstraksjonen.



- Nyt drikken din.



- Tøm ut brukt kaffegrut.



- Skyll skuffen.

7. TILBEREDE EN DRIKKE MED MELK

Varm opp og skum melken

Følg disse trinnene for å varme opp og skumme melken til den valgte drikken:

1. Hell kald melk i beholderen

Bruk kald melk, og hell den i en passende kopp eller kanne.

Merknader om skumming:

Når du velger mengden melk, må du huske at volumet vil doble eller tredoble seg under skumming.

Vi anbefaler å bruke lettmelk for å få bedre skum.

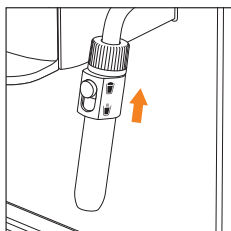


Ikke ta på metaldelen på dampdysen. De kn kan bli ekstremt varm. Dampen kan også forårsake brannskader.

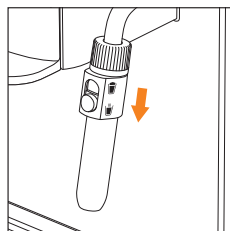
2. Velg dampmodus

Trykk på dampknappen for å aktivere dampmodus.

Skv velgeren opp for å skumme og varme opp melken, eller skv den ned hvis du bare vil varme opp melken.



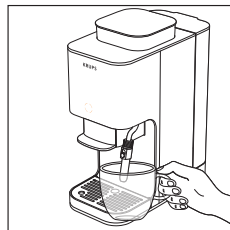
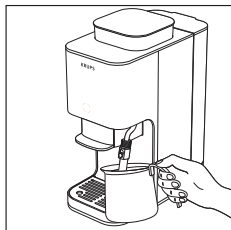
Skumming og oppvarming



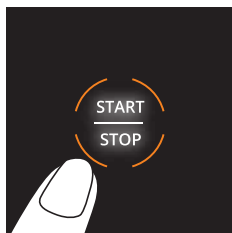
Kun oppvarming

3. Plasser dampdysen

Sett dampdysen ned i melken.



4. Start skumming og oppvarming



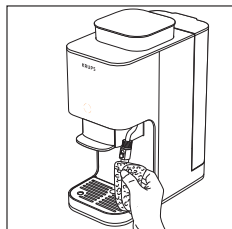
- Trykk på START/STOPP-knappen for å starte skumming og oppvarming.

Merk: For å oppnå optimale resultater bør du skumme melken fra bunnen av beholderen i omtrent ti sekunder. Pass på at du ikke berører bunnen. Vipp deretter beholderen og beveg den, slik at dysen glir sakte gjennom melken til den nesten når overflaten. Pass på at dysen forblir i melken. For å få et fint skum roterer du beholderen i en sirkelbevegelse.

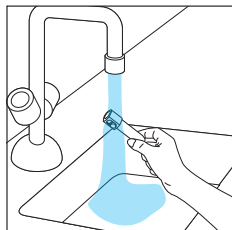
5. Avslutt skumming/oppvarming

- Når du har oppnådd ønsket konsistens og temperatur, trykker du på START/STOPP-knappen igjen for å slå av dampen.

6. Rengjør dampdysen

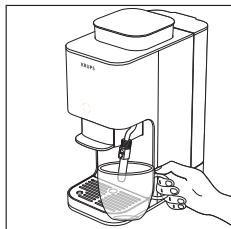


- Rengjør dampdysen med en fuktig klut, og slipp deretter ut en liten stråle med damp for å fjerne eventuelle melkerester.



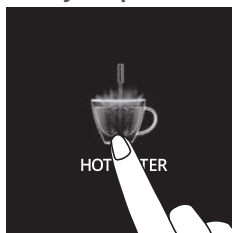
- Fjern de avtakbare delene og legg dem under rennende vann. Tørk av alle delene med en fuktig klut, og sett dem sammen igjen.

8. TILBEREDE VARMTVANN

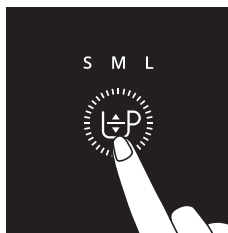


- Bruk varmtvannsfunksjonen til å lage te, urtete eller andre varme drikker.
- Plasser en kopp eller beholder under dysen.

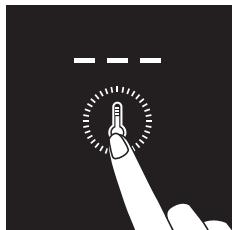
1. Velg varmtvannsmodus ved å trykke på varmtvannsknappen.



2. Velg størrelse: S, M, L

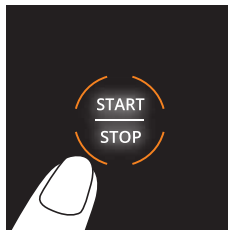


3. Velg en temperatur fra de tre alternativene på cirka 70 °C, 80 °C, 90 °C



4. Start programmet

- Trykk på START/STOPP-knappen. Varmt vann begynner å renne ut.



Vannet er veldig varmt. Unngå direkte kontakt med det, slik at du ikke brenner deg.

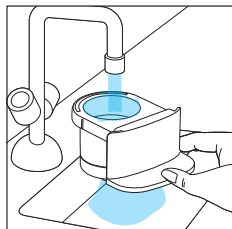
Vannstrømmen stopper automatisk når den valgte mengden er servert.

Merk: Trykk på START/STOPP-knappen igjen for å stoppe vannstrømmen hvis den nødvendige mengden er oppnådd før slutten av syklusen.

9. RENGJØRING

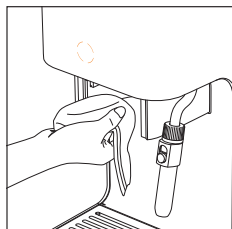
Regelmessig rengjøring sikrer optimal ytelse og bevarer kaffens kvalitet.

1. Skyll skuffen etter hver bruk



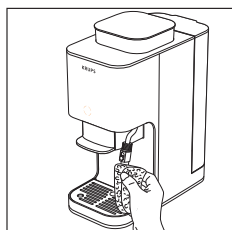
- Fjern skuffen, og skyll den grundig med varmt vann for å fjerne kafferester.

2. Regelmessig rengjøring

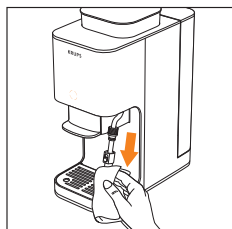


- Tøm og rengjør dryppbrettet
- Når du har fjernet skuffen, rengjør du hodet med en fuktig klut for å fjerne kafferester.

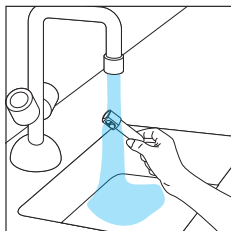
3. Rengjøring av dampdysen



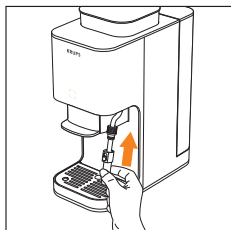
- Det er viktig å rengjøre dampdysen etter hver bruk.
- For å gjøre dette må du vente til dampen stopper, og deretter rengjøre dysen forsiktig med en fuktig klut (for å fjerne eventuelle rester).



- Trekk dampdysens rør nedover. Rengjør innsiden av dysen med en fuktig klut.

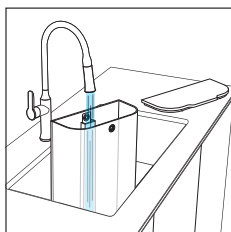


- Rengjør dampdyserøret forsiktig med varmt vann.

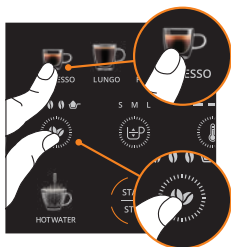


- Sett slangen tilbake på dampdysen.
- Slipp ut en liten stråle med damp for å fjerne eventuelle rester av melk.

4. Skylling

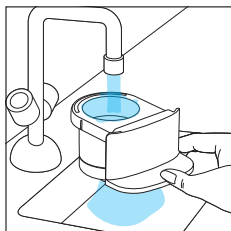


- Når skyllevarselet vises, følger du trinnene nedenfor for å skylle maskinen.
- Fyll beholderen med rent vann.



- Plasser en 70 ml kopp under kaffeutløpet. Koppen samler opp skyllevannet under syklusen.
- Sett den tomme skuffen på plass.
- Trykk på knappene Bønne og Espresso samtidig for å velge skyllemodus.
- Trykk på START/STOPP-knappen for å aktivere skyllemodus.

5. Skyllingen er utført

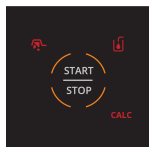


- Når alle kaffetypeikonene er tilbake til normal, er skylleprosessen fullført.
- Fjern skuffen og skyll den med vann.
- Maskinen er nå klar til bruk.

10. AVKALKING



For optimal maskinytelse og lang levetid bør du kjøre en avkalkingssyklus så snart du ser en av varslene nedenfor, eller merker en gradvis reduksjon i drikkevolumet, noe som kan tyde på kalkbelegg. Ved bruk av hardt vann anbefales månedlig avkalking.

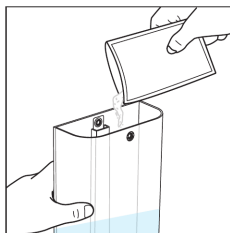


- Maskinen viser CALC-varselet når avkalking anbefales. Vi anbefaler at du utfører avkalkingsprosessen så snart dette varselet vises.
- Etter 230 sykluser (uten avkalking) vil maskinen ikke lenger kunne tilberede drikker. KALK-varselet, Lungo-koppen og kaffebønningen vises på skjermen. Dette betyr at maskinen må avkalles.

1. Klargjør kalkfjerningsmiddelet

- Fjern vannbeholderen.
- Fyll den med én liter vann ved romtemperatur.

Merk: *KRUPS avkalkingsmiddel kan kjøpes på den offisielle KRUPS-nettsiden og hos andre forhandlere.

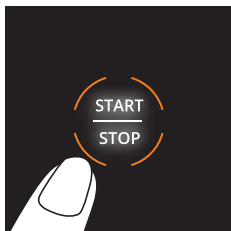


- Tilsett hele innholdet av KRUPS avkalkingsmiddel* i beholderen, og bland det til det er helt oppløst.
- Plasser en beholder med en kapasitet på minst to liter under kaffetuten og dampdysen. Denne beholderen vil samle opp all væsken som slipper ut under syklusen.

2. Start avkalkingsprogrammet



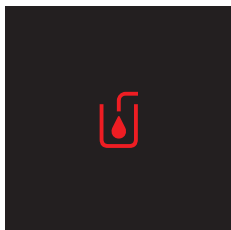
- **For å starte:** Hold inne knappene Bønne og Lungo samtidig i tre sekunder.



- Trykk på START/STOPP-knappen for å starte avkalkingsprosessen.
- Kaffestilikonene lyser opp ett etter ett for å indikere at avkalkingsprosessen er i gang.

3. Overvåk prosessen

Når varselet «vannbeholder» vises under prosessen:



- Tøm vannbeholderen, og rengjør den.
- Tøm beholderen under kaffeutløpet, og sett den tilbake på plass.
- Fyll vannbeholderen opp til MAKS-nivået, og sett den på plass igjen.
- Varselet «vannbeholder» forsvinner.
- Trykk på START/STOPP igjen.
- Syklusen fortsetter.

Merk: Hold øye med beholderen, og tøm den ved behov.

Du kan sette syklusen på pause ved å trykke på START/STOPP-knappen hvis du trenger å tømme beholderen.

Hvis varselet «vannbeholder» vises igjen, må du fylle på mer vann i beholderen.

4. Avkalkingen er fullført

- Når alle kaffetypeikonene lyser samtidig igjen og KALK-varselet har forsvunnet, er avkalkingsprosessen fullført.

Merk: Du kan også starte en avkalkingssyklus manuelt ved å følge de samme trinnene.

11. FORKLARING AV INDIKATORLAMPENE

INDIKATORLAMPE	FORKLARINGER	LØSNINGER
	Det er kaffegrut igjen i skuffen etter den siste kaffen som ble brygget.	Ta ut skuffen og tøm den for kaffegrut. Skyll den deretter før du bruker den igjen.
	Det er ikke nok vann i vannbeholderen.	Fyll på rent vann i vannbeholderen.
RINSE	Maskinen må skylls.	Start en skylleprosess ved å følge trinnene i brukerhåndboken.
CALC	Maskinen må avkalkes.	Start avkalkingsprosessen ved å følge trinnene i brukerhåndboken.
	For høyt trykk i systemet hindrer kaffeekstraksjon	Hold inne START/STOPP-knappen i to sekunder for å slå av maskinen. Trykk på START/STOPP-knappen igjen for å slå på maskinen. Rengjør skuffen, og start tilberedningen av drikken på nytt.

12. FEILSØKING

PROBLEMER	MULIGE ÅRSAKER	LØSNINGER
Maskinen slår seg ikke på.	Strømledningen er ikke koblet til.	Kontroller støpselet, og koble det til en stikkontakt som fungerer.
	START/STOPP-knappen er ikke trykket inn.	Trykk på START/STOPP-knappen.
	Utløpet er blokkert av kafferester.	Skyll skuffen for malt kaffe
Kaffen renner ikke ut.	Det er ikke nok vann i beholderen.	Fyll på vann i beholderen.
	Det kan være en stund siden du brukte den sist.	Start en skyllesyklus, og rengjør bryggehodet med en fuktig klut for å fjerne kafferester.
	Kaffepulveret er for fint.	Bruk grovere malingsgrad.
Kaffemengden har blitt redusert.	Kalkbelegg.	Start en avkalkingssyklus.
Kaffen er for svak eller for sterk.	Malingsinnstillingen er feil.	Juster malingsinnstillingen (se avsnittet «Tilberede kaffe»)
	Kaffens intensitet er ikke riktig angitt.	Juster intensiteten i drikkeinnstillingene. (Se delen «Tilberede kaffe»)
Kaffen er ikke varm nok.	Koppen er ikke forvarmet.	Skyll koppen med varmt vann før bruk.
	Temperaturinnstillingen er for lav.	Øk temperaturen i drikkeinnstillingene (se avsnittet «Tilberede kaffe»).
Kaffekvernen fungerer ikke.	Kaffebønnebeholderen er tom.	Fyll på kaffebønner.
Det kommer ikke damp ut av dysen.	Dampdysen er tilstoppet.	Rengjør dampdysen forsiktig.
KALK-varselet har begynt å lyse, og jeg kan ikke lage kaffe.	Maskinen må avkalkes	Kjør avkalkingssykluser.
KALK-varselet er fortsatt aktivt.	Avkalkingssyklusen er ikke fullført.	Gjennomfør hele avkalkingssyklusen.
Det lekker vann fra undersiden av maskinen.	Dryppbrettet er fullt eller plassert på feil måte.	Tøm dryppbrettet og plasser det på riktig måte.

PROBLEMER	MULIGE ÅRSAKER	LØSNINGER
Varsalet «fyll vann» vises.	Det er ikke nok vann i vannbeholderen.	Fyll på vann i beholderen.
	Vannbeholderen er satt inn feil.	Fjern vannbeholderen, og sett den inn på riktig måte.
Hvordan kan jeg slå av maskinen manuelt?		Hold inne START/STOPP-knappen i to sekunder. Alternativt vil maskinen slå seg av automatisk etter åtte minutter.
Hvordan kan jeg løse et problem med en blokkert maskin?		Trykk på START/STOPP for å slå av maskinen. Trekk ut støpselet, vent i ett minutt og koble det deretter til igjen. Trykk på START/STOPP igjen for å slå maskinen på igjen.
	Maskinen din er ikke avkalket.	Kjør en avkalkingssyklus.

Hvis noen av disse problemene vedvarer, må du kontakte KRUPS kundeservice.

13. AVFALLSHÅNDTERING AV ELEKTRISKE OG ELEKTRONISKE PRODUKTER

Vi gjør vårt for å ta vare på miljøet!

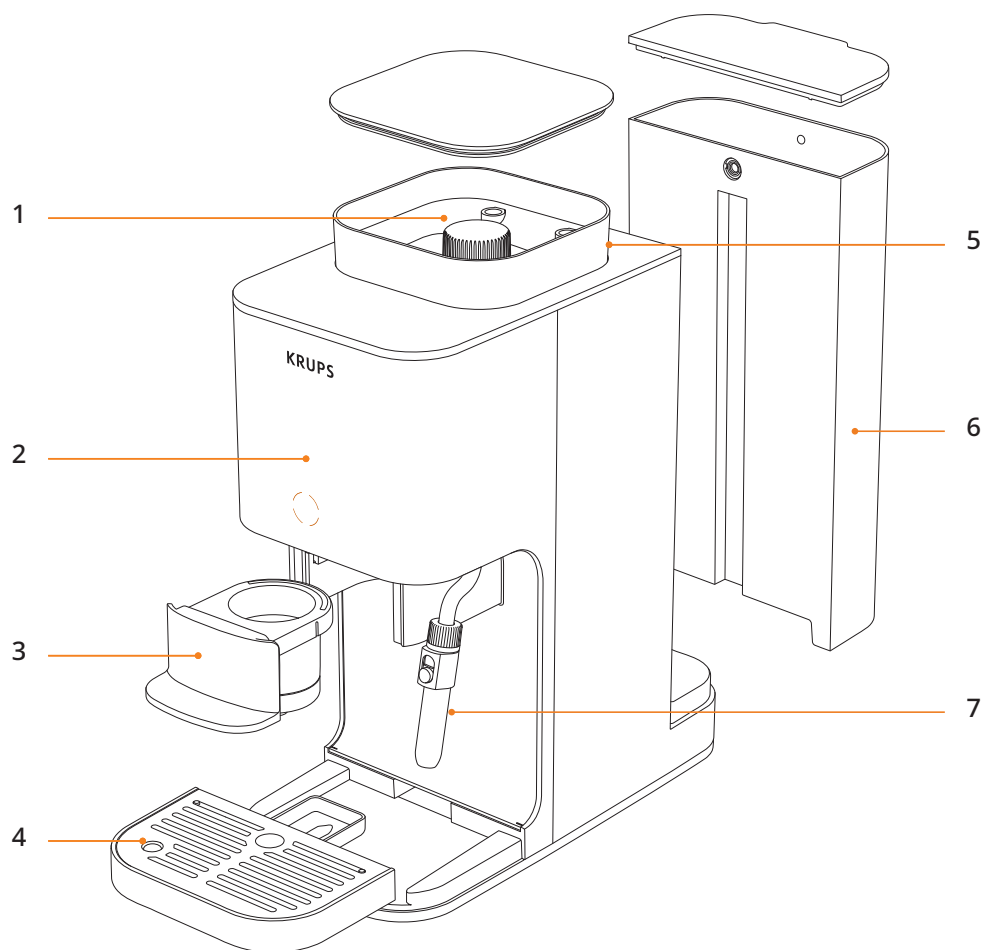


- ❶ Produktet ditt inneholder ulike materialer som kan gjenbrukes eller resirkuleres.
- ➡ Lever det til et godkjent servicesenter eller innsamlingssted, slik at det kan håndteres på den mest hensiktsmessige måten.

INNEHÅLL

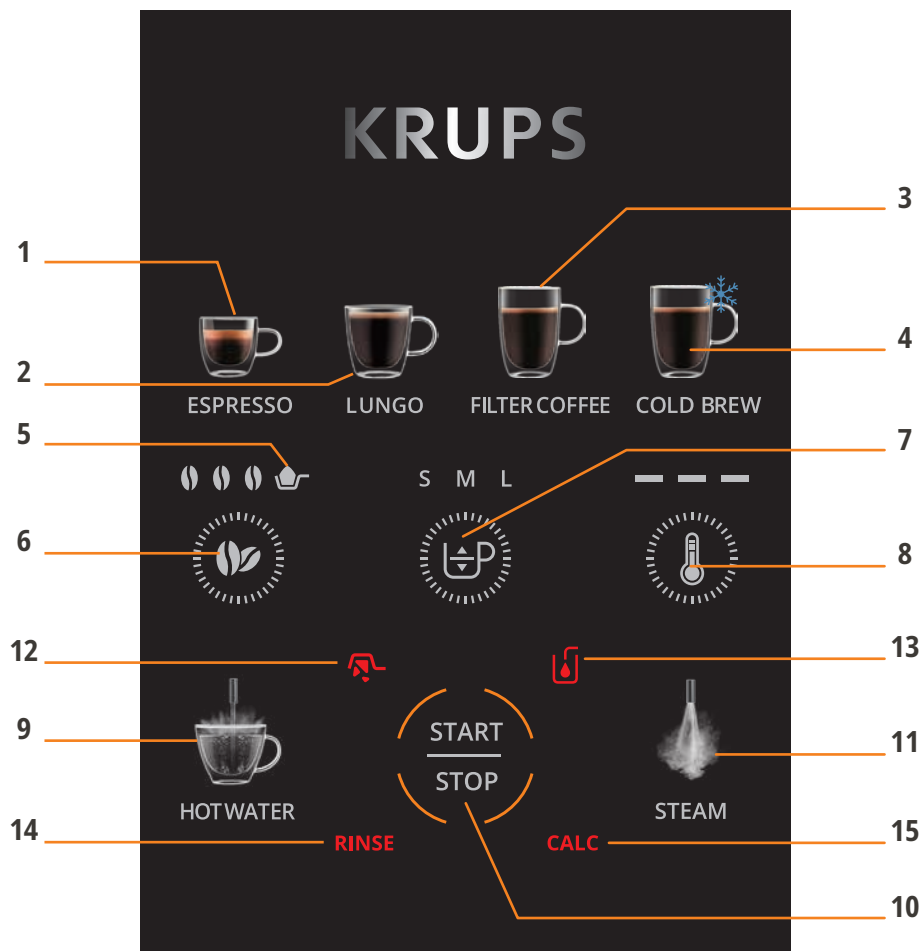
1. Beskrivning	p.213
2. Tekniska specifikationer	p.215
3. Viktig säkerhetsinformation	p.215
4. Första användning	p.215
5. Bereda kaffe	p.217
6. Beredning med malet kaffe	p.221
7. Bereda en dryck med mjölk	p.223
8. Bereda varmt vatten	p.225
9. Rengöring	p.226
10. Avkalkning	p.228
11. Ljussignalernas betydelse	p.230
12. Felsökning	p.231
13. Uttjänta elektriska och elektroniska produkter	p.232

1. BESKRIVNING



- 1 Reglage för malningsgrad
- 2 Kontrollskärm
- 3 Lådan för kaffe
- 4 Droppbricka

- 5 Behållare för kaffebönor
- 6 Vattenbehållare
- 7 Munstycke



- 1 Espresso
- 2 Lungo
- 3 Bryggkaffe
- 4 Cold Brew
- 5 Malet kaffe-läge
- 6 Intensitetsinställning
- 7 Storleksinställning
- 8 Temperaturinställning

- 9 Hett vatten-läge
- 10 START/STOPP
- 11 Ångläge
- 12 Varning: Töm kaffelådan
- 13 Varning: tillsätt vatten
- 14 Varning: skölj
- 15 Varning: kalka av

2. TEKNISKA SPECIFIKATIONER

- Pumstryck 15 bar
- Mått: 150 x 360 x 295 mm

3. VIKTIG SÄKERHETSINFORMATION

- Läs igenom alla instruktioner noggrant innan du använder apparaten, särskilt säkerhetsanvisningarna.
- Den här apparaten är endast avsedd för hemmabruk.
- Apparaten får endast vara inkopplad i ett standarduttag och måste överensstämma med de specifikationer för spänning och frekvens som anges på apparatens säkerhetsetikett.

4. FÖRSTA ANVÄNDNING

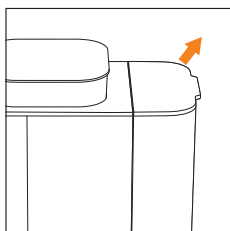
Obs! Den här maskinen är ny och har testats med kaffe innan den förpackats. Även om den rengjorts kan det förekomma små rester av kaffe på insidan. Det är normalt och påverkar inte maskinens funktion.

Följ dessa steg innan du använder maskinen för första gången för att säkerställa korrekt funktion från första användning:

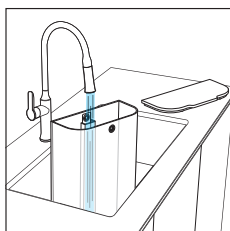
1. Packa upp maskinen

- Ta försiktigt ut maskinen från sin förpackning.
- Kontrollera att alla delar finns med och är i gott skick.
- Ta bort de pappersremсор som finns på insidan av behållaren för kaffebönor.
- Ta bort klistermärket från maskinens panel.

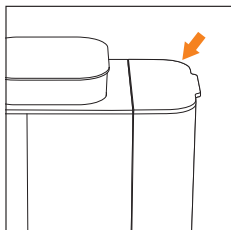
2. Fyll vattenbehållaren



- Ta ut vattenbehållaren.



- Fyll den med vatten upp till MAX-nivån.



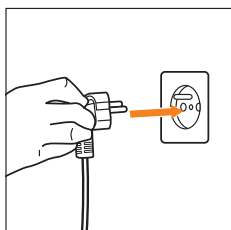
- Sätt tillbaka den i maskinen.

3. Slå på maskinen och utför en första sköljning

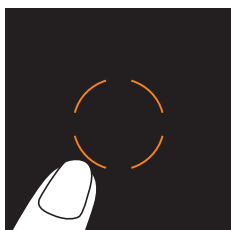
Vi rekommenderar att du kör en sköljningscykel utan kaffeböror innan första användning.



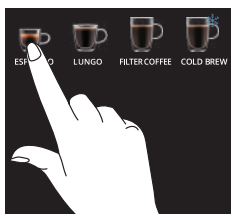
- Sätt en kopp (minst 70 ml) under bryggmunstycket.



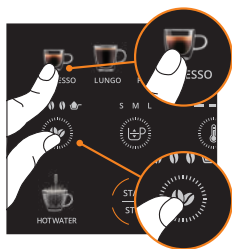
- Koppla in maskinen.



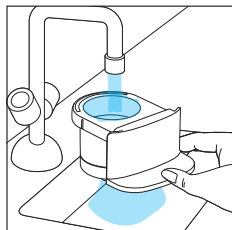
- Tryck på den orange knappen i mitten för att sätta igång den.



- Tryck på espresso-knappen.



- Tryck på espresso-knappen och kaffeböner-knappen samtidigt för att aktivera sköljläget.

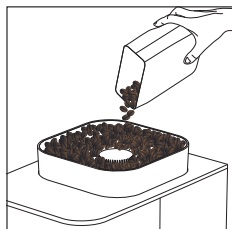


- Sköljningen startar och slutar automatiskt.
- Skölj kaffelådan

5. BEREDA KAFFE

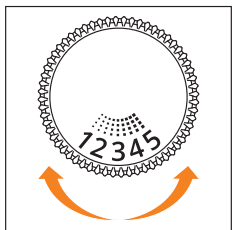
Med kaffeböner

1. Fyll behållaren för kaffeböner



- Häll nya kaffeböner i behållaren för kaffeböner.

2. Justera malningsinställningen.



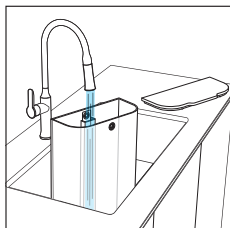
- Öppna locket på behållaren för kaffeböner. Vrid justeringsreglaget för att välja önskad malningsgrad:

- **Lägre siffra:** finmalet => för en kraftfull och intensiv espresso
- **Medelinställning:** medelgrov malning => för en balanserad smak
- **Högre siffra:** grövre malning => för filterkaffe eller Cold Brew

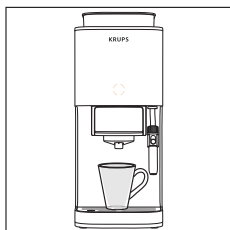


Justera endast malningsgrad medan kaffekvarnen används, medan du gör kaffe. Om du justerar den när kvarnen inte används kan det skada mekanismen.

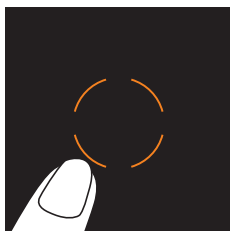
Obs! Gör en kopp kaffe efter att du ändrat malningsgraden så att justeringen är tillräckligt märkbar vad det gäller både smak och flöde.



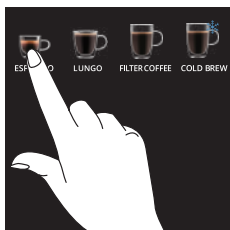
- Fyll vattenbehållaren med vatten upp till MAX-nivå.



- Placera koppen under kaffemunstycket.
Obs! Ta bort droppbrickan för en stor kopp.



- Sätt igång apparaten.



- Välj din önskade typ av kaffe.

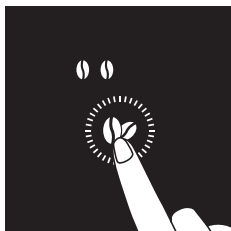
Tips: Så gör du ditt kaffe varmare.



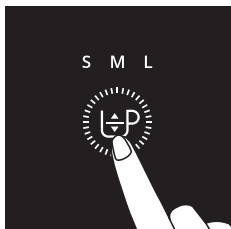
Eller följ avsnittet ovan:
"4 Första användning"

3. Anpassa dryckesinställningarna om du vill.

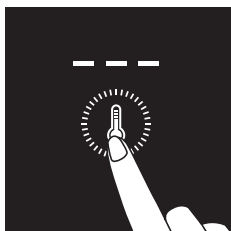
Justera drycken efter tycke och smak:



- **Kaffeintensitet:** välj mellan 3 olika intensitetsnivåer

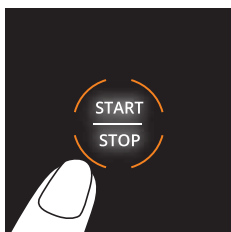


- **Kaffestorlek:** välj mellan 3 koppstorlekar



- **Kaffetemperatur:** välj mellan 3 temperaturnivåer

4. Starta kaffebryggningen



- Tryck på START/STOPP-knappen. Maskinen startar kaffebryggningsprocessen.

Obs! Om du valt alternativet Filterkaffe eller Cold Brew får du vänta i några minuter på att kaffet blir klart. Det är normalt och sker för att säkerställa optimal extraktion vid lågt tryck.



Undvik att ta bort vattentanken under bryggning, annars kan du behöva starta om kaffe-bryggningsprocessen.

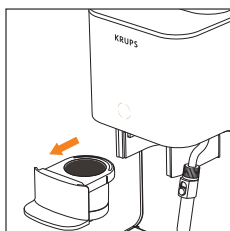
5. Njut av din dryck



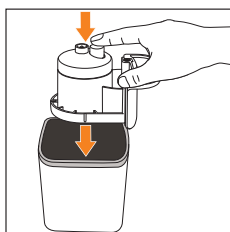
- När kaffet automatiskt har runnit klart är din dryck redo att avnjutas!

Obs! Du kan stoppa kaffebryggningen innan den är klar genom att trycka på START/STOPP-knappen.

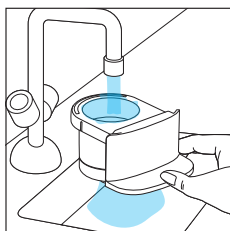
6. Töm den använda kaffesumpen



- Ta bort kaffelådan

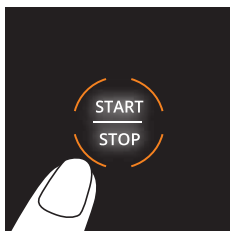


- Vänd lådan upp och ner över en lämplig behållare och tryck på knappen. Du kan även knacka försiktigt på lådan för att få ut kaffesumpen.



- Skölj av lådan med vatten.

7. Stäng av maskinen

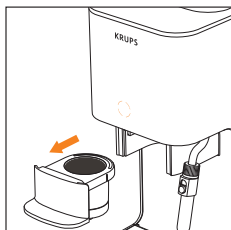


- Stäng av maskinen efter användning genom att trycka på START/STOPP-knappen i 2 sekunder.

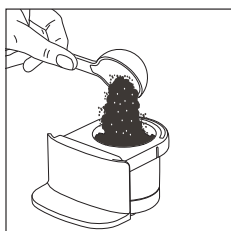
Obs! Om du inte vidtar någon åtgärd stänger maskinen av sig automatiskt efter 8 minuter.

6. BEREDNING MED MALET KAFFE

Använd det här läget för att brygga kaffe med färdigmalet kaffe (till exempel koffeinfritt kaffe). I det här fallet kommer inte kaffekvarnen att användas.

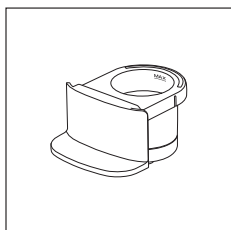


- Ta ut lådan.



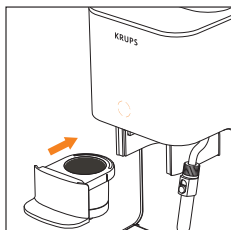
- Häll en portion malet kaffe i lådan.

Obs! Om det malda kaffet är för finmalet kommer inte maskinen att kunna extrahera kaffet korrekt.

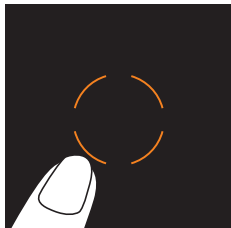


Överskrid inte MAX-linjen som visas inuti lådan.

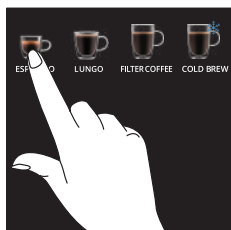
Obs! Minska mängden kaffe om du använder väldigt finmalet kaffe.



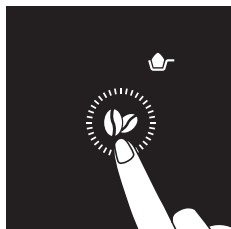
- Sätt tillbaka lådan



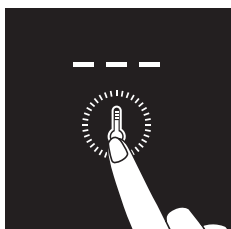
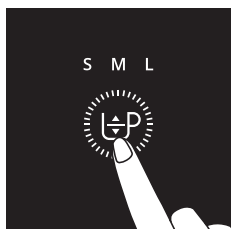
- Sätt igång maskinen



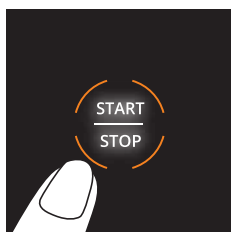
- Välj den typ av dryck du vill göra.



- Välj malet kaffe-läge
- Tryck på intensitetsknappen så många gånger som behövs tills ikonen för malet kaffe visas på skärmen.



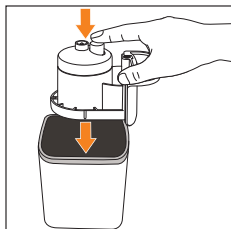
- Anpassa dryckesinställningarna om du vill.



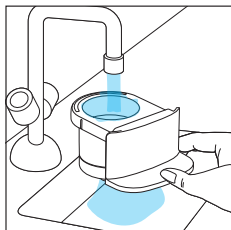
- Tryck på START/STOPP-knappen för att börja extraktionen.



- Njut av din dryck.



- Töm ut kaffesumpen.



- Skölj ut lådan.

7. BEREDA EN DRYCK MED MJÖLK

Hetta upp och skumma mjölken

Följ de här stegen för att hetta upp och skumma mjölken till din valda dryck:

1. Håll den kalla mjölken i din behållare

Använd kall mjölk och håll den i en lämplig kopp eller bägare.

Anmärkningar om skumning:

När du väljer mängd mjölk ska du tänka på att den kommer att dubblas eller tredubblas i volym under skumningsprocessen.

Vi rekommenderar att du använder mellanmjölk för ett bättre skum.

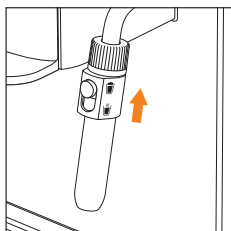


Var försiktig att inte vidröra ångmunstyckets metall del eftersom den kan bli extremt varm. Ångan kan också orsaka brännskador.

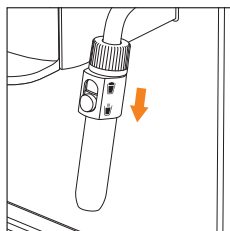
2. Välj ångläge

Tryck på ångknappen för att aktivera ångläge.

Skjut reglaget upp till skum och varm mjölken, eller skjut ned det om du endast vill värma upp mjölken.



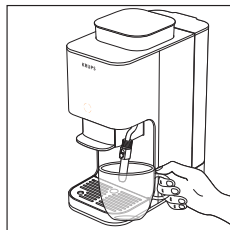
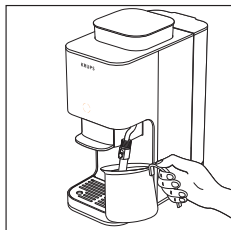
Skumning och uppvärmning



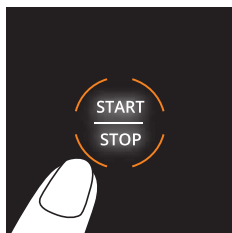
Endast uppvärmning

3. Positionera ångmunstycket

För ner ångmunstycket i mjölken.



4. Börja skumma och värma upp



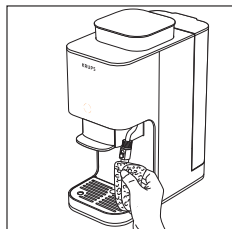
- Tryck på START/STOPP-knappen för att starta skumning och uppvärmning.

Obs! För optimala resultat ska du börja skumma mjölken från nära botten av behållaren i cirka 10 sekunder och var noga med att inte vidröra botten. Luta därefter behållaren och flytta den så att munstycket sakta rör sig genom mjölken nästan upp till ytan. Se till att munstycket håller sig i mjölken. Roterar behållaren runt för att få ett bra skum.

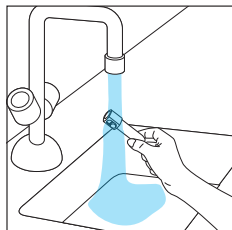
5. Slutför skumning/uppvärmning

- När du uppnått önskad textur och värme trycker du på START/STOPP-knappen igen för att stänga av ångan.

6. Rengör ångmunstycket

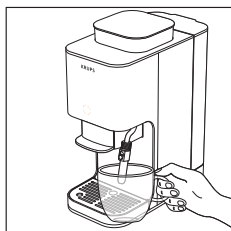


- Rengör ångmunstycket med en fuktig trasa och släpp ut lite ånga för att få bort kvarvarande mjölk.



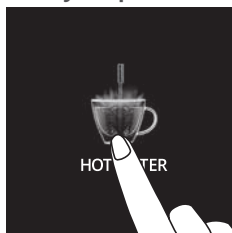
- Ta bort de borttagbara delarna och skölj av dem. Torka av alla delar med en fuktig trasa och sätt ihop dem igen.

8. BEREDA VARMT VATTEN

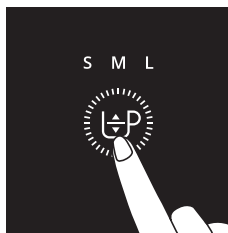


- Använd funktionen för hett vatten för att brygga té, örtté eller andra varma drycker.
- Ställ en kopp eller behållare under munstycket.

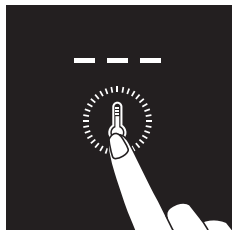
1. Välj läget hett vatten genom att trycka på hett vatten-knappen.



2. Välj en storlek: S, M, L

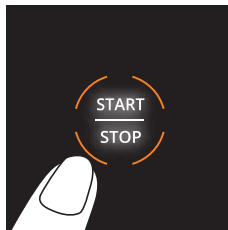


3. Välj en temperatur från de 3 alternativen på cirka 70 °C, 80 °C, 90 °C



4. Starta programmet

- Tryck på START/STOPP-knappen. Hett vatten börjar rinna ut.



Vattnet kommer att vara väldigt varmt – undvik direktkontakt med det för att undvika brännskador.

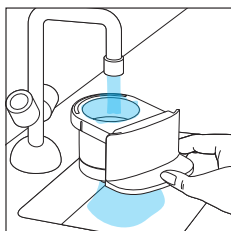
Vattenflödet upphör automatiskt när den valda mängden har serverats.

Obs! Tryck på START/STOPP-knappen igen för att stoppa vattenflödet om den önskade mängden uppnås innan cykeln är slut.

9. RENGÖRING

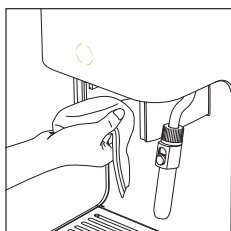
Regelbunden rengöring säkerställer optimal prestanda och bevarar kvaliteten på kaffet.

1. Skölj ur lådan efter varje användning



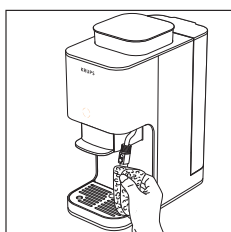
- Ta ut lådan och skölj den noggrant med varmvatten för att få bort eventuella kafferester.

2. Regelbunden rengöring

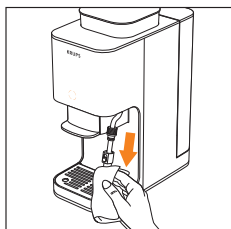


- Töm och rengör droppbrickan
- Efter att du tagit ut lådan rengör du munstycket med en fuktig trasa för att torka bort kafferester.

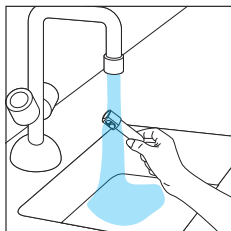
3. Rengöra ångmunstycket



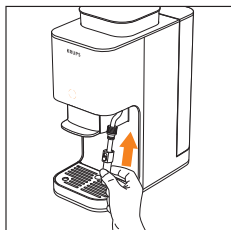
- Det är viktigt att rengöra ångmunstycket efter varje användning.
- Efter att ångan slutat gör du det genom att ge munstycket en snabb rengöring med en fuktig trasa (för att få bort eventuella rester).



- Dra ångmunstyckets rör nedåt. Rengör insidan av munstycket med en fuktig trasa.

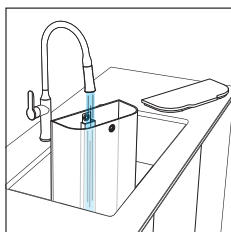


- Rengör ångmunstyckets rör noggrant med varmt vatten.

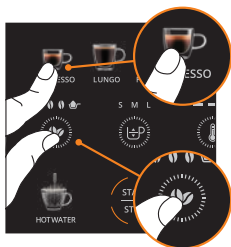


- Sätt tillbaka röret på ångmunstycket.
- Spruta ut lite ånga för att få bort eventuella mjölkrester.

4. Sköljning

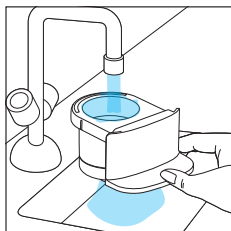


- Följ stegen nedan när varningen för sköljning visas för att skölja din maskin.
- Fyll behållaren med rent vatten.



- Placera en kopp på 70 ml under kaffeutloppet. Koppen kommer att fånga upp sköljvatten under cykeln.
- Sätt den tomma lådan på sin plats.
- Tryck på knapparna Böna och Espresso samtidigt för att välja sköljläge.
- Tryck på START/STOPP-knappen för att aktivera sköljläget.

5. Slut på sköljning



- När alla kaffetypsikoner ser ut som vanligt så är sköljningsprocessen slutförd.
- Ta ut lådan och skölj ur den med vatten.
- Maskinen är nu klar för användning.

10. AVKALKNING



För optimal maskinprestanda och lång livslängd bör du köra en avkalkningscykel så snart du ser en av nedanstående varningar eller märker en gradvis minskning av dryckesvolymen, vilket kan tyda på kalkavlagringar. Vid användning av hårt vatten rekommenderas månatlig avkalkning.

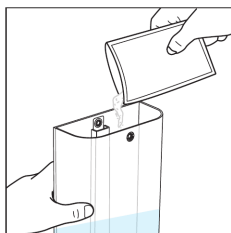


- Maskinen visar CALC-varningen när avkalkning rekommenderas. Vi rekommenderar att du utför avkalkningsprocessen så snart denna varning visas.
- Efter 230 cykler (utan avkalkning), kommer maskinen inte längre kunna bereda drycker. CALC-varningen, Lungo-koppen och kaffebönan visas på skärmen. Det innebär att du behöver avkalka maskinen.

1. Förbered avkalkningslösningen

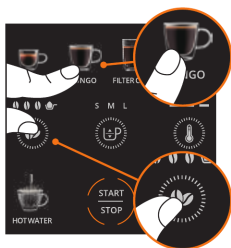
- Ta ut vattenbehållaren.
- Fyll den med 1 liter rumstempererat vatten.

Obs! *KRUPS-avkalkningsmedel finns tillgängligt att köpa från den officiella KRUPS-webbplatsen och andra återförsäljare.

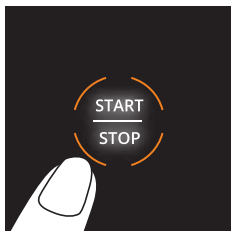


- Tillsätt hela förpackningen med KRUPS-avkalkningsmedel* till behållaren och blanda det tills det har lösts upp helt.
- Placera en behållare som rymmer minst 1 liter under kaffeutloppet och ångmunstycket. Den här behållaren kommer att samla upp all vätska som rinner ut under cykeln.

2. Starta avkalkningsprogrammet



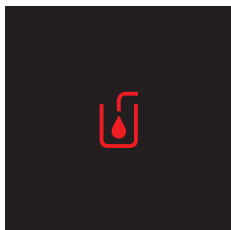
- **Så här startar du:** Tryck och håll in knapparna Böna och Lungo samtidigt i 3 sekunder.



- Tryck på START/STOPP-knappen för att starta avkalkningsprocessen.
- Kaffetypsikoner tänds en efter en vilket indikerar att avkalkningsprocessen pågår.

3. Övervaka processen

När aviseringen "vattenbehållare" visas under processen:



- Töm behållaren och rengör den.
- Töm behållaren under kaffeutmatningen och sätt tillbaka den på sin plats.
- Fyll vattenbehållaren till MAX-nivå och sätt tillbaka den.
- Aviseringen "vattenbehållare" försvinner.
- Tryck på START/STOPP igen.
- Cykeln fortsätter.

Obs! Håll ett öga på behållaren och töm den vid behov.

Du kan pausa cykeln genom att trycka på START/STOPP-knappen om du behöver tömma behållaren.

Om aviseringen "vattenbehållare" visas igen behöver du fylla på mer vatten i behållaren.

4. Slut på avkalkningen

- När alla kaffetypsikoner lyser tillsammans igen och CALC-aviseringen har slocknat så är avkalkningsprocessen slutförd.

Obs! Du kan även starta en avkalkningscykel manuellt genom att följa samma steg.

11. LJUSSIGNALERNAS BETYDELSE

INDIKATORLAMPAN	BETYDELSE	LÖSNINGAR
	Det finns kaffesump kvar i lådan från den förra koppen kaffe som bryggdes.	Ta ut lådan och töm kaffesumpen. Skölj därefter ur den innan du använder den igen.
	Det finns inte tillräckligt med vatten i behållaren.	Fyll på med rent vatten i vattenbehållaren.
RINSE	Din maskin behöver sköljas.	Starta en sköljningsprocess genom att följa stegen i användarhandboken.
CALC	Maskinen behöver avkalkas.	Starta en avkalkningsprocess genom att följa stegen i användarhandboken.
	För högt tryck i systemet förhindrar extraktion av kaffe	Tryck och håll in START/STOPP-knappen i 2 sekunder för att stänga av maskinen. Tryck på START/STOPP-knappen igen för att sätta igång maskinen. Rengör lådan och börja tillreda din dryck igen.

12. FELSÖKNING

PROBLEM	MÖJLIGA ORSAKER	LÖSNINGAR
Maskinen startar inte.	Strömsladden är inte inkopplad.	Kontrollera elsladden och sätt in den i ett uttag som fungerar.
	START/STOPP-knappen har inte tryckts in.	Tryck in START/STOPP-knappen.
	Utmatningen blockeras av kafferester.	Skölj ur lådan
Det rinner inte ut något kaffe.	Det finns inte tillräckligt med vatten i behållaren.	Fyll på vattenbehållaren.
	Det kan ha gått ett tag sedan du senast använde den.	Starta en sköljningscykel och rengör bryggningsmunstycket med en fuktig trasa för att bli av med eventuella kafferester.
	Kaffet är för finmalt.	Använd en grövre malningsgrad.
Mängden kaffe har minskat.	Kalkavlagringar.	Starta en avkalkningscykel.
Kaffet är för svagt eller för starkt.	Malningsinställningen är felaktig.	Justera malningsinställningen (se avsnittet "Bered kaffe")
	Kaffets styrka är inte korrekt inställd.	Justera styrkan i dryckesinställningarna. (Se avsnittet "Brygg ditt kaffe")
Kaffet är inte tillräckligt varmt.	Koppen har inte värmts upp.	Skölj koppen med hett vatten innan användning.
	Temperaturinställningen är för låg.	Öka temperaturen i dryckinställningarna (se avsnittet "Bered kaffe").
Kaffekvarnen fungerar inte.	Behållaren med kaffebönor är tom.	Fyll på med kaffebönor.
Det kommer ingen ånga från munstycket.	Ångmunstycket är blockerat.	Rengör ångmunstycket noggrant.
CALC-aviseringen lyser och jag kan inte brygga kaffe.	Maskinen kräver avkalkning	Kör avkalkningscykeln.
CALC-aviseringen är fortfarande aktiv.	Avkalkningscykeln har inte slutförts.	Kör avkalkningscykeln tills den slutförts.
Det läcker vatten från maskinen.	Droppbrickan är full eller inte justerad.	Töm droppbrickan och positionera den korrekt.

PROBLEM	MÖJLIGA ORSAKER	LÖSNINGAR
Aviseringen "fyll på med vatten" visas.	Det finns inte tillräckligt med vatten i behållaren.	Fyll på vattenbehållaren.
	Vattenbehållaren har inte förts in på rätt sätt.	Ta ut vattenbehållaren och sätt in den helt.
Hur kan jag stänga av maskinen manuellt?		Tryck och håll in START/STOPP-knappen i 2 sekunder. Annars stänger maskinen av sig automatiskt efter 8 minuter.
Hur kan jag lösa en maskin som hängt sig?		Tryck på START/STOPP för att stänga av maskinen. Dra ut strömsladden, vänta 1 minut och stoppa in sladden igen. Tryck på START/STOPP igen för att sätta igång den.
	Din maskin har inte avkalkats.	Kör en avkalkningscykel.

Kontakta KRUPS kundtjänst om något av de här problemen kvarstår.

13. UTTJÄNTA ELEKTRISKA OCH ELEKTRONISKA PRODUKTER

Vi gör vår del i att skydda miljön!

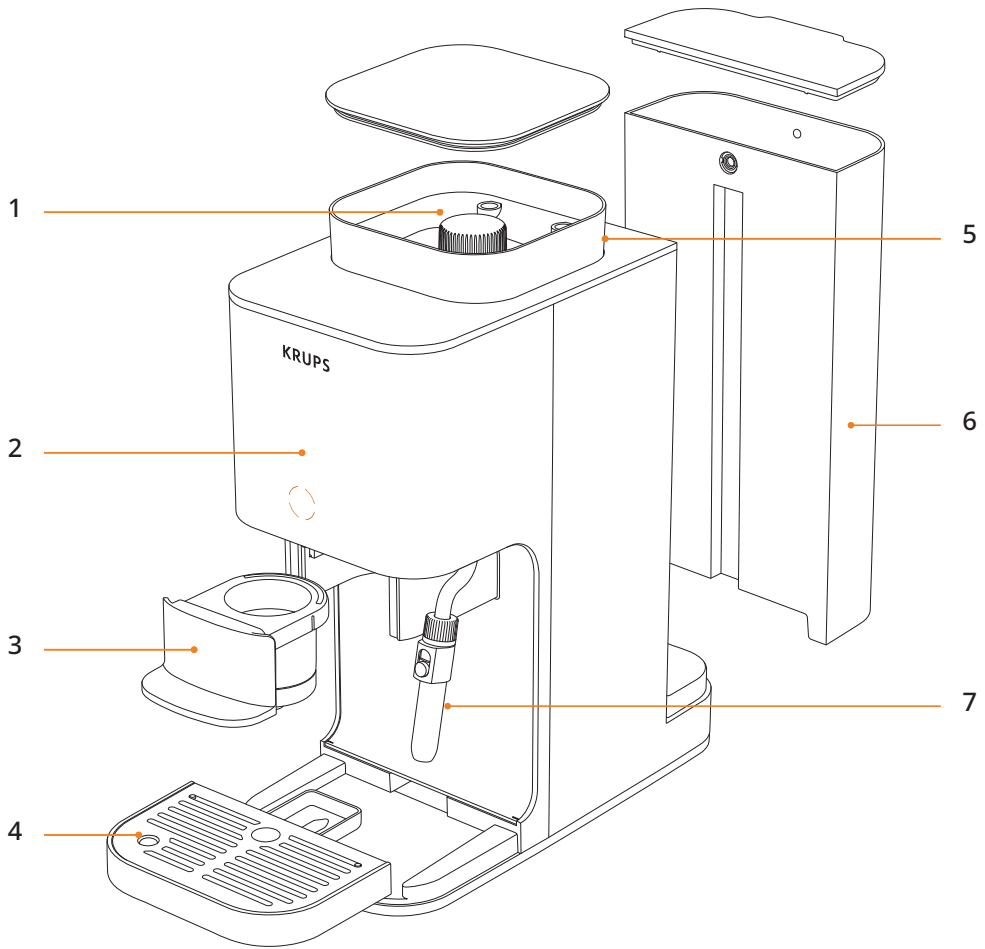


- ① Din produkt innehåller olika material som kan återanvändas eller återvinnas.
- ➡ Ta den till ett auktoriserat servicecenter eller insamlingsplats för att hantera den på bästa sätt.

SISÄLTÖ

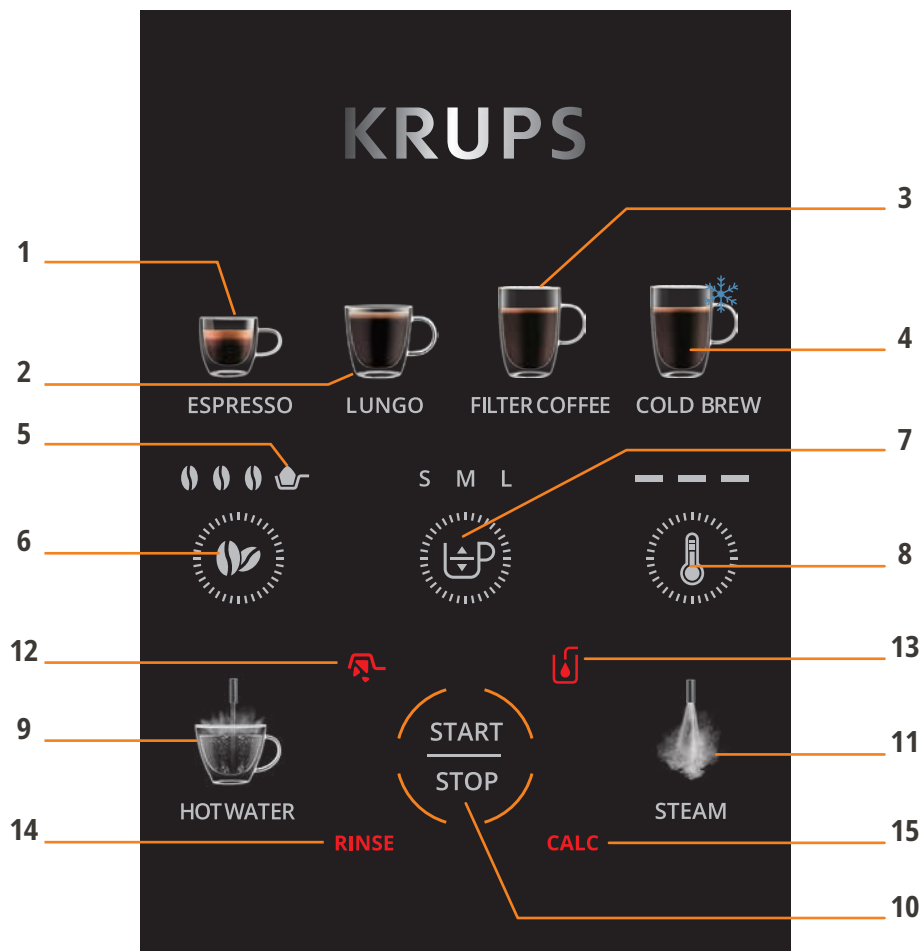
1. Kuvaus.....	p.234
2. Tekniset tiedot.....	p.236
3. Tärkeitä turvallisuustietoja	p.236
4. Ensimmäinen käyttökertä.....	p.236
5. Kahvin valmistaminen.....	p.238
6. Valmistelu kahvijauhetta käytettäessä.....	p.242
7. Maitoa sisältävän juoman valmistaminen.....	p.244
8. Kuuman veden valmistaminen	p.246
9. Puhdistaminen.....	p.247
10. Kalkinpoisto	p.249
11. Merkkivalojen selitys	p.251
12. Vianmääritys.....	p.252
13. Käytetyn sähkö- tai elektroniikkalaitteen hävittäminen	p.253

1. KUVAUS



- 1 Jauhatuksen säätönuppi
- 2 Ohjausnäyttö
- 3 Kahvilaatikko
- 4 Tippa-astia

- 5 Kahvipapusailiö
- 6 Vesisäiliö
- 7 Suutin



- 1 Espresso
- 2 Pitkä espresso
- 3 Suodatinkahvi
- 4 Kylmäuutettu kahvi
- 5 Kahvijauheta
- 6 Voimakkuuden asetus
- 7 Kokoasetus
- 8 Lämpötila-asetus

- 9 Kuumavesitila
- 10 KÄYNNISTYS/SAMMUTUS
- 11 Höyrytila
- 12 Hälytys: Tyhjennä kahvilaatikko
- 13 Lisää vettä -hälytys
- 14 Huuhteluhälytys
- 15 Kalkinpoistohälytys

2. TEKNISET TIEDOT

- Pumpun paine 15 bar
- Mitat: 150 x 360 x 295 mm

3. TÄRKEITÄ TURVALLISUUSTIETOJA

- Lue kaikki ohjeet huolellisesti ennen laitteen käyttöä, erityisesti turvallisuusohjeet.
- Tämä laite on tarkoitettu vain kotikäyttöön.
- Laitteen saa kytkeä vain vakiovirransyöttöön ja laitteen turvallisuusmerkinnässä näkyviä jännite- ja taajuustietoja on noudatettava.

4. ENSIMMÄINEN KÄYTTÖKERTA

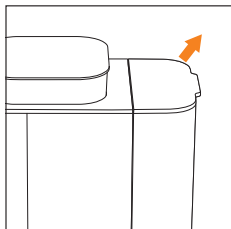
Huomautus: Tämä laite on uusi, ja se on testattu kahvilla ennen pakkaamista. Vaikka laite on puhdistettu, sen sisällä saattaa olla pieni määrä kahvijäämiä. Tämä on normaalia eikä vaikuta laitteen suorituskykyyn.

Varmista oikea toiminta ennen ensimmäistä käyttökertaa noudattamalla näitä vaiheita ennen laitteen ensimmäistä käyttöä:

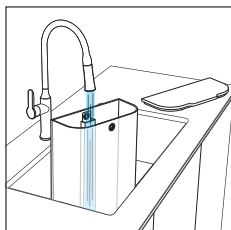
1. Laitteen purkaminen pakkauksesta

- Poista laite varovasti pakkauksesta.
- Tarkista, että kaikki osat ovat mukana ja hyvässä kunnossa.
- Irrota kahvipapusailiön sisällä oleva paperinauha.
- Irrota tarra laitteen paneelista.

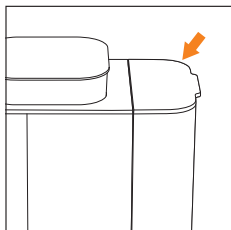
2. Vesisäiliön täyttäminen



- Irrota vesisäiliö.



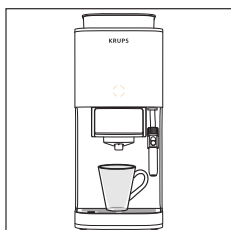
- Täytä se vedellä MAX-tasoon saakka.



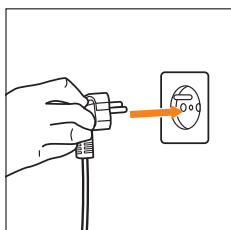
- Liitä säiliö takaisin laitteeseen.

3. Laitteen kytkeminen päälle ja ensimmäisen huuhtelun suorittaminen

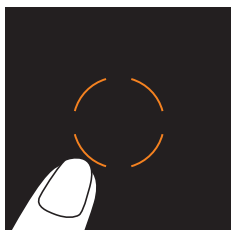
Suosittelemme suorittamaan huuhtelun ilman kahvia ennen ensimmäistä käyttökertaa.



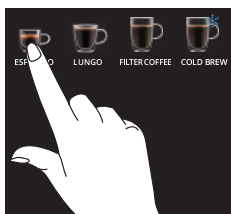
- Aseta kuppi (vähintään 70 ml) kahvinsuodatusyksikön alapuolelle.



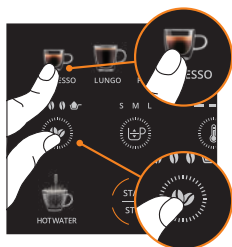
- Kytke laitteeseen virta.



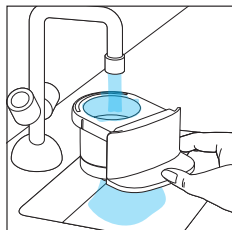
- Kytke laite päälle painamalla oranssia painiketta.



- Paina espressopainiketta.



- Aktivoi huuhtelutila painamalla espressopainiketta ja kahvipapupainiketta samanaikaisesti.

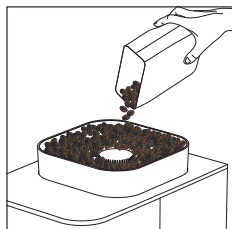


- Huuhtelu alkaa ja loppuu automaattisesti.
- Huuhtele kahvilaatikko

5. KAHVIN VALMISTAMINEN

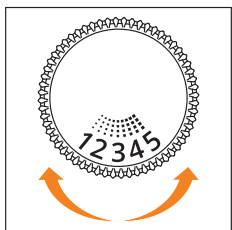
Kahvipapujen kanssa

1. Täytä kahvipapusäiliö



- Laita tuoreita kahvipapuja kahvipapusäiliöön.

2. Säädä jauhatusasetusta.



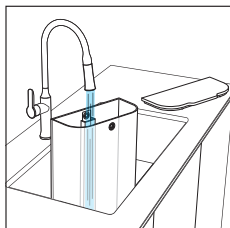
- Avaa kahvipapusäiliön kansi. Valitse haluamasi jauhatuskoko kääntämällä säätönuppia:

- **Pienempi numeroasetus:** hieno jauhatus => voimakas ja intensiivinen espresso
- **Keskitasen asetus:** keskikarkea jauhatus => tasapainoinen maku
- **Suurempi numeroasetus:** karkea jauhatus => suodatinkahville tai kylmäuutetulle kahville

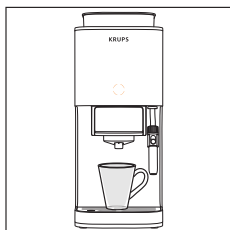


Säädä jauhatuskokoa vain kahvimyllyn ollessa käynnissä ja valmistaessasi kahvia. Koon säätäminen silloin, kun mylly ei ole käynnissä, voi vahingoittaa mekanismia.

Huomautus: Kun olet muuttanut jauhatuskokoa, valmista kahvia ja varmista, että maku ja virtaus ovat oikeita.

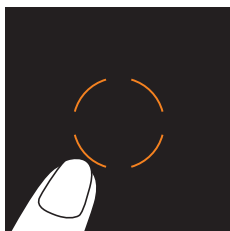


- Täytä vesisäiliö vedellä MAX-merkintään asti.

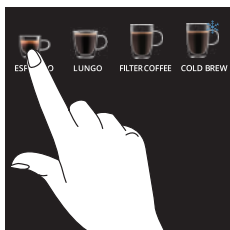


- Aseta kuppi kahvisuuttimen alle.

Huomautus: Irrota tippa-astia, jos käytät suurta kuppia.



- Kytke laitteeseen virta.



- Valitse haluamasi kahvi.

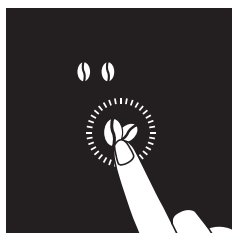
Vinkkejä: Näin saat kahvistasi kuumempaa.



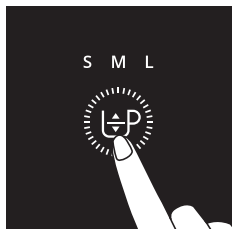
Tai seuraa yllä olevaa osiota:
"4 Ensimmäinen käyttökerta"

3. Mukauta juoma-asetuksia halutessasi.

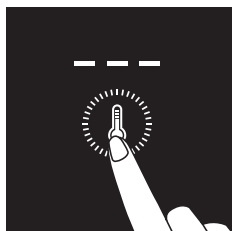
Mukauta juomaa haluamallasi tavalla:



- **Kahvin voimakkuus:** valitse kolmesta eri voimakkuustasosta

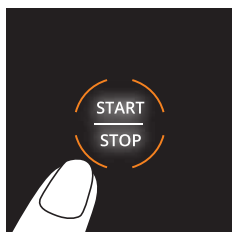


- **Kahvin koko:** valitse kolmesta kuppikoosta



- **Kahvin lämpötila:** valitse kolmesta eri lämpötilatasosta

4. Kahvinvalmistuksen aloittaminen



- Paina käynnistys-/pysäytyspainiketta. Laite aloittaa kahvinvalmistusprosessin.

Huomautus: Jos valitsit Suodatinkahvi- tai Kylmäuutettu kahvi -vaihtoehtoon, odota muutama minuutti, ennen kuin kahvi on valmista. Tämä on normaalia ja takaa optimaalisen uuttamisen alhaisella paineella.



Älä irrota säiliötä laitteen ollessa käynnissä, sillä silloin kahvinvalmistusprosessi on ehkä aloitettava uudelleen.

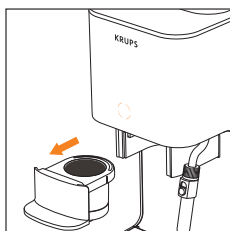
5. Nauti juomastasi



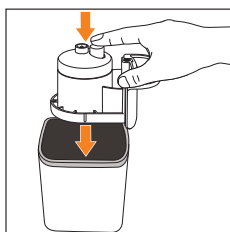
- Kun kahvi on valunut automaattisesti, juoma on valmis nautittavaksi!

Huomautus: Voit pysäyttää kahvin valumisen puolivälissä painamalla käynnistys-/pysäytyspainiketta.

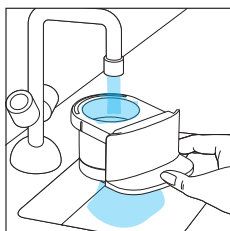
6. Käytettyjen kahvinporojen tyhjentäminen



- Poista kahvilaatikko

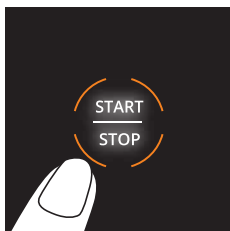


- Käännä laatikko ylösalaisin sopivan astian yläpuolella ja paina painiketta. Voit myös poistaa kahvinporot napauttamalla lokeroa varovasti.



- Huuhtelee laatikko vedellä.

7. Laitteen sammuttaminen

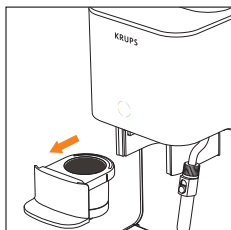


- Sammuta laite käytön jälkeen painamalla käynnistys-/pysäytyspainiketta 2 sekunnin ajan.

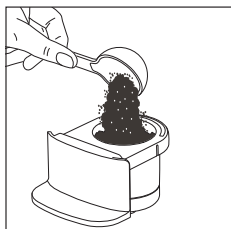
Huomautus: Jos et tee mitään, laite sammuu automaattisesti 8 minuutin kuluttua.

6. VALMISTELU KAHVIJAUHETTA KÄYTETTÄESSÄ

Käytä tätä tilaa, kun valmistat kahvia kahvijauheesta (kuten kofeiinitonta kahvia). Tässä tapauksessa kahvimyllyä ei käytetä.

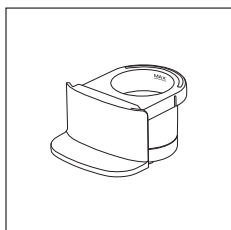


- Irrota laatikko.



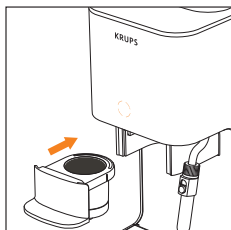
- Kaada annos kahvijauhetta laatikkoon.

Huomautus: Jos kahvijauhe on liian hienojakoista, laite ei pysty uuttamaan kahvia oikein.

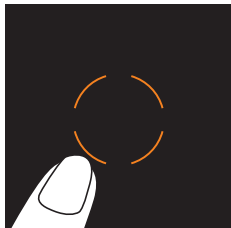


Älä ylitä laatikon sisäpuolella näkyvää MAX-merkkiä.

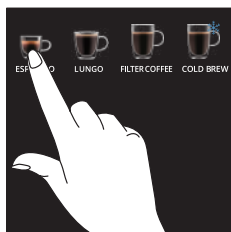
Huomautus: Vähennä kahvijauheen määrää, jos käytät erittäin hienojakoista kahvia.



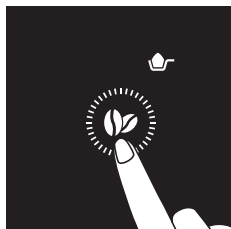
- Aseta laatikko takaisin paikalleen



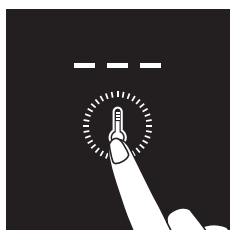
- Käynnistä laite



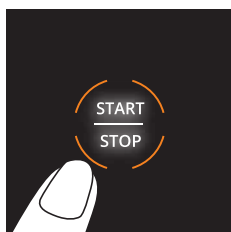
- Valitse, minkä juoman haluat valmistaa.



- Valitse kahvijauhetila
- Paina voimakkuuspainiketta niin monta kertaa, että kahvijauhekuvake näkyy näytöllä.



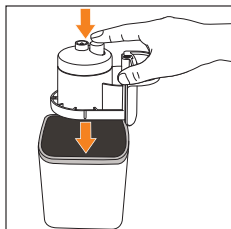
- Mukauta juoma-asetuksia halutessasi.



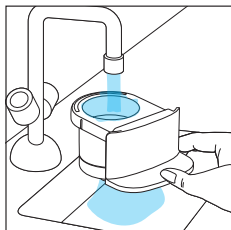
- Käynnistä uuttaminen painamalla käynnistys-/pysäytyspainiketta.



- Nauti juomastasi.



- Tyhjennä käytetyt kahvinporot.



- Huuhtele laatikko.

7. MAITOA SISÄLTÄVÄN JUOMAN VALMISTAMINEN

Maidon lämmitys ja vaahdotus

Lämmitä ja vaahdota maito valitsemallesi juomalle noudattamalla seuraavia vaiheita:

1. Laita säiliöön kylmää vettä

Käytä kylmää maitoa ja kaada se sopivaan kuppiin tai mukiin.

Huomautuksia vaahdotuksesta:

Kun valitset maidon määrää, muista, että sen tilavuus kaksin- tai kolminkertaistuu vaahdotusprosessin aikana.

Suosittelemme käyttämään kevytmaitoa parhaan vaahdon aikaansaamiseksi.

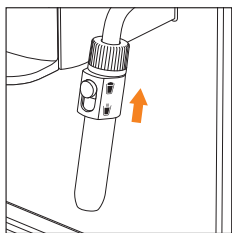


Älä kosketa höyrysuuttimen metalliosaa, koska se voi kuumeta voimakkaasti. Höyry voi myös aiheuttaa palovammoja.

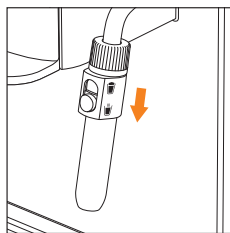
2. Valitse höyrytila

Aktivoi höyrytila painamalla höyrypainiketta.

Liu'uta valitsin ylös maidon vaahdotuksen ja lämmityksen kohdalle tai liu'uta se alas, jos haluat vain lämmittää maidon.



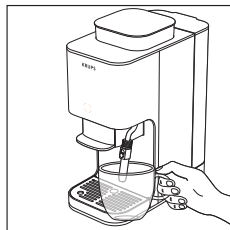
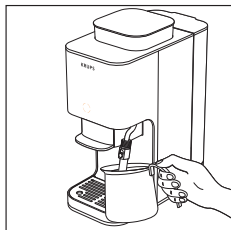
Vaahdotus ja lämmitys



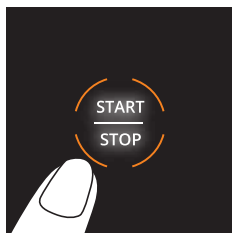
Vain lämmitys

3. Kohdista höyrysuutin

Laita höyrysuutin maitoon.



4. Käynnistä vaahdotus ja lämmitys



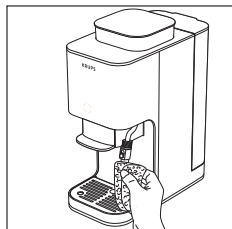
- Käynnistä vaahdotus ja lämmitys painamalla käynnistys-/ pysäytyspainiketta.

Huomautus: Saat optimaaliset tulokset vaahdottamalla maitoa astian alaosasta alkaen noin 10 sekuntia. Varo, ettei suutin kosketa pohjaa. Kallista sitten astiaa ja siirrä sitä niin, että suutin liukuu hitaasti maidon halki ja lähes saavuttaa pinnan. Varmista, että suutin pysyy upotettuna maitoon. Saat kauniin vaahdon pyörittämällä astiaa ympäri.

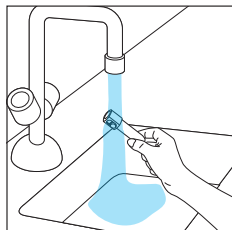
5. Viimeistele vaahdotus/lämmitys

- Kun olet saavuttanut haluamasi rakenteen ja lämmön, sammuta höyry painamalla käynnistys-/sammutuspainiketta uudelleen.

6. Puhdista höyrysuutin

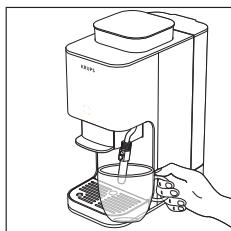


- Puhdista höyrysuutin kostealla liinalla ja vapauta sitten pieni höyrysuihku, jotta mahdolliset maitojäämät poistuvat.



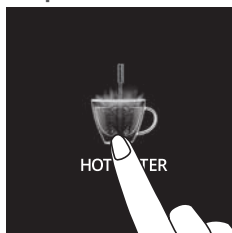
- Irrota irrotettavat osat ja laita ne juoksevan veden alle. Pyyhi kaikki osat kostealla pyyhkeellä ja laita ne sitten takaisin paikalleen.

8. KUUMAN VEDEN VALMISTAMINEN

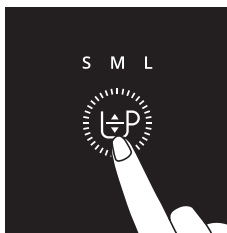


- Kuuma vesi -toiminnon avulla voit valmistaa teetä, yrttiteetä tai muita kuumia juomia.
- Aseta kuppi tai astia suuttimen alle.

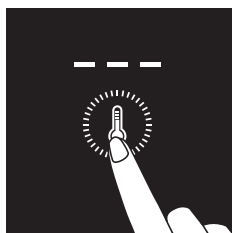
1. Valitse kuuma vesi -tila painamalla kuumavesipainiketta.



2. Valitse koko: S, M, L

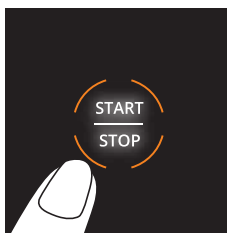


3. Valitse lämpötila kolmesta vaihtoehdosta, n. 70 °C, 80 °C, 90 °C



4. Käynnistä ohjelma

- Paina käynnistys-/sammutuspainiketta. Kuumaa vettä alkaa virrata.



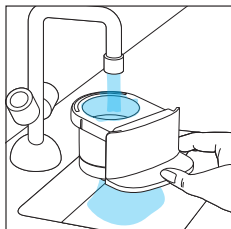
Vesi on erittäin kuumaa – vältä suoraa kosketusta siihen, jotta vältät palovammat. Veden virtaus pysähtyy automaattisesti, kun valittu määrä on valunut.

Huomautus: Pysäytä veden virtaus painamalla käynnistys-/sammutuspainiketta uudelleen, jos haluttu määrä saavutetaan ennen ohjelman päättymistä.

9. PUHDISTAMINEN

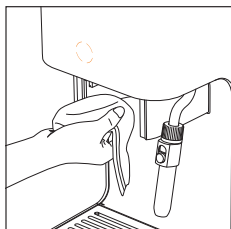
Säännöllinen puhdistus takaa optimaalisen suorituskyvyn ja kahvin laadun.

1. Huuhtelee laatikko jokaisen käytön jälkeen



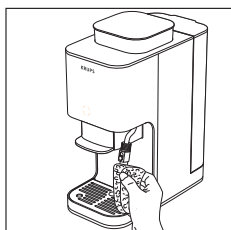
- Irrota laatikko ja huuhtelee se varovasti lämpimällä vedellä, jotta pääset eroon mahdollisista kahvijäämistä.

2. Säännöllinen puhdistus

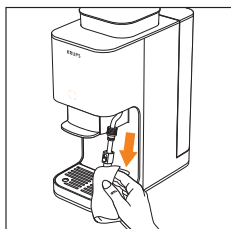


- Tyhjennä ja puhdista tippa-astia
- Kun olet irrottanut laatikon, puhdista pää kostealla pyyhkeellä, jotta kahvijäämät irtoavat.

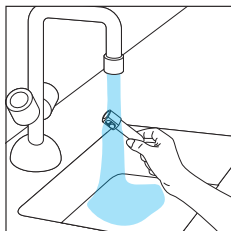
3. Höyrysuuttimen puhdistaminen



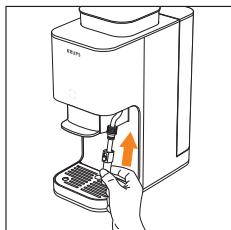
- On tärkeää puhdistaa höyrysuutin jokaisen käytön jälkeen.
- Puhdista suutin pyyhkimällä se kostealla pyyhkeellä, kun höyry on pysähtynyt (jäämien poistamiseksi).



- Vedä höyrysuuttimen putkea alaspäin. Puhdista suuttimen sisäpuoli kostealla pyyhkeellä.

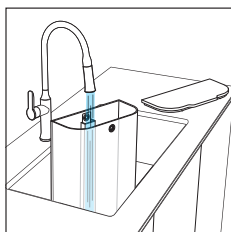


- Puhdista höyrystuuttimen putki varovasti lämpimällä vedellä.

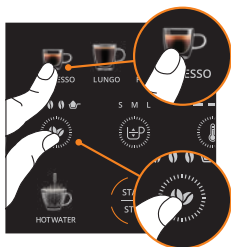


- Aseta putki takaisin höyrystuuttimeen.
- Vapauta pieni höyrystuihke, jotta mahdolliset maitojäämät poistuvat.

4. Huuhtelu

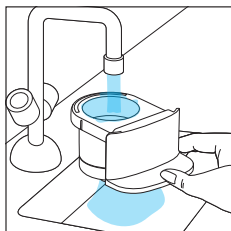


- Kun huuhteluhälytys tulee näkyviin, huuhtelee laite noudattamalla alla olevia vaiheita.
- Täytä säiliö puhtaalla vedellä.



- Aseta 70 ml:n kuppi kahvisuuttimen alle. Huuhteluvesi valuu kuppiin ohjelman aikana.
- Laita tyhjä laatikko paikalleen.
- Valitse huuhtelutila painamalla Papu- ja Espresso-painikkeita samanaikaisesti.
- Aktivoi huuhtelutila painamalla käynnistys-/sammutuspainiketta.

5. Huuhtelun loppu

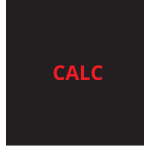


- Kun kaikki kahvilajikuvakkeet ovat taas normaaleja, huuhteluprosessi on valmis.
- Irrota laatikko ja huuhtelee se vedellä.
- Laite on nyt valmis käytettäväksi.

10. KALKINPOISTO



Jotta kone toimisi mahdollisimman hyvin ja kestäisi mahdollisimman pitkään, suorita kalkinpoistojakso heti, kun jokin alla olevista hälytyksistä tulee näkyviin tai huomaat juoman määrän vähitellen pienenevän, mikä voi olla merkki kalkkikertymästä. Jos käytät kovaa vettä, suosittelemme kuukausittaista kalkinpoistoa.

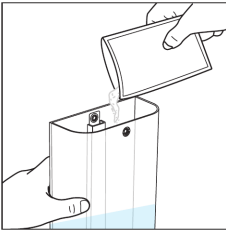


- Kone näyttää CALC-hälytyksen, kun kalkinpoisto on suositeltavaa. Suosittelemme kalkinpoiston suorittamista heti, kun tämä hälytys tulee näkyviin.
- 230 käyttökerran jälkeen (ilman kalkinpoistoa) laite ei enää pysty valmistamaan juomia. Näytöllä näkyy CALC-hälytys, Lungo-kuppi ja kahvipapu. Tämä tarkoittaa, että laitteelle on suoritettava kalkinpoisto.

1. Valmista kalkinpoistoliuos

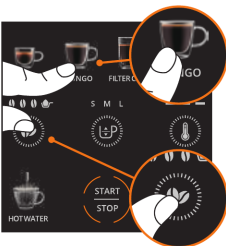
- Irrota vesisäiliö.
- Täytä se 1 litralla huoneenlämpöistä vettä.

Huomautus: *KRUPS-kalkinpoistoainetta on ostettavissa viralliselta KRUPS-sivustolta ja muilta jälleenmyyjiltä.

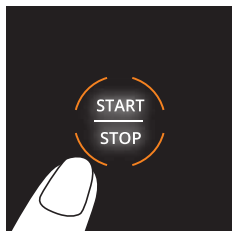


- Lisää säiliöön KRUPS-kalkinpoistoainepaketin* koko sisältö ja sekoita, kunnes se on liuennut kokonaan.
- Aseta vähintään kahden litran tilavuuden omaava astia kahviannostelijan ja höyrystytimen alle. Tämä astia kerää ohjelman aikana valuvan nesteen.

2. Käynnistä kalkinpoisto-ohjelma



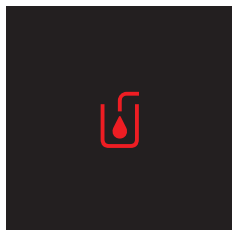
- **Käynnistäminen:** Pidä Papu- ja Lungo-painikkeita painettuna samanaikaisesti 3 sekunnin ajan.



- Käynnistä kalkinpoisto painamalla käynnistys-/sammutuspainiketta.
- Kahvilajin kuvakkeet syttyvät yksitellen osoituksena siitä, että kalkinpoistoprosessi on käynnissä.

3. Valvo prosessia

Kun vesisäiliö-hälytys tulee näkyviin prosessin aikana:



- Tyhjennä ja puhdista säiliö.
- Tyhjennä kahvisuuttimen alla oleva astia ja aseta se takaisin paikalleen.
- Täytä vesisäiliö uudelleen MAX-merkkiin saakka ja laita se takaisin paikalleen.
- Vesisäiliö-hälytys poistuu.
- Paina käynnistys-/sammutuspainiketta uudelleen.
- Ohjelma jatkuu.

Huomautus: Pidä astiaa silmällä ja tyhjennä se tarvittaessa.

Voit keskeyttää ohjelman painamalla käynnistys-/sammutuspainiketta, jos sinun on tyhjennettävä astia.

Jos vesisäiliö-hälytys tulee uudelleen näkyviin, sinun on lisättävä säiliöön vettä.

4. Kalkinpoiston lopetus

- Kun kaikki kahvilajikuvakkeet syttyvät uudelleen yhtä aikaa ja CALC-hälytys on poistunut, kalkinpoistoprosessi on valmis.

Huomautus: Voit käynnistää kalkinpoisto-ohjelman myös manuaalisesti noudattamalla samoja vaiheita.

11. MERKKIVALOJEN SELITYS

MERKKIVALO	MERKITYKSET	RATKAISUT
	Laatikossa on kahvinporoja kahvin viimeisimmältä valmistuskerralta.	Irrota laatikko ja tyhjennä kahvinporot. Huuhtelee laatikko ennen kuin käytät sitä uudelleen.
	Vesisäiliössä ei ole riittävästi vettä.	Lisää puhdasta vettä vesisäiliöön.
RINSE	Laite on huuhdeltava.	Käynnistä huuhteluohjelma noudattamalla käyttöoppaassa mainittuja vaiheita.
CALC	Laitteelle on suoritettava kalkinpoisto.	Käynnistä kalkinpoisto-ohjelma noudattamalla käyttöoppaassa mainittuja vaiheita.
	Järjestelmän liiallinen paine estää kahvin uuttamisen	Sammuta laite pitämällä käynnistys-/sammutuspainiketta painettuna 2 sekunnin ajan. Käynnistä laite painamalla käynnistys-/sammutuspainiketta uudelleen. Tyhjennä laatikko ja aloita juoman valmistaminen alusta.

12. VIANMÄÄRITYS

ONGELMIA	MAHDOLLISET SYYT	RATKAISUT
Laite ei käynnisty.	Virtajohtoa ei ole kytketty pistorasiaan.	Tarkista sähköliitäntä ja liitä virtajohto toimivaan pistorasiaan.
	Käynnistys-/sammutuspainiketta ei ole painettu.	Paina käynnistys-/sammutuspainiketta.
	Kahvijäämät tukkivat suuttimen.	Huuhtele laatikko.
Kahvia ei valu.	Säiliössä ei ole riittävästi vettä.	Täytä vesisäiliö.
	Laitteen edellisestä käyttökerrasta saattaa olla hetki aikaa.	Käynnistä huuhteluohjelma ja poista kahvijäämät puhdistamalla kahvinsuodatusyksikkö kostealla pyyhkeellä.
	Kahvijauhe on liian hienojakoista.	Käytä karkeampaa kahvijauhetta.
Kahvin määrä on vähentynyt.	Kalkki.	Käynnistä kalkinpoisto-ohjelma.
Kahvi on liian laimeaa tai liian voimakasta.	Jauhatusasetus on väärä.	Säädä jauhatusasetusta (katso kohta Kahvin valmistaminen)
	Kahvin voimakkuutta ei ole valittu oikein.	Säädä voimakkuutta juoma-asetuksista. (Katso kohta Kahvin valmistaminen)
Kahvi ei ole riittävän kuumaa.	Kuppia ei ole esilämmitetty.	Huuhtele kuppi kuumalla vedellä ennen käyttöä.
	Lämpötila-asetus on liian alhainen.	Nosta lämpötilaa juoman asetuksista (katso kohta Kahvin valmistaminen).
Kahvimylly ei toimi.	Kahvipapusaaliö on tyhjä.	Lisää kahvipapuja.
Suuttimesta ei tule höyryä.	Höyrysuuttimessa on este.	Puhdista höyrysuutin huolellisesti.
CALC-hälytys on syttynyt enkä voi valmistaa kahvia.	Laitteelle on suoritettava kalkinpoisto	Suorita kalkinpoisto-ohjelma.
CALC-hälytys on edelleen aktiivinen.	Kalkinpoisto-ohjelmaa ei suoritettu loppuun.	Suorita kalkinpoisto-ohjelma kokonaan.

ONGELMIA	MAHDOLLISET SYYT	RATKAISUT
Laitteen alta vuotaa vettä.	Tippa-astia on täynnä tai asetettu väärin.	Tyhjennä tippa-astia ja aseta se oikein.
Lisää vettä -hälytys näkyy näytössä.	Vesisäiliössä ei ole riittävästi vettä.	Täytä vesisäiliö.
	Vesisäiliö on asetettu väärin.	Irrota vesisäiliö ja aseta se tiukasti paikalleen.
Miten voin sammuttaa laitteen manuaalisesti?		Pidä käynnistys-/sammutuspainiketta painettuna 2 sekunnin ajan. Laite myös sammuu automaattisesti 8 minuutin kuluttua.
Miten voit ratkaista laitteen toimintahäiriön?		Sammuta laite painamalla käynnistys-/sammutuspainiketta. Irrota virtajohto pistorasiasta ja odota 1 minuutti. Kytke laitteeseen sitten uudelleen virta. Käynnistä laite painamalla käynnistys-/sammutuspainiketta uudelleen.
	Laitteelle ei ole suoritettu kalkinpoistoa.	Suorita kalkinpoisto-ohjelma.

Jos jokin näistä ongelmista jatkuu, ota yhteyttä KRUPS-asiakaspalveluun.

13. KÄYTETYN SÄHKÖ- TAI ELEKTRONIIKKALAITTEEN HÄVITTÄMINEN

Teemme oman osamme ympäristönsuojelussa!

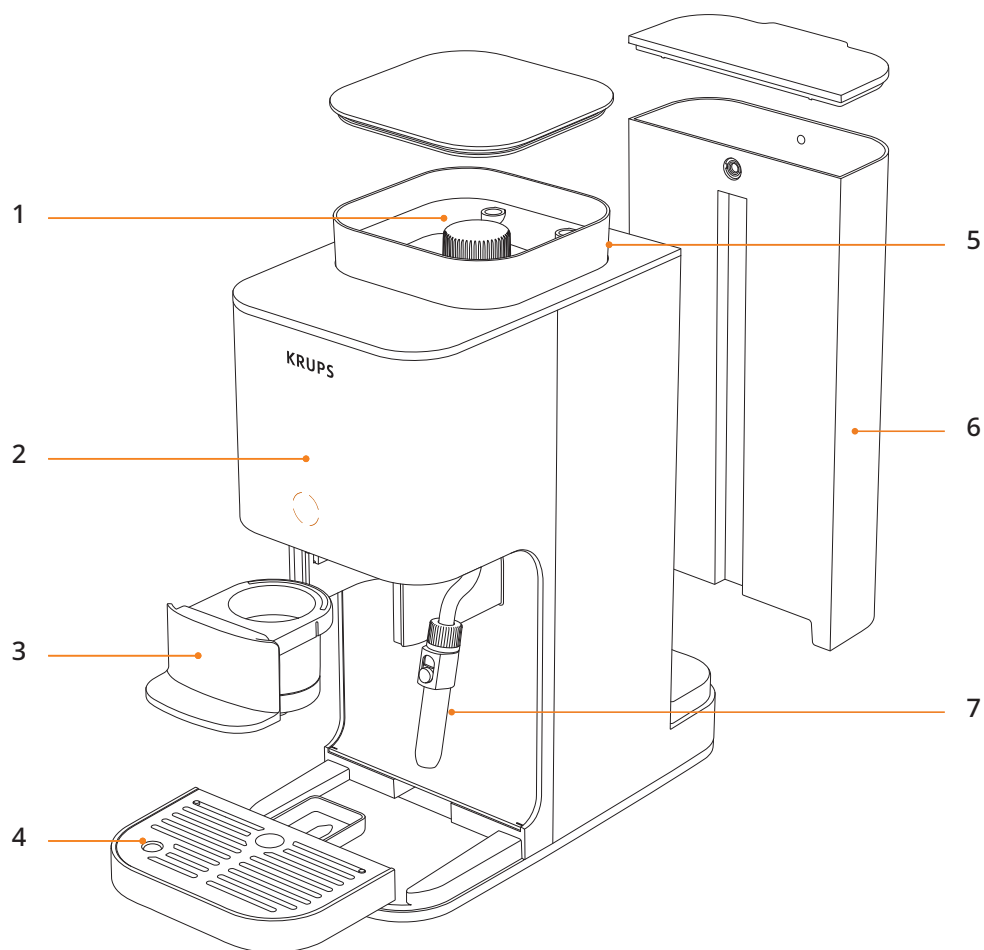


- ① Tuotteessa on uudelleenkäyttöön sopivia tai kierrätettäviä materiaaleja.
- ➔ Vie käytetty laite hyväksyttyn huoltokeskukseen tai keräyspisteeseen, jotta se voidaan käsitellä asianmukaisesti.

SPIS TREŚCI

1. Opis.....	p.255
2. Dane techniczne.....	p.257
3. Ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa	p.257
4. Pierwsze użycie	p.257
5. Zaparzanie kawy	p.259
6. Przygotowanie napoju z kawy mielonej.....	p.263
7. Przygotowanie kawy z mlekiem.....	p.265
8. Przygotowanie gorącej wody	p.267
9. Czyszczenie	p.268
10. Usuwanie kamienia	p.270
11. Znaczenie sygnałów dźwiękowych	p.272
12. Rozwiązywanie problemów	p.273
13. Zużyte produkty elektryczne lub elektroniczne	p.274

1. OPIS



- 1 Pokrętło stopnia zmielenia
- 2 Ekran sterowania
- 3 Szuflada na kawę
- 4 Tacka ociekowa

- 5 Zbiornik na ziarna kawy
- 6 Zbiornik na wodę
- 7 Dysza



- 1 Espresso
- 2 Lungo
- 3 Kawa przelewowa
- 4 Kawa typu cold brew
- 5 Tryb kawy mielonej
- 6 Ustawienia intensywności
- 7 Ustawienia rozmiaru
- 8 Ustawienia temperatury

- 9 Tryb gorącej wody
- 10 Przycisk START/STOP
- 11 Tryb pary
- 12 Alert: Opróżnij szufladę na kawę
- 13 Ostrzeżenie o braku wody
- 14 Ostrzeżenie o płukaniu
- 15 Ostrzeżenie o usuwaniu kamienia

2. DANE TECHNICZNE

- Ciśnienie pompy: 15 bar
- Wymiary: 150 × 360 × 295 mm

3. WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Przed użyciem urządzenia należy dokładnie zapoznać się ze wszystkimi informacjami zawartymi w niniejszej instrukcji, a zwłaszcza ze środkami ostrożności.
- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego.
- Można je podłączyć wyłącznie do standardowego źródła zasilania, którego napięcie i częstotliwość muszą być zgodne z parametrami podanymi na tabliczce znamionowej urządzenia.

4. PIERWSZE UŻYCIE

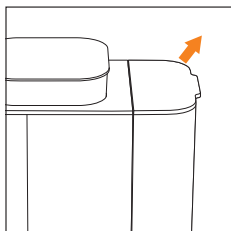
Uwaga: to urządzenie jest nowe i zostało przetestowane przy użyciu kawy przed zapakowaniem. Mimo że zostało wyczyszczone, wewnątrz mogą znajdować się niewielkie pozostałości kawy. Jest to normalne zjawisko i nie wpłynie to na działanie urządzenia.

Aby urządzenie działało poprawnie od pierwszego użycia, przed pierwszym użyciem wykonaj poniższe czynności:

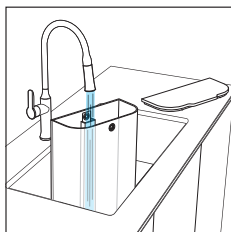
1. Odpakuj urządzenie

- Ostrożnie wyjmij urządzenie z opakowania.
- Sprawdź, czy obecne są wszystkie części i czy są one w dobrym stanie.
- Wyjmij papierową opaskę z wnętrza zbiornika na ziarna kawy.
- Odklej naklejkę z panelu urządzenia.

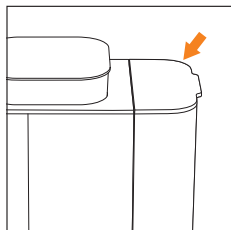
2. Napełnij zbiornik na wodę



- Wyjmij zbiornik na wodę.



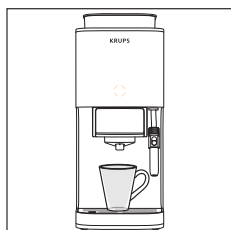
- Napełnij go wodą do maksymalnego poziomu.



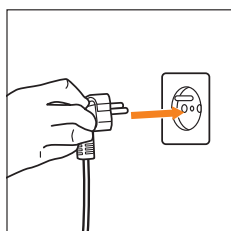
- Podłącz go z powrotem do urządzenia.

3. Włącz urządzenie i wykonaj pierwsze płukanie

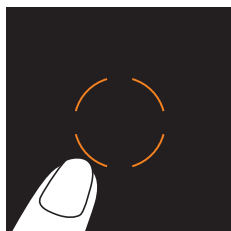
Przed pierwszym użyciem zalecamy wykonanie cyklu płukania bez kawy.



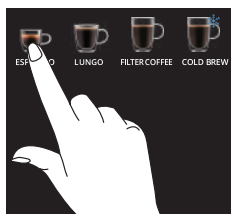
- Postaw filiżankę (o pojemności co najmniej 70 ml) pod głowicą do parzenia.



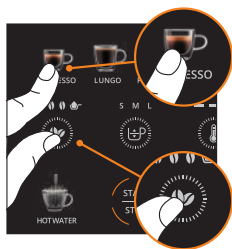
- Podłącz urządzenie do gniazda elektrycznego.



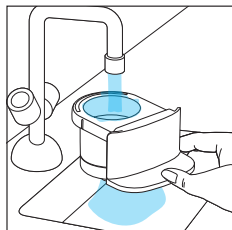
- Naciśnij środkowy pomarańczowy przycisk, aby je włączyć.



- Naciśnij przycisk espresso.



- Naciśnij jednocześnie przycisk espresso i przycisk ziarna kawy, aby aktywować tryb płukania.

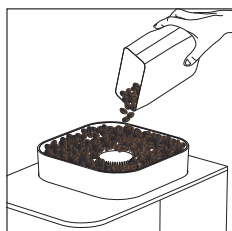


- Płukanie rozpocznie się i zakończy automatycznie.
- Wypłucz szufladę na kawę

5. ZAPARZANIE KAWY

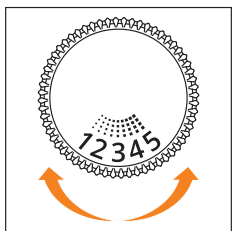
Z ziarnami kawy

1. Napełnij zbiornik na ziarna kawy



- Wsyp świeże ziarna kawy do zbiornika na ziarna kawy.

2. Dostosuj ustawienia mielenia



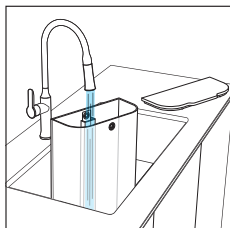
- Otwórz pokrywę zbiornika na ziarna kawy. Przekręć pokrętkę stopnia zmielenia, aby wybrać preferowany stopień zmielenia:

- **Mniejsza liczba:** kawa drobno mielona => mocne i intensywne espresso
- **Średnia liczba:** kawa średnio mielona => zbalansowany smak
- **Większa liczba:** kawa grubo mielona => kawa przelewowa lub typu cold brew

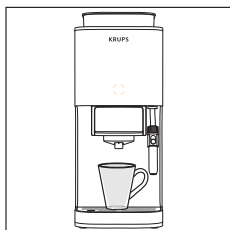


Stopień zmielenia należy regulować tylko wtedy, gdy młynek jest włączony podczas parzenia kawy. Zmiana stopnia zmielenia przy wyłączonym młynku grozi uszkodzeniem mechanizmu.

Uwaga: po zmianie stopnia zmielenia zaparz kawę, aby wyczuć nowy smak i nową intensywność.

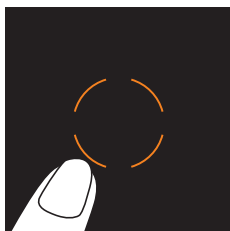


- Napełnij zbiornik wodą do maksymalnego poziomu.

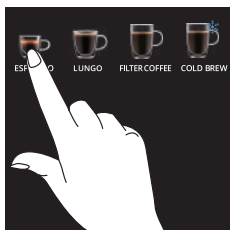


- Umieść filiżankę pod wylotem kawy.

Uwaga: w celu zaparzenia kawy w dużej filiżance trzeba wyjąć tackę ociekową.



- Włącz urządzenie.



- Wybierz preferowany typ kawy.

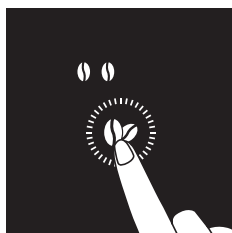
Wskazówki: Jak sprawić, aby kawa była gorętsza.



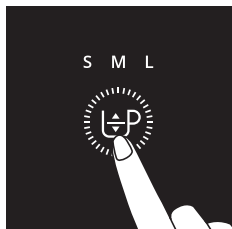
Lub postępuj zgodnie z powyższą sekcją: "4 Pierwsze użycie"

3. W razie potrzeby dostosuj ustawienia kawy.

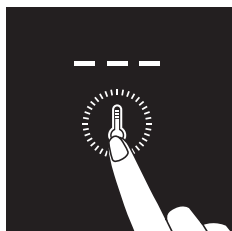
Dostosuj kawę do własnych preferencji:



- **Intensywność kawy:** wybierz jeden z trzech poziomów intensywności

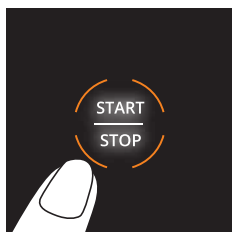


- **Rozmiar kawy:** wybierz jeden z trzech rozmiarów filiżanki



- **Temperatura kawy:** wybierz jeden z trzech poziomów temperatury

4. Rozpocznij parzenie kawy



- Naciśnij przycisk START/STOP. Urządzenie rozpocznie proces parzenia kawy.

Uwaga: po wybraniu opcji „Kawa przelewowa” lub „Kawa typu cold brew” zaczekaj kilka minut na zaparzenie kawy. Jest to normalny przebieg procesu, który zapewnia optymalną ekstrakcję kawy pod niskim ciśnieniem.



Nie odłączaj zbiornika, gdy urządzenie pracuje. W przeciwnym razie może zaistnieć konieczność ponownego rozpoczęcia procesu parzenia.

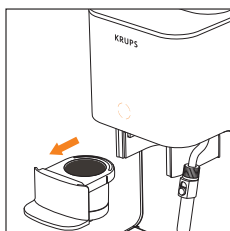
5. Delektuj się kawą



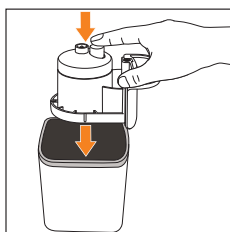
- Gdy kawa przestanie wypływać, będzie gotowa do picia, a Ty możesz rozkoszować się jej smakiem!

Uwaga: wypływanie kawy można przerwać w trakcie procesu parzenia, naciskając przycisk START/STOP.

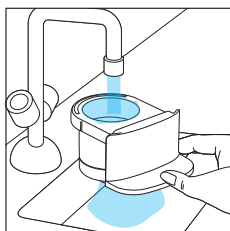
6. Wyrzucić fusy po zmieleniu kawy



- Wyjmij szufladę na kawę

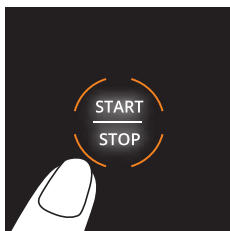


- Odwróć szufladę do góry dnem nad odpowiednim pojemnikiem, a następnie naciśnij przycisk. Możesz także lekko postukać w szufladę, aby usunąć resztki fusów.



- Wypłucz szufladę wodą.

7. Wyłącz urządzenie

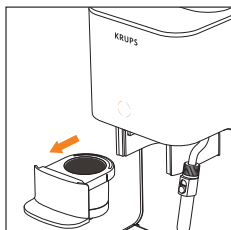


- Aby wyłączyć urządzenie po zaparzeniu kawy, naciśnij przycisk START/STOP i przytrzymaj go przez 2 sekundy.

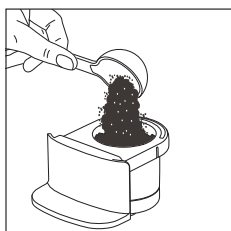
Uwaga: jeśli nie wykonasz żadnej czynności przez 8 minut, urządzenie wyłączy się automatycznie.

6. PRZYGOTOWANIE NAPOJU Z KAWY MIELONEJ

Użyj tego trybu, aby zaparzyć kawę z kawy mielonej (np. bezkofeinowej). W tym trybie młynek nie będzie używany.

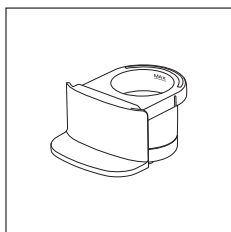


- Wysuń szufladę.



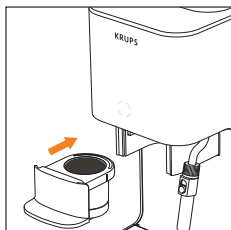
- Wsyp kawę mieloną do szuflady.

Uwaga: jeśli kawa jest zmielona zbyt drobno, urządzenie nie będzie w stanie odpowiednio jej wyekstrahować.

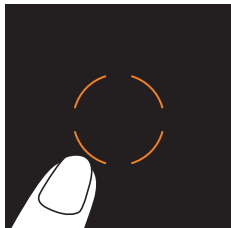


Nie przekraczaj linii poziomego maksymalnego wewnątrz szuflady.

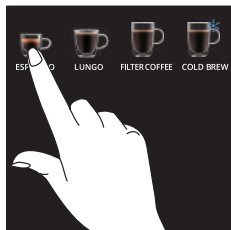
Uwaga: jeśli używasz kawy, która jest bardzo drobno zmielona, zmniejsz ilość kawy.



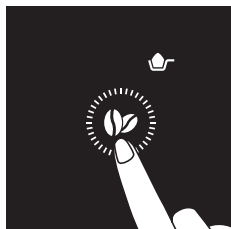
- Wsuń szufladę na miejsce



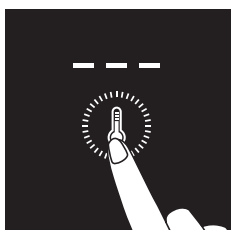
- Włącz urządzenie



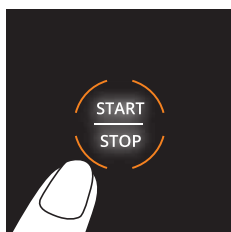
- Wybierz typ kawy, którą chcesz zaparzyć.



- Wybierz tryb kawy mielonej
- Naciśnij przycisk intensywności odpowiednią liczbę razy, aż na ekranie pojawi się ikona kawy mielonej.



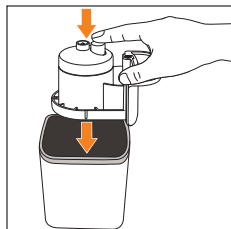
- W razie potrzeby dostosuj ustawienia kawy.



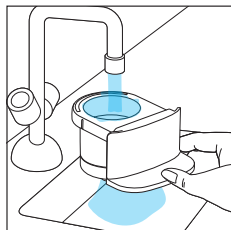
- Aby rozpocząć ekstrakcję, naciśnij przycisk START/STOP.



- Delektuj się kawą.



- Wyrzuć fusy.



- Wypłucz szufladę.

7. PRZYGOTOWANIE KAWY Z MLEKIEM

Podgrzewanie i spienianie mleka

Aby podgrzać i spienić mleko do wybranego typu kawy, wykonaj poniższe czynności:

1. Wlej zimne mleko do pojemnika

Wlej zimne mleko do odpowiedniej filiżanki lub kubka.

Uwagi dotyczące spieniania:

Wybierając ilość mleka, nie zapomnij, że w trakcie spieniania jego objętość zwiększy się dwukrotnie lub trzykrotnie.

Aby uzyskać lepszą piankę, zalecamy używać mleka częściowo odtłuszczonego.

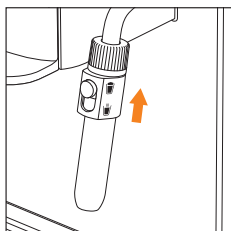


Uważaj, aby nie dotknąć metalowej części dyszy pary, ponieważ może być ona bardzo gorąca. Para również może powodować poparzenia.

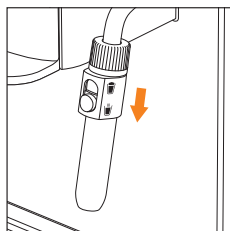
2. Wybierz tryb pary

Naciśnij przycisk pary, aby aktywować tryb pary.

Przesuń przełącznik w górę, aby spienić i podgrzać mleko, lub przesuń w dół, jeśli chcesz je tylko podgrzać.



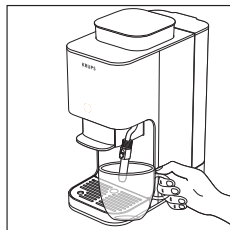
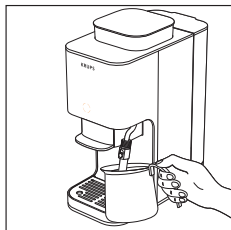
Spienianie i podgrzewanie



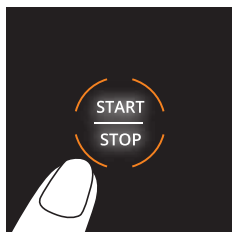
Tylko podgrzewanie

3. Ustaw dyszę pary

Włóż dyszę pary do mleka.



4. Rozpocznij spienianie i podgrzewanie



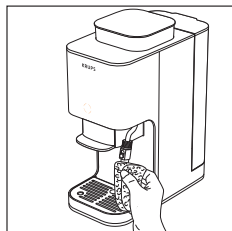
- Aby rozpocząć spienianie i podgrzewanie, naciśnij przycisk START/STOP.

Uwaga: w celu uzyskania optymalnych rezultatów spieniaj mleko, zaczynając od dna pojemnika. Spieniaj mleko w tym położeniu przez około 10 sekund, ale uważaj, aby nie dotykać dyszą dna. Następnie przechyl pojemnik i przestaw go tak, aby dysza przesunęła się powoli przez mleko niemal do jego powierzchni. Upewnij się, że dysza jest nadal zanurzona w mleku. W celu uzyskania optymalnej pianki obracaj pojemnikiem.

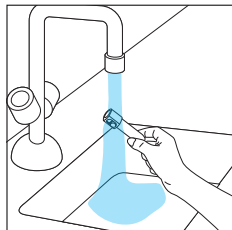
5. Zakończ spienianie/podgrzewanie

- Po uzyskaniu docelowej faktury i temperatury pianki naciśnij ponownie przycisk START/STOP, aby wyłączyć tryb pary.

6. Wyczyść dyszę pary

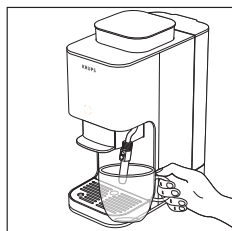


- Wyczyść dyszę pary wilgotną szmatką, a następnie wypuść z dyszy niewielki strumień pary, aby usunąć resztki mleka.



- Odłącz części, które można odłączać, i wypłucz je pod bieżącą wodą, wytrzyj je wilgotną szmatką, a następnie podłącz z powrotem.

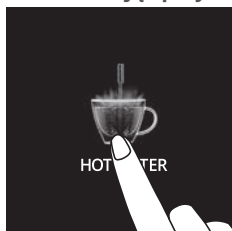
8. PRZYGOTOWANIE GORĄCEJ WODY



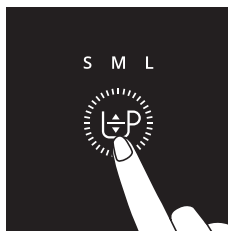
- Z funkcji gorącej wody można korzystać do zaparzania herbaty, herbaty ziołowej lub innych ciepłych napojów.
- Umieść filiżankę lub pojemnik pod dyszą pary.

POLISH

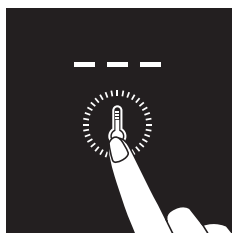
1. Wybierz tryb gorącej wody, naciskając przycisk gorącej wody



2. Wybierz rozmiar: S, M lub L



3. Wybierz jedną z trzech dostępnych temperatur: około 70°C, 80°C lub 90°C



4. Rozpocznij program

- Naciśnij przycisk START/STOP. Z dyszy zacznie wypływać gorąca woda.



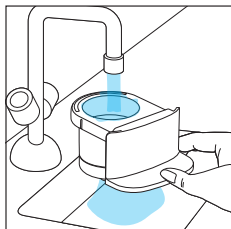
Woda będzie bardzo gorąca. Aby nie ulec poparzeniu, nie dotykaj jej bezpośrednio.
Woda przestanie wypływać automatycznie po wlewu wybranej ilości.

Uwaga: jeśli wymagana ilość wody zostanie uzyskana przed zakończeniem cyklu, naciśnij przycisk START/STOP ponownie, aby zatrzymać przepływ wody.

9. CZYSZCZENIE

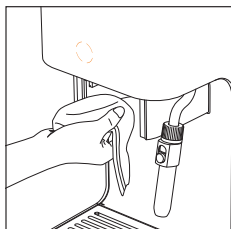
Regularne czyszczenie zapewnia optymalne działanie urządzenia i wysoką jakość kawy.

1. Płucz szufladę po każdym użyciu



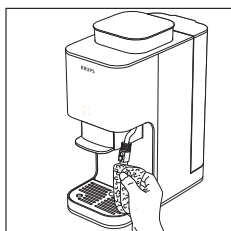
- Wysuń szufladę i wypłucz ją ciepłą wodą, aby usunąć pozostałości kawy.

2. Regularne czyszczenie

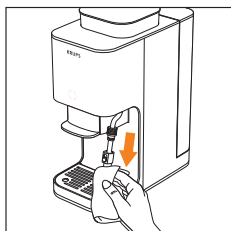


- Opróżnij i wyczyść tackę ociekową
- Po wysunięciu szuflady wyczyść głowicę wilgotną szmatką, aby usunąć pozostałości kawy.

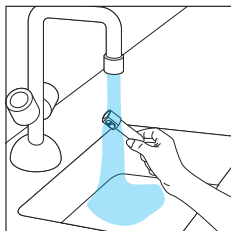
3. Czyszczenie dyszy pary



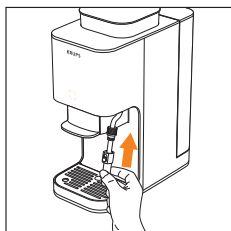
- Dyszę pary należy czyścić po każdym użyciu.
- W tym celu, po zatrzymaniu dopływu pary, przetrzyj dyszę pary wilgotną szmatką (w celu usunięcia wszelkich pozostałości).



- Pociągnij rurkę dyszy pary w dół. Wyczyść wnętrze dyszy wilgotną szmatką.

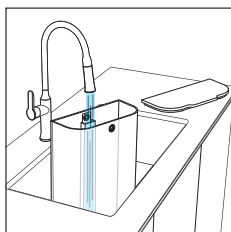


- Ostrożnie umyj rurkę dyszy parą ciepłą wodą.

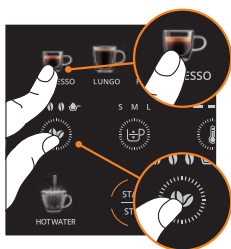


- Umieść rurkę z powrotem na dyszy pary.
- Aby usunąć pozostałości mleka, wypuść niewielki strumień pary.

4. Płukanie

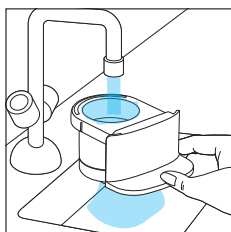


- Po wyświetleniu ostrzeżenia o płukaniu wykonaj poniższe czynności, aby przepłukać urządzenie.
- Napełnij zbiornik czystą wodą.



- Postaw filiżankę o pojemności 70 ml pod wylotem kawy. W tej filiżance zbierze się woda użyta w cyklu płukania.
- Umieść pustą szufladę w odpowiednim położeniu.
- Naciśnij jednocześnie przyciski ziarna kawy i espresso, aby wybrać tryb płukania.
- Naciśnij przycisk START/STOP, aby aktywować tryb płukania.

5. Zakończenie płukania



- Gdy wszystkie ikony typu kawy wrócą do normalnego stanu, będzie to oznaczać, że proces płukania został ukończony.
- Wysuń szufladę i przepłucz ją wodą.
- Urządzenie jest teraz gotowe do użycia.

10. USUWANIE KAMIENIA



Aby zapewnić optymalną wydajność i długą żywotność urządzenia, należy przeprowadzić cykl odkamieniania, gdy tylko pojawi się jeden z poniższych alertów lub zauważysz stopniowe zmniejszanie się ilości napoju, co może wskazywać na osadzanie się kamienia. W przypadku używania twardej wody zaleca się odkamienianie co miesiąc.

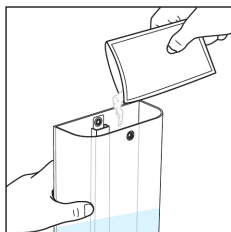


- Urządzenie wyświetla alert CALC, gdy zalecane jest odkamienianie. Zalecamy przeprowadzenie procesu odkamieniania, gdy tylko pojawi się ten alert.
- Po wykonaniu 230 cykli (bez usuwania kamienia) urządzenie nie będzie w stanie dłużej przygotowywać napojów. Na ekranie będą wówczas wyświetlane ostrzeżenie CALC, filiżanka kawy lungo i ziarno kawy. Będzie to oznaczać, że trzeba usunąć kamień z urządzenia.

1. Przygotuj roztwór do usuwania kamienia

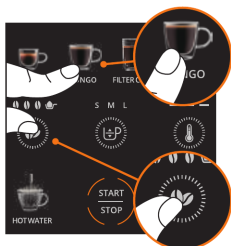
- Wyjmij zbiornik na wodę.
- Wlej do niego 1 litr wody o temperaturze pokojowej.

Uwaga: * środek do usuwania kamienia KRUPS można nabyć na oficjalnej witrynie internetowej firmy KRUPS i na witrynach innych sprzedawców.

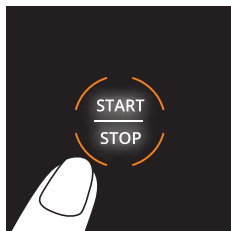


- Wlej do zbiornika cały środek do usuwania kamienia KRUPS* i wymieszaj zawartość do całkowitego rozpuszczenia.
- Pod wylotem kawy i dyszą pary postaw pojemnik o pojemności co najmniej 2 litr. W pojemniku tym zebrana zostanie ciecz odprowadzana w trakcie cyklu usuwania kamienia.

2. Uruchom program usuwania kamienia



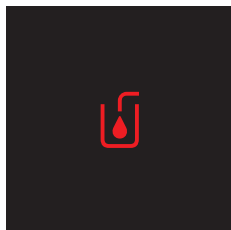
- **Aby rozpocząć:** Jednocześnie naciśnij i przytrzymaj przyciski ziarna kawy i lungo przez 3 sekundy.



- Naciśnij przycisk START/STOP, aby rozpocząć proces usuwania kamienia.
- Ikony typu kawy zaświecą się jedna po drugiej, co będzie oznaczać, że proces usuwania kamienia jest w toku.

3. Monitoruj przebieg procesu

Jeżeli w trakcie procesu pojawi się komunikat „water tank” (zbiornik na wodę):



- Opróżnij zbiornik i wyczyść go.
- Opróżnij pojemnik ustawiony pod wylotem kawy i postaw go ponownie w tym samym miejscu.
- Dolej wody do zbiornika do poziomu maksymalnego i ustaw go ponownie w tym samym miejscu.
- Komunikat „water tank” zniknie.
- Ponownie naciśnij przycisk START/STOP.
- Cykl zostanie ukończony.

Uwaga: obserwuj pojemnik i opróżniaj go w zależności od potrzeb.

Aby opróżnić pojemnik, cykl można wstrzymać, naciskając przycisk START/STOP.

Jeżeli komunikat „water tank” pojawi się ponownie, musisz dolać wody do zbiornika.

4. Koniec procesu usuwania kamienia

- Gdy wszystkie ikony typu kawy ponownie się zaświecą, a ostrzeżenie CALC zniknie, będzie to oznaczać, że proces usuwania kamienia został ukończony.

Uwaga: cykl usuwania kamienia można również uruchomić ręcznie, wykonując te same czynności.

11. ZNACZENIE SYGNAŁÓW DŹWIĘKOWYCH

KONTROLKA ŚWIETLNA	ZNACZENIE	ROZWIĄZANIA
	W szufladzie są fusy po ostatniej kawie.	Wysuń szufladę i wyrzuć fusy. Następnie przepłucz szufladę przed ponownym użyciem.
	W zbiorniku na wodę nie ma wystarczającej ilości wody.	Dolej czystej wody do zbiornika na wodę.
RINSE	Urządzenie wymaga płukania.	Uruchom proces płukania, wykonując czynności opisane w instrukcji obsługi.
CALC	Z urządzenia należy usunąć kamień.	Rozpocznij proces usuwania kamienia, wykonując czynności opisane w instrukcji obsługi.
	Nadmierne ciśnienie w systemie uniemożliwia ekstrakcję kawy	Naciśnij i przytrzymaj przycisk START/STOP przez 2 sekundy, aby wyłączyć urządzenie. Naciśnij przycisk START/STOP ponownie, aby włączyć urządzenie. Wyczyść szufladę i ponownie rozpocznij przygotowanie napoju.

12. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

PROBLEMY	MOŻLIWE PRZYCZYNY	ROZWIĄZANIA
Urządzenie nie jest włączone.	Przewód zasilający nie jest podłączony do gniazda.	Sprawdź przyłącze elektryczne i podłącz przewód zasilający do działającego gniazda elektrycznego.
	Nie naciśnięto przycisku START/STOP.	Naciśnij przycisk START/STOP.
	Pozostałości po kawie blokują wylot.	Przepłucz szufladę.
Z wylotu nie leci kawa.	W zbiorniku nie ma wystarczającej ilości wody.	Wlej wodę do zbiornika na wodę.
	Mogło minąć dużo czasu od ostatniego użycia.	Rozpocznij cykl płukania i wyczyść głowicę zaparzącą wilgotną szmatką, aby usunąć pozostałości po kawie.
	Kawa jest zbyt drobno zmielona.	Użyj stopnia zmielenia odpowiadającego grubszeemu mieleniu.
Urządzenie zaparza mniejszą ilość kawy.	Kamień w urządzeniu.	Rozpocznij cykl usuwania kamienia.
Kawa jest zbyt słaba lub zbyt mocna.	Niewłaściwe ustawienie mielenia.	Zmień ustawienie mielenia (patrz punkt „Przygotowanie kawy”).
	Ustawienie intensywności kawy jest nieprawidłowe.	Dostosuj intensywność w ustawieniach napoju (patrz: sekcja „Zaparzanie kawy”).
Kawa nie jest wystarczająco gorąca.	Filiżanka nie została podgrzana.	Przed zaparzeniem kawy wypłucz filiżankę gorącą wodą.
	Ustawienie temperatury jest zbyt niskie.	Zwiększ temperaturę w ustawieniach napojów (patrz punkt „Przygotowanie kawy”).
Młynek nie działa.	Zbiornik na ziarna kawy jest pusty.	Wsyp ziarna kawy.
Z dyszy nie wylatuje para.	Dysza pary jest zatkana.	Ostrożnie wyczyść dyszę pary.
Na ekranie pojawiło się ostrzeżenie CALC i nie mogę zaparzyć kawy.	Z urządzenia trzeba usunąć kamień.	Wykonaj cykle usuwania kamienia.

PROBLEMY	MOŻLIWE PRZYCZYNY	ROZWIĄZANIA
Ostrzeżenie CALC jest nadal widoczne na ekranie.	Cykl usuwania kamienia nie został ukończony.	Wykonaj wszystkie cykle usuwania kamienia w całości.
Spod urządzenia wycieka woda.	Tacka ociekowa jest pełna lub niewłaściwie ustawiona.	Opróżnij tackę ociekową i ustaw ją poprawnie.
Na ekranie wyświetlane jest ostrzeżenie „add water”.	W zbiorniku na wodę nie ma wystarczającej ilości wody.	Wlej wodę do zbiornika na wodę.
	Zbiornik na wodę jest niepoprawnie ustawiony.	Wymij zbiornik na wodę i włóż go ponownie w poprawny sposób.
Jak mogę wyłączyć urządzenie ręcznie?		Naciśnij i przytrzymaj przycisk START/STOP przez 2 sekundy. Opcjonalnie urządzenie może wyłączyć się samoczynnie po 8 minutach bezczynności.
Jak rozwiązać problem z zablokowanym urządzeniem?		Naciśnij przycisk START/STOP, aby wyłączyć urządzenie. Odłącz urządzenie od zasilania i odczekaj minutę, a następnie podłącz je ponownie. Naciśnij przycisk START/STOP, aby włączyć urządzenie ponownie.
	Kamień nie został usunięty z urządzenia.	Wykonaj cykl usuwania kamienia.

Jeżeli jeden z problemów opisanych powyżej nadal występuje, skontaktuj się z działem obsługi klienta KRUPS.

13. ZUŻYTE PRODUKTY ELEKTRYCZNE LUB ELEKTRONICZNE

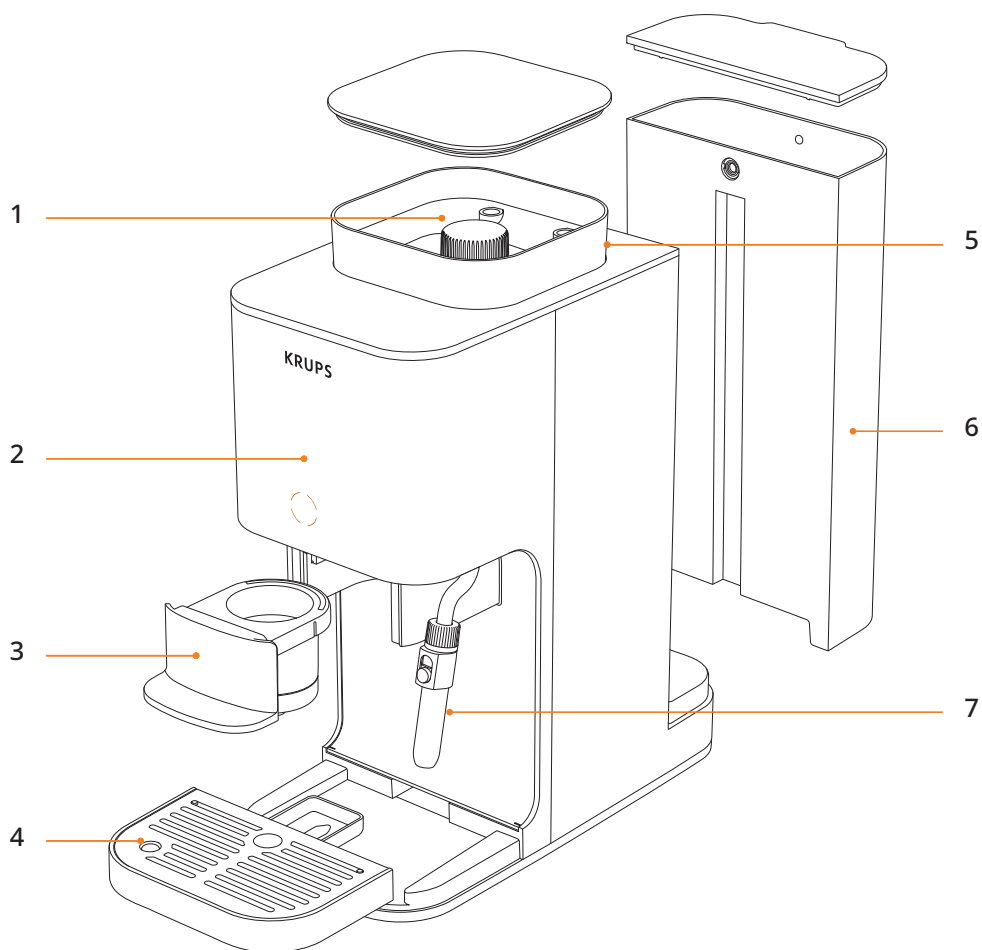
Mamy swój wkład w ochronę środowiska!



- ❶ Produkt zawiera wiele materiałów, które można ponownie wykorzystać lub poddać recyklingowi.
- ➡ Oddaj go do zatwierdzonego centrum serwisowego lub punktu zbiórki, aby można było się nim odpowiednio zająć.

1. Popis.....	p.276
2. Technické údaje.....	p.278
3. Důležité bezpečnostní pokyny	p.278
4. První použití.....	p.278
5. Příprava kávy	p.280
6. Příprava s použitím mleté kávy	p.284
7. Příprava nápoje s mlékem	p.286
8. Příprava horké vody	p.288
9. Čištění.....	p.289
10. Odvápňení	p.291
11. Význam kontrolek	p.293
12. Řešení problémů.....	p.294
13. Konec životnosti elektrických a elektronických výrobků.....	p.295

1. POPIS



- 1 Regulační kolečko jemnosti mletí
- 2 Ovládací panel
- 3 Zásuvka na kávu
- 4 Odkapávací miska

- 5 Zásobník na zrnkovou kávu
- 6 Nádržka na vodu
- 7 Tryska



- 1 Espresso
- 2 Lungo
- 3 Překapávaná káva
- 4 Cold brew
- 5 Režim mleté kávy
- 6 Nastavení intenzity
- 7 Nastavení velikosti
- 8 Nastavení teploty
- 9 Režim horké vody

- 10 START/STOP
- 11 Režim páry
- 12 Upozornění: Vyprázdněte zásuvku na kávu
- 13 Upozornění na nutnost doplnění vody
- 14 Upozornění na nutnost vypláchnutí
- 15 Upozornění na nutnost odvápnění

2. TECHNICKÉ ÚDAJE

- Tlak čerpadla 15 bar
- Rozměry: 150 × 360 × 295 mm

3. DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Před použitím spotřebiče si pečlivě přečtete všechny pokyny, zejména bezpečnostní upozornění.
- Spotřebič je určen výhradně pro domácí použití.
- Připojujte jej pouze k běžné elektrické síti a dbejte na to, aby napětí i frekvence odpovídaly údajům uvedeným na jeho bezpečnostním štítku.

4. PRVNÍ POUŽITÍ

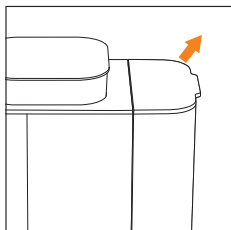
Poznámka: Tento kávovar je nový a před zabalením byl testován s kávou. I když byl poté vyčištěn, může se uvnitř nacházet malé množství zbytkové kávy. Je to normální a neovlivňuje to výkon kávovaru.

Aby kávovar správně fungoval už při prvním použití, postupujte před jeho prvním spuštěním podle těchto kroků:

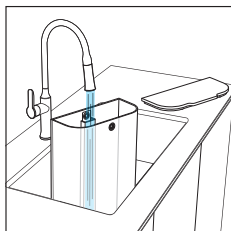
1. Vybalení spotřebiče

- Opatrně odstraňte veškerý obalový materiál a kávovar vyjměte.
- Zkontrolujte všechny součásti a ověřte, že jsou kompletní a bez poškození.
- Odlepte papírovou pásku umístěnou uvnitř zásobníku na zrnkovou kávu.
- Odlepte nálepku z ovládacího panelu kávovaru.

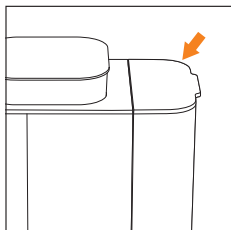
2. Naplňte nádržku na vodu.



- Vyjměte nádržku na vodu.



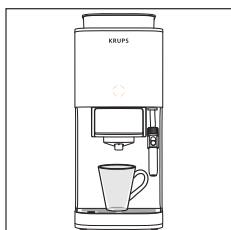
- Naplňte nádržku na vodu po úroveň MAX.



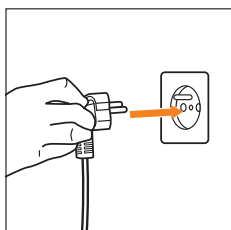
- Vratte ji zpět na své místo v kávovaru.

3. Zapněte kávovar a proveďte počáteční vypláchnutí.

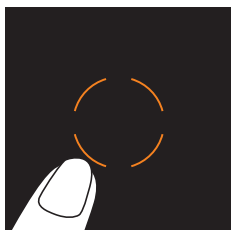
Před prvním použitím je vhodné spustit cyklus vypláchnutí bez kávy.



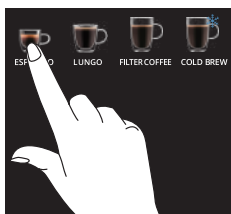
- Umístěte pod hlavu kávovaru šálek o objemu alespoň 70 ml.



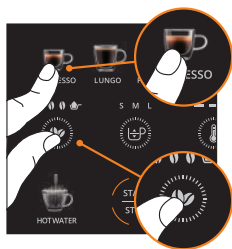
- Zapojte spotřebič do sítě.



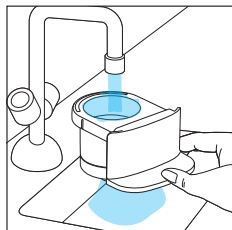
- Stisknutím středového oranžového tlačítka jej zapněte.



- Stiskněte tlačítko Espresso.



- Současným stisknutím tlačítka Espresso a tlačítka zrnkové kávy aktivujete režim vyplachování.

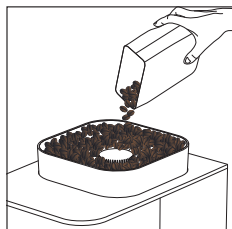


- Vyplachování se spustí a ukončí automaticky.
- Opláchněte zásuvku na kávu

5. PŘÍPRAVA KÁVY

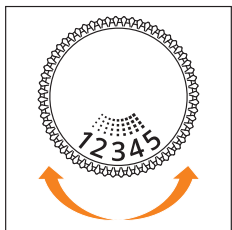
Při použití zrnkové kávy

1. Naplňte zásobník na zrnkovou kávu.



- Nasype do zásobníku na zrnkovou kávu čerstvou zrnkovou kávu.

2. Upravte nastavení hrubosti mletí.



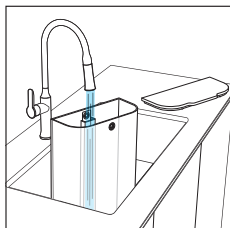
- Otevřete víko zásobníku na zrnkovou kávu. Otáčením regulačního kolečka vyberte požadovanou jemnost či hrubost mletí:

- **Nastavení nižšího čísla:** jemné mletí => pro silné a intenzivní espresso
- **Střední nastavení:** střední hrubost mletí => pro vyváženou chuť
- **Nastavení vyššího čísla:** hrubé mletí => pro filtrovanou kávu nebo cold brew

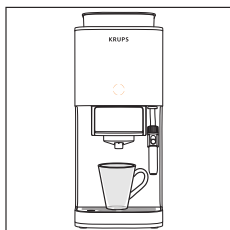


Hrubost mletí upravujte pouze tehdy, když je mlýnek v chodu, tedy při přípravě kávy, jinak by mohlo dojít k poškození mechanismu.

Poznámka: Po změně nastavení hrubosti mletí připravte kávu a ověřte změnu v chuti i rychlosti průtoku.

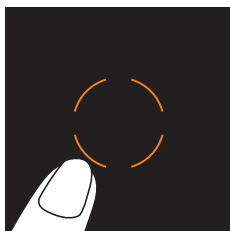


- Naplňte nádržku na vodu po úroveň MAX.

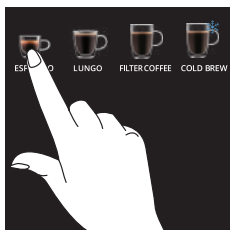


- Umístěte šálek pod výstup kávy.

Poznámka: V případě velkého šálku vyjměte odkapávací misku.



- Zapněte spotřebič.



- Vyberte požadovaný typ kávy.

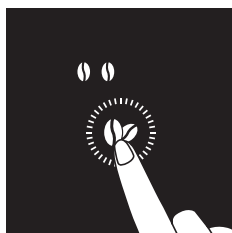
Tipy: Jak udělat vaši kávu teplejší.



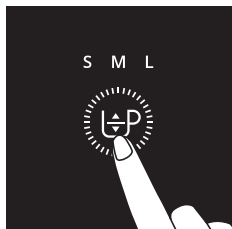
Nebo postupujte podle výše uvedené části: "4 První použití"

3. Podle potřeby si přizpůsobte nastavení nápoje.

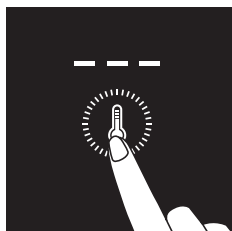
Upravte si nápoj podle svých představ:



- **Intenzita kávy:** vyberte si ze 3 stupňů intenzity

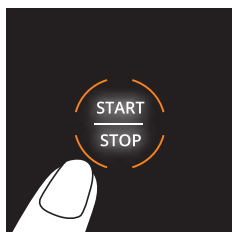


- **Velikost kávy:** vyberte si ze 3 velikostí šálků



- **Teplota kávy:** vyberte jednu ze 3 nastavitelných teplot

4. Spustíte přípravu kávy.



- Stiskněte tlačítko START/STOP. Kávovar zahájí proces přípravy kávy.

Poznámka: Pokud jste zvolili možnost filtrované kávy nebo kávy extrahované za studena (cold brew), počkejte prosím, příprava kávy potrvá několik minut. Je to normální a zajišťuje to optimální extrakci při nízkém tlaku.



Během přípravy kávy nevyjímejte nádržku na vodu, jinak může být nutné proces přípravy kávy spustit znovu.

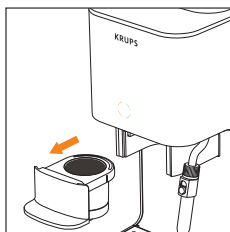
5. Vychutnejte si svůj nápoj.



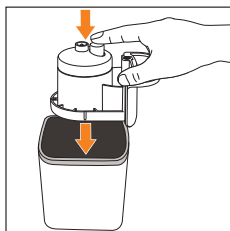
- Jakmile káva automaticky přestane téct, je nápoj hotový a připravený k podávání.

Poznámka: Přípravu kávy můžete kdykoli zastavit stisknutím tlačítka START/STOP.

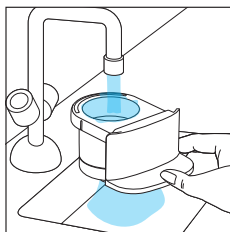
6. Odstraňte kávovou sedlinu.



- Vyměňte zásuvku na kávu

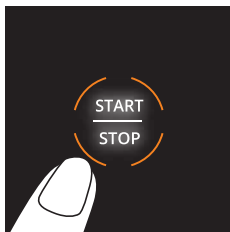


- Otočte zásuvku dnem vzhůru nad vhodnou nádobou a stiskněte tlačítko. Případné zbytky kávy vyklepejte jemným poklepáním.



- Zásuvku vypláchněte vodou.

7. Vypněte kávovar.

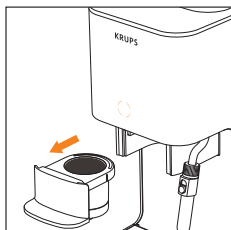


- Po použití vypnete kávovar tak, že na 2 sekundy podržíte stisknuté tlačítko START/STOP.

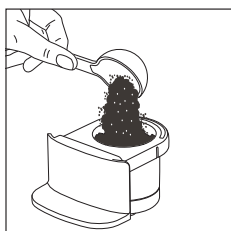
Poznámka: Kávovar se sám automaticky vypne po 8 minutách nečinnosti.

6. PŘÍPRAVA S POUŽITÍM MLETÉ KÁVY

Tento režim použijte pro přípravu kávy s použitím mleté kávy (například kávy bez kofeinu). V takovém případě se nepoužívá mlýnek na kávu.

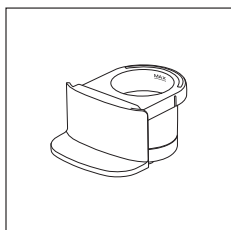


- Vyměňte zásuvku.



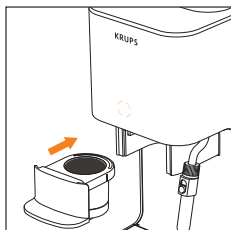
- Nasypte do zásuvky porci mleté kávy.

Poznámka: Pokud je mletá káva příliš jemná, kávovar ji nedokáže správně extrahovat.

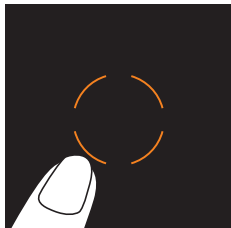


Nenaplňujte zásuvku nad rysku MAX.

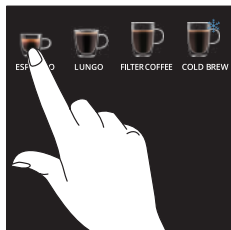
Poznámka: U velmi jemně mleté kávy doporučujeme dávku snížit.



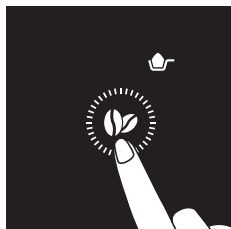
- Vratte zásuvku zpět na její místo.



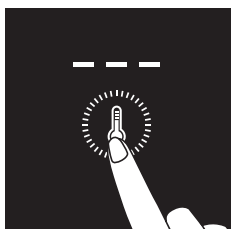
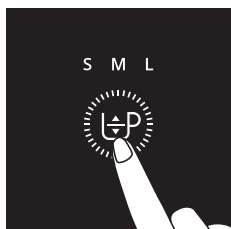
- Zapněte kávovar.



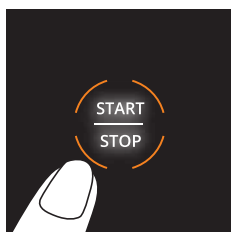
- Zvolte nápoj, který chcete připravit.



- Vyberte režim mleté kávy.
- Opakovaně stiskněte tlačítko intenzity, dokud se na displeji neobjeví ikona mleté kávy.



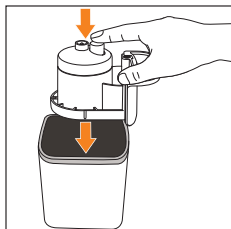
- Podle potřeby si přizpůsobte nastavení nápoje.



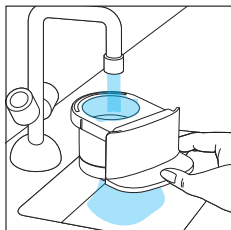
- Stisknutím tlačítka START/STOP spustíte extrakci kávy.



- Vychutnejte si připravený nápoj.



- Vysypejte kávovou sedlinu.



- Vypláchněte zásuvku.

7. PŘÍPRAVA NÁPOJE S MLÉKEM

Ohřev a napěnění mléka

Mléko pro zvolený nápoj ohřejte a napěňte podle následujícího postupu:

1. Do nádoby nalijte studené mléko.

Použijte studené mléko a nalijte ho do vhodné nádoby.

Poznámky k napěňování mléka:

Při volbě množství mléka nezapomeňte, že během procesu napěňování se jeho objem zdvojnásobí nebo ztrojnásobí.

Pro lepší napěnění doporučujeme použít polotučné mléko.

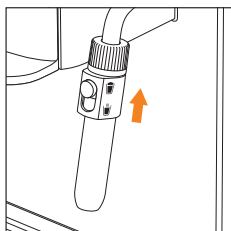


Dávejte pozor, abyste se nedotkli kovové části parní trysky, protože může být velmi horká. Pára může také způsobit popáleniny.

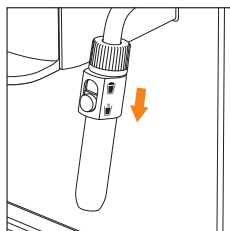
2. Vyberte režim páry.

Stisknutím tlačítka páry aktivujete režim páry.

Pokud chcete mléko napěnit a ohřát, posuňte volič nahoru. Pokud ho chcete pouze ohřát, posuňte ho dolů.



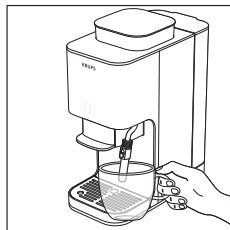
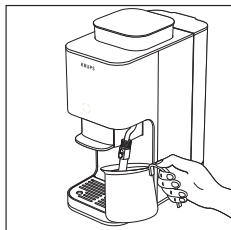
Napěnění a ohřátí



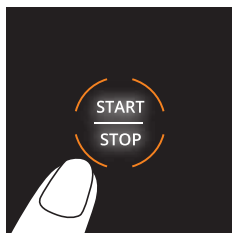
Pouze ohřátí

3. Nastavte parní trysku do správné polohy.

Ponořte parní trysku do mléka.



4. Začněte napěňovat a ohřívát mléko.



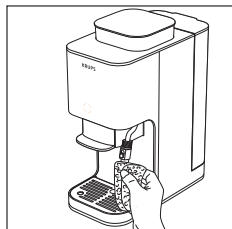
- Stisknutím tlačítka START/STOP spustíte napěňování a ohřívání mléka.

Poznámka: Nejlepších výsledků dosáhnete, když začnete napěňovat mléko těsně nad dnem nádoby po dobu přibližně 10 sekund, aniž byste se dna dotkli. Poté nádobu nakloňte a pohybujte s ní tak, abyste trysku pomalu zvedali směrem k hladině mléka. Tryska musí celou dobu zůstat ponořená v mléce. Krouživým pohybem nádoby dosáhnete rovnoměrného napěnění.

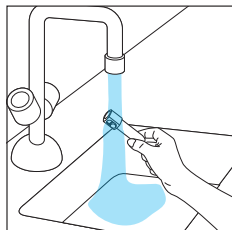
5. Dokončete napěňování/ohřívání.

- Jakmile dosáhnete požadované textury a teploty, opětovným stisknutím tlačítka START/STOP páru vypněte.

6. Vyčistěte parní trysku.

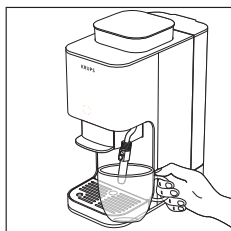


- Vyčistěte parní trysku vlhkým hadříkem a krátkým vypuštěním páry odstraňte zbytky mléka.



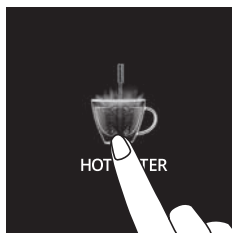
- Sejměte odnímatelné díly, opláchněte je, otřete vlhkým hadříkem a vraťte je na místo.

8. PŘÍPRAVA HORKÉ VODY

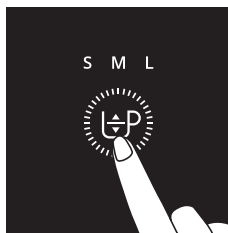


- Pomocí funkce horké vody snadno připravíte čaj, bylinný nápoj nebo jiný horký nápoj.
- Pod trysku umístěte šálek nebo nádobu.

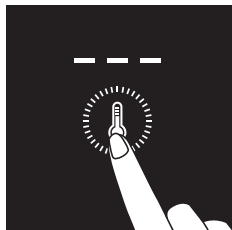
1. Stisknutím tlačítka horké vody zvolte režim horké vody.



2. Zvolte velikost: S, M nebo L.

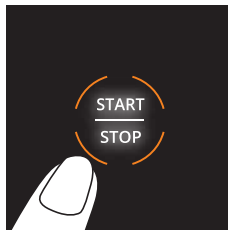


3. Vyberte jednu ze tří teplot: přibližně 70 °C, 80 °C nebo 90 °C.



4. Spustíte program.

- Stiskněte tlačítko START/STOP. Začne vytékat horká voda.



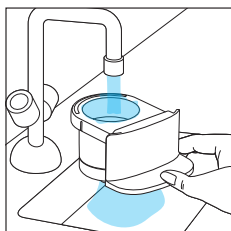
Voda bude velmi horká – vyhněte se přímému kontaktu s ní, abyste se nepopálili.
Po dosažení zvoleného množství voda automaticky přestane téct.

Poznámka: Naplní-li se požadované množství ještě před koncem cyklu, můžete vodu zastavit opětovným stisknutím tlačítka START/STOP.

9. ČIŠTĚNÍ

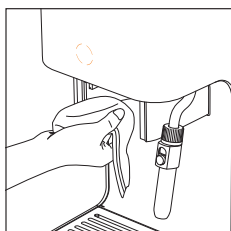
Pravidelným čištěním zajistíte optimální výkon a vysokou kvalitu kávy.

1. Po každém použití vypláchněte zásuvku.



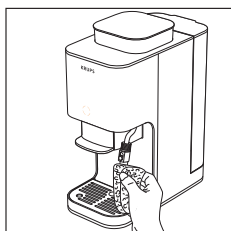
- Vyjměte ji a pečlivě opláchněte teplou vodou, abyste odstranili zbytky kávy.

2. Pravidelné čištění

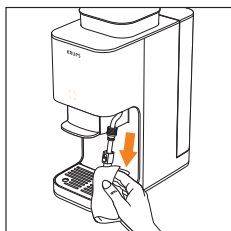


- Vyprázdněte a vyčistěte odkapávací misku.
- Po vyjmutí zásuvky očistěte hlavu vlhkým hadříkem, abyste ji zbavili zbytků kávy.

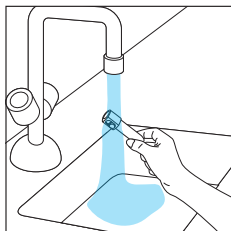
3. Čištění parní trysky



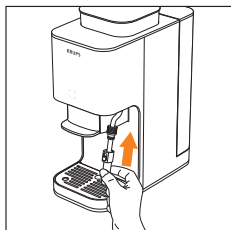
- Po každém použití je důležité vyčistit parní trysku.
- Jakmile se pára zastaví, opatrně trysku rychle očistěte vlhkým hadříkem (abyste odstranili případné zbytky).



- Stáhněte trubičku parní trysky směrem dolů. Vnitřek trysky očistěte vlhkým hadříkem.

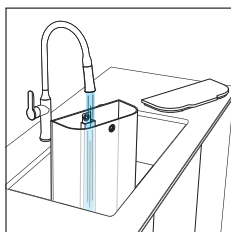


- Pečlivě vymyjte trubičku parní trysky teplou vodou.

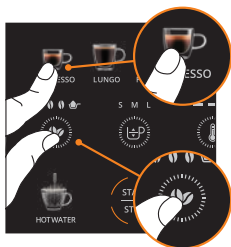


- Nasadte trubičku zpět na parní trysku.
- Vypustte malé množství páry, aby se odstranily případné zbytky mléka.

4. Vyplachování

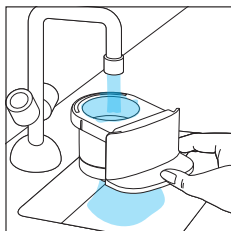


- Když se zobrazí upozornění na nutnost vypláchnutí, postupujte podle níže uvedených kroků.
- Naplňte nádržku čistou vodou.



- Pod výstup kávy umístěte šálek o objemu 70 ml. Do něj bude během cyklu zachycována voda z vyplachování.
- Vložte prázdnou zásuvku zpět na místo.
- Současným stisknutím tlačítka zrnkové kávy a tlačítka Espresso zvolte režim vyplachování.
- Stisknutím tlačítka START/STOP aktivujete režim vyplachování.

5. Konec vyplachování

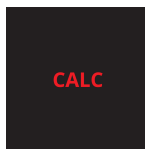
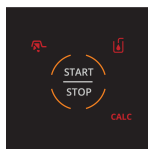


- Jakmile se všechny ikony typu kávy vrátí do normálního stavu, je proces vyplachování dokončen.
- Vyjměte zásuvku a opláchněte ji vodou.
- Kávovar je nyní připraven k používání.

10. ODVÁPNĚNÍ



Pro optimální výkon a dlouhou životnost přístroje proveďte odvápňení, jakmile se zobrazí některé z níže uvedených upozornění nebo si všimnete postupného snižování objemu nápoje, což může svědčit o usazování vodního kamene. Při používání tvrdé vody se doporučuje odvápňovat jednou měsíčně.

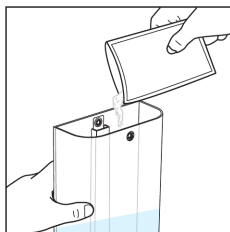


- Přístroj zobrazí upozornění CALC, jakmile je doporučeno odvápňení. Doporučujeme provést odvápňení, jakmile se toto upozornění zobrazí.
- Po 230 cyklech (bez provedení odvápňení) již nebude možné pomoci kávovaru připravovat nápoje. Na displeji se zobrazí upozornění CALC, šálek Lungo a ikona zrnkové kávy. To znamená, že je nutné kávovar odvápňit.

1. Připravte odvápňovací roztok.

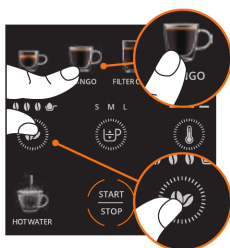
- Vyjměte nádržku na vodu.
- Naplňte ji 1 litrem vody o pokojové teplotě.

Note: *Odvápňovač KRUPS lze zakoupit na oficiálním webu KRUPS a u dalších prodejců.

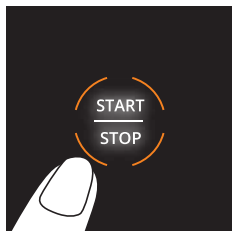


- Přidejte do nádržky celý obsah odvápňovače KRUPS* a mícháním jej úplně rozpustte.
- Pod výstup kávy a parní trysku umístěte nádobu o objemu nejméně 2 litr. Do této nádoby se shromáždí veškerá tekutina, která se uvolní během cyklu.

2. Spustte odvápňovací program.



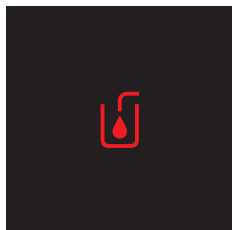
- **Spuštění:** Stiskněte a podržte současně tlačítka zrnkové kávy a Lungo po dobu 3 sekund.



- Stisknutím tlačítka START/STOP spustíte odvápnovací proces.
- Probíhající proces odvápnování je signalizován postupným rozsvěcením ikon typu kávy.

3. Monitorujte celý proces.

Když se během odvápnování zobrazí upozornění „nádržka na vodu“:



- Vyprázdněte nádržku a vyčistěte ji.
- Vyprázdněte nádobu umístěnou pod výstupem kávy a vraťte ji zpět na místo.
- Naplňte nádržku na vodu až po úroveň MAX a vraťte ji zpět na místo.
- Upozornění „nádržka na vodu“ zmizí.
- Znovu stiskněte tlačítko START/STOP.
- Cyklus bude pokračovat.

Poznámka: Sledujte nádobu a v případě potřeby ji vyprázdněte.

Pokud potřebujete nádobu vyprázdnit, můžete cyklus stisknutím tlačítka START/STOP pozastavit.

Pokud se upozornění „nádržka na vodu“ objeví znovu, je potřeba do nádržky dolít vodu.

4. Konec odvápnování

- Jakmile se všechny ikony typu kávy znovu společně rozsvítí a upozornění CALC zmizí, je proces odvápnění dokončen.

Poznámka: Odvápnovací cyklus můžete spustit i ručně, a to stejným postupem.

11. VÝZNAM KONTROLEK

KONTROLKA	VYSVĚTLENÍ	ŘEŠENÍ
	V zásuvce zůstaly zbytky kávy z předchozí přípravy.	Vyjměte zásuvku, vysypte z ní sedlinu a před dalším použitím zásuvku vypláchněte.
	V nádržce na vodu není dostatek vody.	Dolijte do nádržky čistou vodu.
RINSE	Kávovar je potřeba vypláchnout.	Spustte proces vyplachování podle pokynů v uživatelské příručce.
CALC	Kávovar je potřeba odvápnit.	Spustte proces odvápnění podle pokynů v uživatelské příručce.
	Nadměrný tlak v systému brání extrakci kávy.	Stisknutím a podržením tlačítka START/STOP na 2 sekundy kávovar vypněte. Opětovným stisknutím tlačítka START/STOP kávovar zapněte. Vyčistěte zásuvku a znovu začněte s přípravou nápoje.

12. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

PROBLÉMY	MOŽNÉ PŘÍČINY	ŘEŠENÍ
Kávovar nelze zapnout.	Není správně zapojen napájecí kabel.	Zkontrolujte elektrické připojení a zapojte kabel do funkční zásuvky.
	Nestiskli jste tlačítko START/STOP.	Stiskněte tlačítko START/STOP.
	Výstup je ucpaný zbytky kávy.	Vypláchněte zásuvku.
Káva nevytéká.	V nádržce není dostatek vody.	Naplňte nádržku na vodu.
	Kávovar mohl být delší dobu mimo provoz.	Spustte vyplachovací cyklus a očistěte hlavu kávovaru vlhkým hadříkem, abyste odstranili zbytky kávy.
	Mletá káva je příliš jemná.	Použijte hrubší mletí.
Snížilo se množství kávy.	Příčinou je vodní kámen.	Spustte odvápnovací cyklus.
Káva je příliš slabá nebo příliš silná.	Je nastavena nevhodná hrubost mletí.	Upravte jej podle pokynů v části „Příprava kávy“.
	Intenzita kávy není správně nastavena.	Upravte ji v nastavení nápojů. (Viz část „Příprava kávy“.)
Káva není dostatečně horká.	Šálek nebyl predehřátý.	Před použitím šálek vypláchněte horkou vodou.
	Nastavení teploty je příliš nízké.	Zvyšte teplotu v nastavení nápoje (viz část „Příprava kávy“).
Mlýnek na kávu nefunguje.	Zásobník na zrnkovou kávu je prázdný.	Doplňte do zásobníku zrnkovou kávu.
Z trysky nevychází pára.	Parní tryska je ucpaná.	Důkladně parní trysku vyčistěte.
Rozsvítilo se upozornění CALC a nelze připravit kávu.	Kávovar je nutné odvápnit.	Spustte odvápnovací cyklus.
Upozornění CALC je stále aktivní.	Nebyl dokončen odvápnovací cyklus.	Nechejte odvápnovací cyklus doběhnout.
Pod kávovarem se objevuje voda.	Odkapávací miska je plná nebo není správně zasunutá.	Vyprázdněte odkapávací misku a správně ji zasuňte.

PROBLÉMY	MOŽNÉ PŘÍČINY	ŘEŠENÍ
Zobrazí se upozornění „přidat vodu“.	V nádržce na vodu není dostatek vody.	Naplňte nádržku na vodu.
	Nesprávně zasunutá nádržka na vodu.	Vyjměte nádržku na vodu a pevně ji zasuňte.
Jak mohu kávovar vypnout ručně?		Podržte tlačítko START/STOP po dobu 2 sekund. Kávovar se také po 8 minutách nečinnosti vypne automaticky sám.
Co dělat, když je kávovar zablokovaný?		Stisknutím tlačítka START/STOP kávovar vypněte. Odpojte jej ze zásuvky a počkejte 1 minutu. Pak jej znovu zapojte. Opětovným stisknutím tlačítka START/STOP jej znovu zapněte.
	Kávovar nebyl odvápněn.	Spustte odvápnovací cyklus.

Pokud některý z těchto problémů přetrvává, obraťte se na zákaznický servis společnosti KRUPS.

13. KONEC ŽIVOTNOSTI ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH VÝROBKŮ

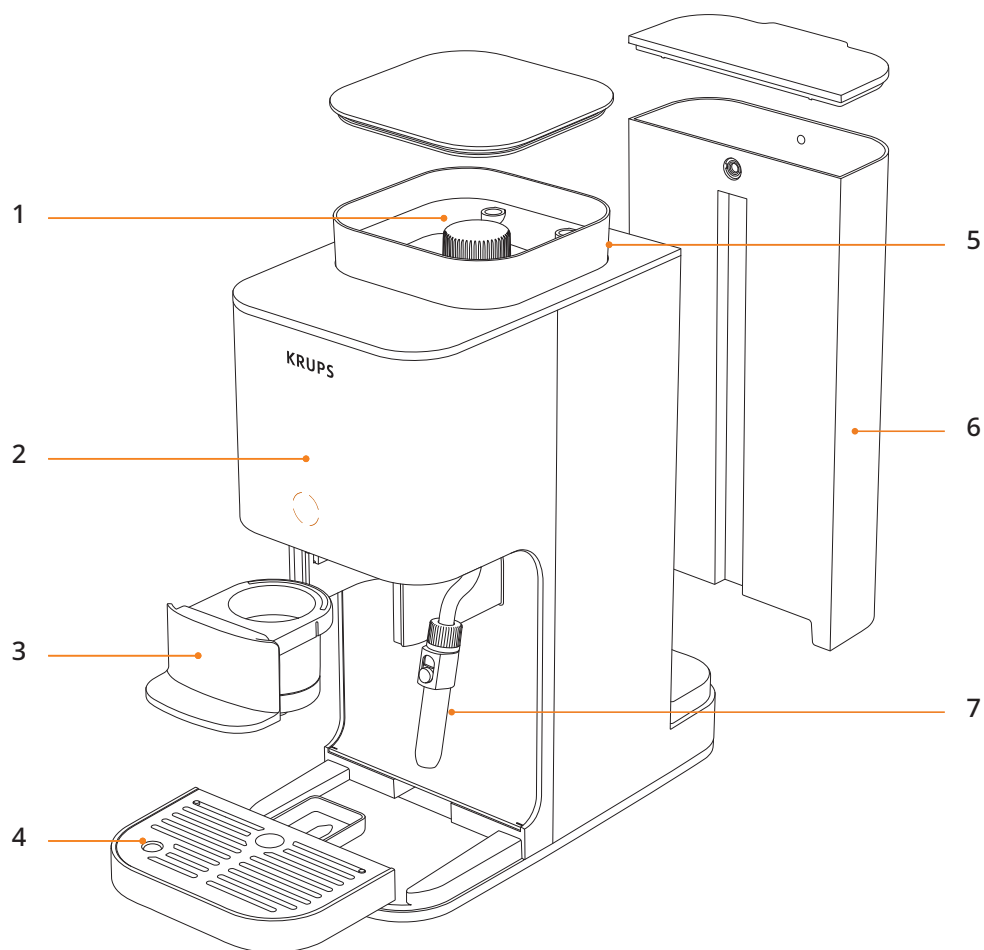
Pomáháme chránit životní prostředí!



- ❶ Váš produkt obsahuje recyklovatelné a znovu použitelné materiály.
- ➔ Odevzdejte jej do autorizovaného servisu nebo na sběrné místo, kde s ním bude naloženo nejvhodnějším způsobem.

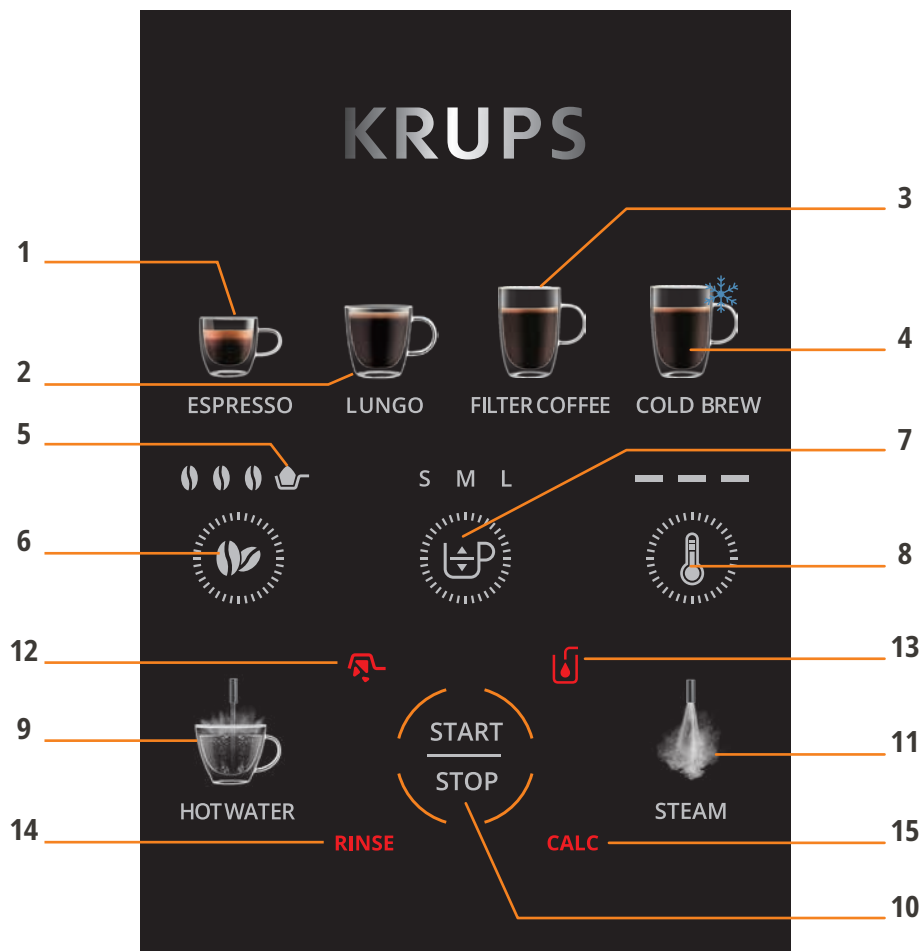
1. Opis.....	p.297
2. Technické údaje.....	p.299
3. Dôležité bezpečnostné informácie	p.299
4. Prvé použitie.....	p.299
5. Príprava kávy	p.301
6. Príprava s mletou kávou	p.305
7. Príprava nápoja s mliekom	p.307
8. Príprava horúcej vody	p.309
9. Čistenie.....	p.310
10. Odvápňovanie	p.312
11. Význam svetelných signálov.....	p.314
12. Riešenie problémov	p.315
13. Koniec životnosti elektrických a elektronických výrobkov.....	p.316

1. OPIS



- 1 Koliesko na nastavenie mletia
- 2 Ovládacia obrazovka
- 3 Zásuvka na kávu
- 4 Odkvapkávacia miska

- 5 Nádoba na zrnkovú kávu
- 6 Nádržka na vodu
- 7 Dýza



- 1 Espresso
- 2 Lungo
- 3 Filtrovaná káva
- 4 Studená príprava
- 5 Režim mletej kávy
- 6 Nastavenie intenzity
- 7 Nastavenie veľkosti
- 8 Nastavenie teploty

- 9 Režim horúcej vody
- 10 ŠTART/STOP
- 11 Režim pary
- 12 Upozornenie: Vyprázdnite zásuvku na kávu
- 13 Upozornenie na prídanie vody
- 14 Upozornenie na prepláchnutie
- 15 Upozornenie na odvápnenie

2. TECHNICKÉ ÚDAJE

- Tlak čerpadla 15 barov
- Rozmery 150 x 360 x 295 mm

3. DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

- Pred použitím spotrebiča si pozorne prečítajte všetky pokyny, najmä bezpečnostné opatrenia.
- Tento spotrebič je určený len na používanie v domácnosti.
- Spotrebič musí byť pripojený len k štandardnému zdroju napájania a musí spĺňať špecifikácie napätia a frekvencie uvedené na bezpečnostnom štítku spotrebiča.

4. PRVÉ POUŽITIE

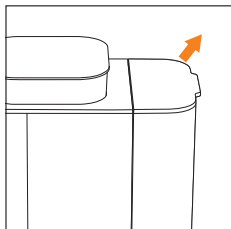
Poznámka: Tento kávovar je nový a pred zabalením bol testovaný s kávou. Aj keď bol vyčistený, vnútri mohlo zostať malé množstvo zvyškov kávy. Je to normálne a nemá to vplyv na výkon zariadenia.

Ak chcete zabezpečiť správnu prevádzku už pri prvom použití, pred prvým použitím zariadenia postupujte podľa týchto pokynov:

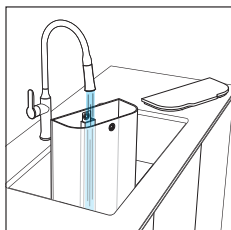
1. Vybalenie zariadenia

- Opatrne vyberte zariadenie z obalu.
- Skontrolujte, či sú všetky diely na mieste a v dobrom stave.
- Odstráňte papierovú pásku umiestnenú na vnútornej strane nádoby na zrnkovú kávu.
- Odstráňte nálepku z panela zariadenia.

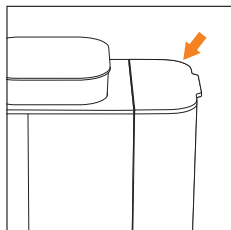
2. Nalejte vodu do nádržky



- Vyberte nádržku na vodu.



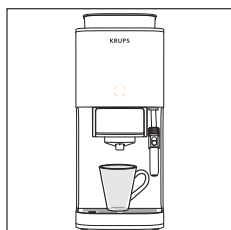
- Naplňte ju vodou po úroveň MAX.



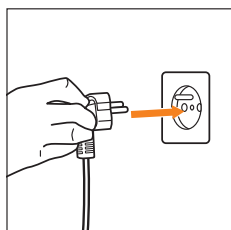
- Vložte ju späť do zariadenia.

3. Zapnite zariadenie a vykonajte prvé prepláchnutie

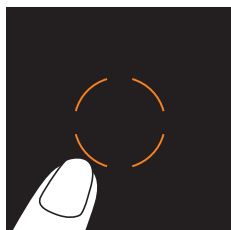
Pred prvým použitím odporúčame spustiť cyklus preplachovania bez kávy.



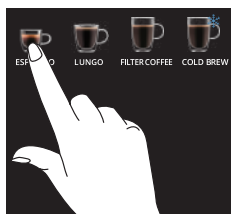
- Položte šálku (aspoň 70 ml) pod varnú hlavu.



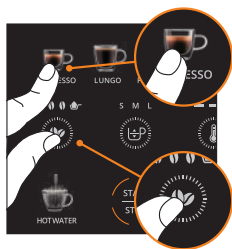
- Zapojte zariadenie do elektriny.



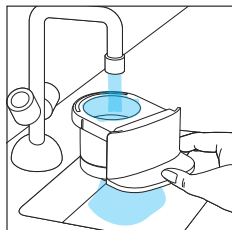
- Stlačením stredového oranžového tlačidla zapnete zariadenie.



- Stlačte tlačidlo espresso.



- Stlačením tlačidla espresso a tlačidla zrnkovej kávy súčasne aktivujete režim preplachovania.

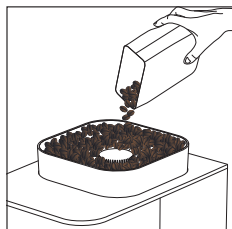


- Preplachovanie sa spustí a ukončí automaticky.
- Opláchnite zásuvku na kávu

5. PRÍPRAVA KÁVY

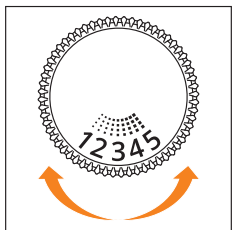
So zrnkovou kávou

1. Naplňte nádobu na zrnkovú kávu



- Do nádoby na zrnkovú kávu nasypťte čerstvé kávové zrná.

2. Upravte nastavenie mletia.



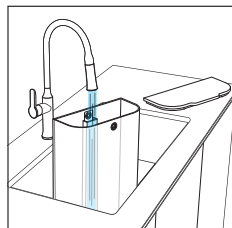
- Otvorte veko nádoby na zrnkovú kávu. Otáčaním nastavovacieho kolieska vyberte požadovanú veľkosť mletia:

- **Nastavenie s nižším číslom:** jemné mletie => pre silné a intenzívne espresso
- **Stredné nastavenie:** stredné mletie => pre vyváženú chuť
- **Nastavenie s vyšším číslom:** hrubé mletie => na filtrovanú kávu alebo studenú prípravu



Veľkosť mletia upravujte len počas činnosti mlynčeka na kávu počas prípravy kávy. Nastavovanie, keď mlynček nie je v činnosti, by mohlo poškodiť mechanizmus.

Poznámka: Po zmene nastavenia veľkosti mletia pripravte kávu tak, aby bola úprava dostatočne citeľná z hľadiska chuti aj prietoku.

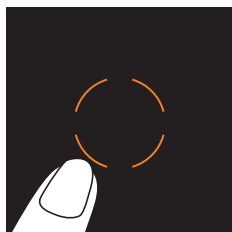


- Naplňte nádržku na vodu vodou až po úroveň MAX.

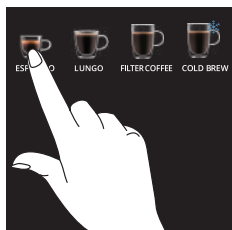


- Položte šálku pod výpusť kávy.

Poznámka: V prípade veľkej šálky vyberte odkvapkávaciú misku.



- Zapnite spotrebič.



- Vyberte si preferovaný druh kávy.

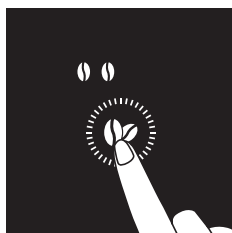
Tipy: Ako spraviť vašu kávu horúcejšou.



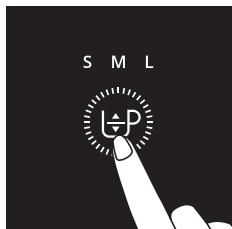
Alebo postupujte podľa vyššie uvedenej časti: "4 Prvé použitie"

3. Ak chcete, prispôsobte si nastavenia nápoja.

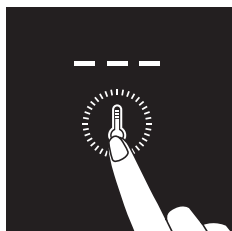
Upravte si nápoj podľa svojich preferencií:



- **Intenzita kávy:** vyberte si z 3 úrovni intenzity

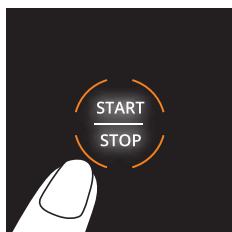


- **Veľkosť kávy:** vyberte si z 3 veľkostí šálok



- **Teplota kávy:** vyberte si z 3 úrovni teploty

4. Spustíte prípravu kávy



- Stlačte tlačidlo ŠTART/STOP. Kávovar spustí proces prípravy kávy.

Poznámka: Ak ste vybrali možnosť „Filtrovaná káva“ alebo „Studená príprava“, počkajte niekoľko minút, kým sa káva pripraví. Je to normálne a zabezpečuje to optimálnu extrakciu pri nízkom tlaku.



Počas prevádzky nevyberajte nádržku, inak môže byť potrebné spustiť proces prípravy kávy odznova.

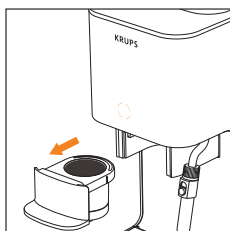
5. Vychutnajte si svoj nápoj



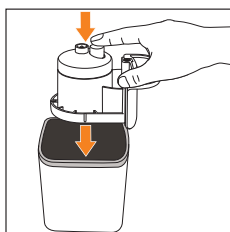
- Keď sa káva automaticky dokončí, váš nápoj je pripravený na vychutnanie!

Poznámka: Stlačením tlačidla ŠTART/STOP môžete zastaviť prúdenie kávy uprostred procesu.

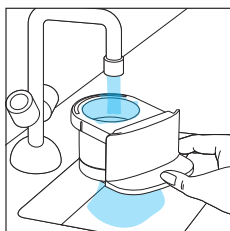
6. Vyprázdnite použitú kávovú usadeninu



- Vyberte zásuvku na kávu

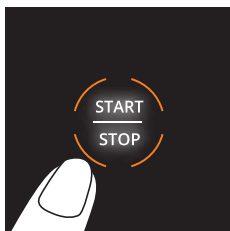


- Otočte zásuvku hore dnom nad vhodnú nádobu a potom stlačte tlačidlo. Na odstránenie kávovej usadeniny môžete tiež jemne poklepať na zásobník.



- Zásuvku vypláchnite vodou.

7. Vypnite zariadenie

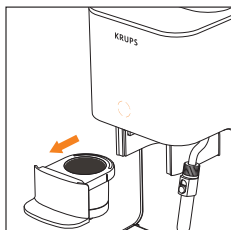


- Ak chcete zariadenie po použití vypnúť, stlačte tlačidlo ŠTART/STOP na 2 sekundy.

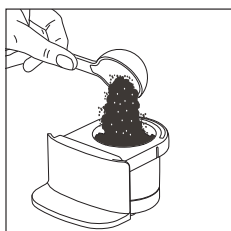
Poznámka: Ak sa nevykoná žiadna akcia, po 8 minútach sa zariadenie automaticky vypne.

6. PRÍPRAVA S MLETOU KÁVOU

Tento režim použite na prípravu kávy s použitím mletej kávy (napríklad kávy bez kofeínu). V tomto prípade sa mlynček na kávu nepoužíva.

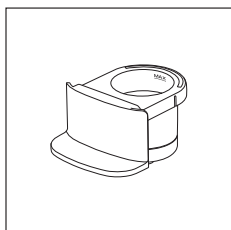


- Vyberte zásuvku.



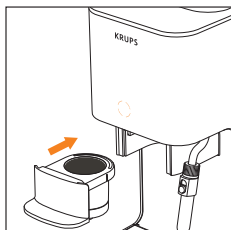
- Do zásuvky nasypete trochu mletej kávy.

Poznámka: Ak je mletá káva príliš jemná, kávovar ju nedokáže správne extrahovať.

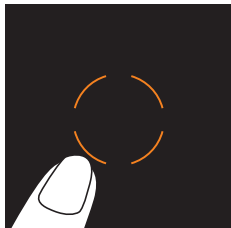


Neprekračujte čiaru MAX vnútri zásuvky.

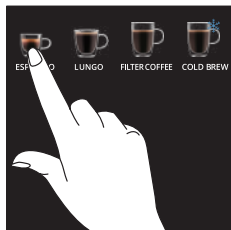
Poznámka: Ak používate veľmi jemne mletú kávu, znížte množstvo kávy.



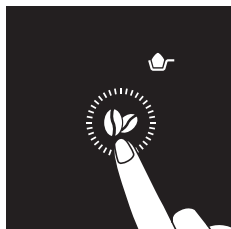
- Vráťte zásuvku na svoje miesto



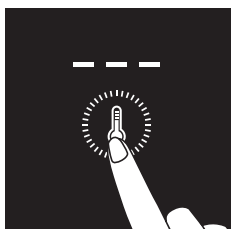
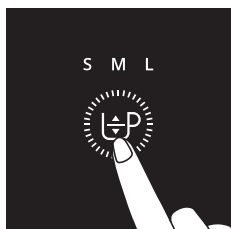
- Zapnite zariadenie



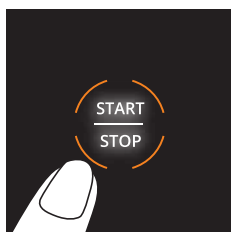
- Vyberte, ktorý nápoj chcete pripraviť.



- Vyberte režim mletej kávy
- Stláčajte tlačidlo intenzity, kým sa na displeji nezobrazí ikona mletej kávy.



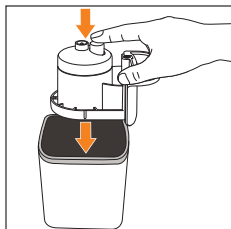
- Ak chcete, prispôsobte si nastavenia nápoja.



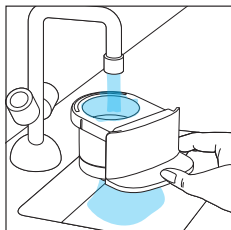
- Stlačením tlačidla ŠTART/STOP spustíte extrakciu.



- Vychutnajte si svoj nápoj.



- Vyprázdnite použitú kávovú usadeninu.



- Vypláchnite zásuvku.

7. PRÍPRAVA NÁPOJA S MLIEKOM

Ohriatie a napenenie mlieka

Podľa týchto krokov ohrejte a napeňte mlieko pre zvolený nápoj:

1. Vložte studené mlieko do nádoby

Použite studené mlieko a nalejte ho do vhodného pohára alebo džbánu.

Poznámky o penení:

Pri výbere množstva mlieka nezabúdajte, že počas procesu penenia sa jeho objem zdvojnásobí alebo strojnásobí.

Odporúčame použiť polotučné mlieko, aby sa dosiahla lepšia pena.

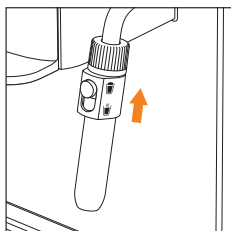


Dávajte pozor, aby ste sa nedotkli kovovej časti parnej dýzy, pretože môže byť veľmi horúca. Para môže tiež spôsobiť popáleniny.

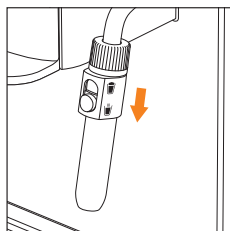
2. Vyberte režim pary

Stlačením tlačidla pary aktivujete režim pary.

Posuňte volič nahor, ak chcete napeniť aj ohriať mlieko, alebo ho posuňte nadol, ak chcete iba ohriať mlieko.



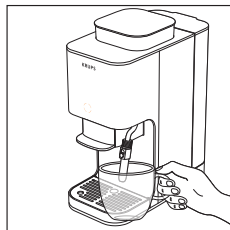
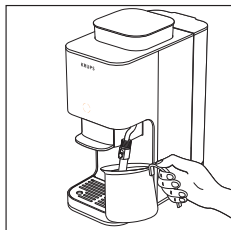
Napenenie a ohrev



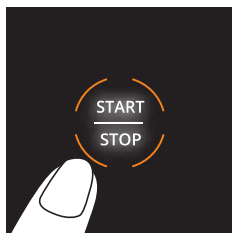
Len ohrev

3. Umiestnite parnú dýzu

Vložte parnú dýzu do mlieka.



4. Spustite napenenie a ohrev



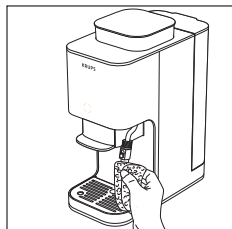
- Stlačením tlačidla ŠTART/STOP spustíte napenenie a ohrev.

Poznámka: Ak chcete dosiahnuť optimálne výsledky, mlieko napeňujte od dna nádoby počas približne 10 sekúnd, pričom dávajte pozor, aby ste sa nedotkli dna. Potom nádobu nakloňte a pohybujte ňou tak, aby sa dýza pomaly kĺzala po mlieku až takmer k povrchu. Dbajte na to, aby dýza zostala v mlieku. Ak chcete dosiahnuť peknú penu, otáčajte nádobou krúživým pohybom.

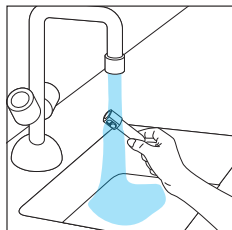
5. Dokončíte napenenie/ohrievanie

- Keď dosiahnete požadovanú textúru a teplotu, opätovným stlačením tlačidla ŠTART/STOP vypnite paru.

6. Vyčistite parnú dýzu

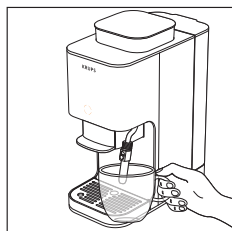


- Vyčistite parnú dýzu vlhkou handričkou a potom vypustite malý prúd pary, aby ste odstránili zvyšky mlieka.



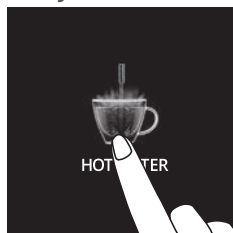
- Vyberte odnímateľné časti a vložte ich pod tečúcu vodu, potom všetky časti utrite vlhkou handričkou a ich opäť zložte.

8. PRÍPRAVA HORÚCEJ VODY

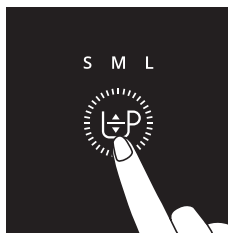


- Pomocou funkcie horúcej vody si môžete pripraviť čaj, bylinkový čaj alebo iné horúce nápoje.
- Umiestnite šálku alebo nádobu pod dýzu.

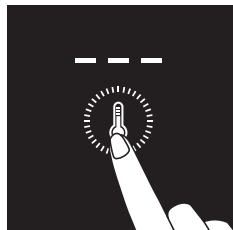
1. Stlačením tlačidla horúcej vody vyberte režim horúcej vody.



2. Vyberte veľkosť: S, M, L

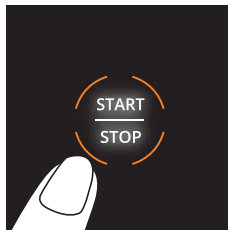


3. Vyberte teplotu z 3 možností: približne 70 °C, 80 °C, 90 °C



4. Spustíte program

- Stlačte tlačidlo ŠTART/STOP. Začne vytekať horúca voda.



Voda bude veľmi horúca – vyhnite sa priamemu kontaktu s ňou, aby ste sa nepopáli.

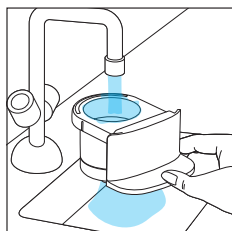
Prietok vody sa automaticky zastaví po nadávkovaní zvoleného množstva.

Poznámka: Opätovným stlačením tlačidla ŠTART/STOP zastavíte prietok vody, ak sa požadované množstvo dosiahne pred koncom cyklu.

9. ČISTENIE

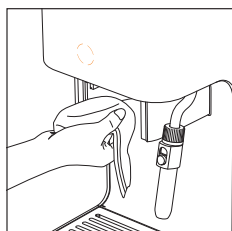
Pravidelné čistenie zabezpečuje optimálny výkon a zachováva kvalitu kávy.

1. Vypláchnite zásuvku po každom použití



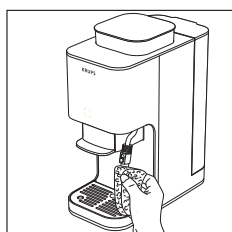
- Vyberte zásuvku a dôkladne ju opláchnite teplou vodou, aby ste sa zbavili zvyškov kávy.

2. Pravidelné čistenie

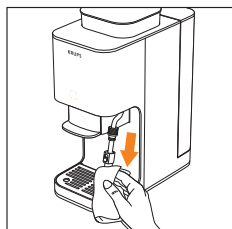


- Vyprázdnite a vyčistite odkvapkávaciu misku
- Po vybratí zásuvky vyčistite hlavu vlhkou handričkou, aby ste ju zbavili zvyškov kávy.

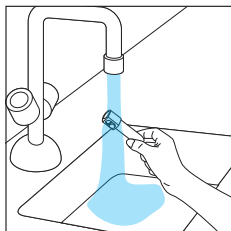
3. Čistenie parnej dýzy



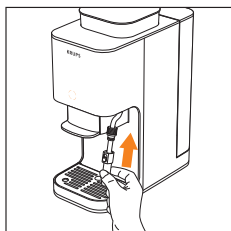
- Parnú dýzu je dôležité čistiť po každom použití.
- Keď para prestane vychádzať, opatrne dýzu rýchlo vyčistite vlhkou handričkou (aby ste odstránili všetky zvyšky).



- Potiahnite rúrku parnej dýzy smerom nadol. Vyčistite vnútro dýzy vlhkou handričkou.

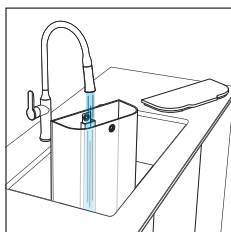


- Opatrne očistite rúrku parnej dýzy teplou vodou.

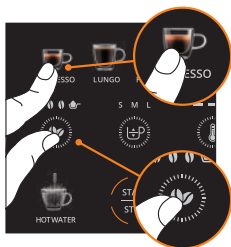


- Pripevnite rúrku späť na parnú dýzu.
- Vypustite malý prúd pary, aby sa odstránili zvyšky mlieka.

4. Preplachovanie

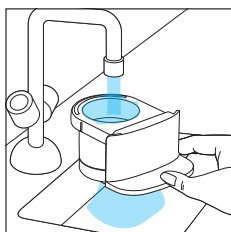


- Keď sa zobrazí upozornenie na prepláchnutie, prepláchnite zariadenie podľa nižšie uvedených krokov.
- Naplňte nádržku čistou vodou.



- Pod výpusť kávy položte 70 ml šálku. V šálke sa počas cyklu zachytáva voda z oplachovania.
- Umiestnite prázdnu zásuvku na miesto.
- Súčasným stlačením tlačidiel zrnkovej kávy a espressa vyberte režim preplachovania.
- Stlačením tlačidla ŠTART/STOP aktivujte režim preplachovania.

5. Ukončenie preplachovania

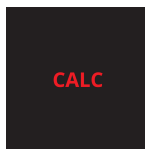


- Keď sa všetky ikony druhu kávy vrátia do normálnej polohy, proces preplachovania je ukončený.
- Vyberte zásuvku a vypláchnite ju vodou.
- Kávovar je teraz pripravený na používanie.

10. ODVÁPŇOVANIE



Pre optimálny výkon a dlhšiu životnosť zariadenia vykonajte odvápnenie hneď, ako sa zobrazí niektoré z nižšie uvedených upozornení, alebo si všimnete postupné znižovanie objemu nápoja, čo môže naznačovať usadzovanie vodného kameňa. Pri používaní tvrdej vody sa odporúča mesačné odvápnovanie.

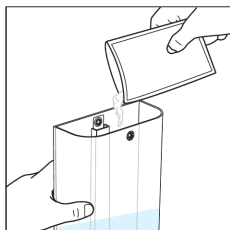


- Zariadenie zobrazí upozornenie CALC, keď sa odporúča odvápnenie. Odporúčame vykonať proces odvápnenia hneď, ako sa toto upozornenie zobrazí.
- Po 230 cykloch (bez odvápnenia) už zariadenie nebude schopné pripravovať nápoje. Na displeji sa zobrazí upozornenie na odvápnenie, šálka Lungo a zrnková káva. To znamená, že zariadenie je nutné odvápnit'.

1. Pripravte si roztok na odstránenie vodného kameňa

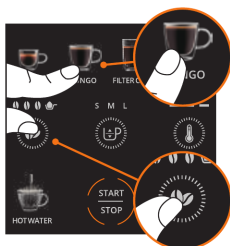
- Vyberte nádržku na vodu.
- Naplňte ju 1 litrom vody izbovej teploty.

Poznámka: * Odvápňovač KRUPS si môžete zakúpiť na oficiálnej webovej stránke KRUPS a u ďalších predajcov.

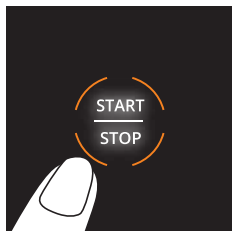


- Do nádržky pridajte celý obsah odvápňovača KRUPS* a miešajte ho, kým sa úplne nerozpustí.
- Pod výpusť kávy a parnú dýzu umiestnite nádobu s objemom najmenej 2 litrov. Táto nádoba bude zachytávať všetku kvapalinu, ktorá sa uvoľní počas cyklu.

2. Spustíte program odvápnenia



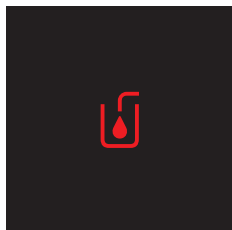
- **Spustenie:** Stlačte a podržte súčasne tlačidlá zrnkovej kávy a Lungo na 3 sekundy.



- Stlačením tlačidla ŠTART/STOP spustíte proces odvápnenia.
- Ikony druhu kávy sa postupne rozsvietia, čo znamená, že prebieha proces odstraňovania vodného kameňa.

3. Sledujte proces

Keď sa počas procesu zobrazí upozornenie „nádržka na vodu“:



- Vyprázdňte nádržku a vyčistite ju.
- Vyprázdňte nádobu umiestnenú pod výpustom kávy a vráťte ju späť.
- Doplníte nádržku na vodu po úroveň MAX a vráťte ju späť.
- Upozornenie „nádržka na vodu“ zmizne.
- Znova stlačte tlačidlo ŠTART/STOP.
- Cyklus bude pokračovať.

Poznámka: Sledujte nádobu a v prípade potreby ju vyprázdňte.

Ak potrebujete nádobu vyprázdniť, môžete cyklus pozastaviť stlačením tlačidla ŠTART/STOP.

Ak sa opäť zobrazí upozornenie „nádržka na vodu“, musíte do nádržky doliať viac vody.

4. Koniec odvápnovania

- Keď sa opäť rozsvietia všetky ikony druhu kávy a zmizne upozornenie na odvápnenie, proces odstraňovania vodného kameňa je ukončený.

Poznámka: Cyklus odvápnovania môžete spustiť aj manuálne podľa rovnakých krokov.

11. VÝZNAM SVETELNÝCH SIGNÁLOV

KONTROLKA	VÝZNAMY	RIEŠENIA
	V zásuvke zostala kávová usadenina z naposledy pripravenej kávy.	Vyberte zásuvku a vysypte kávovú usadeninu. Potom ju pred ďalším použitím vypláchnite.
	Vo vodnej nádržke nie je dostatok vody.	Nalejte čistú vodu do nádržky na vodu.
RINSE	Zariadenie je nutné prepláchnuť.	Spustíte proces preplachovania podľa pokynov v návode na použitie.
CALC	Zariadenie je nutné odvápniť.	Spustíte proces odvápnenia podľa pokynov v návode na použitie.
	Nadmerný tlak na systém bráni extrakcii kávy	Stlačte a podržte tlačidlo ŠTART/STOP na 2 sekundy, aby sa kávovar vypol. Opätovným stlačením tlačidla ŠTART/STOP zapnete zariadenie. Vyčistite zásuvku a znovu spustíte prípravu nápoja.

12. RIEŠENIE PROBLÉMOV

PROBLÉMY	MOŽNÉ PRÍČINY	RIEŠENIA
Zariadenie sa nezapne.	Napájací kábel nie je zapojený.	Skontrolujte elektrické pripojenie a zapojte ho do funkčnej zásuvky.
	Nestlačili ste tlačidlo ŠTART/STOP.	Stlačte tlačidlo ŠTART/STOP.
	Výpusť je zablokovaný zvyškami kávy.	Vypláchnite zásuvku
Káva nevyteká.	V nádržke nie je dostatok vody.	Nalejte vodu do nádržky.
	Zariadenie ste možno naposledy použili dávnejšie.	Spustíte cyklus vyplachovania a vyčistíte varnú hlavu vlhkou handričkou, aby sa odstránili všetky zvyšky kávy.
	Mletá káva je príliš jemná.	Použite hrubšie mletie.
Množstvo kávy sa znížilo.	Vodný kameň.	Spustíte cyklus odvápnenia.
Káva je príliš slabá alebo príliš silná.	Nastavenie mletia je nesprávne.	Upravte nastavenie mletia (pozri časť Príprava kávy)
	Intenzita kávy nie je nastavená správne.	Nastavte intenzitu v nastaveniach nápoja. (Pozrite si časť „Príprava kávy“)
Káva nie je dostatočne horúca.	Šálka nebola predhriata.	Pred použitím šálku opláchnite horúcou vodou.
	Nastavenie teploty je príliš nízke.	Zvýšte teplotu v nastaveniach nápoja (pozri časť „Príprava kávy“).
Mlynček na kávu nefunguje.	Nádoba na zrnkovú kávu je prázdna.	Pridajte kávové zrná.
Z dýzy nevychádza para.	Parná dýza je zablokovaná.	Dôkladne vyčistite parnú dýzu.
Rozsvietilo sa upozornenie na odvápnenie a nemôžem pripraviť kávu.	Zariadenie je nutné odvápnit'	Spustíte cykly na odstránenie vodného kameňa.
Upozornenie na odvápnenie je stále aktívne.	Cykly odvápnenia nebol dokončený.	Spustíte cykly odvápnenia až do konca.

PROBLÉMY	MOŽNÉ PRÍČINY	RIEŠENIA
Spod zariadenia uniká voda.	Odkvapkovácia miska je plná alebo zle položená.	Vyprázdnite odkvapkovaciu miskú a správne ju umiestnite.
Zobrazí sa upozornenie na pridanie vody.	V nádržke nie je dostatok vody.	Nalejte vodu do nádržky.
	Nádržka na vodu je nesprávne vložená.	Vyberte nádržku na vodu a pevne ju zasuňte.
Ako môžem zariadenie ručne vypnúť?		Stlačte a podržte tlačidlo ŠTART/STOP na 2 sekundy. Prípadne sa zariadenie po 8 minútach automaticky vypne.
Ako môžem vyriešiť zablokovanie zariadenia?		Stlačením tlačidla ŠTART/STOP vypnite zariadenie. Odpojte ho zo zásuvky, počkajte 1 minútu a potom ho znova zapojte. Opätovným stlačením tlačidla ŠTART/STOP ho znova zapnite.
	Zariadenie nebolo odvápnené.	Spustite cyklus odvápnenia.

Ak niektorý z týchto problémov pretrváva, kontaktujte zákaznícky servis spoločnosti KRUPS.

13. KONIEC ŽIVOTNOSTI ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH VÝROBKOV

Každý sa podieľa na ochrane životného prostredia!



- ❶ Výrobok obsahuje rôzne materiály, ktoré možno opätovne použiť alebo recyklovať.
- ❷ Odneste ho do autorizovaného servisného strediska alebo zberného miesta, kde sa s ním naloží najvhodnejším spôsobom.